

fly to larnaca

flights holidays hotels + more

monarch.co.uk

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΗ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ
ΤΗΛ: 020 8343 7522 ΦΑΞ: 020 8343 7524 email: michael@eleftheria.biz

ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 575

ΠΕΜΠΤΗ 22 ΙΟΥΛΙΟΥ 2010

ΤΙΜΗ: £0.50

CALL NOW
020 8988 2838
www.omegalettings.com

OMEGA

Properties required throughout
London & Luton

ΑΠΟΨΗ

Έρογλου και συνομιλίες

ΟΙ ΤΟΥΡΚΙΚΟΙ ΣΤΟΧΟΙ στο Κυπριακό, από την ημέρα που άρχισαν οι εντατικές συνομιλίες το Σεπτέμβριο του 2008, ήταν για μας ξεκάθαρες. Οι θέσεις που υπέβαλαν οι Τούρκοι, πρώτα μέσω Ταλάτ και τώρα με τον Έρογλου, οδηγούν σε ένα και μόνο αποτέλεσμα: Στην αποδοχή των τετελεσμένων της εισβολής και κατοχής και στην ανατροπή του παρόντος «στάτους κβο», δηλαδή να αναγνωρίζεται διεθνώς μόνον η Κυπριακή Δημοκρατία. Έτσι βλέπουν το παρόν «στάτους κβο» οι Τούρκοι, ενώ εμείς, όταν μιλούμε γι' αυτό και λέμε ότι είναι απαράδεκτο, εννοούμε τη διάρρηση που υφίσταται η Κύπρος λόγω της στρατιωτικής κατοχής. Με άλλα λόγια, η τουρκική πλευρά ξεκάθαρα επιδιώκει αποαναγνώριση της Κυπριακής Δημοκρατίας, αναβάθμιση της λεγόμενης «ΤΔΒΚ» και δημιουργία ελληνοκυπριακού «κράτους» στο νότο, ώστε τα δύο «κράτη» να είναι ισότιμα και διεθνώς αναγνωρισμένα, αλλά η εκπροσώπησή τους στους διεθνείς οργανισμούς (ΟΗΕ, ΕΕ κ.λπ.) να είναι ενιαία και ισότιμη. Δηλαδή, τα «δύο κράτη» θα συνεργάζονται όσον αφορά τη διεθνή εκπροσώπηση (ούτε καν συνομοσπονδία θα είναι) και αυτή η συνεργασία θα καλύπτει και τις... οικονομικές ανάγκες των Τουρκοκυπρίων, ώστε να απομυζούν οποιαδήποτε οικονομικά οφέλη. Οι τουρκικές εγγυήσεις παραμένουν, ο «εγγυητικός» τουρκικός στρατός μένει ανέπαφος (ίσως μειωθεί) και οι έμποροι θα αυξάνονται και θα πληθύνονται νομίμως πλέον.

● ΣΥΝΕΧΕΙΑ, ΣΕΛΙΔΑ 5

ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ ΧΡΙΣΤΟΦΙΑ - ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ ΣΤΗ ΛΑΡΝΑΚΑ



Συντονισμός προσπαθειών Ελλάδας - Κύπρου

ΣΕΛΙΔΑ 3

PROPERTY CENTRE

PROPERTY CENTRE (LONDON) LTD

• LETTINGS • SALES • PROPERTY MANAGEMENT

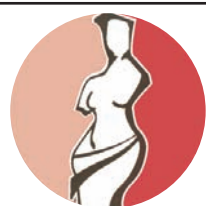
we offer:

- high rents
- full management
- guaranteed rents
- property investments
- full maintenance services
- renovations at very competitive prices



5 ASHFIELD PARADE, SOUTHGATE, LONDON N14 5EH
(next to Southgate Tube Station)

• Tel: 020 8920 2040 • Fax: 020 8920 6567



VENUS
WINE & SPIRIT
MERCHANTS PLC

Probably the biggest Cash & Carry
of Wines - Beers & Spirits in England

**EXCLUSIVE DISTRIBUTORS
OF TSANTALIS WINES**

Venus House, Brantwood Road, London N17 0YD
Tel: 020 8801 0011(8 lines) • Fax: 020 8801 6455 / 9898



ALAN MEALE: «Όχι σε απαρτχάιντ, ελευθερία στην Κύπρο από την τυραννία της κατοχής»

Δυνατά μηνύματα εξέπεμψαν οι Βρετανοί βουλευτές που έλαβαν μέρος στο αντικατοχικό συλλαλητήριο της Ομογένειας την περασμένη Κυριακή στην Πλατεία Τραφάλγκαρ.

Ο Εργατικός βουλευτής Άλαν Μιλ, στην ομιλία του είπε ότι «στεκόμαστε απέναντι από την πρεσβεία της Νοτίου Αφρικής, ζητούμε τερματισμό του απαρτχάιντ στην Ευρώπη και μέχρι να επιτευχθεί αυτό, η Τουρκία δεν έχει θέση στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Δεν έχει θέση στην Ευρώπη ενόσω κατέχει τμήμα της Κύπρου».

● ΣΥΝΕΧΕΙΑ, ΣΕΛΙΔΑ 8



**ΑΝΤΙΚΑΤΟΧΙΚΗ ΠΟΡΕΙΑ - ΔΙΑΔΗΛΩΣΗ ΚΑΙ
ΣΥΜΜΑΛΗΤΗΡΙΟ ΤΗΣ ΟΜΟΓΕΝΕΙΑΣ ΣΤΗΝ ΚΑΡΔΙΑ
ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ ΚΑΤΗΓΟΡΕΙ ΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΑ
ΓΙΑ ΤΑ ΕΓΚΛΗΜΑΤΑ ΤΗΣ ΣΤΗΝ ΚΥΠΡΟ**



ΦΩΤΟ: ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ

■ **ΕΡΑΤΩ ΜΑΡΚΟΥΛΛΗ: «ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΑ
ΤΗΣ ΤΟΥΡΚΙΑΣ ΝΑ ΚΟΥΡΑΣΕΙ ΤΗ
ΔΙΕΘΝΗ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ, ΩΣΤΕ ΝΑ
ΠΑΥΣΕΙ ΤΟ ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΝ ΤΗΣ ΓΙΑ
ΤΟ ΚΥΠΡΙΑΚΟ»**

● ΡΕΠΟΡΤΑΖ, ΣΕΛΙΔΕΣ 8-9



Furniture Suppliers to Landlords,
Estate, Letting & Managing Agents

- ✓ Free next day delivery
- ✓ Arrange collection of keys
- ✓ Delivery, assembly & removal of old furniture

Come and visit our large
showroom/warehouse
1a Valley House, 9 Harbet Road
(entrance on Blackwood Avenue)
London N18 3QP



Contact us for a full catalogue

Tel: 020 8803 6446

www.4ff.co.uk - info@4ff.co.uk

Capital Homes
Estate Agents and Valuers

Head Office, Chris Aria House
Telephone: 020 8342 5555
info@capitalhomesestates.co.uk

1 Turnpike Lane, London N8 0EP
Facsimile: 020 8342 5656
www.capitalhomesestates.co.uk

Property Specialists meeting your needs
and exceeding your expectations

London residential • commercial • sales • lettings • management
Pafos (Cyprus) investments and developments • overseas property

Η Κυπριακή Δημοκρατία στο στόχαστρο: 1964 - 1974 - 2004 - (2010;)

Η κρατική οντότητα της Κυπριακής Δημοκρατίας, είναι εμπόδιο στην επιβολή τουρκικής λύσης στην Κύπρο από τις δυνάμεις της Νέας Τάξης Πραγμάτων. Είναι το προστατευτικό κέλυφος μέσα στο οποίο μπορούν να υπάρχουν οι Έλληνες της Κύπρου στην άκρη αυτή της Μεσογείου. Γι' αυτό και η κατάλυσή της, υπήρξε πάντα ο στόχος όλων των βίαιων επεμβάσεων ή των δολοπλοκίων που αποκλήθηκαν σχέδια λύσης, με αποκορύφωμα το 1964, το 1974 και το 2004. Η κατάλυση του κράτους το 1964 με την τουρκανταρσία, αποτράπηκε λόγω της προσωπικότητας και του σθένους του Μακαρίου.

Γράφει ο
Δρ Ευστάθιος
Αβρααμίδης



Το 1974 η Κυπριακή Δημοκρατία διασώθηκε από το προδοτικό πραξικόπημα των φασιστών της χούντας και της ΕΟΚΑ Β, λόγω της διάσωσης του Μακαρίου, που στα μάτια της διεθνούς κοινότητας ήταν η ταυτότητα και η συνέχειά της. Το να σπώνονται ανδριάντες σε όσους έλαβαν μέρος στο πραξικόπημα, δηλαδή στην προσπάθεια κατάλυσής της Κυπριακής Δημοκρατίας, όπως έκαναν οι Αναστασιάδης-Κληρίδης, είναι πρόκληση. Το γεγονός ότι οι στρατιώτες που επιτέθηκαν στο Προεδρικό, εκτελούσαν διαταγές τις οποίες δεν βρήκαν την δύναμη να αρνηθούν και ότι δεν είναι αυτοί υπεύθυνοι για το πραξικόπημα, δεν αναιρεί την ευθύνη των δύο αυτών πολιτικών. Επειδή, με έναν ανδριάντα, τιμούνται οι πράξεις ενός ατόμου και όχι το ίδιο το άτομο – ποια πράξη τίμησε λοιπόν ο Ν. Αναστασιάδης, τραβोलώντας και τον υπερήλικα Κληρίδη για να του φορτώσει μέρος της ενοχής;

Ο λαός οφείλει να τιμά την αντίσταση στο πραξικόπημα και στους Τούρκους, να τιμά όσους αγωνίστηκαν για το κοινό καλό, όπως τον Τάσσο Μάρκου, τον Ε. Παλληκαρίδη, την κυρά της Λαπήθου, όχι τη συμμετοχή στο πραξικόπημα. Ο Ν. Αναστασιάδης λοιπόν, με τη στάση του, τίμησε το πραξικόπημα και χλεύασε την αντίσταση. Δεν μας ξαφνιάζει όμως η στάση των δύο αυτών πολιτικών, αφού και το 2004 τάχθηκαν υπέρ του σχεδίου Ανάν που καταργούσε την Κυπριακή Δημοκρατία μετατρέποντας την σε τουρκοβρετανικό προτεκτοράτο. Το σχέδιο Ανάν ήταν πράγματι η τελευταία οργανωμένη επίθεση εναντίον του κυπριακού κράτους.

Το «Όχι» του Τάσσου Παπαδόπουλου και του λαού, διέσωσε τότε το κράτος που μας δίνει υπόσταση και φωνή, και το οποίο πρέπει να διαφυλαχθεί ως κόρη οφθαλμού μέχρι να είναι εφικτή μια σωστή λύση. Οι εχθροί της Κύπρου όμως επιμένουν, αφού η υποχωρητικότητα της πλευράς μας τους ανοίγει την όρεξη.

Η πολιτική Χριστόφια, δηλαδή η πολιτική του καλού παιδιού, της μηδενικής αντίδρασης σε όλα για να μη χαλάσει το κλίμα, των γενναίων προσφορών, η πολιτική της εξύμνησης του προηγούμενου κατοχικού τοποτηρητή, η επίρριψη ευθυνών σε μας για τα ιστορικά γεγονότα που οδήγησαν στην εισβολή, όλα αυτά, ναρκωθήτησαν την Κυπριακή Δημοκρατία, μέσω της αποενοχοποίησης της Τουρκίας και της ενοχοποίησης της πλευράς μας. Όλοι θεωρούν πολύ φυσιολογικό να βοηθούν την πλευρά που εκπροσωπούσε ο συνεχώς εξυμνούμενος από τον πρόεδρό μας, Μεχμέτ Αλί Ταλάτ. Σ' αυτό το πλαίσιο έγινε και η επίσκεψη του Μπαν Γκι Μουν στο «προεδρικό» του Ταλάτ, η οποία αναβάθμισε το ψευδοκράτος και υποβάθμισε την Κυπριακή Δημοκρατία.

Κανείς δεν υπολογίζει την κυβέρνησή μας, όλοι συμπεριφέρονται ήδη σαν να μην υπάρχει, την περιφρονούν. Τώρα κλιμακώνουν την επίθεση τους, σχεδιάζοντας προώθηση εχθρικής διεθνούς διάσκεψης για επιδιαιτησία, έκθεση επίρριψης ευθυνών από τον Μπαν Γκι Μουν και απ' ευθείας εμπόριο που θα είναι η ταφόπλακα για το Κυπριακό – και δεν υπάρχει αντίδραση από την κυβέρνησή μας.

Δίνεται η εντύπωση ότι η Κυπριακή Δημοκρατία υποβαθμίζεται ολοένα, έτσι που κάποια στιγμή η βαθμιαία κατάργησή (ή αυτοκατάργησή) της να επέλθει ως μια φυσιολογική, μοιραία και νομοτελειακή εξέλιξη των πραγμάτων.

Θα το δεχτούμε; Θα είναι άραγε το 2010 ο μοιραίος χρόνος για τη διάλυση της και ο Δ. Χριστόφιας ο μοιραίος Πρόεδρος; Θα δούμε.

ΠΑΠΟΥΛΙΑΣ: «Οι Ευρωπαίοι δεν καταλαβαίνουν, δεν μιλούν για κατοχή της Κύπρου»...

Ο Υπουργός Εξωτερικών Μάρκος Κυπριανού, στο πλαίσιο διήμερης επίσκεψης στην Αθήνα, συναντήθηκε με τον Πρόεδρο της Ελληνικής Δημοκρατίας Κάρολο Παπούλια, και τον Πρωθυπουργό και Υπουργό Εξωτερικών της Ελλάδας Γιώργο Παπανδρέου.

Στη συνάντησή με τον κ. Παπανδρέου επιβεβαιώθηκε η στενή συνεργασία μεταξύ Ελλάδας και Κύπρου και έγινε ενημέρωση από τον κ. Κυπριανού για τις τελευταίες εξελίξεις στο Κυπριακό.

Κατά τη διάρκεια της υποδοχής του κ. Κυπριανού, ο κ. Παπούλιας αναφέρθηκε στην προχθεσινή επέτειο της τουρκικής εισβολής στην Κύπρο, λέγοντας ότι είναι «ημέρα δεινών».

Ο κ. Κυπριανού απάντησε πως «είναι μία μαύρη επέτειος και δυστυχώς, 36 χρόνια μετά, ακόμα συζητάμε τα αποτελέσματα πώς θα τα αντιμετωπίσουμε και θα τα ανατρέψουμε», προσθέτοντας ότι είχε την ευκαιρία αργότερα να καταθέσει στεφάνι στους πεσόντες Ελλαδίτες αξιωματικούς και στρατιώτες.

Επίσης, είπε ότι «καταφέραμε επί 36 χρόνια να κρατάμε ανοικτό το θέμα και στην κο-



ρυφή των συζητήσεων χάρις στη βοήθεια της Ελλάδας», προσθέτοντας ότι «χωρίς τη συμπαράσταση της ελληνικής Κυβέρνησης και του ελληνικού λαού, δεν θα μπορούσαμε να το κρατάμε 36 χρόνια ένα τέτοιο πρόβλημα να είναι ανοικτό».

Ο κ. Παπούλιας αναφέρθηκε στην αντίσταση του κυπριακού λαού και σημείωσε ότι, «εάν είχε υποκύψει ο λαός και μοιρολατρικά αποδεχόταν τα τετελεσμένα, δεν θα υπήρχε σήμερα δυνατότητα για την Ελλά-

δα να στηρίξει μαζί σας αυτό ακριβώς, το να δίνετε τη μάχη, μια σκληρή μάχη, που πολλοί Ευρωπαίοι δεν καταλαβαίνουν τα γεγονότα, και κανένας δεν μιλάει για στρατιωτική κατοχή».

Ο κ. Κυπριανού είπε ότι «τους θυμίζουμε ότι δεν είναι ένα διμερές πρόβλημα, μια απλή επίλυση, μια συνοριακή διαφορά, αλλά είναι παραβίαση διεθνούς δικαίου, ανθρωπίνων δικαιωμάτων», προσθέτοντας ότι «εμείς είμαστε ενγνώμονες στην Ελλάδα».

ΣΤΟ ΣΑ ΤΟΥ ΟΗΕ ΚΑΤΗΓΕΙΛΕ Ο ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΟΣ ΤΗΝ ΑΠΑΓΟΡΕΥΣΗ ΘΕΙΑΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΣΤΟ ΡΙΖΟΚΑΡΠΑΣΟ

Στους 5 πρέσβεις η νέα τουρκική πρόκληση

**ΣΤΑ ΧΕΡΙΑ ΤΟΥ ΠΑΠΑ ΒΕΝΕΔΙΚΤΟΥ
ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ «ΟΜΗΡΩΝ» ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΩΝ
ΘΗΣΑΥΡΩΝ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ**

Τους πρέσβεις στην Κύπρο των χωρών μονίμων μελών του Συμβουλίου Ασφαλείας κάλεσε στην Αρχιεπισκοπή ο Αρχιεπίσκοπος Χρυσόστομος και τους έθεσε την πρόσφατη απόφαση του κατοχικού καθεστώτος να απαγορεύσει στον εγκλωβισμένο οικονομικό παπά-Ζαχαρία να τελεί Θεία Λειτουργία στην Αγία Τριάδα, η οποία είναι, μετά τον Άγιο Συνέσιο, ο δεύτερος ενοριακός ναός του Ριζοκαρπάσου.

Επίσης, το καθεστώς έκανε σαφές στον παπά-Ζαχαρία ότι για να λειτουργεί στον Απόστολο Ανδρέα, στην Αγία Τριάδα Παλούσας και σε άλλους ναούς της Καρπασίας θα πρέπει προηγουμένως να ζητά ειδική άδεια.

Στη συνάντησή με τους πρέσβεις, ο Αρχιεπίσκοπος έθεσε το θέμα της κωλυσιεργίας της τουρκικής πλευ-

ράς στην έναρξη των εργασιών – για συντήρηση της Μονής του Αποστόλου Ανδρέα – και το ότι δεν δίνουν άδεια στο Χωρεπίσκοπο Καρπασίας Χριστοφόρο να λειτουργήσει.

«Δεν θα ανεχθώ πλέον αυτή την κατάσταση, με κάθε ευκαιρία και από κάθε βήμα θα καταγγέλλω την Τουρκία», δήλωσε ο Αρχιεπίσκοπος ότι είπε στους πρέσβεις. Επίσης, είπε ότι τους ζήτησε να ενεργήσουν οι κυβερνήσεις τους προς την Αγκυρα για να αλλάξει τη στάση της. Ο Αρχιεπίσκοπος ανέφερε ακόμη ότι σύντομα θα ζητηθούν προσφορές για τα έργα συντήρησης του Αποστόλου Ανδρέα.

Στους πέντε πρέσβεις τονίστηκε ότι αν δεν ανακληθεί η απόφαση για τις λειτουργίες, θα υπάρξει «εντονότατη αντίδραση» από την πλευρά της Εκκλησίας.

Επίσης, ο Χωρεπίσκοπος Καρπασίας Χριστόφορος είναι αποφασισμένος να μεταβεί και να λειτουργήσει στο Ριζοκάρπασο, έστω κι αν δεν του δώσει άδεια το καθεστώς.

Ο Αμερικανός πρέσβης Φρανκ Ούρμπαντσκι, σύμφωνα με τις πληροφορίες του ΑΠΕ/ΜΠΕ, ήταν «ιδιαίτερα προβληματισμένος και ανήσυχος» μετά τη συνάντησή στην Αρχιεπισκοπή.

Στα χέρια του Ποντίφικα τα στοιχεία για τους εκκλησιαστικούς θησαυρούς μας στη Γερμανία

Στο μεταξύ, ο Πρέσβης της Κύπρου στην Αγία Εδρα, Γιώργος Πουλίδης, έγινε δεκτός από τον Πάπα Βενέδικτο 16ο, στον οποίο επέδωσε την επιστολή του Αρχιεπισκόπου Χρυσόστομου αναφορικά με τους εκκλησιαστικούς θησαυρούς που κρατούνται «όμηροι» στην Γερμανία.

Ο πρέσβης κ. Πουλίδης ανέφερε ότι ο Ποντίφικας θα πράξει ό,τι είναι δυνατόν για να ανταποκριθεί στο αίτημα του Αρχιεπισκόπου. Επίσης, πρόσθεσε ότι ο Πάπας για μια ακόμη φορά τους εξέφρασε τις ευχαριστίες του για τη θερμή φιλοξενία, που έτυχε κατά την πρόσφατη επίσκεψή του στην Κύπρο.

Πολλαπλασιάστηκαν οι απειλές για τη Βρετανία μετά την εισβολή στο Ιράκ, σύμφωνα με την πρώην διευθύντρια της MI5, Βαρόνη Μπούλερ

Η στρατιωτική επέμβαση στο Ιράκ προκάλεσε σημαντική αύξηση στις τρομοκρατικές απειλές στη Βρετανία, υπογράμμισε η πρώην γενική διευθύντρια της βρετανικής υπηρεσίας Εσωτερικής Ασφάλειας, MI5.

Όπως εξήγησε η βαρόνη Ελάιζα Μάνινχαμ-Μπούλερ, που ανέλαβε καθήκοντα το Μάρτιο του 2002, οι υπηρεσίες δυσκολεύονταν να αντεπεξέλθουν στον αυξημένο αριθμό περιστατικών που ακολούθησαν τη στρατιωτική επέμβαση στο Ιράκ, το Μάρτιο του 2003.

«Το Ιράκ φανάτισε μία γενιά νέων ανθρώπων – όχι μία ολόκληρη γενιά, αλλά

κάποιους από αυτήν τη γενιά – που θεώρησαν την εισβολή μας στο Ιράκ, μετά την εισβολή στο Αφγανιστάν, ως επίθεση κατά του Ισλάμ», δήλωσε η Μάνινχαμ-Μπούλερ.

Μετά την έναρξη του πολέμου στο Ιράκ το 2003, οι υπηρεσίες πληροφοριών αναγνώρισαν 70 με 80 Βρετανούς μουσουλμάνους που πήγαν στο Ιράκ για να πολεμήσουν κατά των δυτικών δυνάμεων, πρόσθεσε η πρώην επικεφαλής της MI5.

Επιπλέον, ανέφερε ότι μεταξύ του 2001 και του 2008 η Βρετανία ερεύνησε περίπου 16 «πραγματικές» υποθέσεις συνομοσίας

στη χώρα, από τις οποίες κατάφερε να σταματήσει τις δώδεκα.

Όπως εκτίμησε, η ανατροπή του Ιρακινού προέδρου Σαντάμ Χουσέιν επέτρεψε για πρώτη φορά στην αλ Κάιντα να αυξήσει την επιρροή της στο Ιράκ.

Η Επιτροπή Τσίλκοτ δημιουργήθηκε τον Ιούλιο του 2009 από τον τότε πρωθυπουργό Γκόρντον Μπράουν μετά την απομάκρυνση των βρετανικών στρατευμάτων από το Ιράκ για να ερευνήσει τις πολιτικές ευθύνες της βρετανικής κυβέρνησης στην εισβολή στο Ιράκ.

Κύπρος και Ελλάδα συντονίζουν τις ενέργειές τους για προώθηση των προτάσεων Χριστόφια

Κύπρος και Ελλάδα αποφάσισαν χθες Τετάρτη τον συντονισμό τόσο σε επίπεδο ηγεσίας όσο και σε διπλωματικό επίπεδο στον ευρωπαϊκό και διεθνή χώρο, με σκοπό την ανάδειξη και προώθηση των τριών προτάσεων για το Κυπριακό τις οποίες ανακοίνωσε ο Πρόεδρος Χριστόφιας την περασμένη Πέμπτη, εκτιμώντας ότι οι προτάσεις αυτές, εάν γίνουν αποδεκτές, θα μπορέσουν πραγματικά να ανοίξουν το δρόμο της επίλυσης του Κυπριακού το συντομότερο.

Η απόφαση αυτή ανακοινώθηκε στην κοινή διάσκεψη Τύπου που έδωσε ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας Δημήτρης Χριστόφιας με τον Έλληνα Πρωθυπουργό Γιώργο Παπανδρέου στο αεροδρόμιο Λάρνακας, όπου πραγματοποιήσαν συνάντηση στο πλαίσιο σύντομης ενδιάμεσης στάσης που έκανε ο Έλληνας Πρωθυπουργός στη Λάρνακα, καθοδόν προς το Ισραήλ.

Στις δηλώσεις τους, υπογράμμισαν τη θέση ότι οι τρεις προτάσεις μπορούν να δώσουν ώθηση στις συνομιλίες για το Κυπριακό και να βελτιώσουν το κλίμα.

Ο Έλληνας Πρωθυπουργός είπε ότι οι προτάσεις αυτές δείχνουν ότι ο Πρόεδρος Χριστόφιας είναι ένα βήμα μπροστά στις πρωτοβουλίες για την επίλυση του Κυπριακού, ενώ ο Πρόεδρος Χριστόφιας εξέφρασε την πεποίθηση ότι οι προτάσεις μπορούν πραγματικά να ανοίξουν το δρόμο της επίλυσης του Κυπριακού το συντομότερο και ευχαρίστησε τον Πρωθυπουργό και ολόκληρη την ελληνική Κυβέρνηση για τη στήριξη που προσφέρουν προς την Κύπρο.

Ο κ. Παπανδρέου είπε ότι η επίλυση του Κυπριακού αποτελεί προϋπόθεση για πλήρη εξομάλυνση των ελληνοτουρκικών σχέσεων. «Εχω πει πολλές φορές σε ό, τι αφορά την Ελλάδα και την Τουρκία, η Κύπρος ή θα μας διαιρεί ή θα μας ενώνει». Επιδιώκουμε το δεύτερο, πρόσθεσε λέγοντας ότι η Ελλάδα, η Κυβέρνηση και ο ίδιος θα βρίσκονται πάντα δίπλα στους αγώνες για επανένωση της Κύπρου.

Ο Πρόεδρος Χριστόφιας ευχαρίστησε τον Έλληνα Πρωθυπουργό και τη συνοδεία του «γιατί σταθμεύοντας στην Κύπρο, έστω και για λίγο, αποδεικνύουν έμπρακτα το συνεχές και αδιάλειπτο προσωπικό ενδιαφέρον του Πρωθυπουργού και της Κυβέρνησης της Ελλάδας για την Κύπρο και το Κυπριακό».

Σήμερα, είπε, μας δόθηκε η ευκαιρία να ενημερώσουμε πλήρως τον Έλληνα Πρωθυπουργό για τις εξελίξεις και την κατάσταση στις συνομιλίες μετά την ανάληψη της ηγεσίας της τ/κ κοινότητας από τον Ντερβίς Ερογλου.

Ο Πρόεδρος Χριστόφιας αναφέρθηκε στο πακέτο τριών προτάσεων, λέγοντας ότι εάν γίνει αποδεκτό θα αλλάξει το κλίμα και θα οδηγήσει σε αποτελέσματα που θα είναι θε-



τικά και για τους Τ/κ και για την ίδια την Τουρκία και για τους Ε/κ. Επανελάβε ότι το πακέτο προτείνει τη διασύνδεση της συζήτησης τριών κεφαλαίων του Κυπριακού.

Το περιουσιακό, είπε, συνδέεται και θα πρέπει να συζητηθεί ταυτόχρονα με το κεφάλαιο των εδαφικών αναπροσαρμογών και το κεφάλαιο της μετανάστευσης, ιθαγένειας, αλλοδαπών και ασύλου.

Όπως είπε, ο συνδυασμός της συζήτησης αυτών των τριών κεφαλαίων εκ των πραγμάτων θα εντατικοποιήσει και θα επισπεύσει τον διάλογο.

Μέρος του πακέτου είναι και η εφαρμογή του ψηφίσματος 550 του ΣΑ του ΟΗΕ.

Ο Πρόεδρος Χριστόφιας επεσήμανε ότι ταυτόχρονα θα ανοίξει το λιμάνι της Αμμοχώστου υπό την αιγίδα της ΕΕ για τη διεξαγωγή εμπορίου από πλευράς Τ/κ.

Υπογράμμισε ότι τα οφέλη είναι φανερά για την τ/κ κοινότητα, ενώ και η Τουρκία θα έχει όφελος αφού θα μπορέσουν να ανοίξουν ενταξιακά κεφάλαια που σήμερα είναι παγωμένα.

Σε ό, τι αφορά την πρόταση για τη Διεθνή Διάσκεψη, είπε ότι «θεωρούμε αναγκαία τη σύγκληση Διεθνούς Διάσκεψης όταν φθάσουμε σε ακτίνα συμφωνίας πάνω στις εσωτερικές πτυχές του Κυπριακού».

Η Διεθνής Διάσκεψη, συνέχισε, θα πρέπει να συγκληθεί από τα ΗΕ και σε αυτήν να συμμετάσχουν τα πέντε μόνιμα μέλη του ΣΑ του ΟΗΕ, η ΕΕ, οι εγγυήτριες δυνάμεις, η Κυπριακή Δημοκρατία και οι δύο κυπριακές κοινότητες.

Ο Έλληνας πρωθυπουργός έκανε σταθμό

στην Κύπρο, καθοδόν προς το Ισραήλ και την Παλαιστίνη όπου έχει διάφορες επαφές από χθες το απόγευμα, ενώ σήμερα συναντάνται με τον Ισραηλινό πρωθυπουργό Νετανάχιου και αργότερα με τον Παλαιστίνιο πρόεδρο Μ. Αμπάς.

Τον κ. Παπανδρέου και την ελληνική αντιπροσωπεία υποδέχθηκαν στο αεροδρόμιο Λάρνακας ο Πρόεδρος Χριστόφιας και η συνοδεία του.

Εκ μέρους της Κυπριακής Δημοκρατίας στη διευρυμένη συνάντηση συμμετείχαν ο Υπουργός Εξωτερικών Μάρκος Κυπριανού, ο Υφυπουργός παρά τω Προέδρω Τίτος Χριστοφίδης, ο Προεδρικός Επίτροπος Γιώργος Ιακώβου, ο Κυβερνητικός Εκπρόσωπος Στέφανος Στεφάνου, ο Γενικός Διευθυντής του Υπουργείου Εξωτερικών Νικόλας Αιμιλίου, ο Διευθυντής του Διπλωματικού Γραφείου του Προέδρου Λεωνίδας Παντελίδης και ο Γραμματέας του Διπλωματικού Γραφείου του Προέδρου Μελέας Μενελάου.

Ο Έλληνας Πρωθυπουργός συνοδεύεται από τον Αναπληρωτή Υπουργό Εξωτερικών Δημήτρη Δρούτσα, τον Κυβερνητικό Εκπρόσωπο Γιώργο Πεταλωτή, τον ΓΓ του Υπουργείου Εξωτερικών Ιωάννη Αλέξιο Ζέπο, τον Διευθυντή του Διπλωματικού Γραφείου του Πρωθυπουργού Δημήτρη Παρασκευόπουλο, τον Διευθυντή του Γραφείου του Αναπληρωτή Υπουργού Εξωτερικών Χρίστο Παναγιώπουλο, τον Πρεσβευτή της Ελλάδας στην Κύπρο Βασίλειο Παπαϊωάννου και τον υπεύθυνο Τύπου του Πρωθυπουργού Νίκο Ζιόγα.

Το ΕΔΑΔ απέρριψε προσφυγή των Όραμς κατά της Κυπριακής Δημοκρατίας

Το Ευρωπαϊκό Δικαστήριο Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων (ΕΔΑΔ) απέρριψε προσφυγή του ζεύγους Όραμς, την οποία καταχώρησε εναντίον της Κυπριακής Δημοκρατίας, με τον ισχυρισμό ότι δεν έτυχε δίκαιης δίκης στην Κύπρο, κατά την εκδίκαση της υπόθεσης Αποστολίδη. Το ζεύγος Όραμς σφετερίστηκε γη στην κατεχόμενη Λάπηθο του Ελληνοκύπριου πρόσφυγα Μελέτη Αποστολίδη.

Βρετανικό Δικαστήριο, μετά και τη γνωμοδότηση του Δικαστηρίου Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων, αποφάσισε ότι η απόφαση του Κυπριακού Δικαστηρίου, για επιστροφή της περιουσίας του Αποστολίδη, έχει εφαρμογή και στη Βρετανία.

Με βάση αυτήν την απόφαση, αν δεν επιστραφεί στον Αποστολίδη το ακίνητο του, θα δημιουργηθεί περιουσία των Όραμς στη Βρετανία.

Η απόφαση αυτή του ΕΔΑΔ έρχεται τρεις μήνες μετά την απόφαση του για την υπόθεση Δημόπουλου, κατά την οποία το Δικαστήριο είχε αναγνωρίσει δικαιώματα στους χρήστες των ελληνοκυπριακών περιουσιών στα κατεχόμενα.

Σύμφωνα με τον δικηγόρο του Μ. Αποστολίδη, Κωσταντή Καντούνα, το γεγονός ότι στους Όραμς δεν αναγνωρίστηκε κανένα δικαίωμα χρήσης, δημιουργεί θετικό προηγούμενο.

Αυτό που απομένει τώρα να διασαφηνιστεί, πρόσθεσε, είναι τα δικαιώματα χρήστη, στα οποία αναφέρθηκε το ΕΔΑΔ στην υπόθεση Δημόπουλου.

ΣΦΟΔΡΗ ΕΠΙΘΕΣΗ ΣΤΟΝ Γ.Γ. ΤΟΥ ΟΗΕ ΑΠΟ ΑΠΕΡΧΟΜΕΝΟ ΣΤΕΛΕΧΟΣ ΤΟΥ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥ:

«Οι πράξεις σας είναι ελεεινές και ιδιαίτερα κατακριτέες»

Με μία ασυνήθιστα σκληρή επίθεση στο πρόσωπο του Γενικού Γραμματέα των Ηνωμένων Εθνών Μπαν Γκι-Μουν αποχωρεί από τη θέση της η επικεφαλής του τμήματος οικονομικού ελέγχου του οργανισμού, Ίνγκα-Μπριτ Αχλένιους.

Με εμπιστευτικό της σημείωμα, αποσπάσματα του οποίου δημοσιεύονται στην *Washington Post*, η απερχόμενη επικεφαλής της Υπηρεσίας Εσωτερικής Εποπτείας του ΟΗΕ κατηγορεί τον Μπαν Γκι-Μουν ότι εμπόδισε τις προσπάθειές της να πατάξει τη διαφθορά.

«Οι πράξεις σας δεν είναι απλώς ελεεινές, αλλά και ιδιαίτερα κατακριτέες. Οι πράξεις σας είναι άνευ προηγουμένου και κατά τη γνώμη μου σας εκθέτουν υπερβολικά», γράφει η Αχλένιους σε 50σέλιδη αναφορά της προς τον Μπαν.

«Αυτούμαι που πρέπει να το πω, αλλά η υπηρεσία σήμερα είναι σε διαδικασία σήψης», προσθέτει η ίδια.

Απαντώντας, ο προσωπάρχης του Μπαν, Βιγιάι Ναμπιάρ, δήλωσε στην εφημερίδα ότι «πολλά γεγονότα δεν αναφέρθηκαν ή παρουσιάστηκαν στρεβλά» στο σημείωμα της Αχλένιους.

ΕΡΟΓΛΟΥ: «Ξεχάστε την Αμμόχωστο»!

ΑΓΚΥΡΑ: «ΑΜΕΣΗ ΛΥΣΗ ΔΥΟ ΚΡΑΤΩΝ»

Σε ομιλία που πραγματοποίησε στα πλαίσια των λεγόμενων εορτασμών ο ηγέτης των τουρκοκυπρίων απέκλεισε την επιστροφή της κλειστής πόλης της Αμμοχώστου στους κατοίκους της.

Ο Ντερβίς Έρογλου κάλεσε την ελληνοκυπριακή πλευρά να απευθύνεται στην τουρκοκυπριακή πλευρά και όχι στην Τουρκία για την διευθέτηση ζητημάτων που αφορούν τις διάφορες εκφάνσεις του Κυπριακού.

Ο Τουρκοκύπριος ηγέτης κατηγόρησε την ελληνοκυπριακή πλευρά για αδιαλλαξία. Σύμφωνα με τον ίδιο, η ελληνοκυπριακή πλευρά δεν επιθυμεί την άμεση διευθέτηση του Κυπριακού προβλήματος. Παράλληλα, κατηγόρησε την Ευρωπαϊκή Ένωση για «όδκη» στάση σε ό, τι αφορά την κατοχύρωση των δικαιωμάτων των Τουρκοκυπρίων.

Μεταξύ άλλων, ο κ. Έρογλου κάλεσε την ελληνοκυπριακή πλευρά να συνεργαστεί για μία εσπευσμένη λύση του Κυπριακού. Ο ίδιος επισήμανε ότι σε περίπτωση που η ελληνοκυπριακή πλευρά δεν συμμορφωθεί με αυτό το κάλεσμα, η τουρκοκυπριακή πλευρά θα προχωρήσει στο τέλος του 2010 σε ένα εναλλακτικό σχέδιο με σκοπό την εξασφάλιση διεξόδου στο Κυπριακό.

Στο πλαίσιο των «εορτασμών», διά του αντιπροέδρου της κυβερνήσεώς της, Τζεμίλ Τσιτσέκ, η Αγκυρα ξεκαθάρισε τα δικά της κριτήρια για την επίλυση του Κυπριακού: Δύο κράτη και άμεση λύση μέχρι τα τέλη του 2010.

Ο κ. Τσιτσέκ τόνισε ότι η κυβέρνηση του δεν πρόκειται να παραιτηθεί από την αρχή «των δυο λαών, δυο δημοκρατιών και δυο κρατών στην Κύπρο». Παράλληλα, κάλεσε την ελληνοκυπριακή πλευρά για άμεση επίλυση του Κυπριακού μέχρι τα τέλη του έτους.

Σήμερα νέα συνάντηση Χριστόφια Έρογλου

Οι ηγέτες των δύο κοινοτήτων συναντώνται ξανά σήμερα Πέμπτη, 22 Ιουλίου, στο πλαίσιο των επαφών που καθόρισαν οι ίδιοι κατά την τελευταία τους συνάντηση στις 9 Ιουλίου.

Ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας Δημήτρης Χριστόφιας και ο Τ/κ ηγέτης Ντερβίς Ερογλου συζήτησαν κατά την τελευταία τους συνάντηση το περιουσιακό, θέμα που αποτέλεσε αντικείμενο συνάντησης και των συμβούλων τους, Γιώργου Ιακώβου και Κουντρέτ Οζεράσι.

Οι δύο ηγέτες θα συναντηθούν επίσης στις 28 Ιουλίου, στις 4 και στις 10 Αυγούστου. Θα υπάρξει μια σύντομη διακοπή και θα ξανασυναντηθούν στις 31 Αυγούστου.

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ
757 HIGH ROAD, FINCHLEY
LONDON N12 8LD

☎: 020 8343 7522

fax: 020 8343 7524

email: michael@eleftheria.biz

website: www.eleftheria.co.uk

Ιδιοκτησία: ELEFThERIA OF LONDON LTD

Διευθυντής: ΜΙΧΑΗΛΣ ΕΛΛΗΝΑΣ

ΕΤΗΣΙΑ ΣΥΝΔΡΟΜΗ: ΑΓΓΛΙΑ £ 60

ΚΥΠΡΟΣ £ 80

ΕΛΛΑΔΑ £ 80

ΛΟΙΠΕΣ ΧΩΡΕΣ £ 80



Η ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ μερολόγιο Εκδηλώσεων

C A L E N D A R O F E V E N T S

25 Ιουλίου 2010
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

● Εκδρομή στο Hastings από Οργάνωση Ελληνοκυπρίων Γυναικών Χάρινγκει

ΕΚΚΙΝΗΣΗ: Οίκημα Οργάνωσης,
Denmark Road, off Wightman Rd,
London N8 0DZ

ΩΡΑ: 8.00 π.μ. (επιστροφή 8 μ.μ.)

ΕΙΣΙΤΗΡΙΟ: £15

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8348 9011 (Κική)

24-27 Αυγούστου 2010
(ΤΡΙΤΗ - ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ)

● Συνεδρία Κεντρικού Συμβουλίου ΠΟΜΑΚ – ΠΣΕΚΑ

ΤΟΠΟΣ: Λευκωσία - ΚΥΠΡΟΣ

12 Σεπτεμβρίου 2010
(ΣΑΒΒΑΤΟ)

● Έναρξη μαθημάτων στο Ανεξάρτητο Ελληνικό Σχολείο Μάνορ Χιλ

ΗΜΕΡΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ: Τετάρτη 6-8 μ.μ.
Σάββατο 9.50 πμ - 1 μ.μ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8368 1754,
07803 504 037

● Έναρξη μαθημάτων στο Ανεξάρτητο Ελληνικό Σχολείο Φίνσλεϋ

ΗΜΕΡΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ: Παρασκευή 6-8 μ.μ.
Σάββατο 2 - 5 μ.μ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8368 1754,
020 8447 8188

16 Οκτωβρίου 2010
(ΣΑΒΒΑΤΟ)

● Ρεμπέτικη Βραδιά Ελληνικού Σχολείου Μάνορ Χιλ

ΤΟΠΟΣ: Οίκημα Αδελφότητας,
Britannia Road, London N12
ΩΡΑ: 8.00 π.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07803 504 037

31 Οκτωβρίου 2010
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

● Ετήσιος Χορός Συνδέσμου Πατρικίου Η.Β.

ΤΟΠΟΣ: Οίκημα Αδελφότητας,
Britannia Road, London N12

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 7485 8820

20 Νοεμβρίου 2010
(ΣΑΒΒΑΤΟ)

● Ετήσια Χοροεσπερίδα Ανεξάρτητου Ελληνικού Σχολείου Φίνσλεϋ

ΤΟΠΟΣ: Royal National Hotel

ΩΡΑ: 7.30 μ.μ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8447 8188

20 Φεβρουαρίου 2011
(ΣΑΒΒΑΤΟ)

● Αποκριάτικος Χορός Ελληνικού Σχολείου Φίνσλεϋ

ΤΟΠΟΣ: The Compton School,
Summers Lane, London N12

ΩΡΑ: 8.00 μ.μ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8447 8188

5 Μαρτίου 2011
(ΣΑΒΒΑΤΟ)

● Ετήσια Χοροεσπερίδα Ανεξάρτητου Ελληνικού Σχολείου Μάνορ Χιλ

ΤΟΠΟΣ: London Hilton Metropole

ΩΡΑ: 7.30 μ.μ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07803 504 037, 07711 663 929

Μνημόσυνο Πεσόντων Αραδιππιωτών (8/8/10)

Λάβαμε την ακόλουθη πρόσκληση:

Το Συμβούλιο και τα μέλη του Συνδέσμου Αραδίππου Αγγλίας σας προσκαλούν στο ετήσιο Μνημόσυνο των πεσόντων αγωνιστών της Αραδίππου στον Ι.Ν. Αγίου Ιωάννη Βαπτιστή (Wightman Road) την **Κυριακή 8 Αυγούστου 2010**, μετά τη Θεία Λειτουργία.

Τον επιμνημόσυνο λόγο θα εκφωνήσει ο **Δημήτρης Παπαδημητρίου**, ταξίαρχος ε.α..

Θα ακολουθήσει δεξίωση στο χωλ της εκκλησίας.

Δεν θα σταλούν ιδιαίτερες προσκλήσεις.

Για περισσότερες πληροφορίες, Παναγιώτης Κυριάκου 07852 105 187

Πανήγυρις εκκλησίας Σωτήρος Χριστού στο Woolwich (8/8/10)

Λάβαμε την ακόλουθη πληροφόρηση:

Ο Σύνδεσμος Αγγλοακανθού, όπως και πέρυσι, έτσι και εφέτος, θα έχει λεωφορεία για να μεταφέρει Ακανθιώτες και μη στην πανήγυρι της Μεταμορφώσεως, **Κυριακή 8 Αυγούστου 2010**, στην εκκλησία του Σωτήρος στο Woolwich.

Το λεωφορείο θα αναχωρήσει από τα γραφεία του Συνδέσμου, 628 Holloway Road, London N19, στις 8.30 το πρωί.

Παρακαλούμε, κρατήστε έγκαιρα θέσεις στους:

Ανδρέα Στρατή 07941 253 315, Παντελίτσα Χατζηδημήτρη 020 8888 8265, 07949 243 364

Σωτήρη Κυριάκου 020 8351 0922, 07950 504 527, Δεσπούλα Κυριάκου 020 8882 4393.



S. ASPRIS & SON LTD

- Troodos Wines • CASH AND CARRY
- Wines, Spirits & Beer

ΓΕΝΙΚΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΕΙΔΩΝ ΚΡΑΣΙΩΝ
ΤΗΣ ΞΑΚΟΥΣΤΗΣ ΡΕΤΣΙΝΑΣ **ΚΟΥΡΤΑΚΗ**,
ΩΣ ΕΠΙΣΗΣ ΚΑΙ ΤΩΝ ΠΕΡΙΦΗΜΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΚΡΑΣΙΩΝ **ΚΑΛΛΙΓΑ**



**ΣΤΗΝ S. ASPRIS & SON LTD ΘΑ ΒΡΕΙΤΕ ΤΟ ΦΗΜΙΣΜΕΝΟ ΚΟΝΙΑΚ 31
ΚΑΙ ΤΟ «ΑΔΕΛΦΑΚΙ» ΤΟΥ... ΚΟΝΙΑΚ 32**



**ΖΗΤΑΤΕ ΠΑΝΤΑ
ΜΠΥΡΑ ΚΕΟ**

(large/small, bottles & cans)



★ Επίσης **ΟΥΖΟ
ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΠΑΙΣ
και ΖΙΒΑΝΙΑ ΠΕΤΡΙΔΗ**



**Κρασιά ΚΕΟ - Aphrodite, Othello, St. Panteleimon,
St. John Commandaria και πολλά άλλα**

Ειδικοί για off-licences, Γάμους, Πάρτυς, Εστιατόρια, Clubs

Διαθέτουμε όλα τα προϊόντα μας σε πολύ χαμηλές τιμές:

★ **Καταπληκτικά ΧΑΛΛΟΥΜΙΑ ΣΤΕΦΑΝΗ, γνήσια αίγας και προβάτου,
συσκευασμένα σε πλαστικά δοχεία και πακέτα**

★ **Εξαιρετικό EXTRA VIRGIN ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ (Ελληνικό και Κυπριακό)
ΚΑΙ ΕΛΙΕΣ ΕΙΣΑΓΟΜΕΝΕΣ ΑΠΕΥΘΕΙΑΣ ΑΠΟ ΚΥΠΡΟ**

ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΚΑΙ ΚΥΠΡΙΑΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΣΕ ΠΟΛΥ ΧΑΜΗΛΕΣ ΤΙΜΕΣ!

ΓΙΑ ΧΟΝΔΡΙΚΗ ΚΑΙ ΛΙΑΝΙΚΗ ΠΩΛΗΣΗ

47 TURNPIKE LANE, N8

Tel: 020 8340 7899

ΓΙΑ ΧΟΝΔΡΙΚΗ ΠΩΛΗΣΗ

19 FERDINAND STREET, NW1

• **Tel: 020 7485 0563/9733**

www.aspris.co.uk

Συνδρομή (Subscription)

Όνομα (Name):

.....

.....

.....

Διεύθυνση (Address):

.....

.....

.....

Τηλέφωνο (Telephone):

.....

Παρακαλώ να με γράψετε συνδρομητή της «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑΣ»

(Please register me as a subscriber of «ELEFThERIA»)

ΒΡΕΤΑΝΙΑ (BRITAIN)

Ένα χρόνο (One Year) £60.00..... ☐

Έξι μήνες (Six Months) £40.00..... ☐

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ (OVERSEAS)

Ένα χρόνο (One Year) £80.00..... ☐

Έξι μήνες (Six Months) £50.00..... ☐

Η διαταγή πληρωμής να γίνεται στην ELEFThERIA OF LONDON LTD

(Payment order in favour of ELEFThERIA OF LONDON LTD)

Ημερ. /(Date).....

Υπογραφή (Signature).....

...ΡΙΠΕΣ...

Συν γυναιξί και τέκνοις

ΠΟΛΛΟΙ οι επώνυμοι απόντες στην αντικατοχική εκδήλωση της Κυριακής. Οι λεγόμενοι «πρόεδροι και μέλη Συμβουλίων» παροικιακών οργανώσεων... Ακόμα και θεωρούμενοι... μεγαλοπαράγοντες, που θέλουν κιόλας να... νουθετούν την Παροικία, έλαμψαν διά της απουσίας τους. Και άνθρωποι που βγάζουν... πύρινους λόγους πατριωτισμού και φρονηματισμού, προτίμησαν τα... πουρνάρια. Ούτε ένας ιερωμένος, έστω και για δείγμα ένα ράσο. Όλοι είχαν γάμους ή βαπτίσεις...

Χαρήκαμε, όμως, κάποιους συμπατριώτες μας που έλαβαν μέρος στη διαδήλωση με όλα τα μέλη της οικογένειάς τους. Παράδειγμα προς μίμηση, κάποιοι που είχαν και μικρά παιδιά στο αμαξάκι, αλλά ήσαν εκεί.

Δεν βρήκαν δικαιολογία.

«Ε»



Ο Στέλιος με τη σύζυγό του και τις τρεις κόρες του



Ο Στηβ και η Μυρούλα με τα τρία παιδιά τους



Ο Μάριος και η Αθηνούλα με τα τρία αγόρια τους

ΑΠΟΨΗ

Έρογλου και συνομιλίες

Συνέχεια από σελ. 1

ΟΤΑΛΑΤ, λόγω κουτοπονηριάς και ψεύτικου προσώπιου, «έκρυβε» σε κάποιο βαθμό τις πραγματικές τουρκικές επιδιώξεις. Τώρα, ο Έρογλου, πιο «ευθύς», δεν έχει λόγο να κρυφτεί. Αποκαλύπτει δημόσια τις τουρκικές βλέψεις. Και προχθές, στα πανηγύρια για την εισβολή, τα είπε ξεκάθαρα. Το ίδιο και ο... συνεορτάζων αντιπρόεδρος της Τουρκίας, Τζεζίλ Τσιτσάκ: «Δύο κράτη και άμεση λύση έως τα τέλη του 2010».

ΕΙΝΑΙ ΦΑΝΕΡΟ ότι, όταν άρχισαν οι «εντατικές», δεν υπήρχε κοινή συμφωνημένη βάση. Αλλιώς εννοούμε εμείς τη «διζωνική, δικονομική ομοσπονδία» κι αλλιώς οι Τούρκοι. Η μια κυριαρχία εκλαμβάνεται διαφορετικά από τους Τούρκους, αφού είναι αυτονόητο ότι ένα κράτος (νέο ή παλιό) θα έχει κυριαρχία. Δεν νοείται κράτος με διεθνή υπόσταση χωρίς κυριαρχία. Το θέμα είναι ποιος του παραχωρεί αυτή την κυριαρχία (τα δύο «κράτη»;) και πώς ασκείται; Τα «συνιστώσα κράτη» θα έχουν και αυτά κυριαρχία;

ΣΤΟ ΘΕΜΑ ΤΗΣ ΙΘΑΓΕΝΕΙΑΣ, ναι, πάλι ένα κράτος έχει δικαίωμα να δίνει ιθαγένεια στους πολίτες του. Το πρόβλημα είναι αν θα έχουν το ίδιο δικαίωμα και τα «δύο κράτη» με τη λεγόμενη «εσωτερική ιθαγένεια» και αν οι έχοντες την ιθαγένεια ενός «συνιστώσας κράτους» αποκτούν αυτόματα και την ιθαγένεια του «κεντρικού» κράτους. Όπερ, οι έποικοι και οι «μέλλοντες» έποικοι θα νομιμοποιούνται να γίνουν... Κύπριοι!

ΑΡΑ, ΣΥΜΦΩΝΗΜΕΝΗ ΒΑΣΗ τον Σεπτέμβριο του 2008 ΔΕΝ υφίστατο. Έπρεπε να συνεχιστούν οι δι' αντιπροσώπων συνομιλίες, ώστε να «κτιστεί» (αν ήταν δυνατόν), η βάση πάνω στην οποία θα άρχιζαν συνομιλίες οι δύο ηγέτες, όπως προέβλεπε η «8η Ιουλίου». Προειδοποιούσαν πολλοί, μεταξύ αυτών και η εφημερίδα μας, ότι υπήρχε κίνδυνος αν αρχίσουν συνομιλίες μεταξύ των ηγετών και οδηγούνταν σε αδιέξοδο, το τίμημα για μας να ήταν μεγάλο. Ίσως οι Τούρκοι να ήθελαν να αποδείξουν ότι ούτε δύο «φίλοι και αριστεροί» πολιτικοί δεν τα βρίσκουν, άρα λύση δεν μπορεί να εξευρεθεί και, ως εκ τούτου, είναι ανάγκη να γίνει αναγνώριση των «πραγματικότητων» επί του εδάφους.

ΟΠΡΟΕΔΡΟΣ ΧΡΙΣΤΟΦΙΑΣ έκρινε αλλιώς τα πράγματα και εισήλθε σε εντατικές συνομιλίες. Όλα σχεδόν τα κόμματα τον στήριξαν καθηκόντως, διότι, όπως είπε τότε (9-11-2008) και ο Τάσος Παπαδόπουλος, «είναι καθήκον του κάθε πολίτη και κόμματος να ενισχύσει τον εκλεγμένο εκπρόσωπό μας στις συνομιλίες, χωρίς αυτό να σημαίνει ταύτιση προς τους χειρισμούς ή τυφλή υιοθέτηση θέσεων και προτάσεων».

ΤΩΡΑ, ΔΙΑΦΑΙΝΕΤΑΙ καθαρά ότι δεν υπάρχει προοπτική συμφωνίας. Οι ξένοι, όμως, επείγονται για... διευθέτηση. Ιδίως οι κοινοτικοί αξιωματούχοι, διότι τα διαθέσιμα προς διαπραγμάτευση ενταξιακά κεφάλαια της Τουρκίας εξαντλούνται. Άρα, το Κυπριακό πρέπει να παύσει να αποτελεί εμπόδιο στην τουρκική ενταξιακή διαδικασία και έτσι μεθοδεύουν επιβολή «λύσης» ως το τέλος του 2010.

ΗΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ κατέστησε σαφές από το 2006 ότι χωρίς εκπλήρωση των υποχρεώσεών της, η Τουρκία δεν μπορεί να προχωρήσει, τουλάχιστον με τα 14 «παγωμένα» Κεφά-

λαια. Κύρια απαίτησή μας είναι η εφαρμογή του Πρωτοκόλλου της Άγκυρας και η εκπλήρωση των πολιτικών κριτηρίων (αναγνώριση Κυπριακής Δημοκρατίας κ.λπ.). Η Τουρκία υποκριτικά και ανίσχυρτα συνδέει αυτή την υποχρέωσή μας με την άρση της δήθεν απομόνωσης των Τουρκοκυπρίων. Δυστυχώς, οι Ευρωπαίοι κοινοτικοί μόνο στα λόγια απαιτούν από την Τουρκία εκπλήρωση των υποχρεώσεών της. Στην πράξη ενεργούν διαφορετικά, όπως η προώθηση του απ' ευθείας εμπορίου.

ΟΠΡΟΕΔΡΟΣ ΧΡΙΣΤΟΦΙΑΣ, για αντιμετώπιση αυτών των αφόρητων πιέσεων, έκανε τρεις προτάσεις για να οδηγηθούν τα πράγματα προς τα εμπρός. Οι προτάσεις του είναι λογικές. Κατ' αρχήν, η επαναφορά στο προσκήνιο των συζητήσεων του Ψηφίσματος 550/1984, που αποτελεί το πιο ισχυρό όπλο στα χέρια της Κυπριακής Δημοκρατίας, είναι ορθή τακτική. Το ίδιο και η επαναφορά της πρότασης Τάσου για το λιμάνι της Αμμοχώστου, που θα στερήσει την Τουρκία από το επιχείρημα της «απομόνωσης» των Τ/κ και θα την υποχρεώσει, αν λειτουργήσει το λιμάνι, να τηρήσει το Πρωτόκολλο της Άγκυρας και, άρα, να «ελευθερωθούν» κάποια διαπραγματευτικά κεφάλαια.

ΗΔΙΕΘΝΗΣ ΔΙΑΣΚΕΨΗ αποτελεί πρόταση της Σοβιετικής Ένωσης τη δεκαετία του 1980, που προωθήθηκε από τον Σπύρο Κυπριανού για να εξεταστούν οι διεθνείς πτυχές του Κυπριακού, ως μοναδική αρμοδιότητά της. Σημασία, επίσης, έχει η σύνθεση της Διάσκεψης που, όπως την έθεσε ο Πρόεδρος, είναι ορθή (συμμετοχή και της Κυπριακής Δημοκρατίας, αλλά και των πέντε Μονίμων Μελών του Σ.Α.).

ΗΔΙΑΣΥΝΔΕΣΗ του Περιουσιακού με το Εδαφικό και με το θέμα «μετανάστευσης, ασύλου, αλλοδαπών» (όπως είναι το κεφάλαιο στις Ομάδες Εργασίας), είναι αυτονόητο ότι θα διευκολύνει τις συζητήσεις, αφού η επιστροφή εδαφών υπό ε/κ διοίκηση και η αποχώρηση εποίκων (που θεωρούνται «τωρινοί χρήστες») θα διευκολύνει τις συζητήσεις. Η κάθετη απόρριψη αυτής της πρότασης από τον Έρογλου αποδεικνύει ότι δεν έχουν σκοπό να επιστρέψουν ούτε ίντσα εδάφους ούτε να απομακρύνουν τους εποίκους.

ΤΟ ΖΗΤΗΜΑ είναι να εμμένουμε σ' αυτές τις προτάσεις έως το τέλος και να μη βάλουμε, κι εδώ, νερό στο κρασί μας. Οι Τούρκοι τις απορρίπτουν ήδη. Εμείς πρέπει να προβάλλουμε στο εξωτερικό ότι οι προτάσεις είναι λογικές, διαλλακτικές και πως, αν γίνουν αποδεκτές, υπάρχει ελπίδα η διαδικασία των συνομιλιών να κινηθεί προς τα εμπρός. Διαφορετικά, θα παλεύουμε με όλα τα μέσα (και έχουμε πολλά), ώστε η Τουρκία να μην έχει ανεμπόδιση ενταξιακή διαδικασία.

Ηευθύνη της στασιμότητας στις απ' ευθείας συνομιλίες ή του αδιεξόδου σε καμία περίπτωση δεν μπορεί να καταλογιστεί στην ελληνοκυπριακή πλευρά. Επειγόμεστε μεν για λύση, αλλά δεν μπορούμε να υποκύψουμε σε εθελούσιο εξανδραποδισμό μας, επειδή έτσι θέλει η Τουρκία και κάποιοι ξένοι, με τη σύμπλευση, δυστυχώς και μερικών δικών μας πολιτικών.

«Ε»

☐ Είχαμε γράψει πολλές φορές για το ρόλο του πρώην αντιπροέδρου και πρώην Επιτρόπου της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, Γερμανού Γκίντερ Φερχόιγκεν.

Όσοι ήταν τυφλοί, τώρα ίσως να ανάνηψαν, αφού ο κύριος αυτό εργοδοτήθηκε πλουσιοπάροχα στην Τουρκία. Δικαίως επικρίνεται ο φίλος μας, υποτίθεται, πρόεδρος της Κομισιόν, Μπαρόσο, γιατί επέτρεψε κάτι τέτοιο, αφού είναι γνωστό ότι οι πρώην Επίτροποι εξακολουθούν να πληρώνονται αθρόα από την Ε.Ε. και μετά τη λήξη της θητείας τους για να... διατηρούν το επίπεδό τους!

Ακόμα και οι άσχετοι αντιλαμβάνονται τη σκοπιμότητα τού διορισμού Φερχόιγκεν στην Τουρκία. Με τις διασυνδέσεις του θα προωθήσει την τουρκική ένταξη. Γιατί, όμως, η Τουρκία χρειάζεται «προωθητές», αφού πρέπει να εκπληρώσει τα κριτήρια που ισχύουν για όλες τις υποψήφιες χώρες; Μήπως επειδή ο «προωθητής» θα βοηθήσει στην παράκαμψη των κριτηρίων;

▲ Με αφορμή την πρόταση της Τράπεζας Πειραιώς για εξαγορά του Ταχυδρομικού Ταμιευτηρίου, στην Ελλάδα, οι υπάλληλοι διαμαρτυρούνται και... απειλούν,

διότι θέλουν το Ταμιευτήριο να παραμείνει στο Δημόσιο και να έχει «κοινωνικό χαρακτήρα».

Το ίδιο και οι εργαζόμενοι σε άλλους τομείς του Δημοσίου (Λιμένες, ΟΣΕ, Ολυμπιακή). Επιδιώξή τους να παραμείνουν όλοι στο Δημόσιο, έστω κι αν ο απλός πολίτης πληρώνει εκατομμύρια ημερησίως για τις ζημιές.

Γιατί αυτή η απαίτηση; Διότι, εκτός από τη μονιμότητα, κάποιοι απολαμβάνουν την αργοσχολία τους και τη δυνατότητα να κλέψουν.

HPA

YVA

SOLICITORS

call us on 020 8445 9898

or by fax on 020 8445 9199

or visit us online at:

www.yvasolicitors.com

YVA House 811 High Road North Finchley London N12 8JT

... at your service for all your legal requirements

Η ΕΔΕΚ Η.Β. καταγγέλλει την «Παροικιακή» για φίμωση

Λάβαμε από την ΕΔΕΚ Η.Β. την ακόλουθη ανακοίνωση:

Η Επιτροπή ΕΔΕΚ Η.Β. σε συνεδρία της την Τρίτη το βράδυ, εξέτασε την άρνηση της εφημερίδας «Παροικιακή» να δημοσιεύσει το μήνυμα της προς την παροικία για τις μαύρες επετείους του πραξικοπήματος και της τούρκικης εισβολής με τη δικαιολογία ότι «αντιπολιτεύεται τον πρόεδρο της Δημοκρατίας και της πολιτικής που ακολουθεί στο Κυπριακό» και ότι, κατά τη γνώμη της, «ξεφεύγει από τα πλαίσια της συσπείρωσης και της ενότητας».

Είναι με μεγάλη μας λύπη που η «Παροικιακή» επέλεξε αντιδημοκρατικές μεθόδους για σταματήσει το μήνυμα της ΕΔΕΚ να διαβασθεί από τους αναγνώστες της. Ιδιαίτερα όταν το μήνυμα αφορούσε τις δύο τραγικές ιστορικές στιγμές της Κύπρου όπου σύσσωμος ο κυπριακός λαός, και η ΕΔΕΚ πρωτοπόρα, ας μας επιτραπεί να το αναφέρουμε για ιστορικούς λόγους, αγωνίστηκε για την υπεράσπιση της δημοκρατίας και της ελευθερίας, και εναντίον των δικτατόρων.

Προκαλούμε την «Παροικιακή» να δημοσιεύσει το μήνυμα της ΕΔΕΚ και ας αφήσει τους αναγνώστες της να κρίνουν. Ίσως πολλοί αναγνώστες της να συμφωνούν μαζί της. Όλοι όμως οι αναγνώστες της «Παροικιακής» δεν είναι του ΑΚΕΛ. Και ως ελεύθεροι και σκεπτόμενοι πολίτες έχουν το δικαίωμα να είναι πλήρως ενημερωμένοι.

Ίσως πρέπει να ξεκαθαρίσει στους αναγνώστες της η «Παροικιακή» κατά πόσον είναι κομματική εφημερίδα ή ανεξάρτητη.

Στη χώρα που ζούμε, είναι αδιανόητο μια εφημερίδα να αρνείται να δημοσιεύσει μια ανακοίνωση ενός πολιτικού κόμματος, γιατί είναι αντίθετη προς τις απόψεις που πρεσβεύει εκείνη.

Παρ' όλη όμως την απογοήτευση, η ΕΔΕΚ θα συνεχίσει να εργάζεται μαζί με όλα τα οργανωμένα σύνολα και την «Παροικιακή» για την υπεράσπιση των δικαιών του κυπριακού λαού.

ΕΔΕΚ Η.Β.



Ο τακτικός συνεργάτης μας ΔΗΜΗΤΡΗΣ ΕΥΣΤΑΘΙΟΥ βρίσκεται στην Κύπρο.

Λήξη μαθημάτων στο Ελληνικό Κολλέγιο Αγίου Παντελεήμονος

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Την Παρασκευή και το Σάββατο 9 και 10 Ιουλίου τ.έ. πραγματοποιήθηκαν οι τελετές λήξης των μαθημάτων στα διάφορα τμήματα του Ελληνικού Κολλεγίου Αγίου Παντελεήμονος στο Harrow του ΒΔ Λονδίνου.

Τα παιδιά, με την βοήθεια των εκπαιδευτικών και την συμπαράσταση των οικογενειών τους, είχαν ετοιμάσει ωραία εορταστικά κάλοκαιρινά προγράμματα, με ποιήματα, θεατρικά και τραγούδια. Στο τέλος κάθε τελετής κι αφού έγινε ο καθιερωμένος απολογισμός της χρονιάς προσφέρθηκαν σε όλους τους μαθητές τα Ενδεικτικά. Εκείνοι που ολοκλήρωσαν τις σπουδές τους

νους 130 μαθητές. Από αυτούς 8 παιδιά έδωσαν εξετάσεις G.C.S.E. και άλλα 7 A' Levels.

Το Κολλέγιο λειτούργησε Πέμπτη (6.00-9.00 μ.μ.), Παρασκευή (6.00-9.00 μ.μ.) και Σάββατο (10.00 π.μ.-5.00 μ.μ.), με τάξεις από Νηπιαγωγείο μέχρι A' Levels. Επίσης, διδάχθηκαν Ελληνικοί και Κυπριακοί Παραδοσιακοί Χοροί.

Αξίζει να σημειωθεί ότι η φοίτηση στο Νηπιαγωγείο και η εκμάθηση των Χορών προσφέρονται τελείως δωρεάν.

Τονίστηκε η μεγάλη προσπάθεια που κατέβαλαν τα παιδιά, υποστηριζόμενα πάντα από τις οικογένειές τους (γονείς, κηδεμόνες, καθώς και παππούδες και γιαγιάδες). Επίσης, υπογραμμίστηκε η μεγάλη αφοσίωση των εκπαιδευτικών, των μελών των εκπαιδευ-



Το Κολλέγιο είπε αντίο στην υποδιευθύντριά του, Ρούλα Τσαγγαρίδη και τον σύζυγό της, Λουκά

Αγάθη».

Στην τελετή που πραγματοποιήθηκε στο τμήμα του πρώιμου Κολλεγίου το Σάββατο 10 Ιουλίου, το Κολλέγιο αποχαιρέτησε την δασκάλα και Υποδιευθύντριά του

Το Ελληνικό Κολλέγιο Αγίου Παντελεήμονος εύχεται στους μαθητές, στους γονείς, στους εκπαιδευτικούς και σ' όλη την Ομογένεια ένα καλό και ήρεμο καλοκαίρι, γεμάτο από την ευλογία



στο Ελληνικό Κολλέγιο παρέλαβαν τα Απολυτήρια.

Ο Διευθυντής του Κολλεγίου Πρωτοπρ. Αναστάσιος Δ. Σαλαπάτας και ο Πρόεδρος της Σχολικής Εφορείας Δρ. Σερραφείμ Κυριακίδης στους απολογισμούς που έκαναν (για την σχολική χρονιά 2009-2010) ανέφεραν μεταξύ άλλων και τα εξής:

Το Κολλέγιο είχε εγγεγραμμέ-

τικών Αποστολών Ελλάδας και Κύπρου, αλλά και τον Ωρομισθίων. Τέλος, προσφέρθηκαν εγκάρδιες ευχαριστίες, για την πολυποικιλία προσφορά στη ζωή και λειτουργία του Κολλεγίου, στην Επιτροπή των Γονέων, όπως επίσης στην Εκκλησιαστική Επιτροπή του Ι.Ν. Αγ. Παντελεήμονος και στην Επιτροπή της Βοηθητικής Αδελφότητας «Η Αγία

Ρούλα Τσαγγαρίδη και τον σύζυγό της Λουκά Τσαγγαρίδη, που είχε διατελέσει Πρόεδρος της Σχολικής Εφορείας, οι οποίοι επιστρέφουν στην Ελλάδα, μετά από μακρόχρονη παρουσία και πλούσια προσφορά στην Παροικιακή Εκπαίδευση. Στους αποχωρούντες προσφέρθηκαν ωραία αναμνηστικά δώρα και θερμές ευχές από όλους.

και τη χάρη του Αγίου Προστάτη του Παντελεήμονος του Ιαματικού, του οποίου την εορτή θα τιμήσουμε κατά το τριήμερο 25-27 Ιουλίου στην Κοινότητα Αγ. Παντελεήμονος Harrow (ΒΔ Λονδίνου), σύμφωνα με το πρόγραμμα που έχει ανακοινωθεί.

Θα ξεκινήσει δε και πάλι τη λειτουργία του κατά την δεύτερη εβδομάδα του Σεπτεμβρίου.

Εγγραφές στο Ελληνικό Σχολείο Αγίου Ελευθερίου Leyton

Λάβαμε την ακόλουθη πληροφόρηση:

Το Ελληνικό Σχολείο Αγίου Ελευθερίου (113 Ruckholt Road, Leyton, London, E10 5NT) ανακοινώνει ότι δέχεται εγγραφές για τη νέα σχολική χρονιά 2010-11. Στο σχολείο, το οποίο λειτουργεί κάθε Σάββατο από τις 9:00 π.μ. μέχρι τις 1:00 μ.μ., λειτουργούν τμήματα για όλες τις τάξεις του δημοτικού καθώς και τμήματα για GCSE και A Level αλλά και τμήματα για ενήλικες.

Πέρα από την ελληνική γλώσσα, τα παιδιά του σχολείου μας έχουν την ευκαιρία να μελετήσουν και να γνωρίσουν την κυπριακή και ελληνική ιστορία και πολιτισμό καθώς και την ορθόδοξη χριστιανική πίστη. Επίσης διδάσκονται ελληνικοί και κυπριακοί παραδοσιακοί χοροί καθώς και μουσική.

Το σχολείο μας θα ξεκινήσει τη λειτουργία του για τη φετινή χρονιά το Σάββατο, 11 Σεπτεμβρίου 2010.

Για εγγραφές και περισσότερες πληροφορίες μπορείτε να επικοινωνείτε μαζί μας στο τηλέφωνο 0208-518-2498 (κ. Παναγιώτα Μιχαήλ) ή στο ηλεκτρονικό μας ταχυδρομείο στη διεύθυνση grschool.leyton@googlemail.com.

Μπορείτε επίσης να μας επισκεφθείτε στο σχολείο κατά τις ώρες λειτουργίας του όπου θα έχετε την ευκαιρία να συνομιλήσετε με το εκπαιδευτικό προσωπικό και την Επιτροπή του Σχολείου.

IT Support & Websites
Nurture your business with strong
IT Roots

www.swift-ds.co.uk
020 8447 4540

Efficient & Effective IT Services

Swift Digital Solutions



ΣΤ. ΤΑΜΒΑΚΗΣ: «Αγωνιζόμαστε για αίσιο τέλος στην εθνική υπόθεση της Κύπρου»

Ο Πρόεδρος του Συμβουλίου Αποδήμου Ελληνισμού, Στέφανος Ταμβάκης, σε μήνυμά του για την επέτειο της τουρκικής εισβολής, αναφέρει μεταξύ άλλων:

«...Με μία φωνή απευθύνουμε, για άλλη μία φορά, μήνυμα προς τη διεθνή κοινότητα, ότι δεν ανεχόμαστε μοιρασμένη στα δύο τη Λευκωσία, την καταπάτηση και τη συνέχιση της κατοχής επί του περίπου 40% του εδάφους μιας χώρας μέλος της μεγάλης Ευρωπαϊκής οικογένειας. Παράλληλα, υπενθυμίζουμε ότι ένας λαός υπέστη όλα τα δεινά μιας τραγωδίας, που έφερε την καταστροφή, οδήγησε χιλιάδες ανθρώπους στο δρόμο της προσφυγιάς, ότι υπάρχουν ακόμα και σήμερα άνθρωποι δικοί μας που ζουν εγκλωβισμένοι, αλλά και μάνες, γυναίκες και παιδιά που περιμένουν να διακριβωθεί η τύχη των αγνοουμένων τους.

«...Αυτή είναι η κραυγή αγωνίας μας για την προώθηση της ποθητής, βιώσιμης λύσης του Κυπριακού, που δεν χωράει άλλη αναβολή. Δεν θα κουραστού-



με να το επαναλαμβάνουμε και να αγωνιζόμαστε, ώσπου να λάβει αίσιο τέλος η εθνική αυτή υπόθεση, που αφορά όλους τους νόμιμους κατοίκους της Κύπρου.

«...Το Συμβούλιο Αποδήμου Ελληνισμού, σε στενή συνεργασία με την Παγκόσμια Συντονιστική Επιτροπή Κυπριακού Αγώνα (ΠΣΕΚΑ) και την Παγκόσμια Ομοσπονδία Αποδήμων Κυπρίων (ΠΟΜΑΚ), έχει ταχθεί με συνέπεια στο πλευρό του λαού της Κύπρου, στηρίζοντας τις κυβερνήσεις της Κύπρου και της Ελλάδας στο δύ-

σκολο δρόμο.

«...Πιστοί στις αρχές μας, έχουμε την ιερή υποχρέωση ενωμένοι να συνεχίσουμε τον αγώνα αυτό και να εντείνουμε τις προσπάθειες μας, προς όλες τις κατευθύνσεις, προκειμένου να πετύχουμε το όραμα μας για μια ενωμένη και ελεύθερη Κύπρο, στη βάση των σχετικών ψηφισμάτων του Συμβουλίου Ασφαλείας και των αρχών και αξιών της ΕΕ και του Διεθνούς Δικαίου».

ΣΠΥΡΟΠΟΥΛΟΣ (ΣΑΕ-ΗΠΑ): «Προτεραιότητα για τον Ελληνισμό το Κυπριακό»

Το Κυπριακό παραμένει ζήτημα ζωτικής προτεραιότητας για τον Ελληνισμό μέχρι την τελική δικαίωση του κυπριακού λαού, αναφέρει σε μήνυμά του ο Θ. Σπυρόπουλος, Συντονιστής της Περιφέρειας ΗΠΑ του Συμβουλίου Αποδήμου Ελληνισμού (ΣΑΕ).

«Τις ημέρες αυτές», δηλώνει ο κ. Σπυρόπουλος, «ζωντανεύουν και πάλιν οι μνήμες της θλιβερής επετείου της τουρκικής εισβολής στην Κύπρο» και «είναι ημέρες αποτίσεως φόρου τιμής στον ηρωικό κυπριακό λαό, αλλά κυρίως περισυλλογής για την ευθύνη που φέρουμε έναντί του».

«Επί 36 έτη, η τουρκική πλευρά, περιφρονώντας το Διεθνές Δίκαιο, παραβιάζει την κυριαρχία, ανεξαρτησία και εδαφική ακεραιότητα της Κυπριακής Δημοκρατίας, καταπατά τα ανθρω-



πινα δικαιώματα και τις θεμελιώδεις ελευθερίες των Ελληνοκυπρίων και Τουρκοκυπρίων, προσβάλλει τη μνήμη νεκρών και αγνοουμένων και καταστρέφει την κυπριακή πολιτιστική κληρονομιά», προσθέτει στο μή-

νυμά του ο κ. Σπυρόπουλος.

«Στον 21ο αιώνα», δηλώνει ο κ. Σπυρόπουλος, «οι ΗΠΑ και η Ευρωπαϊκή Κοινότητα δεν μπορούν πλέον να κρατούν κλειστά τα μάτια στην παρουσία του κατοχικού στρατού στην Κύπρο και στην παραβίαση κάθε έννοιας Διεθνούς Δικαίου, διότι καταπατούν τις ιδέες και αρχές που βρίσκονται στο επίκεντρο του δικού τους αξιακού συστήματος».

«Έχουμε το δικαίωμα, τη δύναμη και την υποχρέωση, ως Αμερικανοί πολίτες», προσθέτει, «να απαιτήσουμε από την κυβέρνηση των ΗΠΑ να ασκήσει πίεςεις και την επιρροή της στην Αγκυρα για να κάμψει την αδιαλλαξία της και να εγκαταλείψει τη στείρα πολιτική που ακολουθεί».

ΕΛΛΑΔΟΣ ΜΕΓΑΛΕΙΟΝ

ΕΝΑ ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΧΩΡΙΟ ΣΤΟ ΕΚΠΛΗΚΤΙΚΟ ΥΨΟΜΕΤΡΟ ΤΩΝ 1.240 μ.

Νεοχώρι Υπάτης Φθιώτιδος στην χώρα των Αινιάνων...

ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ

Έναντι του καφενείου, λιτό ηρώον με τη φράση του θείου Ομήρου «εις οιωνός άριστος αμύνεσθαι περί πάτρης». Και ο Ι.Ν. Αγ. Νικολάου. Με παλαιό ξυλόγλυπτο τέμπλο. Ο ναός είναι κτισμένος προ του 1800. Το μαρτυρά εγχάρακτη πλάκα, η οποία είναι πια κτισμένη ανάποδα... γιατί ο μάστορας που ανακαίνισε τον ναό, το 1862, ήταν αγράμματος, δεν ήξερε να διαβάσει κι έτσι εντόχισε την πέτρα με τ' ανάσκελο. Ο ναός έχει χαρακτηριστεί διατηρητέο μνημείο, «ιστορικό μνημείο που χρήζει ειδικής κρατικής προστασίας» (ΦΕΚ 172 τ.β/ 21.2.2001) – αλλά μόνο στα χαρτιά...

Στην πλατεία υπάρχει κι ένας κοινοτικός ξενώνας, που στην ανάγκη, έχει 8 κλίνες...

Εισερχόμενοι συναντάμε έναν γέροντα να μαζεύει άγρια άσπρα βότανα. Τον ρωτάμε γιατί. «Πατίθες να ξέρεις;», μας αποπλίζει. «Έχεις κανέναν έρωτα;». Προβληματίζομαι. «Έρωτα;» τον ξαναρωτώ. «Ναι, έρωτα, πάθηση, πώς το λεν;». Τότε και μόνο τότε αντιλαμβάνομαι τι μου έλεγε ο καθηγητής της Κοινωνιολογίας μου, ότι «ο έρωας είναι μια παθολογική κατάσταση»...

Το χωριό ήταν κάποτε κεφαλοχώρι. Στα μέσα του 19ου ήταν πρωτεύουσα του Δήμου Καλλιέων Φωκίδος, με δήμαρχο τον Κατσογιάννη (ή Γκατσογιάννη), ο οποίος ήταν Νεοχωρίτης.

Το Δημοτικό Σχολείο, που έπαινε να λειτουργεί την δεκαετία του 1970, ήταν τριθέσιο στα χαρτιά, αλλά λειτουργούσε πάντα ως διθέσιο. Τώρα δεν λειτουργεί καθόλου...

Παλαιά, οι περισσότεροι κάτοικοι ήταν κτηνοτρόφοι και εξέτρεφαν αιγοπρόβατα (τα οποία προπολεμικώς έφθαναν σε αριθμό τις 15.000 – κατ' άλλους και τις 20.000)... Γι' αυτό φημιζόταν και φημίζεται για την παραγωγή τυριού και βουτύρου του. Το 1942 τα ζώα έφθαναν τις 14.000! Σήμερα, οι κτηνοτρόφοι κάτοικοί του δεν έχουν παρά 4.500 αιγοπρόβατα. Γύρω από το χωριό, υπάρχουν 44.000 στρέμματα βοσκοτόπια! Υπάρχουν και λίγα μελίσσια, που τρυγούν τα έλατα και τα κέδρα. Γι' αυτό το μέλι τους είναι βασιλική τροφή. Αλλάστε «ό,τι τρώει έλατο και κέδρο είναι το καλύτερο» μας λεν...

Τα παλαιά χρόνια, οι κτηνοτρόφοι κάτοικοί του, έφθαναν έως το Κάστρο της Βοιωτίας να ξεχειμώνιασουν! Ζούσαν μια ζωή σαν την κτηνοτροφική των σαρακατσάνων, με τους οποίους λεν πως είναι «πρώτα ξαδέλφια»... Η διαφορά τους, μας λεν, είναι πως οι σαρακατσάνοι, αυτοί οι πανάρχαιοι Έλληνες κτηνοτρόφοι, έκαναν μεγαλύτερα ταξείδια και διέμεναν σε καλύβες, ενώ οι Νεοχωρίτες είχαν ήδη κτίσει χωριό, με πέτρινα σπίτια...

Κάθε Πρωτομαγιά (με το παλιό, κάθε 14η Μαΐ-



Γράφει από την Αθήνα ο συνεργάτης μας Γιώργος Λεκάκης, συγγραφέας, λαογράφος www.lekakis.com

ου σήμερα) με την ανατολή του ηλίου, κάθε κτηνοτρόφος έπαινε το βοσκοτόπι του.

Κάθε πρώτη Κυριακή του Ιουνίου, μοιράζονται τα λιβάδια. Γίνεται πλειστηριασμός. Ο καθένας δηλώνει πόσα καθαρά ζώα έχει. Και ορκίζεται γι' αυτό στο ευαγγέλιο. Χωρίζουν τα λιβάδια, ανάλογα με τον αριθμό προβάτων, που αυτά μπορούσαν να εκθρέψουν. Κι άρχιζε η δημοπρασία... Για να κερδίσεις το λιβάδι που ήθελες, έπρεπε να ποντάρεις με στρατηγική, να κάνεις συμμαχία με άλλον για να αυξηθεί το κοπάδι, και να περιμένεις την κατάλληλη στιγμή... Ένα Χρηματιστήριο Αξιών Γης και Ζώων δηλαδή... Είμαι ευτυχής που πρόλαβα και είδα μια τέτοια ιερή διαδικασία, την πρώτη Κυριακή του Ιουνίου του 2005 που επισκέφθηκα το χωριό...

Το Νεοχώρι έχει προσφέρει περί τους 30 αγωνιστές στην επανάσταση του 1821. Το 1944 οι Γερμανοί έκαψαν το μισό χωριό, ευτυχώς χωρίς θύματα. Ό,τι απέμεινε το αποτέλεσε ο εθνικός στρατός, για να μη βρίσκουν εδώ καταφύγιο οι αντάρτες. Ήταν οι καταραμένες εποχές του εμφυλίου βλέπετε, που όλοι έφευγαν από το ένα λάθος στο άλλο...

Έτσι οι κάτοικοι το εγκατέλειψαν. Πήγαν σε χαμηλότερα χωριά της Υπάτης (Αμαλώτα, Λαδικού), αλλά και στην Λαμία, και την Αθήνα. Ακόμη και σήμερα το 95% των κατοίκων των Λουτρών Υπάτης είναι Νεοχωρίτες. Ήλθαν τα δάνεια για την ανοικοδόμηση των οικιών τους. Αλλά όποιος είχε σπίτι (σε Υπάτη-Λαμία-Αθήνα) δεν δικαιούτο δάνειο! Αυτό ήταν ένα πλήγμα, όχι στον Νεοχωρίτη, αλλά στο Νεοχώρι...

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

ΤΑ ΒΙΒΛΙΑ ΤΟΥ ΓΙΩΡΓΟΥ ΛΕΚΑΚΗ ΜΠΟΡΕΙΤΕ ΝΑ ΤΑ ΠΑΡΑΓΓΕΙΛΕΤΕ ΑΠΟ ΤΟ ΒΙΒΛΙΟΠΛΕΙΟ «ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΕΙΟ», ΕΡΜΟΥ 61, 54 623 ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ • e-mail: erwdios@otenet.gr

ΒΑΡΩΣΙ - ΒΑΡΩΣΙ

ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ

ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ: ΣΠΙΤΙΑ ή ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ
σε όλο το Λονδίνο, για άμεση ενοικίαση σε επαγγελματίες και φοιτητές

- ΕΓΓΥΗΜΕΝΑ ΕΝΟΙΚΙΑ από 1 μέχρι 3 χρόνια -

ΔΕΝ ΧΡΕΩΝΟΥΜΕ ΤΟΥΣ ΙΔΙΟΚΤΗΤΕΣ - ΕΝΤΕΛΩΣ ΔΩΡΕΑΝ



Δίνουμε τις καλύτερες τιμές από οποιονδήποτε άλλο κτηματομεσίτη

176 TOLLINGTON PARK, FINSBURY PARK, LONDON N4 3JA - TEL: 020 7263 8100

ALAN MEALE: «Όχι σε απαρτχάιντ, ελευθερία στην Κύπρο από την τυραννία της κατοχής»

Συνέχεια από σελ. 1

Και συνεχίζοντας, ο κ. Μιλ τόνισε: «Κάποτε οι αγώνες διαρκούν δεκαετίες. Αλλά γι' αυτούς που έχασαν περιουσίες και συγγενείς, οφείλουμε να συνεχίσουμε την πάλη μέχρι που να κερδίσουμε μια λύση που να απελευθερώνει την Κύπρο από την τυραννία. Δεν μπορεί να υπάρξει ειρήνη, μέχρι που η Τουρκία θα αποσύρει τα στρατεύματά της από τη νησί».

Ο νεοεκλεγείς Συντηρητικός βουλευτής Hendon, **Matthew Offord**, που κάθε χρόνο παρευρισκόταν στην εκδήλωση ως Δημοτικός Σύμβουλος, στο χαιρετισμό του διαβεβαίωσε ότι θα ελέγχουν τη νέα βρετανική κυβέρνηση για τη στάση της έναντι της Κύπρου και είπε ότι ο ίδιος εξελέγη με υποσχέσεις για δικαιοσύνη και η Κύπρος είναι ένα παράδειγμα όπου πρέπει να επικρατήσει η δικαιοσύνη. Ο κ. Offord τόνισε ότι «αν η Τουρκία θέλει να ενταχθεί στην Ε.Ε. πρέπει να εκπληρώσει τις υποχρεώσεις της έναντι του λαού της Κύπρου. Αυτό σημαίνει όχι διάρεση του νησιού, επιστροφή της περιουσίας σ' αυτούς από τους οποίους αφαιρέθηκε με την



Ο **Matthew Offord**

εισβολή του 1974, διακρίβωση της τύχης των αγνοουμένων. Μέχρι να επιτευχθούν τα πιο πάνω, η Τουρκία δεν είναι ευπρόσδεκτη στην Ε.Ε.».

Ο Εργατικός βουλευτής από τη Σκωτία, **Jim Sheridan**, κάλεσε τη νέα κυβέρνηση της Βρετανίας να διαβεβαιώσει ότι η Τουρκία δεν θα γίνει μέλος της Ε.Ε. ενόσω κατέχει έδαφος άλλου ευρωπαϊκού κράτους.

(Αξίζει να σημειωθεί ότι ο κ. Sheridan έλαβε μέρος και στην πορεία - διαδήλωση που ξεκίνησε από την τουρκική πρεσβεία).

Ο νέος Συντηρητικός βουλευτής του Finchley, **Mike Freer**, που επίσης ως Δημοτικός Σύμβουλος έδινε πάντα το παρόν του στο συλλαλητήριο, σε συντομώτατο χαιρετισμό του, εξέφρασε υπο-



Ο **Jim Sherridan**



ΦΩΤΟ: ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ

Η Βρετανή αναπληρωτής υπουργός Μεταφορών Τερέζα Βίλλιερς (δεξιά) με τον Υπατο Αρμοστή Αλέξανδρο Ζήνωνος και την Κύπρια υπουργό Συγκοινωνιών, Ερατώ Μαρκουλή στην Πλατεία Τραφάλγκαρ

στήριξη στον αγώνα της Κύπρου και είπε ότι θα εργαστεί ώστε το Κυπριακό να τίθεται υψηλά στις προτεραιότητες της βρετανικής εξωτερικής πολιτικής.

Παρούσα στο συλλαλητήριο ήταν και η μεγάλη φίλη της Κύπρου, Συντηρητική βουλευτίνα, Τερέζα Βίλλιερς, νυν αναπληρώτρια υπουργός Μεταφορών. Η κυρία Βίλλιερς δεν μίλησε λόγω του «κώδικα συμπεριφοράς» που υπάρχει για τα μέλη της κυβέρνησης, αλλά η παρουσία της ήταν αρκετά εύγλωττη, αφού για πρώτη φορά υπουργός βρετανικής κυβέρνησης παρευρίσκεται σε τέτοια εκδήλωση.

Αξίζει να αναφερθεί ότι παρόντες στο συλλαλητήριο ήταν και οι πρώην βουλευτές Tom Cox, Eddie O'Hara, Andrew Dismore και Ian Twinn.

ΑΝΤΙΚΑΤΟΧΙΚΗ ΠΟΡΕΙΑ - ΔΙΑΔΗΛΩΣΗ ΚΑΙ ΣΥΜΜΑΛΗΤΗΡΙΟ ΤΗΣ ΟΜΟΓΕΝΕΙΑΣ

Μαζική παραβίαση των ανθρωπίν

Η Ομογένεια του Λονδίνου για άλλη μια χρονιά διαδήλωσε την περασμένη Κυριακή στους κεντρικούς δρόμους της αγγλικής πρωτεύουσας υπέρ της απελευθέρωσης της Κύπρου από τα τουρκικά κατοχικά στρατεύματα και διατράνωσε την αποφασιστικότητά της να συνεχίσει τον αγώνα έως ότου δικαιωθεί ο αγώνας του κυπριακού λαού και τεθεί τέρμα στη διάιρεση της Κυπριακής Δημοκρατίας.

ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΕΣ: ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ

Κόρια ομιλήτρια στο συλλαλητήριο, που διοργάνωσε η Εθνική Κυπριακή Ομοσπονδία Η.Β., ήταν η υπουργός Συγκοινωνιών και Έργων της Κύπρου, Ερατώ Μαρκουλή, η οποία στηλίτευσε την τουρκική αδιαλλαξία όλα αυτά τα χρόνια, κατηγόρησε την Τουρκία για μαζική παραβίαση των Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων στην Κύπρο επί 36 χρόνια και επεσήμανε ότι στόχος της Τουρκίας, με τις απαράδεκτες θέσεις που διατυπώνει, είναι να κουράσει τη διεθνή κοινότητα, ώστε σε κάποια στιγμή να παύσει να ενδιαφέρεται για το Κυπριακό.

Η πορεία - διαδήλωση ξεκίνησε στις 3.15 μ., από την τουρκική πρεσβεία. Διήλθε μέσω των κεντρικών δρόμων του Λονδίνου και κατέληξε στην Πλατεία Τραφάλγκαρ, όπου πραγματοποιήθηκε αντικατοχικό συλλαλητήριο.

Η συμμετοχή στην πορεία ξεπέρασε κάπως την περσινή, η όλη εκδήλωση δε, υπό τας περιστάσεις, ήταν ικανοποιητική από απόψεως παρουσίας συμπατριωτών μας.

Οι διαδηλωτές κρατούσαν πλήθος σημαίων της Κυπριακής Δημοκρατίας, συνθήματα σε πανό και πλακάτ, καθώς και ελληνικές σημαίες, δίνεμαν δε φυλλάδια διαφωτιστικού περιεχομένου.

Προτού άρχισουν οι ομιλίες στην πλατεία, ο **Κοκός Γεωργίου** και ο **Νίκος Σαββίδης** έπαιζαν και τραγουδούσαν πατριωτικά τραγούδια.

Εισαγωγική ομιλία έκανε ο πρόεδρος της Εθνικής Ομοσπονδίας, **Πήτερ Αρυσσιώτης**, ο οποίος κατηγόρησε την απαράδεκτη συμπεριφορά της Τουρκίας έναντι της Κύπρου, λέγοντας ότι δεν πρέπει να επιβραβευθεί, αλλά να τιμωρηθεί εάν δεν διορθωθεί. Κάλεσε τη νέα βρετανική κυβέρνηση σ' αυτή τη μοναδική ευκαιρία που έχει, να βοηθήσει προς αυτή την κατεύθυνση και να αλλάξει στάση έναντι της Τουρκίας.

Η υπουργός Συγκοινωνιών και Έργων της Κυπριακής Δημοκρατίας, Ερατώ Κοζάκου-Μαρκουλή, μίλησε πρώτα στα αγγλικά και μετά στα ελληνικά.

Χαρακτήρισε την εισβολή και κατοχή έγκλημα που χαρακτηρίζει για 36 χρόνια την Κύπρο και ως μια ανοιχτή πληγή που δεν μπορεί να επουλωθεί παρά μόνον με την επικράτηση της δικαιοσύνης.

Αφού έπλεξε το εγκώμιο της Ομογένειας για τους αγώ-

νες της υπέρ της Κύπρου, υπενθύμισε ότι το αποτέλεσμα της εισβολής ήταν:

«...Ξεριζωμός, θάνατος, εξαφανίσεις, βιασμοί και το νησί μοιράζεται στα δύο φλεγόμενο, μέσα στην οδύνη και τη συμφορά. Περήφανοι νοικοκυραίοι που είχαν με τον ιδρώτα και το μόχθο τους αποκτήσει το βιός τους βρέθηκαν ξαφνικά αποστερημένοι και έχασαν ότι το πιο πολύτιμο είχαν στη ζωή, συγγενείς και συγχωριανούς, τα σπίτια και τις περιουσίες τους, τη συνοχή της οικογένειας και της κοινωνίας των πόλεων και των χωριών όπου ζούσαν,».

«...Ο λαός μας κατόρθωσε το ακατόρθωτο και όχι μόνο δεν λύγισε, αλλά σήμερα είναι ισότιμο κράτος μέλος της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωζώνης.

«...Η Τουρκία συνεχίζει για 36 ολόκληρα χρόνια την ίδια απηρχαιωμένη πολιτική της, με την κατοχή του 37% του κυπριακού εδάφους και τη συνεχιζόμενη μαζική παραβίαση ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο νησί. Περιφρονεί ψηφίσματα του ΟΗΕ, αποφάσεις διεθνών δικαστηρίων και ψηφίσματα άλλων διεθνών οργανισμών, τηρώντας στάση που βρίσκεται καθολικά και μετωπικά σε σύγκρουση με κάθε αρχή δικαίου, το χάρτη των Η.Ε. και τον επιβεβλημένο κώδικα συμπεριφοράς των μελών της διεθνούς κοινότητας.

«...Δυστυχώς όλα αυτά τα χρόνια, η Τουρκία κατορθώνει να συντηρεί χωρίς συνέπειες τη στάση αυτή, κλιμακώνοντας μάλιστα συνεχώς την αδιαλλαξία της, γιατί η διεθνής κοινότητα δεν έχει πάρει ακόμα εκείνα τα αποφασιστικά μέτρα που θα την ανάγκαζαν να κινηθεί προς την κατεύθυνση που επιβάλλουν τα ψηφίσματα των Η.Ε. Η έλλειψη βούλησης εκ μέρους της διεθνούς κοινότητας για εφαρμογή των αποφάσεων της στο Κυπριακό, έχουν συμβάλει στο να συντηρήσουν την απαράδεκτη στάση της Τουρκίας και της επιτρέπουν να συμπεριφέρεται αλαζονικά και κατά παράβαση του διεθνούς δικαίου όλο αυτό το διάστημα.

«...Ομως, η αρχική δέσμευση της άλλης πλευράς για ομοσπονδία τέθηκε περιφρονητικά στο περιθώριο και έχει αντικατασταθεί με την επιμονή για αναγνώριση του ψευδοκράτους και συνομοσπονδιακή λύση, που δεν είναι τίποτα άλλο παρά απαίτηση για αναγνώριση δύο κρατών, δύο λαών, δύο κυριαρχιών. Η στάση όμως αυτή της τουρκικής πλευράς είναι κάθετα αντίθετη με το γράμμα και το πνεύμα τόσο των συμφωνιών κορυφής όσο και των ψηφισμάτων των Η.Ε. που αποτελούν το πλαίσιο και τη βάση για λύση.

«...Η Ελληνοκυπριακή πλευρά έχει προσέλθει σε αυτές τις διαπραγματεύσεις με κάθε καλή θέληση, προετοιμασμένη για ένα ουσιαστικό και εποικοδομητικό διάλογο... Η πλευρά μας έχει καταθέσει εμπεριστατωμένες προτάσεις που κινούνται μέσα στα πλαίσια της συμφωνημένης



Ο **Νίκος Σαββίδης** (δεξιά με την κιθάρα) και ο **Κοκός Γεωργίου** τραγούδησαν πριν την έναρξη των ομιλιών

ΣΤΗΝ ΚΑΡΔΙΑ ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ ΚΑΤΗΓΟΡΕΙ ΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΑ ΓΙΑ:

ων δικαιωμάτων στην Κύπρο

Ε. ΜΑΡΚΟΥΛΛΗ: «ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΑ ΤΗΣ ΤΟΥΡΚΙΑΣ ΝΑ ΚΟΥΡΑΣΕΙ ΤΗ ΔΙΕΘΝΗ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ, ΩΣΤΕ ΝΑ ΠΑΥΣΕΙ ΤΟ ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΝ ΤΗΣ ΓΙΑ ΤΟ ΚΥΠΡΙΑΚΟ»

βάσης λύσης. Είναι προτάσεις που στηρίζονται στα ψηφίσματα και στο Χάρτη του ΟΗΕ, στο διεθνές και το ευρωπαϊκό δίκαιο και στις διεθνείς συμβάσεις και αρχές για τα ανθρώπινα δικαιώματα.

«...Οι τοποθετήσεις της άλλης πλευράς που δυστυχώς προκαλούν απογοήτευση και δυσχεραίνουν τις προσπάθειες για λύση, δημιουργώντας συνεχώς εμπόδια στην επίτευξη προόδου.

«...Προσπάθεια της Τουρκίας όλα αυτά τα χρόνια είναι να κουράσει τη διεθνή κοινότητα, ούτως ώστε σε κάποια στιγμή να πάψει να ενδιαφέρεται για το πρόβλημα. Είναι γι αυτό που η επιμονή μας δεν θα πρέπει σε καμία περίπτωση να εξασθενήσει. Είναι γι αυτό που δεν θα πρέπει σε καμία περίπτωση να μας καταβάλει η απαισιοδοξία.

«...Βρισκόμαστε σίγουρα και πάλι σε μια δύ-

σκολη και κρίσιμη φάση του Κυπριακού και ο ρόλος που έχουν να διαδραματίσουν οι απόδημοι μας και η απανταχού Ομογένεια παραμένει ουσιαστικός και αποφασιστικός. Είστε υπήκοοι και ζείτε σε μια χώρα που μπορεί να συμβάλει τα μέγιστα προς την κατεύθυνση λύσης, αρκεί η χώρα αυτή να δώσει όλο το πολιτικό της βάρος προς τη σύμμαχο της Τουρκία για να την κάνει να αντιληφθεί αυτό που είναι πασιφανές και που μέχρι στιγμής δεν κατόρθωσε ή δεν θέλησε να της μεταδώσει, ότι δηλαδή θα πρέπει να αποσύρει τα στρατεύματά της από την Κύπρο και να συνεργαστεί για την επίτευξη λύσης. Τώρα είναι η ώρα για να κινηθεί η Μεγάλη Βρετανία, εγγυήτρια δύναμη και Μόνιμο Μέλος του Συμβουλίου Ασφαλείας, προς την κατεύθυνση της Τουρκίας για τερματισμό της κατοχής. Τώρα είναι η ώρα να συμβάλει αποφασιστικά ούτως ώστε οι διαπραγματεύσεις που διεξάγονται όχι μόνο να μη αποτύχουν αλλά να οδηγηθούν προς τη σωστή κατεύθυνση που προβλέπουν τα ψηφίσματα των ΗΕ και να καρποφορήσουν...»



Καταλήγοντας, η κ. Μαρκουλλή είπε:

«...Ας επαναλάβουμε και σήμερα με την ευκαιρία αυτών των μαύρων επετείων την υπόσχεση μας στα άγια κατεχόμενα εδάφη μας, στις εκκλησίες και τα μοναστήρια μας που παραμένουν βουβή και κατεστραμμένα από τη λεηλασία και τη φθορά, στα αρχαία μνημεία και τα κάστρα, στον Πενταδάκτυλο και σε κάθε λόφο και χαράδρα, ότι δεν θα επαναπαυθούμε αν δεν τα δούμε και πάλι ελεύθερα κι αν η πατρίδα μας δεν επανενωθεί...»

Αξίζει να σημειώσουμε ότι στην ομιλία της στα ελληνικά, η κυρία Μαρκουλλή καταδίκασε με

έντονο τρόπο και το προδοτικό πραξικόπημα της χούντας των Συνταγματαρχών.

Παρόντες στο συλλαλητήριο ήταν επίσης ο Υπατος Αρμοστής της Κύπρου Αλέξανδρος Ζήνων, ο αναπληρωτής Υπατος Αρμοστής Δημήτρης Χατζηαργυρού και οι δήμαρχοι Μόρφου, Χαράλαμπος Πίττας και Κερύνειας, Μαρία Ιωάννου (που έπρεπε, τουλάχιστον στον έναν από τους δύο, να επιτραπεί να απευθύνουν χαρετισμό).

Στο πλαίσιο της αντικατοχικής εκδήλωσης επιδόθηκαν ξεχωριστά επιστολές, απευθυνόμενες προς τον Βρετανό πρωθυπουργό και τον πρέσβη της Τουρκίας στη Βρετανία (ίδε σελίδα 15).



Ο πρόεδρος της ΕΚΟ, Πήτερ Δρουσιώτης



Μαζική ήταν η παρουσία της ομογένειας μπροστά από την τουρκική πρεσβεία, σημείο έναρξης της πορείας (κάτω) που διέσχισε το κεντρικό Λονδίνο προς την Τραφάλγκαρ Σκουέαρ.



Μικροί και μεγάλοι, νέοι και γέροι, υπερασπίστηκαν την Κυπριακή Δημοκρατία και καταδίκασαν την συνεχιζόμενη τουρκική κατοχή



Ζητείται οδηγός στην Πρεσβεία της Ελλάδος στο Λονδίνο

Η Πρεσβεία της Ελλάδος στο Λονδίνο προκηρύσσει την πλήρωση μιας (1) θέσης επιτόπιου προσωπικού, ειδικότητας οδηγού, με σύμβαση εργασίας ορισμένου χρόνου (διετούς διάρκειας).

Οι τυπικές και ουσιαστικές προϋποθέσεις για τη συγκεκριμένη θέση είναι οι ακόλουθες:

- Κατώτατο όριο ηλικίας πρέπει να είναι το 21ο (συμπληρωμένο) και ανώτατο το 60ό έτος.
- Όσον αφορά στους άρρενες, θα πρέπει είτε να έχουν εκπληρώσει τις στρατιωτικές υποχρεώσεις τους είτε να έχουν νομίμως απαλλαγεί από αυτές.
- Μόνιμη κατοικία στη Μ. Βρετανία.
- Απολυτήριο Γυμνασίου ή ισότιμος τίτλος σπουδών.
- Πολύ καλή γνώση της αγγλικής γλώσσας.

— Προηγούμενη επαγγελματική εμπειρία ως οδηγός και γνώση της ευρύτερης περιοχής του Λονδίνου

— Σε ισχύ άδεια οδήγησης στη Μεγάλη Βρετανία.

Οι ενδιαφερόμενοι/ες, παρακαλούνται να καταθέσουν:

α) Αίτηση πρόσληψης
β) Αναλυτικό βιογραφικό σημείωμα στο οποίο να αναφέρονται τα ακόλουθα:

- Προσωπικά στοιχεία (Ονοματεπώνυμο, τόπος και χρονολογία γέννησης, τόπος και διεύθυνση μόνιμης κατοικίας, οικογενειακή κατάσταση, τηλέφωνα επικοινωνίας).
- Εργασιακή εμπειρία (απαραιτήτη).
- Συστατικές επιστολές.

γ) Υπεύθυνη δήλωση χρόνου μόνιμης διαμονής στη Μεγάλη Βρετανία

Σύμφωνα με τις κείμενες διατάξεις και εγκυκλίους, η διαδικασία επιλογής θα πραγματοποιηθεί αρχικά με αξιολόγηση των αιτήσεων και, στη συνέχεια, με προσωπική συνέντευξη των υποψηφίων, κατά την οποία θα κριθεί εάν πράγματι καλύπτουν τις τυπικές και ουσιαστικές προϋποθέσεις, ώστε να επακολουθήσει τελική επιλογή.

Οι αιτήσεις μπορεί να κατατεθούν ή να αποσταλούν ταχυδρομικά, στη διεύθυνση της Πρεσβείας (1A Holland Park, W11 3TP).

Καταληκτική ημερομηνία κατάθεσης είναι η 30ή Ιουλίου 2010.

Εφόσον οι αιτήσεις αποσταλούν ταχυδρομικά, αποδεικτικό κατάθεσης αποτελεί η ημερομηνία σφραγίδας του ταχυδρομείου.

Πληροφορίες: αρμόδιος Γεώργιος Μπούτλας, τηλ: 020 7313 8915

✂ 40ΗΜΕΡΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ ✂

Τελούμε την προσεχή Κυριακή, 25 Ιουλίου 2010, στην εκκλησία της Αγίας Αικατερίνης, Friern Barnet Lane, London N20, το 40ήμερο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης θυγατέρας, μητέρας και αδελφής,



ΜΑΡΙΑΣ ΖΩΓΡΑΦΟΥ

και καλούμε όλους τους συγγενείς και φίλους όπως παρευρεθούν και τιμήσουν με την παρουσία τους τη μνήμη της και συμπροσευχηθούν μαζί μας υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της.

Οι γονείς Μιχαλάκης και Χλόη
Τα παιδιά Ρεβέκκα και Δημήτρης
Η αδελφή Χριστίνα με τον σύζυγό της Ιάκωβο

Καλοκαιρινό πρόγραμμα Ομάδας Στήριξης Ηλικιωμένων της Κοινότητας Αγίου Ελευθερίου Leyton

Πέμπτη, 22 Ιουλίου 2010

1. Μέτρηση πίεσης και ζαχάρου

2. Πρόγευμα
3. Εξέταση μνήμης.

Πέμπτη, 29 Ιουλίου 2010

1. Μέτρηση πίεσης και ζαχάρου

2. Πρόγευμα
3. Τηλεβοήθεια και η

χρησιμότητα της.

Πέμπτη, 5 Αυγούστου

2010

1. Μέτρηση πίεσης, ζαχάρου

2. Πρόγευμα (υγιεινό πρόγευμα)

3. Παρουσίαση και συζήτηση για τους κινδύνους στο σπίτι και πώς να προφυλαχθούμε.

Πέμπτη, 12 Αυγούστου 2010 και Πέμπτη, 19 Αυγούστου 2010 δεν έχουν

με συνάντηση

Πέμπτη, 26 Αυγούστου 2010

1. Προετοιμασία για τον διαγνωσμό φανουρόπιπας.

2. Μέτρηση Πίεσης και ζαχάρου

3. Πρόγευμα

Παρασκευή, 27 Αυγούστου 2010

1. Διαγωνισμός φανουρόπιπας. Μετά την

Θεία Λειτουργία του Αγίου Φανουρίου

2. Πρόγευμα.

Κυριακή, 29 Αυγούστου 2010

1. Η ενορία μας πανηγυρικά θα εορτάσει την μνήμη των Μεγάλων Νεομαρτύρων της Μικράς Ασίας.

2. Θα ακολουθήσει προσφορά εδεσμάτων σε όλο το εκκλησίασμα.

✂ ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ ✂



Φίλιππος Φακοντής

Απεβίωσε την Πέμπτη, 15 Ιουλίου 2010, ο συμπατριώτης μας Φίλιππος Φακοντής, 56 ετών, στο νοσοκομείο όπου νοσηλευόταν πάσχοντας από την ανίατη νόσο.

Ο αείμνηστος Φίλιππος καταγόταν από τη Λάρνακα. Εγκαταλείπει δύο παιδιά, πέντε αδελφια και πέντε εγγόνια.

Η κηδεία του θα γίνει τη Δευτέρα 26 Ιουλίου και ώρα 12.30 μ.μ. από την εκκλησία του Αγίου Ιωάννου του Βαπτιστή, Wightman Road) και η ταφή στο Κοιμητήριο του New Southgate.

Θα ακολουθήσει παρηγοριά στην κοινοτική αίθουσα της εκκλησίας Αγίου Ιωάννου.

Αντί κατάθεσης ανθέων, γίνεται έκκληση όπως γίνουν εισφορές στο Cancer Research.

Οι τεθλιμμένοι:

Παιδιά: Μάριος και Charlene

Αδελφια: Αντώνης, Μαργαρίτα, Φλώρα, Κώστας και Γιάννης

Τα εγγόνια και λοιποί συγγενείς

ΔΙΑΓΓΕΛΜΑ ΤΗΣ ΕΚΕΚΑ ΓΙΑ ΤΗ ΜΑΥΡΗ ΕΠΕΤΕΙΟ ΤΗΣ ΤΟΥΡΚΙΚΗΣ ΕΙΣΒΟΛΗΣ

«Διεκδικούμε με σθένος την απολύτρωση της πατρίδας μας»

Η συμπλήρωση φέτος 36 χρόνων από την επιθετική και εγκληματική ενέργεια της Τουρκίας σε βάρος της Κύπρου τον Ιούλιο του 1974 δεν είναι μια επέτειος για την οποία οι Τούρκοι και οι άσπονδοι σύμμαχοί τους πρέπει να είναι περήφανοι. Γιατί έδειξαν απάνθρωπη και εγκληματική συμπεριφορά εναντίον απλών και αόπλων ανθρώπων, νέων, γερόντων, γυναικών και παιδιών, εκτελώντας εν ψυχρώ δεκάδες αθώους Κυπρίους ανεξάρτητα ηλικίας και φύλου και φυλακίζοντας εκατοντάδες άτομα πολλών των οποίων ακόμα η τύχη αγνοείται.

Επέδειξαν ακολούθως ασέβεια προς κάθε αρχή δικαιοσύνης και προς τους κανονισμούς που διέπουν τη συνύπαρξη των λαών. Επιδόθηκαν σε πράξεις βίας διαπράττοντας ανατριχιαστικά εγκλήματα τα οποία προκάλεσαν απέχθεια, οργή και αγανάκτηση ανά το παγκόσμιο. Αρπαξαν τις περιουσίες μας στις περιοχές που κατέλαβαν και μας εξανάγκασαν βίαια να εγκαταλείψουμε τις πατρικές μας εστίες, τις οποίες κτίσαμε με μόχθο και ιδρώτα ή κληρονομήσαμε από τους Έλληνες προγόνους μας. Επιχείρησαν ένα εθνικό ξεκαθάρσιμα αναγκάζοντας με εκβιασμούς την πλειονότητα των εγκλωβισμένων να εγκαταλείψουν τις οικίες και τις περιουσίες τους, και αρπάζοντας τους θρησκευτικούς και εθνικούς μας θησαυρούς και κειμήλια, καταστρέφοντας έτσι την εθνική μας κληρονομιά. Επιχείρησαν και επιχειρούν να αλλάξουν κάθε σημάδι ελληνικό για να αφανίσουν ιστορικές μαρτυρίες αιώνων της ρίζας και της καταγωγής μας. Για χρόνια ακόμα αρνήθηκαν να δώσουν στοιχεία για την τύχη των αγνοουμένων μας.

Αλλά ένοχοι για την αδικία που εξακολουθεί

να γίνεται σε βάρος του λαού της Κύπρου πρέπει να είναι και οι δυνάμεις σύμμαχοι της Τουρκίας γιατί της επιτρέπουν να συνεχίζει μέχρι σήμερα να καταπατεί τις βασικές ανθρώπινες αξίες και να εξευτελίζει τους διεθνείς κανονισμούς, για τους οποίους οι Μεγάλοι δήθεν κόπονται και τις οποίες αξίες δήθεν υπερασπίζονται.

Εμείς οι απόδημοι πρόσφυγες, όπως και οι άλλοι απόδημοι και οι απανταχού Έλληνες της Κύπρου, σήμερα δεν έχουμε άλλη επιλογή παρά να συνεχίσουμε να διεκδικούμε τα δίκαια και τα βασικά και απαραβίαστα δικαιώματά μας. Για τα δικαιώματα αυτά της ελευθερίας και της προστασίας της ζωής και περιουσίας από επιβουλές επιδρομικών αγωνίστηκαν και θυσιάστηκαν εκατοντάδες χιλιάδες προγόνων μας αλλά και εκατομμύρια άλλων ανθρώπων έχυσαν το αίμα τους. Έτσι έχουμε όχι μόνο το δικαίωμα αλλά και την υποχρέωση να συνεχίσουμε να τα διεκδικούμε με σθένος και χωρίς υποχωρήσεις μέχρι τη μέρα της πραγματικής απολύτρωσης.

Διακηρύσσουμε ότι:

—Δεν ξεχνούμε τους κατεχόμενους τόπους μας, δεν ξεπουλάμε περιουσίες και πατρίδα και δεν απεμπολούμε τα Δικαιώματά μας.

—Αγωνιζόμαστε και διεκδικούμε τα Δικαιώματά μας, την απελευθέρωση του τόπου μας και την πλήρη αποκατάσταση των Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων μας, με την επιστροφή και την ελεύθερη επανεγκατάστασή μας στα σπίτια και τις περιουσίες μας στα χωριά και τις πόλεις μας.

—Δεν πρόκειται να βολευτούμε με λύσεις που δεν θα διασφαλίζουν τα Δικαιώματά μας αυτά.

Ιούλιος 2010 – Λονδίνο

Αντικατοχικές εκδηλώσεις στις ΗΠΑ

Με εκδήλωση στο Κογκρέσο και με συναντήσεις με αξιωματούχους του Στέιτ Ντιπάρτμεντ και του Λευκού Οίκου καθώς και επιφανείς βουλευτές και γερουσιαστές, ολοκληρώνονται στις ΗΠΑ οι εκδηλώσεις της Ελληνοαμερικανικής Κοινότητας για την 36η επέτειο της τουρκικής εισβολής.

Χθες Τετάρτη, αντιπροσωπεία της Ενιαίας Συντονιστικής Προσπάθειας θα είχε διαδοχικές συναντήσεις με τον Υφυπουργό Εξωτερικών, **Φίλιπ Γκόρντον** και τον Σύμβουλο για θέματα Εθνικής Ασφαλείας, του αντιπροέδρου **Μπρίνγκεν**, **Άντονι Μπρίνγκεν**.

Αναμενόταν, επίσης, να καταχωρηθούν ολοσέλιδες διαφημίσεις, στις οποίες θα τονίζεται η υποκρισία της Τουρκίας, η οποία διαμαρτύρεται για τη Γάζα και τα επεισόδια με το Ισραήλ, ενώ την ίδια στιγμή συνεχίζει να κατέχει την Κύπρο αδιαφορώντας για

τα ψηφίσματα του ΟΗΕ.

Την Κυριακή τελέστηκε εθνικό μνημόσυνο από την Κυπριακή Ομοσπονδία Αμερικής και την ΠΣΕΚΑ, στο ναό της Αγίας Αικατερίνης στην Αστόρια.

Ο Αρχιεπίσκοπος **Δημήτριος**, πριν τελέσει το μνημόσυνο στη μνήμη των πεσόντων της εισβολής μίλησε γι' αυτούς που έπεσαν στο πεδίο της μάχης, αλλά και τους εκτελεσθέντες κατά βάρβαρο τρόπο από τους εισβολείς, καθώς και τους αγνοούμενους.

«Θρηνούμε τ' αδέρφια μας που έπεσαν, αλλά και για το τραγικό αυτό νησί που δεν έκανε τίποτε άλλο από το να προσφέρει πολιτισμό και ζωή», είπε, ευχόμενος στην Κύπρο να έλθει ειρήνη σ' ένα ενωμένο νησί.

Τέλος, εξήρε τους αγώνες της Ομογένειας για την απελευθέρωση της νήσου και την αποκατάσταση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων.

Το Σεμινάριο του Lobby For Cyprus

Τρεις βασικές πτυχές της τραγωδίας της Κύπρου, η τουρκική εισβολή, τα πάθη της προσφυγιάς και το περιουσιακό από νομικής απόψεως, αποτέλεσαν το θέμα σεμιναρίου που πραγματοποιήσε ο οργανισμός **Lobby for Cyprus** με ομιλητές τον **Κλέαρχο Κυριακίδη**, καθηγητή της Νομικής Σχολής του Πανεπιστημίου Hertfordshire, τον **Κυριάκο Χριστοδούλου**, πρόσφυγα από τον Άγιο Αμβρόσιο και στέλεχος του ομώνυμου Συνδέσμου, και τον **Κώστα Φραγκεσκίδη**, εταίρο του νομικού Οίκου **Holman Fenwick & Willan** που συνεργάστηκε με τον δικηγόρο **κ. Καντούνα** στην υπόθεση **Αποστολίδη εναντίον Οραμς**.

Επισημαίνοντας τη σημασία της ηθικής σαν βάση του δικαίου, ο κ. Κυριακίδης έδωσε σειρά αποφθεγμάτων από ανθρώπους παλαιότερων εποχών, αλλά και συγχρόνων, για να υπογραμμίσει την αλήθεια της θέσης αυτής.

Ασχολήθηκε με τον ρόλο της κάθε μιας από τις τρεις εγγυήτριες δυνάμεις για να καταλήξει στο ότι οι ενέργειες και η όλη στάση τους δεν είχαν σχέση με την ηθική, με χειρότερη, βέβαια, περί-

πτωση εκείνη της Τουρκίας.

Ο κ. Φραγκεσκίδης ανέλυσε τη σημασία της νομικής προσέγγισης του περιουσιακού θέματος με αναφορές στις διάφορες δικαστικές προσφυγές για να καταλήξει στο γενικό συμπέρασμα ότι οι δυνατότητες που προσφέρει ο νόμος μπορεί και πρέπει να αξιοποιηθούν στην προσπάθεια για λύση του Κυπριακού.

Ο κ. Χριστοδούλου αφηγήθηκε τα των πικρών εμπειριών της οικογένειάς του και του ίδιου ενώ εγκατέλειπαν τον Άγιο Αμβρόσιο, κυνηγημένοι από τους εισβολείς του Αττίλα.

Συνόψισε τα συμπεράσματα του για το σήμερα στο ότι η παροικία μπορεί να συμβάλει στην προώθηση του Κυπριακού, προβάλλοντας το στα κέντρα αποφάσεων με κατάλληλη, όμως, ότι η τωρινή συγκυρία δεν αφήνει περιθώρια επιτυχίας των συνομιλιών. Είναι δυνατό, είπε, να παρουσιασθούν καλύτερες ημέρες στο μέλλον.

Στο σεμινάριο, που έγινε στο Θέατρο Τέχνης το βράδυ της περασμένης Τετάρτης, παρευρέθησαν εκπρόσωποι παροικιακών οργάνων και αρκετός κόσμος.



Εκδηλώσεις αγαθοεργίας μελών της Κοινότητας Αγίου Γεωργίου Kingston

Λάβαμε την ακόλουθη πληροφόρηση:

Κατά τους μήνες Μάιο και Ιούνιο, μέλη της Κοινότητας Αγίου Γεωργίου Kingston έλαβαν μέρος ή και οργάνωσαν διάφορες προσπάθειες για την ενίσχυση αγαθοεργιών σκοπών, ως κατωτέρω:

α) **Γιάννης Παπαϊωάννου** (δεξιά): Πός του **Νεοκλή Παπαϊωάννου**, ταμία της εκκλησίας. Ποδηλατοδρομία από Λονδίνο στο Land's End την 30η Μαΐου 2010 για την ενίσχυση του **Cancer Research**. Η προσπάθεια του Γιάννη είχε χορηγό και υποστηρικτή, μεταξύ άλλων,



και την Κοινότητα Αγίου Γεωργίου.

β) **Χριστόφορος Παρασχίδης** (αριστερά): Μέλος της Εκκλησιαστικής Επιτροπής της Κοινότητας. Τον Οκτώβριο είχε λάβει μέρος σε μια πεζοπορία 120 χλμ. στο Σινικό Τείχος στην Κίνα. Η πεζοπορία διοργανώθηκε για φιλανθρωπικούς σκοπούς από την οργάνωση **Classic FMs Music**



Makers. Η φιλανθρωπική αυτή οργάνωση χρηματοδοτεί προγράμματα μουσικοθεραπείας για άτομα με ειδικές ανάγκες.

γ) **Ιωάννης Βομπήρης** (δεξιά): Δάσκαλος στο Ελληνικό Σχολείο του Αγίου Γεωργίου Kingston. Πήρε μέρος, στις 13 Ιουνίου 2010, στον Ετήσιο Ημιμαραθώνιο του St. Albans (Hartfordshire), που βρίσκεται λίγα χιλιόμετρα βόρεια του Λονδίνου, με σκοπό τη συγκέντρωση χρημάτων για το Ελληνικό Σχολείο του Kingston.

Εθνικά Μνημόσυνα και στην Αφρική από την ομογένεια για τους πεσόντες κατά την εισβολή

Με την ευκαιρία των 36 χρόνων από τη μαύρη επέτειο της τουρκικής εισβολής του 1974 και των 33 χρόνων από το θάνατο του Προέδρου της Κυπριακής Δημοκρατίας, Αρχιεπισκόπου **Μακαρίου Γ'**, πραγματοποιήθηκε στον Ιερό Ναό Ευαγγελισμού της Θεοτόκου Πραιτώριας, χοροστατούντος του Σεβασμιότατου Μητροπολίτη Ιωαννουπόλεως και Πραιτώριας, **Σεραφείμ**, επιμνημόσυνη δέηση υπέρ της ανάπαυσης των ψυχών του αείμνηστου Αρχιεπισκόπου Μακα-

ρίου και των αγωνιστών που έπεσαν ηρωικά κατά τη βάρβαρη τουρκική εισβολή του 1974.

Σύμφωνα με σχετική ανακοίνωση, στο μνημόσυνο ομίλησαν ο Υπάτος Αρμοστής της Κύπρου στη Νότιο Αφρική **Αργυρός Αντωνίου**, ο Πρόεδρος της Κυπριακής Αδελφότητας **Κλεόπας Ηλιάς**, καθώς και ο Πρόεδρος της Ελληνικής Κοινότητας Πραιτώριας **Νίκος Κακούλας**. Ακολούθησε κατάθεση στεφάνων.

Μετά το πέρας του μνημύσου, οι ομογενείς επισκέφθηκαν

έκθεση με εικόνες και φωτογραφίες από την καταστροφή της πολιτιστικής κληρονομιάς της Κύπρου, ενώ σε τέσσερις μεγάλες οθόνες προβλήθηκαν ταινίες σε σχέση με την τουρκική εισβολή.

Μνημόσυνα τελέστηκαν, επίσης, σε όλους τους ελληνορθόδοξους ιερούς ναούς της Νοτίου Αφρικής, Ζιμπάμπουε, Μοζαμβίκης, Μαδαγασκάρης, Μαυρικού και Μαλάουι στη διάρκεια των οποίων διαβάστηκε ομιλία του Υπάτου Αρμοστή.



✓ **music.net.cy**, το πρώτο μουσικό site. Εκεί μπορείτε να βρείτε μουσικά από την Ελλάδα και την Κύπρο με καθημερινή ανανέωση. Με συνεντεύξεις και νέες κυκλοφορίες, με παρουσιάσεις και ιστοσελίδες για τον κάθε καλλιτέχνη. Επίσης εδώ, και 12 χρόνια το music.net.cy προσφέρει στους επισκέπτες του δωρεάν email. **www.music.net.cy**

✓ **Melodia** – Το έντεχνο ραδιόφωνο/τηλεόραση/portal. Το **melodia.com.cy** μεταδίδει έντεχνο ραδιόφωνο και τηλεόραση 24 ώρες το 24ωρο με video clips, ζωντανές συνεντεύξεις τύπου, εκδηλώσεις και ζωντανή μετάδοση συναυλιών. Ακόμα, εδώ θα βρείτε όλα τα νέα που αφορούν την έντεχνη μουσική και τους εκπροσώπους της.

✓ Σε συζήτηση με την Άννα Βίση βρίσκεται ο τηλεοπτικός σταθμός **Alpha** για ένα ντοκιμαντέρ 10 επεισοδίων που θα αφορά τη ζωή της όταν σβήσουν τα φώτα της σκηνής. Το concept έρχεται κατευθείαν από το εξωτερικό και πρόκειται για μια τηλεταινία που αφηγείται τη ζωή ενός σταρ πίσω από τις κάμερες. Αυτό που θα δούμε δηλαδή είναι το backstage της ζωής της Άννας Βίση, από την ώρα που ξυπνάει μέχρι και την ώρα που πάει για ύπνο. Τα ραντεβού της Άννας Βίση με τον Alpha, αλλά και την **Κριστίν Κρόκος** που θα αναλάβει την σκηνοθεσία, δίνουν και παίρνουν, ώστε η σειρά να κάνει πρεμιέρα το Σεπτέμβριο.

✓ Όπως όλα δείχνουν οι θρυλικοί «Πύξ Λαξ» θα βρεθούν ξανά για πέντε αξέχαστες συναυλίες. Παρόλο που μαζί τους δεν θα είναι πλέον ο Μάνος Ξυδούς, σύμφωνα με δηλώσεις της **Didi Music** οι «Πύξ Λαξ» θα επανενωθούν και καλούν τους φίλους τους σε ένα μουσικό ταξίδι, όχι νοσταλγικό, αλλά συντροφικό, όπως έκαναν όλα αυτά τα χρόνια!

✓ Επέστρεψε στην Ελλάδα ο **Δημήτρης Μητροπάνος**. Αλλά, μπορεί ο δημοφιλής καλλιτέχνης να ξεπέρασε και αυτό τον σκόπελο, ωστόσο οι συμβουλές των θεραπόντων ιατρών στην Αμερική τον προβληματίσαν ιδιαίτερα.

«Κόψε αμέσως το τραγούδι!» ήταν τα λόγια των γιατρών, σύμφωνα με έγκυρες πληροφορίες της **«Espresso»**, συμβουλή που ο λαϊκός βάρδος δεν σκοπεύει να ακολουθήσει.

Ο Δημήτρης Μητροπάνος προσεβλήθη από μια σοβαρή βακτηριακή λοίμωξη στη διάρκεια της περιόδου του στην Αμερική και χρειάστηκε να νοσηλευτεί για να του χορηγηθεί ισχυρή φαρμακευτική αγωγή.

Ήταν αμέσως μετά τη μεγαλειώδη συναυλία που έδωσε στο «**Ράδιο Σίτι**» της Νέας Υόρκης, όπου είχαν συγκεντρωθεί 4.000 άνθρωποι, οι οποίοι τον χειροκρότησαν και τον αποθέωσαν.

Όπως μας μετέφεραν άνθρωποι που βρίσκονταν κοντά του εκείνες τις στιγμές, όταν άκουσε τις συμβουλές των γιατρών, γέλασε και είπε «αυτό αποκλείεται».

Σύμφωνα πάντα με τις ίδιες πληροφορίες ο καλλιτέχνης στενοχωρήθηκε πολύ επειδή δεν κατάφερε να είναι συνεπής στο ραντεβού του με τους ομογενείς, οι οποίοι τον περίμεναν πώς και πώς για να τον ακούσουν. Επέμενε μάλιστα να θέλει να συνεχίσει το πρόγραμμά του. Φυσικά αυτό ήταν αδύνατον να γίνει, αφού το πρόβλημα που προέκυψε με την υγεία του δεν ήταν κάτι το απλό.

«Θα επιστρέψω στο σπίτι και θα συνεργαστείς με τους γιατρούς σου στην Ελλάδα», του συνέστησαν οι Αμερικανοί γιατροί που τον βοήθησαν να ξεπεράσει το πρόβλημα με την κατάλληλη θεραπευτική αγωγή.

Οι ομογενείς που ενημερώθηκαν για το πρόβλημα της υγείας του, μετά την ακύρωση των συναυλιών, έσπευσαν να του συμπαρασταθούν και να του ευχηθούν περαστικά. Τα μηνύματα και τα τηλεφωνήματα που δέχτηκε ο ίδιος, όπως και οι συνεργάτες του, είναι αναρίθμητα και γεμάτα αγάπη. Για τον τραγουδιστή με τη μοναδική, λαϊκή φωνή, που τόσες και τόσες φορές τους έχει κάνει συντροφιά με τα τραγούδια του.

Τα Χαρακτικά μας και τα Κυπριακά μας ενθουσίασαν!

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Εγιναν τη Δευτέρα 12 Ιουλίου 2010 τα εγκαίνια της μεγάλης έκθεσης Χαρακτικής «50 χρόνια Κυπριακής Δημοκρατίας χαραγμένα από Κύπριους» από τη Μορφωτική Σύμβουλο, Δρ Νίκη Κατσαούνη, στο χώρο του Ελληνικού Κέντρου στο Λονδίνο, στα οποία παρευρέθηκε ένα πολύ μεγάλο κοινό.

Η έκθεση διοργανώθηκε από το Πολιτιστικό Τμήμα της Υπάτης Αρμοστείας της Κύπρου στη Βρετανία σε συνεργασία με το Επιμελη-

τάφνη Τριμικλινιώτη, η οποία με τη σειρά της ευχαρίστησε την Δρα Νίκη Κατσαούνη και εξήγησε στους παρευρισκόμενους το ρόλο και τους στόχους του ΕΚΑΤΕ.

Ακολούθως, ο Πρόεδρος του Συνδέσμου Κοντέας, Περικλής Ανδρέου, απηύθυνε χαιρετισμό για τον Χαράκτη Χαμπή που τιμά την Κοντέα, ενώ ο ποιητής **Ιάκωβος Προδρόμου**, απηύγειε ωραίο ποίημα στην Κυπριακή διάλεκτο, αναφέροντας τους σπουδαίους καλλιτέχνες της Κοντέας, όπως τον ποιητή **Τεύκρο Ανθία**, τον **Χαμπή Τσαγγά-**

τώντας τα έργα.

Στα εγκαίνια παρευρέθηκαν η Δήμαρχος (Lord Mayor) του Westminster **Judith Warner**, ο αντιπρόσωπος της Φλαμανδικής Κυβέρνησης στη Βρετανία **Geert de Proost**, ο Υπεύθυνος της Πολιτιστικής Διπλωματίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης στη Βρετανία **Jeremy O'Sullivan**, ο Γενικός Πρόξενος της Ελλάδας **Μάκης Παντζόπουλος**, ο Διευθυντής του Ρουμανικού Πολιτιστικού Ινστιτούτου **Dorian Branea**, ο Πολιτικός Σύμβουλος της Τσεχικής Δημοκρατίας στη Βρετανία **Josef Matejka** με



Από αριστερά: κα **Μαρία Αγραφιώτου**, στέλεχος της Ελληνικής Κοινότητας, ο κ. **Μάκης Παντζόπουλος**, Γενικός Πρόξενος της Ελλάδας, ο κ. **Περικλής Ανδρέου**, Πρόεδρος Συνδέσμου Κοντέας, η κα **Π. Ανδρέου**, ο κ. **Κυριάκος Τσιούπρας**, Δημοσιογράφος, η **Δρ Rossana Pittelli**, Μορφωτική Ακόλουθος της Ιταλίας, η κα **Judith Warner**, Δήμαρχος (Lord Mayor) του Westminster, η **Δρ Νίκη Κατσαούνη**, Μορφωτική Σύμβουλος της Κύπρου, ο κ. **Χαμπής Τσαγγάρης**, Χαράκτης, η κα **Δάφνη Τριμικλινιώτη**, Πρόεδρος ΕΚΑΤΕ, η **Prof. Φλόγα Ανθία**, Κοινωνιολόγος, θυγατέρα του Κύπριου ποιητή **Τεύκρου Ανθία** και ο κ. **Ορέστης Ρωσσίδης**, Διευθυντής Κυπριακού Οργανισμού Τουρισμού στη Βρετανία.

τήριο Καλών Τεχνών Κύπρου (ΕΚΑΤΕ) και το Μουσείο Χαμπή Τσαγγάρη και επιμελήτρια την κα **Τώνια Λοΐζου**, μέσα στα πλαίσια των επισήμων πολιτιστικών εκδηλώσεων του Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού για τα 50χρονα της Κυπριακής Δημοκρατίας. Η ίδια έκθεση θα παρουσιαστεί στην Αθήνα, στην Πάτρα και τέλος στη Λευκωσία, με ειδικό ωραίο κατάλογο να τη συνοδεύει.

Στην ομιλία των εγκαίνιων, η **Δρ Νίκη Κατσαούνη**, κατέληξε λέγοντας «... Έχουμε πολλή δουλειά μπροστά μας. Ο καθένας με τον τρόπο του. Η Σκληρή Δύναμη, ο πόλεμος έχει χρεωκοπήσει. Όπως ο **Ζακ Ντεριντά** ορθά επεσήμανε, αφού η τέχνη λειτουργεί μέσα στο σύστημα μιας κουλτούρας διέπεται από τις αξίες της. Άρα η Τέχνη είναι ηθική. Η Τέχνη είναι η Απαλή Δύναμη του κόσμου. Ας της δώσουμε μια ευκαιρία...»

Ακολούθως απηύθυνε χαιρετισμό ο Πρόεδρος του Επιμελητηρίου Καλών Τεχνών Κύπρου,

ρη και άλλους.

Είναι γνωστό ότι η κα **Εντμέ Λεβέντη** κατάγεται και αυτή από την Κοντέα και εκτιμά ιδιαίτερα το έργο του **Χαμπή Τσαγγάρη**.

Τέλος, ο **Χαμπής Τσαγγάρης**, ο Χαράκτης, μίλησε για τη Χαρακτική στην Κύπρο μετά την Ανεξαρτησία, στις τεχνικές, τα υλικά που χρησιμοποιούνται, καθώς και στην πορεία του ίδιου, ως χαράκτη. Η ομιλία του στην Κυπριακή διάλεκτο ενθουσίασε και συγκίνησε, ενώ οι προβολές ήταν διαφωτιστικές για όλους όσους δεν μιλούσαν ελληνικά, αλλά είχαν μπροστά τους την αγγλική μετάφραση.

Την εκδήλωση ακολούθησε δεξίωση, στην οποία οι παρευρισκόμενοι είχαν την ευκαιρία να μιλήσουν με τον **Χαμπή** το **Χαράκτη** και με καλλιτέχνες με έργα στην έκθεση, όπως τον **Στέλιο Στυλιανού** και τη **Χρυστάλλα**, να δοκιμάσουν παραδοσιακά κυπριακά εδέσματα καθώς και το κυπριακό παραδοσιακό ποτό **Ζιβανία**, μένοντας ως πολύ αργά και συζη-

την κόρη του, η Μορφωτική Ακόλουθος της Ιταλίας **Dr Rossana Pittelli**, η εκπρόσωπος της Πρεσβείας της Λεττονίας **Evita Cikute**, ακαδημαϊκοί, όπως η καθηγήτρια **Φλόγα Ανθίας** και ο καθηγητής **Τζων Χαραλάμπους**, πολλοί δημοσιογράφοι, ανάμεσά τους ο **Κυριάκος Τσιούπρας** και ο **Δόρος Παρτασίδης**, ανταποκριτές ξένου τύπου όπως του **BBC** και της **Μόσχας**, ο Πρόεδρος του **Hellenic Trust** **Κώστας Κλεάνθους** με τη σύζυγό του **Valery**, η Διευθύντρια του **Hellenic Community Trust** ως εκπρόσωπος του Ιδρύματος **Λεβέντη Τούλα Φυρίλα**, ο Διευθυντής του Κυπριακού Οργανισμού Τουρισμού (ΚΟΤ) στο Λονδίνο, **Ορέστης Ρωσσίδης**, ο Πρόεδρος του Συνδέσμου Κοντέας **Περικλής Ανδρέου**, πολλοί καλλιτέχνες, όπως ο **Κρίτων Τομάζος**, ο ηθοποιός **Γιάννης Ιωάννου** και πολλοί άλλοι, ξένοι και Έλληνες, που έφυγαν κατενθουσιασμένοι από την υψηλή ποιότητα της εκδήλωσης.

ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ UNESCO

Τούρκος ο Καραγκιόζης!

Την τουρκική υπηκοότητα έδωσε η UNESCO στον Καραγκιόζη, επικυρώνοντας σχετική απόφαση που είχε ληφθεί πέρσι από μία υποεπιτροπή της, η οποία απαρτιζόταν από εκπροσώπους έξι χωρών: της Τουρκίας, της Εσθονίας, του Μεξικού, της Βόρειας Κορέας, των Ηνωμένων Αραβικών Εμιράτων και της Κένυας!

Η υποεπιτροπή είχε συνεδριάσει στο Αμπου Ντάμπι και είχε αποδεχθεί την εισήγηση που συνέταξε το υπουργείο Πολιτισμού και Τουρισμού της Τουρκίας, βάσει της οποίας τόσο ο Καραγκιόζης όσο και ο Χατζηναβάτης είναι Τούρκοι.

Η απόφαση επικυρώθηκε και από την αρμόδια επιτροπή της UNESCO, χωρίς να υπάρξει καμία αντίδραση της Ελλάδας, παρά μόνο μία επιφύλαξη που διατύπωσε η διευθύντρια του Νεότε-



ρου Πολιτισμού του υπουργείου Πολιτισμού **Τέτη Χατζηνικολάου**, ότι ο Καραγκιόζης αποτελεί

άυλη φιγούρα της πολιτιστικής κληρονομιάς της Ελλάδας.

Η εξέλιξη αυτή προβληματί-

ζει τα υπουργεία Εξωτερικών και Πολιτισμού. Ήδη, ο **Π. Γερούλας** ζήτησε από τις αρμόδιες υπηρεσίες λεπτομερή ενημέρωση, ενώ ο πρεσβευτής της Ελλάδας στην UNESCO **Γ. Αναστόπουλος** δήλωσε ότι είχε συστήσει εδώ και καιρό στο υπουργείο Πολιτισμού να δηλώσει στην UNESCO ότι ο Καραγκιόζης αποτελεί τμήμα της ελληνικής πολιτιστικής κληρονομιάς.

«Ο Καραγκιόζης είναι αναπόσπαστο κομμάτι του πολιτισμού μας» ανέφερε ο εκπρόσωπος του υπουργείου Εξωτερικών, **Γρηγόρης Δελαβέκουρας**.

Ο ίδιος συμπλήρωσε, πως σύμφωνα με τη σχετική ενημέρωση που είχε από το υπουργείο Πολιτισμού, κατά τις αρχές της άυλης κληρονομιάς (που ορίζει η σύμβαση της UNESCO) «στο ίδιο αγαθό μπορούν να προσχωρήσουν δύο χώρες».

Θέλετε σχεδιασμό και ανακαίνιση του σπιτιού σας στην Κύπρο?

Design & Revonation for houses in Cyprus

why not? design & renovation

Tel: 00 357 22 511 100
www.whynot.com.cy

why not is a member of scenario group

Πέμπτη 22 Ιουλίου 2010

Κύπρος

«Θέλει αρετήν και τόλμην η ελευθερία»



ΠΡΟΤΑΣΗ ΠΡΟΕΔΡΟΥ ΧΡΙΣΤΟΦΙΑ ΜΕ ΤΡΕΙΣ ΑΞΟΝΕΣ ΣΤΟ ΚΥΠΡΙΑΚΟ

Περιουσιακό μαζί με εδαφικό και εποίκους, εφαρμογή 550, Διεθνής Διάσκεψη

Πρωτοβουλία με υποβολή πακέτου προτάσεων με τρεις άξονες κατέθεσε η Λευκωσία, προς την τουρκική πλευρά. Στόχος του πακέτου να δοθεί μια νέα ώθηση στη διαπραγματευτική διαδικασία. Ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας, Δημήτρης Χριστόφιας, επανέφερε μια πρόταση με τρεις άξονες, η οποία ουσιαστικά αφορά και την εν εξελίξει διαδικασία, την ατζέντα της διαπραγματεύσεως, συντηρεί το θέμα της Αμμοχώστου, ενώ αγγίζει και την ενταξιακή πορεία της Τουρκίας.

Ο Πρόεδρος Χριστόφιας παρουσίασε συνολικά την πρότασή του κατά τη διάρκεια της εκδήλωσης καταδίκης του φασιστικού, προδοτικού πραξικοπήματος της Χούντας των Αθηνών και της ΕΟΚΑ Β' και της τουρκικής εισβολής στο Προεδρικό Μέγαρο (φωτό).

Η πρόταση συνίσταται στα εξής:

Πρώτον: Διασύνδεση της συζήτησης τριών κεφαλαίων του Κυπριακού. Το περιουσιακό συνδέεται και πρέπει να συζητηθεί ταυτόχρονα μαζί με το κεφάλαιο των εδαφικών αναπροσαρμογών και το κεφάλαιο της μετανάστευσης, ιθαγένειας, αλλοδαπών και ασύλου, δηλαδή των εποίκων.

Σύμφωνα με το σκεπτικό της πρότασης, είναι πρόδηλο ότι η διεθνήτηση του κεφαλαίου των εδαφικών αναπροσαρμογών όπως και του θέματος του εποικισμού αναμφίβολα θα διευκολύνει την επίλυση του περιου-

σιακού, που είναι περίπλοκο και ακανθώδες.

Ο συνδυασμός της συζήτησης αυτών των τριών κεφαλαίων εκ των πραγμάτων θα εντατικοποιήσει και θα επιταχύνει το διάλογο.

Δεύτερον: Έκανε έκκληση προς την Τουρκία να εφαρμόσει το ψήφισμα 550 του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ, που υιοθετήθηκε από το 1984 και το οποίο προνοεί την παράδοση από την κατοχική δύναμη της περίκλειστης πόλης της Αμμοχώστου στα Ηνωμένα Έθνη.

Στόχος, η επιδιόρθωση και αποκατάσταση της πόλης και η επιστροφή της στους νόμιμους κατοίκους της. Παράλληλα δεσμεύεται για την αποκατάσταση της παλιάς πόλης της Αμμοχώστου, που αποτελεί κοινή πολιτιστική κληρονομιά.

Περαιτέρω επαναφέρει παλιά πρόταση της Λευκωσίας, επί προεδρίας **Τάσσου Παπαδόπουλου** (προεδρίες Ε.Ε. Λουξεμβούργου και Φινλανδίας) να ανοίξει το λιμάνι της Αμμοχώστου υπό την αιγίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, για διεξαγωγή εμπορίου από πλευράς των Τουρκοκυπρίων.

Με μια τέτοια πρόταση η τουρκοκυπριακή κοινότητα θα επωφεληθεί της ενίσχυσης των σχέσεων της με την Ευρωπαϊκή Ένωση χρησιμοποιώντας το λιμάνι της Αμμοχώστου.

Η Τουρκία, σύμφωνα με την πρόταση, θα



επωφεληθεί της προώθησης της ενταξιακής της πορείας, αφού θα ανοίξουν κεφάλαια που σήμερα είναι παγωμένα.

Τρίτον: Εξήγησε την προσέγγιση της Λευκωσίας σε σχέση με τη σύγκληση διεθνούς διάσκεψης. Σύγκληση διάσκεψης μπορεί να γίνει «όταν φτάσουμε σε ακτίνα συμφωνίας πάνω στις εσωτερικές πτυχές του Κυπριακού. Η διεθνής διάσκεψη θα πρέπει να συγκληθεί από τα Ηνωμένα Έθνη και σ' αυτήν να συμμετέχουν τα πέντε μόνιμα μέλη του Συμβουλίου Ασφαλείας, η Ευρωπαϊκή Ένωση, οι εγγυήτριες δυνάμεις, η Κυπριακή Δημοκρατία και οι δύο κυπριακές κοινότητες».

Σύμφωνα με τον Πρόεδρο, η διεθνής διάσκεψη θα ασχοληθεί με τη διεθνή πτυχή του Κυπριακού, που περιλαμβάνει το θέμα των εγγυήσεων και της ασφάλειας, την παρουσία των ξένων στρατευμάτων στην Κυπριακή Δημοκρατία, όπως και την παρουσία των ξένων που παράνομα έχουν εγκατασταθεί στο κατεχόμενο μέρος της πατρίδας μας.

ΛΕΥΚΩΘΕΑ

Σε ομόνοια κάλεσε κόμματα και κυβέρνηση ο Αρχιεπίσκοπος

Ο Αρχιεπίσκοπος Κύπρου **Χρυσόστομος Β'** εκτίμησε ότι προηγουμένως άσχημες μέρες και κάλεσε σε ομόνοια κόμματα, λαό και Κυβέρνηση, έτσι ώστε -σε συνεργασία και ο καθένας από το δικό του μετερίζι (όπως είπε)- να αντιμετωπισθούν οι δυσκολίες στο εθνικό θέμα.

Σε δήλωση μετά τη συνάντηση που είχε με τη Διακομματική Αποστολή της Βουλής των Ελλήνων, ο Αρχιεπίσκοπος ανέφερε ότι οι πάντες πιστεύουν ότι μέχρι το τέλος του χρόνου η Ευρώπη θα επιτρέψει το απευθείας εμπόριο με τα κατεχόμενα, που θα είναι μεγάλη ζημιά για το εθνικό θέμα.

«Η Κυβέρνηση θα δυσκολευτεί να αντιμετωπίσει αυτό το θέμα, αλλά όλοι μαζί μπορούμε να το σταματήσουμε και να επιτύχουμε πολλά», είπε.

Ανέφερε ότι πραγματοποιήθηκε μια ευχάριστη, εφ' όλης της ύλης, συνάντηση με τη διακομματική αποστολή της Βουλής των Ελλήνων, κατά την οποία συζητήθηκαν θρησκευτικά, εθνικά, πολιτιστικά και οικονομικά θέματα.

Όπως δήλωσε, εξήγησε τις δυσκολίες που υπάρχουν στο Κυπριακό που απασχολεί το λαό, την Κυβέρνηση και την Εκκλησία, και πως ενημέρωσε την αντιπροσωπεία ότι «ως Εκκλησία, παρόλο που αριθμητικά είμαστε μικροί, είμαστε καλά οργανωμένοι».

«Είμαι πολύ ευχαριστημένος με την πρόοδο που σημειώνει η Εκκλησία της Κύπρου σε όλους τους τομείς», συνέχισε, αναφέροντας ότι «εκείνο όμως που μας συνέχει όλους είναι το εθνικό θέμα, που, αν δεν πάει καλά η πατρίδα μας από εθνικής απόψεως, δεν θα μείνει τίποτα όρθιο».



ΕΥΘΥΓΡΑΜΜΙΣΤΗΚΕ ΜΕ ΤΗ ΣΤΑΣΗ ΤΟΥ ΑΚΕΛ ΣΤΗ ΒΟΥΛΗ

Ο Πρόεδρος Χριστόφιας ανέπεμψε τον νόμο για το 63ο για τους καθηγητές

Πίσω στη Βουλή αναμένεται να επιστρέψει ο νόμος που ψήφισε πριν από δυο περίπου βδομάδες η Ολομέλεια του Σώματος, για επέκταση του ορίου αφυπηρέτησης των καθηγητών στο 63ο έτος της ηλικίας τους, καθώς ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας Δημήτρης Χριστόφιας αποφάσισε να τον αναπέμψει.

Εκείνο που επίσης δεν έχει γίνει γνωστό ακόμα, είναι οι αιτιολογικοί της αναπομπής. Το Προεδρικό βρίσκεται σε συνεννόηση με τη Γενική Εισαγγελία σε ό,τι αφορά στη διατύπωση του κειμένου που θα σταλεί στη Βουλή. Ωστόσο, πέραν από τους όποιους νομικούς λόγους επικαλεστεί ο Πρόεδρος **Χριστόφιας**, εκτιμάται ότι η απόφασή του για αναπομπή αποτελεί ένα ξεκάθαρο πολιτικό μήνυμα της Κυβέρνησης με το οποίο εκφράζει την έντονη διαφωνία της για την επέκταση του ορίου συνταξιοδότησης.

Η Βουλή από την πλευρά της, όπως προβλέπει το Σύνταγμα και πάλι, θα είναι υποχρεωμένη να συνεδριάσει εντός 15 ημερών - από την ημερομηνία αναπομπής του νόμου - για να λάβει εκ νέου απόφαση.

Ο πρόεδρος της κοινοβουλευτικής επιτροπής Παιδείας και Βουλευτής του ΔΗΣΥ **Νίκος Τορνάρης**, σε δηλώσεις του είπε πως «*εμείς επιμένουμε και θα ξαναψηφίσουμε το 63ο*».

Υπέρ του 63ου ψήφισαν οι βουλευτές του ΔΗΣΥ, του ΔΗΚΟ και της ΕΔΕΚ, ενώ εναντίον τάχθηκαν ΑΚΕΛ, ΕΥΡΩΚΟ και Κίνημα Οικολόγων.

Στην Παγκόσμια Διάσκεψη Προέδρων Κοινοβουλίων ο Μάριος Καρογιάν

Την υποστήριξη της Βουλής της Αρμενίας στις προσπάθειες που καταβάλλονται για επίτευξη λύσης στο Κυπριακό εξέφρασε στον Πρόεδρο της Βουλής **Μάριο Καρογιάν** ο Πρόεδρος της Βουλής της Αρμενίας **Χοβίκ Αμπραχαμιάν**, ο οποίος αποδέχθηκε πρόσκληση του κ. Καρογιάν για πραγματοποίηση επίσημης επίσκεψής του στην Κύπρο το προσεχές Φθινόπωρο.

Η συνάντηση των δυο Προέδρων έγινε στο περιθώριο της 3ης Παγκόσμιας Διάσκεψης Προέδρων Κοινοβουλίων, που διοργανώνεται από τη Διακοινοβουλευτική Ένωση, οι εργασίες της οποίας άρχισαν τη Δευτέρα στη Γενεύη με την παρουσία του Γενικού Γραμματέα των Ηνωμένων Εθνών **Μπαν Γκι-μουν**.

Σύμφωνα με επίσημη ανακοίνωση, κατά τη συνάντηση, που πραγματοποιήθηκε σε εγκάρδιο κλίμα, οι δύο Πρόεδροι αναφέρθηκαν στις παραδοσιακά πολύ καλές σχέσεις των Κοινοβουλίων των δυο χωρών και συμφώνησαν στην περαιτέρω προώθηση και ενίσχυσή τους.

Ο κ. Καρογιάν ενημέρωσε τον Αρμένιο ομόλογό του για την παρούσα φάση του Κυπριακού και επανέλαβε τη θέση της ε/κ πλευράς για επιδίωξη βιώσιμης και λειτουργικής λύσης στο Κυπριακό, στη βάση των σχετικών ψηφισμάτων των Ηνωμένων Εθνών και των ευρωπαϊκών αρχών και αξιών.

Πάνδημα μνημόσυνα για τα θύματα της εισβολής

Συμπληρώθηκαν την Τρίτη 20 Ιουλίου 2010, 36 χρόνια από την αποφράδα εκείνη ημέρα όταν τα τουρκικά στρατεύματα εισέβαλαν στην Κύπρο και με τη βία των όπλων διαίρεσαν το νησί, αφήνοντας πίσω τους νεκρούς, χιλιάδες πρόσφυγες, αγνοούμενους και εγκλωβισμένους.

Με αφορμή την μύρη αυτή επέτειο της εισβολής, οργανώθηκαν εκδηλώσεις μνήμης για τους πεσόντες, δεήσεις για τους αγνοούμενους με τις οποίες ο Κυπριακός Ελληνισμός θυμάται και καταδικάζει την τουρκική εισβολή.

Την Τρίτη, στις 5.30 το πρωί, ώρα που άρχισε η εισβολή του Αττίλα,



ήχησαν οι σειρήνες στις ελεύθερες περιοχές. Στις 0800 πραγματοποιήθηκε στο στρατιωτικό κοιμητήριο στον Τύμβο της Μακεδονίτσας επιμνημόσυνη δέηση υπέρ των πεσόντων αξιωματικών και οπλιτών κατά την τουρκική εισβολή του

1974, στην παρουσία του Προέδρου της Δημοκρατίας **Δημήτρη Χριστόφια**, εκπροσώπων της πολιτικής ηγεσίας καθώς επίσης και διακομματικής αντιπροσωπείας της Βουλής των Ελλήνων.

Στις 10:00 ενώπιον στον Ιερό Ναό Παναγίας Φανερωμένης στη Λευκωσία παράκληση για την απελευθέρωση της νήσου από τον Τούρκο εισβολέα, για επιστροφή όλων των προσφύγων στις πατρογονικές τους εστίες και διακρίβωση της τύχης των αγνοουμένων.

Ακολούθως τελέστηκε επίσημο μνημόσυνο για όσους έπεσαν κατά την τουρκική εισβολή.

Τόσο της παράκλησης όσο και του μνημοσύνου προέστη ο Αρχιεπίσκοπος **Χρυσόστομος Β'** και παρέστησαν ο Πρόεδρος **Χριστόφιας**, εκ μέρους του Προέδρου της Βουλής η βουλευτής **Ντίνα Ακκελίδου**, τα μέλη της διακομματικής αντιπροσωπείας της Βουλής των Ελλήνων, η Επιτετραμμένη της Πρεσβείας της Ελλάδας **Ελένη Βακάλη**, οι άλλες πολιτικές και στρατιωτικές αρχές της νήσου, γονείς και συγγενείς πεσόντων και αγνοουμένων, άλλοι επίσημοι και πλήθος κόσμου.

Κατά την τελετή μίλησε ο Κοινοβουλευτικός Εκπρόσωπος του ΔΗΚΟ **Ανδρέας Αγγελίδης**. Ακολούθησε κατάθεση στεφάνων.

Σε διαθεσιμότητα γιατρός για υπόθεση φυγοστρατίας

Διατάσεις και μάλιστα απόρρητες προλαβαίνει όπως φαίνεται η διερεύνηση υποθέσεων φυγοστρατίας στην Εθνική Φρουρά. Μετά τις τελευταίες καταγγελίες και σειρά παραπόνων που έφτασαν σε ανώτερα στελέχη του στρατεύματος, δόθηκαν οδηγίες για να τεθεί σε διαθεσιμότητα, στρατιωτικός γιατρός, το όνομα του οποίου εμπλέκεται σε αρκετές υποθέσεις φυγοστρατίας.

Το Υπουργείο Άμυνας, ενώπιον του οποίου τέθηκαν οι σχετικές πληροφορίες, επιβεβαίωσε απλά την ύπαρξη πειθαρχικής έρευνας σε βάρος στρατιωτικού γιατρού, όμως δεν έδωσε επίσημα στη δημοσιότητα το λόγο που την προκάλεσε.

Αξίζει πάντως να σημειωθεί ότι η διαθεσιμότητα, παρόλο που δεν είναι και δεν θεωρείται τιμωρία, δεν είναι «συννηθισμένη υπόθεση» στις τάξεις της Εθνικής Φρουράς, γι' αυτό και το γεγονός σχολιάζεται εντόνως και ποικιλοτρόπως ανάμεσα στους αξιωματούχους του στρατεύματος.

Στον «αέρα» 16 χιλιάδες τουρίστες μετά την κατάρρευση βρετανικής εταιρείας ταξιδιών

Η βρετανική εταιρεία ταξιδιών **Goldtrail**, που ειδικεύεται σε πακέτα ταξιδιών σε **Ελλάδα** και **Τουρκία**, κατέρρευσε οικονομικά, την ώρα που τουλάχιστον 16.000 πελάτες της βρίσκονταν στο εξωτερικό.

Η εταιρεία, με έδρα το Σάρεϊ που πουλούσε κατά κύριο λόγο πακέτα διακοπών μέσω ταξιδιωτικών πρακτόρων, τέθηκε σε αναγκαστική διαχείριση. Ειδικότητά της ήταν τα πακέτα στην Αλικαρνασσό, την Έφεσο, τη Ρόδο και την Κέρκυρα.

Η Βρετανική Υπηρεσία Πολιτικής Αεροπορίας (CAA) ανακοίνωσε ότι κάνει όλες τις απαραίτητες ενέργειες, ώστε οι ταξιδιώτες να επιστρέψουν στη Βρετανία.

Αρχίστε να μετράτε τα δέντρα γύρω σας...

Ένα βρετανικό μουσείο καλεί τους πολίτες να αρχίσουν την καταγραφή δέντρων στα πάρκα, τους δρόμους και τους κήπους στο πλαίσιο μία τριετούς έρευνας με στόχο να εξακριβώσουν με ποιο τρόπο οι κλιματικές αλλαγές επηρεάζουν το περιβάλλον.

Το Μουσείο Φυσικής Ιστορίας του Λονδίνου καλεί το κοινό να βοηθήσει καταγράφοντας τα δέντρα, ώστε να διαπιστωθεί ποια είδη ευδοκμούν που και πως η κλιματική αλλαγή επηρεάζει τον πληθυσμό τους.

Οι επιστήμονες γνωρίζουν πολλά για τα δέντρα στις αγροτικές περιοχές, αλλά σχετικά ελάχιστα για τα δέντρα στις αστικές περιοχές, αναφέρει η ιστοσελίδα του μουσείου.

Η Amy Winehouse αγόρασε το σπίτι που διέμενε ο Αρχιεπίσκοπος Μακάριος στο Λονδίνο

Αναστάτωση επικρατεί στην πολυτελή γειτονιά του Λονδίνου, μετά την απόφαση της διάσημης τραγουδίστριας **Amy Winehouse**, να αγοράσει το σπίτι στο οποίο διέμενε τη δεκαετία του '70 ο Αρχιεπίσκοπος **Μακάριος**.

Το σπίτι, που κόστισε 1,5 εκατομμύριο λίρες, βρίσκεται σε ένα από τα πιο χλιδάτα προάστια του βόρειου Λονδίνου και οι κάτοικοι της περιοχής, σίγουρα δεν βλέπουν την γνωστή τραγουδίστρια με καλή διάθεση.

Στο Camden Town υπάρχουν πολλές αντιδράσεις, κυρίως εξαιτίας της άστατης ζωής της Winehouse. Το σπίτι που αγόρασε έχει συνδεθεί με τον Αρχιεπίσκοπο Μακάριο και φέρει πίσω του μια μεγάλη ιστορία.

Πρόκειται για τη συνοικία που λάτρεψε ο αλησμόνητος Αρχιεπίσκοπος και στην οποία αποθεώθηκε κατά την επίσκεψη του στον Καθεδρικό Ναό των Αγίων Πάντων.

Ήταν λίγες μέρες μετά το πρωινό της 15ης Ιουλίου 1974 που εκδηλώθηκε πραξικόπημα στην Κύπρο. Ο Μακάριος φυγαδεύτηκε στο Λονδίνο και πλήθος κόσμου τον υποδέχτηκε με ενθουσιασμό κατά την άφιξη του στη περιοχή.

Οι Βρετανοί είναι πανευτυχείς με 50.000 λίρες το χρόνο

Μπορεί τα χρήματα να μη λύνουν όλα τα προβλήματα στη ζωή, αλλά όταν κερδίζεις 50.000 λίρες το χρόνο και ούτε λίρα παραπάνω, μπορείς να συγκαταλέγεις στους πιο ευτυχισμένους ανθρώπους στη Βρετανία, τουλάχιστον όπως προκύπτει από έρευνα.

Οι εργαζόμενοι που αμείβονταν με 50.000 στερλίνες το χρόνο ήταν οι πιο χαρούμενοι μεταξύ των ερωτηθέντων στην κατηγορία 10.000 με 70.000 λίρες ετησίως, με έναν στους πέντε να απαντά ότι δεν έχει αισθανθεί πιο ευτυχής στη ζωή του.

Οι πιο πλούσιοι ήταν και οι πιο μίζεροι, καθώς εκείνοι που κερδίζουν πάνω από 70.000 στερλίνες το χρόνο απάντησαν ότι νοιώθουν λιγότερο ευτυχείς από εκείνους των 50.000 λιρών, σύμφωνα με την έρευνα της ιστοσελίδας **lovemoney.com**.

Ανατρέποντας την άποψη ότι το χρήμα δεν μπορεί να αγοράσει την ευτυχία, το 72% των ερωτηθέντων απάντησε ότι έχοντας περισσότερα χρήματα νοιώθουν πιο ευτυχείς, ενώ το 40% εκείνων που κερδίζουν 20.000 λίρες ή λιγότερο, απάντησαν ότι σχεδόν ποτέ δεν έχουν αισθανθεί ευτυχείς.

Γάτος, ο κλέφτης εσωρούχων που αναστάτωσε το Σαουθάμπτον!

Ανάστατη ήταν η Αστυνομία του Σαουθάμπτον εξαιτίας των αλλεπάλληλων κρουσμάτων κλοπών από κήπους σπιτιών. Ο άγνωστος κλέφτης αφαιρούσε κάλτσες, γάντια και κυρίως γυναικεία εσώρουχα, με λίγα λόγια ό,τι κρεμόταν στο σκονί ή βρισκόταν πεταμένο στον κήπο. Και τα κρούσματα αυξάνονταν δραματικά μέχρι που ο δρόστης συνελήφθη επ' αυτοφώρω κι επρόκειτο για έναν **κλεπτομανή... γάτο!**

Ο 13χρονος **Όσκαρ** ήθελε να ευχαριστήσει τους νέους ιδιοκτήτες του και κάθε μέρα τους πήγαινε «δώρα» στο σπίτι τους στο Πόρτσμουθ του Σαουθάμπτον.

Οι νέοι ιδιοκτήτες του δήλωσαν ότι από τα Χριστούγεννα που τον έχουν υιοθετήσει, τους πηγαίνει καθημερινά αντικείμενα: γάντια εργασίας, επικαλαμίδες, πινέλα και παιδικά εσώρουχα. Όταν όμως άρχισε να τους φέρνει γυναικεία εσώρουχα, τότε ειδοποίησαν την Αστυνομία.

Κατά μέσο όρο, ο Όσκαρ διέπραττε δέκα κλοπές την ημέρα!



ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ ΠΡΟΕΔΡΟΥ ΗΠΑ ΜΕ ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟ ΒΡΕΤΑΝΙΑΣ

BP και Λόκερμπι κυριάρχησαν στις συνομιλίες Ομπάμα - Κάμερον στην Ουάσιγκτον

Την οργή των ΗΠΑ για την πετρελαιοκηλίδα που προκάλεσε η διαρροή στην πηγή της **BP** «κατανοεί» ο Βρετανός πρωθυπουργός **Ντέιβιντ Κάμερον**, λέγοντας όμως στην κοινή συνέντευξη Τύπου την Τρίτη με τον Αμερικανό πρόεδρο **Μπαράκ Ομπάμα** ότι «μια ισχυρή και σταθερή BP» είναι προς το συμφέρον των οικονομίων και των δύο χωρών.

Από την Ουάσιγκτον, ο Βρετανός πρωθυπουργός ανέφερε ότι συμφωνεί με το Λευκό Οίκο πως «είναι δουλειά της BP να κλείσει τη διαρροή, να αποκαταστήσει τη ζημία και να καταβάλει τις αποζημιώσεις».

Παράλληλα, το ενδιαφέρον των δύο ηγετών επικεντρώθηκε και στην απελευθέρωση του βομβιστή του Λόκερμπι, με αναφορές μάλιστα και σε πιθανολογούμενη εμπλοκή της BP στην υπόθεση.

Ο Αμερικανός πρόεδρος ανέ-



φερε ότι οι ΗΠΑ επιθυμούν να γίνουν περισσότερες πληροφορίες γνωστές για την απόφαση απελευθέρωσης του βομβιστή του Λόκερμπι πέρυσι και του επαναπατρισμού του στη Λιβύη, ενώ Αμερικανοί γερουσιαστές είχαν ζητήσει έρευνα για απόφαση και η Αμερικανίδα ΥΠΕΞ, **Χίλαρι Κλίντον**, είχε ζητήσει αναθεώρηση της απόφασης.

Ο Ντέιβιντ Κάμερον δήλωσε πως τα σχετικά έγγραφα θα εξεταστούν για να διαπιστωθεί εάν χρειάζεται να δημοσιοποιηθούν περισσότερα στοιχεία, αναφέροντας όμως πως δεν επιθυμεί έρευνα από τις βρετανικές Αρχές.

Η BP έχει παραδεχτεί ότι ζήτησε από το Λονδίνο να υπογράψει συμφωνία για μεταφορά κρατούμενου στη Λιβύη, αλλά υπο-

στηρίζει ότι δεν συζητήθηκε συγκεκριμένα η περίπτωση του **Αμπντούλ αλ-Μεγκρά** (του «βομβιστή του Λόκερμπι»).

Ο όποιος ρόλος που έπαιξε η BP στην απελευθέρωση του βομβιστή «είναι ερώτημα που πρέπει να απαντήσει η ίδια η εταιρεία» ανέφερε ο Βρετανός πρωθυπουργός. Ο ίδιος είπε ότι η απελευθέρωση δεν ήταν ούτε απόφαση της βρετανικής κυβέρνησης ούτε αποτέλεσμα πίεσης από την BP, αλλά απόφαση της Σκωτίας.

«Πρόκειται για τη μεγαλύτερη μαζική δολοφονία που έχει γίνει ποτέ στη βρετανική ιστορία και δεν έπρεπε να βγει από τη φυλακή», ανέφερε χαρακτηριστικά ο Ντέιβιντ Κάμερον, με τον Αμερικανό πρόεδρο να απαντά η απελευθέρωση προκάλεσε έκπληξη, απογοήτευση και θυμό στις ΗΠΑ.

Η βρετανική κυβέρνηση μειώνει το ειδικό τέλος για το BBC (TV Licence)

Αυστηρή προειδοποίηση προς το BBC ότι το τέλος που καταβάλλουν οι Βρετανοί τηλεθεατές για τη χρηματοδότησή του ενδέχεται να μειωθεί, απηύθυνε ο υπουργός Πολιτισμού **Τζέρεμι Χαντ**, εν μέσω των κατηγοριών που δέχεται το τηλεοπτικό δίκτυο για «απαράδεκτες και ασυνήθιστες» σπατάλες.

Σε συνέντευξή του στην **Daily Telegraph**, ο Χαντ υπενθυμίζει ότι η μείωση του τέλους – που για το 2010 έχει οριστεί στις **145,50** λίρες το χρόνο για κάθε νοικοκυριό – θα καθοριστεί στις διαπραγματεύσεις μεταξύ της κυβέρνησης-BBC, που αναμένεται να γίνουν την επόμενη χρονιά.

Το μεγαλύτερο ποσοστό των κερδών του BBC προέρχεται από το τέλος που πληρώνουν οι πολίτες, ένα ποσό που φτάνει τα **3,5**



δισ. λίρες, γεγονός που προκαλεί την οργή των ιδιωτικών τηλεοπτικών σταθμών, την ώρα μάλιστα που τα διαφημιστικά έσοδα έχουν μειωθεί εξαιτίας της οικονομικής ύφεσης.

Το BBC είναι εδώ και αρκετούς μήνες στόχος επικρίσεων εξαιτίας των αστρονομικών εξόδων του, των εκατομμυριούχων παρουσιαστών του και των υψηλών αποδοχών που λαμβάνουν οι διευθυντές του.

ΣΚΑΝΔΑΛΟ ΟΙ ΑΣΤΡΟΝΟΜΙΚΟΙ ΜΙΣΘΟΙ ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΤΩΝ ΚΑΙ ΔΙΕΥΘΥΝΤΩΝ

Την άνοιξη, λίγο πριν τις εκλογές και υπό τις πιέσεις τόσο των Εργατικών όσο και των Συντηρητικών, το BBC ανακοίνωσε ένα σχέδιο μείωσης των δαπανών του. Συγκεκριμένα μείωσε κατά 25% τις αποδοχές της γενικής διεύθυνσης, ενώ μέσα στα επόμενα οκτώ χρόνια σχεδιάζει να προχωρήσει σε μείωση κατά 20% του προσωπικού του, που αυτή τη στιγμή φτάνει τους 24.000 υπαλλήλους, και κατά 10% των προγραμμάτων του.

ΕΝΩ ΣΕ ΑΛΛΕΣ ΧΩΡΕΣ ΑΡΧΙΣΕ Η ΑΠΑΓΟΡΕΥΣΗ ΤΗΣ «ΣΚΛΑΒΙΑΣ» ΤΩΝ ΓΥΝΑΙΚΩΝ...

Υπέρ της μουσουλμανικής μπούρκας ο υπουργός Μετανάστευσης!!!

Την άποψη ότι το Βρετανικό Κοινοβούλιο δεν θα πρέπει να προσπαθήσει να απαγορεύσει την μπούρκα στις δημόσιες εμφανίσεις, καθώς και ότι οι Βρετανοί είναι «μια ανεκτική κοινωνία» εξέφρασε ο υπουργός Μετανάστευσης της Βρετανίας, **Ντάμιαν Γκριν**, λίγες ημέρες μετά την απόφαση της γαλλικής Εθνοσυνέλευσης για πλήρη απαγόρευση της μπούρκας και του νικιάμπ.

«Είναι μάλλον απίθανο και θα ήταν ανεπιθύμητο για το Βρετανικό Κοινοβούλιο να επιχειρηθεί να περάσει νόμος που θα καθορίζει τι θα φορούν οι πολίτες», αναφέρει ο Γκριν σε συνέντευξή του στην εφημερίδα **Sunday**



Telegraph.

«Προσωπικά πιστεύω ότι το να πεις στους ανθρώπους τι μπορούν και τι δεν μπορούν να φορούν,

όταν απλά περπατούν σε ένα δρόμο, είναι μάλλον κάτι που δεν έχει σχέση με τη Βρετανία. Είμαστε μια ανεκτική κοινωνία, με

αμοιβαίο σεβασμό», υπογραμμίζει στη συνέντευξή του ο Βρετανός υπουργός.

Οι δηλώσεις αυτές γίνονται την ώρα που ο Συντηρητικός Βουλευτής **Φίλιπ Χόλομπουρν** προωθεί νομοσχέδιο για την απαγόρευση της κάλυψης του προσώπου των πολιτών σε δημόσιους χώρους και δηλώνει ότι θα αρνηθεί να έχει συναντήσεις με μουσουλμάνες εάν δεν βγάλουν την μαντίλα που καλύπτει το πρόσωπό τους.

Υπενθυμίζεται ότι πριν από λίγες ημέρες η Γαλλική Εθνοσυνέλευση ψήφισε υπέρ της πλήρους απαγόρευσης της μπούρκας και του νικιάμπ.

ELEFTHERIA

OF LONDON • GREEK WEEKLY NEWSPAPER

English Section

THURSDAY 22nd July 2010

757 HIGH ROAD, FINCHLEY, LONDON N12 8LD. TEL: 020 8343 7522 Email: englishsection@eleftheria.biz

ANTI- OCCUPATION RALLY AND DEMONSTRATION IN LONDON

Alan Meale: "End the Apartheid in Europe and free Cyprus from tyranny"

ERATO MARKOULLIS: "JUSTICE, FREEDOM AND UNITY FOR CYPRUS"

Greek Cypriots joined politicians from across Britain's political spectrum last Sunday to condemn Turkey's intransigence over efforts to end its continuing illegal military occupation of the northern part of Cyprus.

A petition was delivered to Prime Minister David Cameron, calling for the UK to use its in-

fluence with the Turkish Government in order to press Turkey to withdraw its occupying troops and to play an active and positive role in current efforts to reunite Cyprus for the benefit of all Cypriots.



fluence with the Turkish Government in order to press Turkey to withdraw its occupying troops and to play an active and positive role in current efforts to reunite Cyprus for the benefit of all Cypriots.

A letter to the Turkish Ambassador to the UK was also delivered following a demonstration outside the Turkish Embassy in London. Later, a march through the heart of London culminated in a mass rally in Trafalgar Square. The annual July London "Rally for Cyprus" was organised by the National Federation of Cypriots in the UK, to condemn the illegal invasion of Cyprus by the Turkish army on 20th July 1974. The rally in Trafalgar Square was addressed by several British politicians from the main parties and the main speaker was The Minister of Communications and Works of the Republic of Cyprus, Mrs Erato Kozakou-Marcoullis.

In his opening address, The President of EKO Mr. Drousiotis said: "We expect the new British Prime Minister David Cameron whom

we petitioned at 10 Downing Street today and the new Foreign Secretary William Hague to tell Turkey that it must change its tune on Cyprus, that it must, at long last, change course, if it wants to make further progress in Europe.

"Turkey's unacceptable behaviour in Cyprus must not be rewarded; it must be punished if it is not corrected. The new British government has a unique opportunity to help bring this about – to make this vital and principled change to its approach to Turkey." Tribute was then paid to former MPs in attendance, still showing their support for Cyprus; Tom Cox, Eddie O'Hara, Andrew Dismore and Ian Twinn. Respects were also paid to Rudi Vis, the former MP for Finchley and Golders Green and a long-standing friend of Cyprus and the UK Cypriot community, who died earlier this year. Other parliamentary supporters of the Cyprus cause in attendance included Transport Minister Theresa Villiers MP, Mike Freer MP, Matthew Offord MP, Alan Meale MP and Jim Sheridan MP, who also took part in the march from the Turkish Embassy.

The Cyprus High Commissioner HE Alexandros Zenon and his Deputy Mr Dimitris Hatziaargyrou represented the Cyprus High Commission at the event while the Mayors of the occupied towns of Kyrenia and Morphou, Mrs Maria Ioannou and Mr Charalambos Pittas,

respectively, represented Cypriot towns and villages under Turkey's military occupation.

Jim Sheridan MP, a Scottish MP, then delivered the wishes of the people of Scotland for a solution to the Cyprus problem before stating that the Coalition Government had been elected on a pledge of delivering fairness and that: "There is no greater cause for fairness than

tions and Works of the Republic of Cyprus, Mrs. Erato Kozakou-Marcoullis, who was the main speaker at the event, then addressed the audience, firstly by recognising the good turnout for the rally, saying that "Your participation in this massive demonstration gives a strong message that this injustice cannot longer be tolerated, a message that must reach all policymakers in the UK."

The Minister added:

"European values and principles are being trampled upon by Turkey. The values of democracy, freedom, human rights and the rule of law, which are the very foundations of the United Kingdom, are being made a mockery by Turkey's illegal actions in Cyprus.

"Our message is not one of despair, it is one of hope, of resolve and of re-dedication to the cause of peace, justice, freedom and unity for Cyprus. We have searched for 36 years for a peaceful solution and we shall continue to do so. We want a common future with our Turkish Cypriots compatriots, in peace, prosperity and security as citizens of the European Union."

Matthew Offord, the recently elected Member of Parliament for Hendon, spoke of his and his colleagues' determination to hold the British Government to account, saying that it had been elected on pledges of fairness and that Cyprus is an example of where fairness must be delivered, adding:

"If Turkey wants to join the EU, it must fulfil their obligations to

**YOUR LETTERS :
Guidelines**

Send your letters to **Letters to the Editor, English Section, Eleftheria Greek Newspaper, 757 High Road, North Finchley, London, N12 8LD** or e-mail to englishsection@eleftheria.biz or fax to **020 8343 7524**.

Please try to keep letters below 300 words. Include your name, full address and a daytime telephone number. (Your house number and postcode will NOT be published). We reserve the right to edit letters for style and to cut them to fit available space.



PHOTOS BY P. PENTAYIOTIS

the people of Cyprus. That means that there is no division of the island. That means the return of property to the people from whom it was taken in the invasion of 1974. And that means that people who are missing must be located and identified, so that their relatives can begin the grieving process. Until that happens, Turkey is not welcome in the EU. Until then, we keep fighting."

Mike Freer, new MP for Finchley and Golders Green, added his support, saying that he would work with his colleagues in Parliament to maintain a high profile for Cyprus on the Government's foreign policy agenda.

The last guest speaker was Alan Meale MP, a stalwart supporter of freedom of the island of Cyprus,

who expressed his dismay at returning to the rally each year to demand a solution, rather than to celebrate a reunited island. He added:

"Here we stand in Trafalgar Square, in the shadow of the South African Embassy, asking for an end to apartheid in Europe. And until we get that, there is no place for Turkey in the EU. There is no place for them in Europe while they occupy part of Cyprus."

"Struggles sometimes take decades, as you all know. But for those who have lost homes and relatives we must continue to fight until we win a solution and free Cyprus from tyranny. There can be no peace until Turkey removes its troops from the island."



ART EXHIBITION

THE GREEK CYPRIOT COMMUNITY TRUST

OPEN ART EXHIBITION
15TH SEPTEMBER -26TH SEPTEMBER
(PRIVATE VIEW 16TH SEPTEMBER)

BritanniaCentre open art exhibition

An art exhibition by
GREEK CYPRIOT ARTISTS OF THE UK
to commemorate the 50th Anniversary of the
Republic of Cyprus
September
15th - 26th, 2010
Opening Hour :
Mon-Fri: 12 noon to 7pm
(Sat & Sun 11.30 - 3.30) but advised to ring
020 8445 0 0 to avoid a dash with
other functions)
BRITANNIA CENTRE
BRITANNIA ROAD
NORTH FINCHLEY
LONDON N12 9RU
www.britanniacentre.org.uk



Organised by the Greek Cypriot Community Trust
Under the auspices of the National Federation of Cypriots in the U.K.
www.cypriotfederation.org.uk

The Exhibition is organised by the Greek Cypriot Community Trust under the auspices of the National Federation of Cypriots in the United Kingdom.

The event is to commemorate the 50th Anniversary of the Republic of Cyprus.

All Artists from the community are invited to participate in this unique event.

Submission of paintings is open to all artists of Greek Cypriot origin, both amateurs and professionals.

Three major prizes will be awarded.

The Exhibition will take place at Britannia Centre, Britannia Road, North Finchley, London N12 9RU.

Registration deadline:
15th August 2010

Constractive proposals by President Christofias

"We urgently want a solution and for this reason we submit constructive and realist proposals, which are based on principles, always in the framework of the agreed basis of solution for a bizonal, bicomunal federation", the Government Spokesman Mr Stefanos Stefanou stated on Friday.

In statements to the press, Mr Stefanou noted: "The package of proposals that the President of the Republic Mr Demetris Christofias reiterated yesterday, if it is accepted by the Turkish side, will give a momentum to the negotiation process, with the aim to achieve a solution soon.

The package of proposals includes the following:

A) The linkage of the discussion of the property issue, which is now under discussion at the negotiations, with the chapter of territorial ad-

justments and the chapter of immigration, nationality, aliens and asylum.

The simultaneous discussion of these chapters will facilitate the solution of a complex and thorny issue, the property issue, and at the same time will speed up the dialogue.

The Turkish Cypriot side has not accepted this proposal so far, even though it proclaims that it wants a solution by the end of 2010.

B) The implementation, on the part of Turkey, of resolution UN Security Council 550 of 1984 for the return of the fenced city of Famagusta to the United Nations, with the aim to restore it and return it to its legal inhabitants.

At the same the proposal provides for the restoration of the old city of Famagusta, which constitutes a common cultural heritage, as well as the opening of the port of Fam-

agusta, under the aegis of the European Union.

From this proposal, if, of course, the Turkish side accepts it and it gets implemented, the Turkish Cypriot community will benefit in developing relations with the EU in a way that promotes a solution and reunification, as foreseen by the Conclusions of the European Council of April 2006.

This will benefit Turkey who wishes to promote its accession course by unfreezing chapters, and the EU who wishes the continuation of Turkey's accession course. What is more, surely a UN Resolution will be implemented which for so many years, for 26 years, has remained unimplemented by Turkey.

C) Thirdly, when we reach a range of agreement on the internal aspects we recommend the arranging of an international summit, which will

be summoned by the United Nations with the participation of the five Permanent Members of the Security Council, the EU, the Guarantor Powers, the Republic of Cyprus and the two communities.

The subject matter of the international summit is the international aspect of the Cyprus problem and the resolution of this aspect, which comprises security, guarantees, the presence of foreign troops in Cyprus and settlers.

The proposals submitted by the President of the Republic are realistic and balanced and they can be easily implemented. What is also significant is that all the parties involved in the Cyprus problem will benefit from their implementation and this will, of course, assist the prospect of resolving the Cyprus problem".

Turkey in Cyprus vs. Israel

(By Daniel Pipes, The Jerusalem Post)

In light of Ankara's recent criticism of what it calls Israel's "open-air jail" in Gaza, this week, which marks the anniversary of Turkey's invasion of Cyprus, has special relevance.

Turkish policy toward Israel, historically warm and only a decade ago approaching full alliance, has cooled since Islamists took power in 2002. Their hostility became explicit in January 2009, during the Israel-Hamas war. Prime Minister Recep Tayyip Erdogan grandly condemned Israeli policies as "perpetrating inhuman actions which would bring it to self-destruction" and even invoked God ("Allah will... punish those who transgress the rights of innocents"). His wife Emine Erdogan hyperbolically condemned Israeli actions as so awful they "cannot be expressed in words."

Their verbal assaults augured a further hostility that included insulting President Shimon Peres, helping sponsor the "Freedom Flotilla" and recalling the Turkish ambassador.

This Turkish rage prompts a question: Is Israel in Gaza really worse than Turkey in Cyprus? A comparison finds this hardly to be so. Consider some contrasts: Turkey's invasion of July-August 1974 involved the use of napalm and "spread terror" among Cypriot Greek villagers, according to Minority Rights Group International. In contrast, Israel's "fierce battle" to take Gaza relied only on conventional weapons and entailed virtually no civilian casualties. The subsequent occupation of 37 percent of the island amounted to a "forced ethnic cleansing," according to William Mallinson in a just-published monograph from the University of Minnesota. In contrast, if one wishes to accuse the Israeli authorities of ethnic cleansing in Gaza, it was against their own people, the Jews, in 2005.

The Turkish government has sponsored what Mallinson calls "a systematic policy of colonization" on formerly Greek lands in northern Cyprus. Turkish Cypriots in 1973 totaled about 120,000 persons; since then, more than 160,000 citizens of the Republic of Turkey have been settled in their lands. Not a single Israeli community remains in Gaza.

Ankara runs its occupied zone so tightly that, in the words of Bülent Akarcal, a senior Turkish politician, "Northern Cyprus is governed like a province of Turkey." An enemy of Israel, Hamas, rules in Gaza.

The Turks set up a pretend-autonomous structure called the "Turkish Republic of Northern Cyprus." Gazans enjoy real autonomy. A wall through the island keeps peaceable Greeks out of northern Cyprus. Israel's wall excludes Palestinian terrorists. And then there is the ghost town of Famagusta, where Turkish actions parallel those of Syria under the thuggish Assads. After the Turkish air force bombed the Cypriot port city, Turkish forces moved in to seize it, thereby prompting the entire Greek population (fearing a massacre) to flee. Turkish troops immediately fenced off the central part of the town, called Varosha, and prohibited anyone from living there. As this crumbling Greek town is reclaimed by nature, it has become a bizarre time capsule from 1974. Steven Plaut of the University of Haifa visited and reports: "Nothing has changed... It is said that the car distributorships in the ghost town even today are stocked with vintage 1974 models. For years after the rape of Famagusta, people told of seeing light bulbs still burning in the windows of the abandoned buildings."

Curiously, another Levantine ghost town also dates from the summer of 1974. Just 24 days before the Turkish invasion of Cyprus, Israeli troops evacuated the border town of Kuneitra, handing it over to the Syrian authorities. Hafez Assad chose, for political reasons too, not to let anyone live in it. Decades later, it too remains empty, a hostage to bellicosity.

Erdogan claims that Turkish troops are not occupying northern Cyprus but are there in "Turkey's capacity as a guarantor power," whatever that means. The outside world, however, is not fooled. If Elvis Costello recently pulled out of a concert in Tel Aviv to protest the "suffering of the innocent [Palestinians]," Jennifer Lopez canceled a concert in northern Cyprus to protest "human rights abuse" there.

In brief, Northern Cyprus shares features with Syria and resembles an "open-air jail" more than Gaza does. How rich that a hypocritical Ankara preens its moral plumage about Gaza even as it runs a zone significantly more offensive. Instead of meddling in Gaza, Turkish leaders should close the illegal and disruptive occupation that for decades has tragically divided Cyprus.

CYPRUS FOREIGN MINISTER MET IN ATHENS WITH THE GREEK ALTERNATE FOREIGN MINISTER

Droutsas: "The occupation troops must leave the island"

"Too much time has passed since the Turkish invasion and today's unacceptable situation must finally come to an end; all the occupation troops must leave the island, so that the Cypriot people can at last live in peace, safety and prosperity", the Greek Alternate Foreign Minister Mr Demetris Droutsas stated on Monday after his meeting in Athens with the Minister of Foreign Affairs Mr Markos Kyprianou.

For his part, Mr Kyprianou said that the Republic of Cyprus remains committed to an agreed solution that will provide for the transformation of the island into a bi-zonal, bi-communal federation with a single sovereignty, a single citizenship and a single international personality, based on the UN resolutions and of course the principles of international and European law.

"But what is of particular importance is the need to preserve the nature of the process, which has been an integral part of the decision for the resumption of the

direct negotiations, without timeframes or arbitration," Mr Kyprianou added: "No one can change the rules of the game, since this has been the main prerequisite when the game started.

We expect the Turkish side to contribute to the efforts with deeds and not simply to put the blame on others, as it seems to have been doing lately, but to concentrate on the substance and come to the talks with constructive proposals, rather than communication games and tactics."

Referring to the proposals of President Christofias and in particular to the proposal on the return of Famagusta to the United Nations, Mr Kyprianou noted that the opening of the Famagusta port under European Union auspices will give an impetus to the talks and help create a good climate between the two sides.

"Of course, Mr Kyprianou added, "I will stress in particular the proposal on Famagusta, the return of the fenced-off town to the United Nations, as well as the



opening of the Famagusta port to trade under the auspices and the management of the European Union".

Mr Kyprianou also underlined that Turkey must respect the international law and the Law of the Sea and reminded that the UN Convention on the Law of the Sea has been ratified by all 27 member states of the European Union and by the European Community itself.

"So if Turkey indeed wants to move towards the European Union – and really means it – then it must recognize the rights arising from this Convention that have been recognized by this Convention, and then proceed with signing and ratifying it", he noted.

President Christofias: "the Cyprus problem is an obstacle to the fulfillment of Turkey's European aspirations"

"Although Ankara proclaims that it urgently wants a solution, yet its actions and its behaviour fail to demonstrate a country that is interested in achieving a solution here and now," the President of the Republic Mr Demetris Christofias stated, last night, noting that Turkey's behaviour is totally inconsistent.

In his speech at the event dedicated to the black anniversaries of the coup and the Turkish invasion at the Presidential Place, President Christofias said: "A country that claims that it urgently wants a solution cannot obstinately refuse to fulfill the obligations it has undertaken towards the European Union and its member states, including the Republic of Cyprus."

"Turkey cannot continue not to recognize the Republic of Cyprus, when in fact our country supports the European prospect and the full accession of Turkey to the European Union", he added. President Christofias made it clear that if Turkey does not fulfill its obligations and if it does not implement the Additional Protocol to the Ankara Agreement, which concerns Cyprus, it will always find the

Cyprus problem as an obstacle to the fulfillment of its European aspirations.

Referring to the Cyprus problem, he said: "it is well known that the Turkish Cypriots constitute a minority now in the Turkish occupied areas, while at the same time Turkey continues its efforts for the upgrading of the pseudostate, in violation of the United Nations resolutions and especially of resolutions 541 and 550 of the Security Council, which condemn this action as secessionist, consider it invalid and null and appeal to all states not to recognize the illegal entity".

The President of the Republic added that the struggle must continue for the achievement of a solution, which will put an end to the occupation, to the violation of the sovereignty and the territorial integrity of the Republic of Cyprus by Turkey, to the presence of the occupation troops and the settlers and noted that the Government seeks a solution that will restore the human rights and the fundamental freedoms of all the people of Cyprus.

David Burrowes now chairman of the All Party Parliamentary Group for Cyprus

David Burrowes Member of Parliament for Enfield Southgate has become the Chairman of the All Party Parliamentary Group for Cyprus.

David Burrowes has successfully secured the support of parliamentarians from both Houses in Parliament and political parties at the AGM in Parliament on Monday.

Mr Burrowes said "I am delighted to establish the Cyprus All Party Parliamentary Group early in this new Parliament. My first aim is to increase the support for Cyprus from colleagues across the House. I am encouraged that we already have 7 new MPs as members and the hunt is on for more! The purpose of the Parliamentary Group is to support good relations between Cyprus and Britain. The best way we can do that in the British Parliament is to ensure the Government fulfils its legal and historical responsibilities to support a free and united Cyprus."

Mr Burrowes and colleagues wish to offer a co-ordinating role for village associations, to-

gether with the National Federation and Brotherhood and Greek Cypriot political parties, to communicate with parliamentarians. The Group is affiliated to the Commonwealth Parliamentary Association and will host delegations from the Cyprus branch of Greek Cypriot politicians.

An early meeting will also take place with the Minister of Europe, Rt Hon David Liddington MP.

The All Party Parliamentary Group consists of twenty qualifying Members which must be a Member to either the House of Commons or the House of Lords; namely ten who are from the same as government and ten who are not from the government's party; at least six from the latter ten must be from the main opposition party. Marina Savva has been appointed as Administrator to the group and can be contacted on 020 8361 5658 or marina@focustraining.org.uk from the 6th September 2010.



Leukaemia 5k 'Fun Run'

Soaring temperatures didn't stop people, young and not so young, taking part in The 5K Sponsored family walk & fun run on Sunday 11th July 2010. The event that took place in Grovelands Park in Winchmore Hill was tackled by many who know of someone affected by cancer.

People walked, jogged and ran around the course in support of one common cause- to raise as much money as they could for the Leukaemia Society's life saving work.

Each year around 7,400 people are diagnosed with leukaemia in the UK, that's around 20 people every day.

Maria Nicolaou, Chairman of the Leukaemia Society (UK), said:

"We would like to say a huge thank you to everyone who com-



pleted our Walk/Run. Money raised by the participants will help us to support people with Leukaemia and their families and also fund much-needed research to the condition. As well as the participants, I'd also like to sincerely thank everyone who helped out with the walk, from local companies who sponsored the event including Aroma Patisserie, Magic Drinks, Beyond Certainty, Starbucks, Sunburst and Rude Health, to Anthony Alexandrou of Forcefed Media, Criticare Ambulance Service, all the volunteers and the Media, LGR, Parikiaki and Eleftheria- they truly are our unsung heroes every year. We don't receive government funding so we need such support to continue our work in the fight against leukaemia and related cancers."



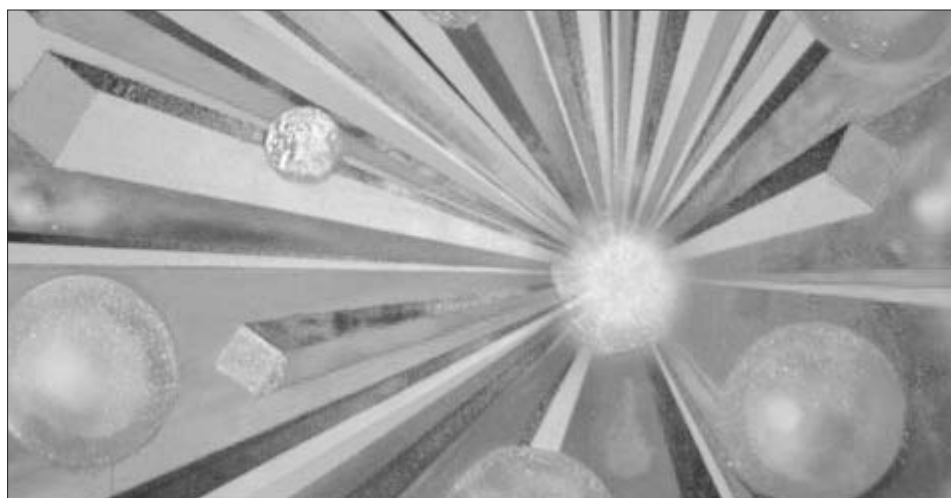
East End artist brings together a modern clash of Greek Mythology at the Hellenic Centre

An East London artist has achieved a lifelong ambition of presenting his first solo show on the theme of Greek Mythology at the Hellenic Centre in central London.

Alan Osborne's exhibition, Elysium in the modern world, uses geometrical and solid abstract forms to make historical events, stories and myths from the ancient Greek era come alive in a contemporary context. Greek Mythology is a theme that has been interpreted by renowned artists throughout history including Picasso, Raphael and Rubens. Alan's project is a unique and innovative approach on this classical topic.

A late starter in painting, Alan picked up his brushes in 1998 when he was in his forties. He studied at Weymouth College of Art and afterwards the University of East London.

Alan is looking forward to the exhibition at the Hellenic Centre - a charity which promotes Hellenic culture in the UK. Alan said: "I've always been fascinated by Greek mythology and its vivid imagery. So much of the foundations of an-



cient Greece are the basis of modern society today and Greek legends are rich with images of gods, heroes and mythological creatures. "My work is a contemporary take on this ancient world, it's full of abstract forms and colours that to me represent the huge shift from the ancient to the modern, the significance of those myths and the part they play in Western heritage."

The highlight of Alan's work is

an interpretation of the Clash of the Titans called The Mighty Titans and The birth of Eros, the Greek god of sexuality and passion.

Prior to being a painter, Alan worked in the publishing business. In 1985, he launched his own publishing company and later sold it. He started painting as a hobby and it soon became a way of life.

Alan has previously exhibited his work at the Biscuit Factory in

Bermondsey with other artists in the Uncommon Ground exhibition in February this year.

He is currently based at Trinity Buoy Wharf, the artistic and creative site set in the heart of London's Docklands.

Elysium in the modern world will be open to the public from Friday 23rd July until Friday 6th August at the Hellenic Centre, 16-18 Paddington Street, London W1.

Residents rejoice at Homes for Haringey Annual Open Day

Hundreds of Haringey tenants and leaseholders attended a sun soaked 'Open Day' at Wood Green Civic Centre for a fun filled day full of entertainment, prizes and advice workshops.

Organised by Homes for Haringey, the second annual Open Day was held last weekend (10 July) and saw up to 500 local residents and families pop in to enjoy live music, steel band entertainment, a barbecue and a chocolate fondue. A variety of workshops from how to become a res-



ident board member for the organisation, to fire risk prevention and advice sessions on managing household finances were also available to visitors. Homes for Haringey's decent home contractors, the NHS and Safer Neighbourhood team were amongst the 20 information stall holders present on the day. Also joining the celebrations was Tottenham MP, David Lammy, Councillor John Bevan, and the Chair and Chief Executive of Homes for Haringey Mike Jones and Paul Bridge.

This is the second bi-annual Open Day. The event had something for everyone with youngsters treated to face painting, a bouncy castle and goodie bags. A 24ft climbing frame erected for visitors to challenge themselves was popular amongst residents of all ages. A series of raffle prizes were up for grabs including cameras, shopping vouchers, watches and a rice cooker. Olufemi Olubanjo, from Tottenham, attended the open day with his daughter, Folasade, 3, and was delighted to win a MP3 player, he said: "I've had a wonderful time. This type of event helps bring the community together in a fun and informative way."

Jackie Thomas, Executive Director of Housing management, added: "It was a glorious day and feedback has so far been positive. This day is dedicated to our tenants, leaseholders and their families and gives us a fantastic opportunity to provide information and engage with our service users."

**To advertise with
"Eleftheria" call:
020 8343 7522
To read our newspaper
online visit:
www.Eleftheria.co.uk**

NICHOLAS PRINTERS

LITHO & LETTERPRESS
ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ

481A GREEN LANES, HARINGEY,
LONDON N4 1AJ

TEL: 020 8340 9958

FAX: 020 8348 0117

Proprietor: Tasos Achilleos

FOR YOUR:

WEDDING INVITATIONS;
LETTER HEADS;
BUSINESS CARDS;
INVOICES; &
PROGRAMMES.

36 Years later... We still anticipate the day we return to our homes

Turkish invasion

On 15 July 1974, the military junta ruling Greece carried out a coup against the democratically elected government of Cyprus. Using this criminal act as a pretext, Turkey invaded Cyprus five days later. In a two-phase invasion and despite calls by the UN Security Council, Turkey occupied 36,2% of the sovereign territory of the Republic.

The consequences of Turkey's illegal aggression were devastating and are still felt today by the people of this new EU member-state. Not least among these is the gross violation of human rights. The Cyprus government filed applications to the European Commission on Human Rights on 17 September 1974 and on 21 March 1975. The Commission issued its report on the charges made in the two applications on 10 July 1976. The Commission found Turkey guilty of violating six articles of the European Convention on Human Rights. On 23 January 1977, the London Sunday Times published excerpts of the report and concluded that: "It amounts to a massive indictment of the Ankara government for the murder, rape and looting by its army in Cyprus during and after the Turkish invasion of summer 1974".

Refugees

Following its invasion and military occupation of the northern part of the island Turkey forcibly expelled from their homes more than 162,000 Greek Cypriots. These include the 20,000 enclaved people who remained in the occupied areas after invasion but who over the years have been forced to abandon their homes and seek refuge in the government-controlled areas. The displaced people, who in effect became refugees in their own country, constituted about 70% of the population of the occupied areas and about one quarter of the total population of the island.

Greek Cypriot owners of property in the occupied areas are still being denied access to and control, use and enjoyment of their property as well as any compensation for

the interference with their property rights. A large proportion of the properties from which Greek Cypriot owners were expelled, was unlawfully distributed to and is currently being used by the tens of thousands of Turkish settlers illegally brought into the occupied area by Turkey to change the demographic structure of Cyprus.

The European Court of Human Rights found Turkey had violated relevant articles of the Convention for refusing to allow the return of any Greek Cypriot refugees to their homes and for denying them access to and use of their property. The General Assembly, the Security Council and the Commission of Human Rights of the United Nations as well as the European Parliament, the Council of Europe, the Commonwealth, the Non-Aligned Movement and other international organisations have demanded the urgent return of the refugees to their homes in safety.

Turkey has been refusing to comply with these resolutions thereby flagrantly violating the basic human rights and fundamental freedoms of the Greek Cypriots, including the freedom of movement, the freedom of settlement and ownership.

Missing Persons

As a result of the Turkish invasion of Cyprus, the tragic humanitarian problem of the missing persons emerged. Some 1,474 persons, both military personnel as well as civilians including women and children, were either captured by the invading Turkish armed forces during July and August of 1974, or disappeared long after the cessation of hostilities in the areas under the control of the Turkish army.

As a result of the persistent efforts of the government of Cyprus and of the relatives of the missing persons, and following relevant UN General Assembly resolutions, a Committee on Missing Persons (CMP) was established in 1981. The humanitarian mandate of the Committee, which operates under the auspices and with the participation of the United Nations, is to investigate and determine the fate of the missing persons in Cyprus. The CMP is made up of three members - one representative from each side and a third member, who is designated by the UN Secretary-General. The Greek Cypriot side is represented by Mr Elias Georgiades and the Turkish Cypriot side by Mrs Gulden Plumer Kucuk. On 14 April 2006, the UN announced the appointment of Mr Christophe Girod as the 3rd member of the Committee on Missing Persons. He assumed duties on 3 July 2006.

Enclaved

In the aftermath of the Turkish invasion in 1974, about 20,000 people - mainly Greek Cypriots including just over a thousand Maronites - found themselves cut off behind enemy lines in their villages in the north-eastern Karpas peninsula and in the Maronite vil-



lages west of Kyrenia town.

This group of people known as the enclaved remained in their villages in the hope that, following the ceasefire, they would be able, unperturbed, to carry on with their normal way of life. Unfortunately their hopes were soon frustrated. The illegal Turkish occupation regime adopted a policy of oppression, human rights violation and harassment, in an effort to drive these people out of their homes and properties.

By December 1974, 12,000 people had chosen to remain in their homes in the areas occupied by the Turkish army, instead of moving to the Government-controlled part of Cyprus. Over the years, these people became victims of a policy of ethnic cleansing by the Turkish occupying forces. The denial of their basic human rights by the occupiers, the harsh living conditions and the constant harassment they were forced to endure, had the consequence that many of them abandoned their homes and properties in the occupied area and crossed over to the Government-controlled area as displaced per-

sons. The result of these human rights abuses was that the number of the enclaved gradually declined and, sadly, by December 2007 only 493 people, mostly elderly, remain in the occupied area. The Government of Cyprus brought up this serious matter during negotiations with the Turkish Cypriot side, held under the auspices of the United Nations on 2 August 1975 in Vienna.

Under mounting international pressure, the Turkish Cypriot leader Mr Denktash signed, in the presence of the then UN Secretary-General Mr Kurt Waldheim, a humanitarian agreement, the implementation of which would improve the living conditions of the enclaved.

The agreement, known as the Vienna III agreement, stipulated that the Greek Cypriots and Maronites, who had remained in the



promised under the agreement reached between the two sides at Vienna.

Turkish Colonisation

Since its 1974 invasion and subsequent occupation of 36,2% of the territory of the Republic of Cyprus, Turkey has maintained a policy of bringing in thousands of Anatolian colonists to settle in the occupied area, thus changing the demographic character of the island. Occupation, colonisation and expulsion of the local Greek Cypriot population are all part of Turkey's long-standing expansionist policy. Turkey's aim is to cede and assimilate the part of Cyprus it occupies and ultimately to annex it.

Demographic analysis and examination of statistical data on arrivals and departures of Turkish Cypriots as well as Turks from Turkey clearly show widespread emigration of the indigenous Turkish Cypriots, who are systematically replaced by an even greater number of illegal colonists from Turkey.

Destruction of Cultural Heritage

The Cypriot and foreign press, as well as the testimonies given to the authorities of the Republic by various sources, prove that more than 500 Greek Orthodox churches and chapels and 17 monasteries that are located in towns and villages of the occupied part of our island have been pillaged, deliberately vandalised and/or torn down. The current location of their ecclesiastical furnishings and items (which include more than 15,000 portable icons) remains unknown to this day. The most significant and priceless of these icons have already been auctioned off and sold by art dealers abroad.

Since the summer of 1974, all the legitimate archaeological excavations in the occupied part of the island in the Districts of Ammochostos (Famagusta), Kerynia and Morfou were interrupted and transferred to the free areas of Cyprus.

Unique archaeological remains dating to all the historical periods of Cypriot civilization, including countless sculptures, ceramics, figurines, statuettes, basins, tools, weapons, manuscripts, historical accounts and other works of art have been stolen and illegally exported to be sold at high prices in the international market. This is a clear indication that illegal excavation of archaeological areas is

commence.

Most sites and monuments have been given Turkish names in an attempt to disassociate them from their origin and context, thus alienating them from their true identity. Despite being a small island, Cyprus has some of the finest collections of Byzantine art in the world. A large number of churches, chapels and monasteries that are located in the rural and mountainous areas away from large towns, are decorated with wall-paintings that have survived for centuries and are priceless, not only for Cyprus but also for the study of Byzantine art in general, as they portray the development of the art of wall-painting from the 8th-9th century until the 18th century A.D.

A very large number of churches have been converted into mosques and stables; several, were demolished, as for example, the Church of the Avgasida Monastery in the Ammochostos District, dated to the 15th century and decorated with wall-paintings from the same period. In 1989, an expatriated Cypriot who visited this village confirmed the destruction of the church. The whereabouts of the wall-paintings and the beautiful wood-carved iconostasis remain unknown.

Valuable and significant wall-paintings and mosaics decorating the interior of many churches, as well as many exhibits or icons that were looted from museums, churches and private collections have been smuggled out of Cyprus and ended up for sale in markets throughout Europe, America and even as far as Japan. Few of these have ever been repatriated. An example worth mentioning is the case of the Church of Panagia Kanakaria in Lythrangomi. In 1989 the Department of Antiquities initiated repatriation procedures for the return of four mosaics depicting the figures of the apostles (A.D. 520-530), which the Turks had removed from the apse of the church sometime after 1979.

They were exported from Cyprus and were eventually located in 1988 in the possession of the American art dealer Peg Goldberg, in Indianapolis, USA. After a lengthy trial that commenced in Indianapolis in 1989 and continued for two years, the court ruled in favour of the legitimate owner, that is the Orthodox Church of Cyprus, and the mosaics were returned to their rightful owners.



Coffee Corner



Maregka me vatomoura (Strawberry & Raspberry Pavlova)

Ingredients

For the Meringue:

4 Large Free-range
Egg Whites
225g/80z Caster
Sugar
2 tsp corn flour
1 tsp white wine vine-
gar

For the Topping

400ml/14fl oz double
cream
300g/11oz Strawber-
ries cut in half
300g/11oz raspberries
Fresh mint sprigs, to
garnish

Preparation method

Preheat the oven to
140C/285F/Gas 1.

For the meringue, place the egg
whites into a clean bowl and whisk
until soft peaks form when the whisk
is removed.



Add the sugar, a spoonful at a time,
continuing to whisk until firm peaks
form when the whisk is removed
and the mixture becomes glossy

and smooth.

Whisk in the corn flour
and vinegar.

Line a baking sheet with
baking paper and spoon
the mixture onto the tray
in a large round.

Transfer to the oven
and bake for ten minutes,
then turn the heat down
to the lowest setting and
leave for 2-3 hours, or
until crisp but un-
coloured.

Remove from the
oven and allow to cool,
and then place onto a
serving plate.

For the topping,
place the double
cream into a bowl and whisk
until soft peaks form when the whisk
is removed. Spoon the pulp from
half of the passion fruit into the
cream, along with half of the ras-
berries, and fold together gently.

Also known as Tasmanian wolf
or Thylacine, the Tas-
manian tiger resembled a
striped coyote with their dog
like bodies with prominent
stripes on their backs. With their
large head, stiff tail and big bod-
ies, these tigers were known to
be the world's largest marsu-
pial carnivores.

The name Tasmanian tiger or
Tasmanian wolf often mis-
leads a person into thinking that
this animal is a tiger or wolf.

However, none of this is true!
The Tasmanian tiger in ap-
pearance resembled a large dog
with yellowish brown coat and



Did you know?

13-15 black stripes on its back,
which faded as the animal neared
old age. This is why the name
tiger got suffixed.

The name wolf got tagged, be-
cause of the animal's 'canid-
like' appearance.

Their gait bore semblance to
that of a hyena and its long
stiff tail looked like the tail of a
kangaroo, thus, this animal's ap-
pearance is a cocktail of differ-
ent animal attributes. Tasman-
ian tigers are known to have
been extremely shy animals,
afraid of humans.

These animals preferred to
keep away from humans and
avoided humans at all costs.

These nocturnal animals of-
ten hid in caves or hollows
of trees during the day and got
active during the night to hunt.

Tasmanian tigers were known
to have large jaws with sharp

teeth. Their jaws opened 120
degrees and was a perfect adap-
tation for hunting their prey like
wombats, wallabies, kangaroos,
small birds and other small mam-
mals.

They are believed to be am-
bush hunters that went about
hunting for their prey in the dark-
ness of the night!

Researchers believe that one
of the major factors that con-
tributed to the Tasmanian tiger's
extinction is the wild dog popu-
lation of dingo.

These wild dogs hunted in
packs, unlike Tasmanian
tigers which hunted in small num-
bers or alone.

Dingos competed with these
Tasmanian tigers in food
and shelter front, thereby lead-
ing to plummeting Tasmanian
dog numbers.

Moreover, deforestation and
encroachment of man on
tasmanian tiger habitat caused
their populations to fade out.

Climate changes and short-
age of food and water are
also believed to have been con-
tributing factors for their extinc-
tion.

		4			7	2	9	3
	3	9				6	5	
				6	9	8		4
			3	2				
	7		1					
	4	5	9				3	
	6	7			9			2
	8		2				1	

P
R
E
V
I
O
U
S

W
E
E
K

S	U	D
O	K	U

2	6	9	4	7	5	1	3	8
5	1	7	3	6	8	2	4	9
4	8	3	2	9	1	7	6	5
1	3	4	8	5	2	6	9	7
7	5	6	9	1	4	8	2	3
8	9	2	6	3	7	4	5	1
9	2	1	7	4	3	5	8	6
3	7	8	5	2	6	9	1	4
6	4	5	1	8	9	3	7	2

Just for laughs

"What time does the library open?" the man
on the phone asked.

"Nine A.M." came the reply. "And what's
the idea of calling me at home in the middle
of the night to ask a question like that?"

"Not until nine A.M.?" the man asked in a disappointed voice.

"No, not till nine A.M.!" the librarian said. "Why do you want
to get in before nine A.M.?"

"Who said I wanted to get in?"
the man sighed sadly. "I want to
get out."

Hee!
Hee!

Hee!
Hee!

Hal!
Hal!



Strange but True

A policeman in Germany has been awarded seven extra days holiday a year after complaining to a court that changing into his uniform every day constituted work.

PC Martin Schauder, from Munster, said it took him 15 minutes every day to put his work clothes on, and another 15 minutes to take them off.

He calculated every second it took him to pull on his regulation undershirt, trousers, belt holding truncheon, handcuffs, weapon and gas canister, over shirt, tunic, boots, protective kneepads (when on riot control) and gloves.

The administrative court agreed and ordered the man's employers to count it as overtime or award him holiday.

It was argued in court that those 30 minutes every day equated to an extra 45 hours of his time every year.

The police union is delighted with the decision, but the question for employ-ers, according to legal expert Joachim Wulfmeyer, is where will it stop?

"We could, in theory, have judges ar-
guing for extra time off because of the
amount of time it takes them to robe up,
or receptionists claiming overtime for lip-
stick application as they have to look
good for clients."



Like Today

1987- U.S. began escorting re-flagged Kuwaiti
tankers in Persian Gulf

1984- 113th British Golf Open: Seve Ballesteros
shoots a 276 at St. Andrews

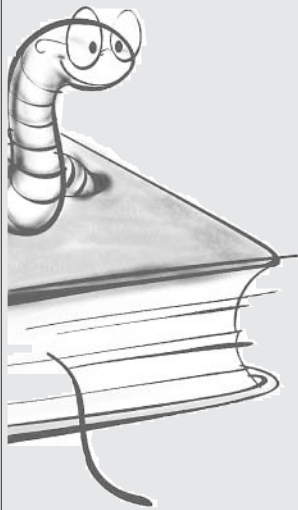
1972- Venera 8 makes soft landing on Venus

1969- Aretha Franklin arrested for disturbing peace
in Detroit

1967- Carol Mann wins LPGA Supertest Ladies' Golf
Open

1967- Jimi Hendrix quits as opening act of the Mon-
kees' tour

1963- Beatles release "Introducing the Beatles"



fly to larnaca from just
£64
one way



up to 8 flights per week from luton

up to 9 flights per week from gatwick

flights

holidays

hotels

+ more

monarch.co.uk

call 08719 40 50 40

Conditions apply



**Home and Away
Estates**



**1,2 & 3 bed properties
WANTED IN ALL
LONDON AREAS!**

"Your home is where our heart is"

**LANDLORDS
WANTED!**

**Properties for
professional tenants
Only!**

CALL NOW

020 8371 2999

**SALES , LETTINGS &
MANAGEMENT AT COMPETITIVE RATES**

www.homeandawayestates.com
165 Ballards Lane, London, N3 1LP

fly



to Cyprus



with Cyprus Airways special offers

Fly with Cyprus Airways and relax
under the Cyprus sun, by the sea...

**Heathrow-Larnaca, from £206 return,
inclusive of all taxes**

**Stansted-Larnaca, from £192 return,
inclusive of all taxes**

Departures as from 01.09.10 until 11.12.10
and from 28.12.10 until 31.03.11

**Manchester-Larnaca, from £194 return,
inclusive of all taxes**

**Birmingham-Larnaca, from £196 return,
inclusive of all taxes**

Departures as from 01.11.10 until 11.12.10 and from
28.12.10 until 31.03.11

The offer is valid for tickets issued by 8 August 2010. The offer is valid for a limited number of seats. Tickets are non eligible for credit on Sunmiles Programme. Terms and conditions apply.

For more information, please contact Cyprus Airways offices or your travel agent.

cyprusair.com



Του ανταποκριτή μας
στην Αθήνα
ΦΩΤΗ ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗ



Ελλάδα

ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ ΔΗΜ. ΔΡΟΥΤΣΑ – ΜΑΡΚΟΥ ΚΥΠΡΙΑΝΟΥ ΣΤΗΝ ΑΘΗΝΑ

«Σαν βγεις στον πηγαιμό για την Ιθάκη,
να εύχεται να'ναι μακρύς ο δρόμος»

ΣΧΟΛΙΑ

Ημέρες Ιουλίου, σημαδεμένες με ανατροπές, πραξικοπήματα, τουρκική εισβολή, ξεριζωμούς, χιλιάδες πρόσφυγες, καταστροφές, αίμα και δάκρυα, χαμένους τόπους...

Το «Δεν Ξεχνώ» ξέφτισε... Ξεχνάμε...
Και το πληρώνουμε ακριβά...

Ο φάκελος της προδοσίας της Κύπρου

Σε κοινή εκδήλωση, με πρωτοβουλία του Φίλιππα Πετσάλνικου, η Βουλή των Ελλήνων και η Κυπριακή Βουλή των Αντιπροσώπων, θα αποδοθούν φόρο τιμής στα θύματα του «Αττίλα».

Όμως, αγαπητέ πρόεδρε της Βουλής, για να ησυχάσουν οι ψυχές των νεκρών μας και των αγνοουμένων και να ησυχάσουν οι 250.000 εκποτισμένοι από τη γη τους, θα πρέπει να δοθεί στη Λευκωσία όλος ο φάκελος της προδοσίας της Κύπρου, που έχει καταχωνιαστεί ως απόρρητος στα υπόγεια του Μεγάρου του Κοινοβουλίου, για να πληρώσουν, επιτέλους, εκείνοι που άνοιξαν την Κερκόπορτα.

Στο Ισραήλ

Στο Ισραήλ βρίσκεται σήμερα ο Έλληνας πρωθυπουργός, που έφτασε εχθές (21/7). Ο Γιώργος Παπανδρέου, εκτός από το Ισραήλ θα επισκεφθεί και τα παλαιστινιακά εδάφη και θα έχει συναντήσεις με τον Ισραηλινό πρωθυπουργό Μπ. Ντενιάχου και τον Πρόεδρο της Παλαιστινιακής Αρχής Μαχμούτ Αμπάς, σε μια στιγμή που το θερμόμετρο είναι αρκετά ανεβασμένο στην περιοχή και ενώ η Τουρκία αυξάνει την παρέμβασή της.

Να δούμε αν από την επίσκεψη του Έλληνα πρωθυπουργού θα βγει κάτι ή αν το μοναδικό που θα μείνει είναι ευχές και γενικόλογες τοποθετήσεις...

Νέα πρόκληση της κ. Δραγώνα

Πάλι «χτύπησε» ο «εφιάλτης» που λέγεται Θάλεια Δραγώνα! Η ειδική γραμματέας του υπουργείου Παιδείας Θ. Δραγώνα, μιλώντας πρόσφατα στον τηλεοπτικό «ΣΚΑΙ» για το νέο Δημοτικό Σχολείο που θα ξεκινήσει πιλοτικά από το σχολικό έτος 2010-2011, είπε ότι από την Α' και Β' Δημοτικού τα παιδιά θα μαθαίνουν αγγλικά για να συνειδητοποιήσουμε ότι υπάρχουν και άλλες γλώσσες εκτός από την ελληνική, ενώ χαρακτήρισε τα ελληνικά «μικρή γλώσσα» (!) σε παγκόσμιο επίπεδο, γιατί πολύ λίγοι άνθρωποι μιλάνε ελληνικά.

Σε ερώτηση δε για το αν θα μπορούσαν αντί των αγγλικών στην Α' Δημοτικού να διδάσκονται τα Αρχαία Ελληνικά, απάντησε ότι τα Αρχαία Ελληνικά είναι πλέον μια νεκρή γλώσσα.

Προφανώς ξεχνάει ότι τα Αρχαία Ελληνικά είναι η μητέρα των γλωσσών. Ότι Έλληνες καθηγητές Πανεπιστημίου δίνουν διαλέξεις σε ξένα Πανεπιστήμια, μιλώντας ελληνικά και γίνονται αντιληπτοί γιατί οι ελληνικές λέξεις που χρησιμοποιούν είναι ρίζες ξένων λέξεων.

Ότι οι περισσότερες επιστήμες χρησιμοποιούν ορολογία με ελληνικές λέξεις. Ότι επιστημονικές έρευνες έδειξαν πως τα Αρχαία Ελληνικά βελτιώνουν τις αντιληπτικές και οπτικές ικανότητες και λειτουργίες των παιδιών που συνδέονται άμεσα με την εμφάνιση της δυσλεξίας.

Ότι η Αρχαία και η Νέα Ελληνική διδάσκεται σε ξένα Πανεπιστήμια, ότι η Καινή Διαθήκη και η Αποκάλυψη γράφτηκαν σε γλώσσα ελληνική...

«Ο κύριος Πατριάρχης»...

Άλλη μια καινοτομία που ακούγεται ότι θα υιοθετήσει η τουρκική πλευρά. Αν οι σχετικές πληροφορίες αληθεύουν, η Άγκυρα προτίθεται να αλλάξει τον τίτλο προσφώνησης του Προκαθήμενου της Εκκλησίας της Κωνσταντινούπολης και να τον αποκαλεί πλέον... «κύριο Πατριάρχη», παραλείποντας τον επίσημο τίτλο του.

Η απόφαση αυτή, αν οριστικοποιηθεί, θα προκαλέσει ασφαλώς πολλές αντιδράσεις και όχι μόνο στους κόλπους της παγκόσμιας ορθόδοξης κοινότητας.

Διευκρινίζω ότι οι τουρκικές αρχές μέχρι σήμερα δεν αναγνωρίζουν την οικουμενικότητα του Πατριαρχείου Κωνσταντινουπόλεως, αποκαλούν όμως τον Πατριάρχη «Αγιώτατο Πατριάρχη των Ρωμίων», αν και ο επίσημος και πλήρης τίτλος είναι «η Αυτού Θειοτάτη Παναγιότης ο Αρχιεπίσκοπος Κωνσταντινουπόλεως, Νέας Ρώμης και Οικουμενικός Πατριάρχης κ.κ. Βαρθολομαίος».

Γεννάται έτσι το ερώτημα πώς μία χώρα που φιλοδοξεί να εισέλθει στην ευρωπαϊκή οικογένεια, αγνοεί εσκεμμένα στοιχειώδεις κανόνες μιας μακραίωνης παράδοσης, που τα υπόλοιπα κράτη εφαρμόζουν απαρέγκλιτα, σεβόμενα όχι μόνο την πνευματική ακτινοβολία του Πατριάρχη, αλλά και την οικουμενικότητα του θεσμού.

Υπαρξιακή κρίση για τον Καραγκιόζη

«Αναπόσπαστο κομμάτι του πολιτισμού της Ελλάδος είναι ο Καραγκιόζης» ανέφερε ο εκπρόσωπος του υπουργείου Εξωτερικών Γρηγόρης Δελαβέκουρας, απαντώντας σε ερώτηση για το θέμα της τουρκικής εθνικότητας, που αποδόθηκε στον Καραγκιόζη από την UNESCO.

«Στο ίδιο αγαθό μπορούν να προσχωρήσουν δύο χώρες», συμπλήρωσε, σχολιάζοντας εισήγηση του υπουργού Πολιτισμού της Τουρκίας, που διεκδικούσε για λογαριασμό της Άγκυρας και τον Καραγκιόζη και τον Χατζηαβάνη.

Νωρίτερα, ο Γιώργος Παπανδρέου, από τον Πόρο, είχε πει ότι «η Τουρκία έχει τον δικό της Καραγκιόζη κι εμείς τον δικό μας».

Δεν ξέρω τι κατάληξη θα έχει το θέμα της πατρότητας του Καραγκιόζη, αλλά πολύ φοβάμαι μήπως, έτσι όπως το πάμε ως χώρα, μείνουμε στο τέλος με το... Κολλήτηρι.

Φ. Χαρ.

Μ.ΚΥΠΡΙΑΝΟΥ: «Η Τουρκία οφείλει να σεβαστεί το Διεθνές Δίκαιο και το Δίκαιο της Θάλασσας»

Η συνεχιζόμενη παρουσία του τουρκικού ερευνητικού σκάφους «Πίρι Ρέις» στα όρια της ελληνικής υφαλοκρηπίδας, στο νοτιοανατολικό Αιγαίο, βρέθηκε τη Δευτέρα (19/7) στο επίκεντρο της συνάντησης του Έλληνα αναπληρωτή υπουργού Εξωτερικών Δημήτρη Δρούτσα με τον Κύπριο υπουργό Εξωτερικών Μάρκο Κυπριανού.

«Συνθήκες έντασης»

Ο Δ. Δρούτσας, απαντώντας σε σχετική ερώτηση, υποστήριξε ότι «εδώ και μερικές εβδομάδες, η Τουρκία επιχειρεί να δημιουργήσει συνθήκες έντασης, να οξύνει την κατάσταση στο Αιγαίο, και εδώ περιλαμβάνω, φυσικά, και την περιοχή του Καστελόριζου, αναμασώντας τις γνωστές της θέσεις, που κινούνται εκτός διεθνούς νομιμότητας, όπως αυτή ορίζεται από τη Σύμβαση για το Δίκαιο της Θάλασσας και αμφισβητώντας κυριαρχικά δικαιώματα της Ελλάδος, αλλά και της Κυπριακής Δημοκρατίας».

Ξεκαθάρισε δε ότι «δεν θα επιτρέψουμε η Ελλάδα να μπει σε μια ανεξέλεγκτη κατάσταση, ούτε να παρασυρθεί σε ένα διά-



λογο εκτός του πλαισίου που εμείς έχουμε καθορίσει, όπως εμφανώς επιδιώκει η Τουρκία. Οι θέσεις μας είναι ισχυρές και βασίζονται στο Διεθνές Δίκαιο και ιδιαίτερα στη Σύμβαση για το Δίκαιο της Θάλασσας, και εδώ υπάρχει μία διαδικασία, οι λεγόμενες διερευνητικές επαφές, που στόχο έχουν ακριβώς την οριοθέτηση της υφαλοκρηπίδας και σε αυτή την περιοχή για την οποία μιλάμε».

Προκλήσεις και προς Κύπρο

Από την πλευρά του, ο Μάρκος Κυπριανού σημείωσε ότι «κατά διαστήματα, η Τουρκία προβαίνει σε παρόμοιες προκλήσεις και απέναντι στην Κυπριακή Δημοκρατία και παραβιάσεις των κυριαρχικών

Αμφισβητούνται κυριαρχικά δικαιώματα Ελλάδος-Κύπρου

δικαιωμάτων μας» και τόνισε ότι «η Τουρκία οφείλει να σεβαστεί το Διεθνές Δίκαιο και το Δίκαιο της Θάλασσας. Να υπενθυμίσω ότι αυτή τη Σύμβαση την έχουν επικυρώσει και τα 27 κράτη-μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης και η ίδια η Ευρωπαϊκή Κοινότητα και επομένως, αν όντως θέλει η Τουρκία και εννοεί σοβαρά να προχωρήσει προς την Ευρωπαϊκή Ένωση, θα πρέπει να αναγνωρίσει τα δικαιώματα που δημιουργούνται από αυτή τη Σύμβαση και να προχωρήσει στην υπογραφή και επικύρωσή της. Να υπενθυμίσω ότι αυτές οι προκλήσεις είναι και ο λόγος που η Κύπρος δεν δίνει συγκατάθεση στο άνοιγμα του κεφαλαίου της ενέργειας στις διαπραγματεύσεις της Τουρκίας με την Ευρωπαϊκή Ένωση».

ΜΑΦΙΟΖΙΚΟ ΧΤΥΠΗΜΑ ΜΕ ΤΡΟΜΟΚΡΑΤΙΚΗ ΣΦΡΑΓΙΔΑ ΤΗΣ «ΣΕΧΤΑΣ ΕΠΑΝΑΣΤΑΤΩΝ»

Δολοφόνησαν μάχιμο δημοσιογράφο

«Άρωμα» τρομοκρατίας αναδίδει η εν ψυχρώ δολοφονία του 37χρονου δημοσιογράφου Σωκράτη Γκιόλια, τα ξημερώματα της Δευτέρας (19/7), έξω από το σπίτι του. Η βαρλίστικη εξέταση «έδειξε» την τρομοκρατική οργάνωση «Σέχτα Επαναστατών» και την υπόθεση ανέλαβε η Αντιτρομοκρατική Υπηρεσία της Ελληνικής Αστυνομίας, ενώ αρχικά είχε δοθεί στο Τμήμα Εγκλημάτων Κατά Ζωής της Ασφάλειας Αττικής.

Η επίθεση πραγματοποιήθηκε στις 5:25 το πρωί της Δευτέρας (19/7), με δράστες τουλάχιστον τρεις άνδρες, έξω από το σπίτι του θύματος. Οι δράστες πυροβόλησαν τον Σωκράτη Γκιόλια με δύο πιστόλια των εννέα χιλιοστών και το θύμα δέχθηκε συνολικά δεκαέξι σφαίρες. Σύμφωνα με τις μαρτυρίες, οι δολοφόνοι χτύπησαν το κουδούνι του σπιτιού του δημοσιογράφου και του ανέφεραν ότι χτυπούσε ο συναγερμός του αυτοκινήτου του. Όταν βγήκε από το ασανσέρ και άνοιξε την πόρτα της εισόδου της πολυκατοικίας, τον γάζωσαν με τα δύο όπλα.

Τα στοιχεία της ιατροδικαστικής εξέτασης δείχνουν ότι το θύμα βρέθηκε ανάμεσα σε δύο εκτελεστές και δέχθηκε πυρά στο κεφάλι, τον θώρακα, την κοιλιά, τους γλουτούς και στην πλάτη. Αναμένονται τα επίσημα αποτελέσματα της ιατροδικαστικής έρευνας, επικεφαλής της οποίας είναι ο Φ. Κουτσάφης.

Παράλληλα, από τα στοιχεία της Αστυνομίας προκύπτει ότι οι δράστες φορούσαν στολές. Οι αστυνομικοί θεωρούν ότι οι δράστες της εν ψυχρώ δολοφονίας διέφυγαν με Ι.Χ. αυτοκίνητο, το οποίο βρέθηκε καμένο σε απόσταση περίπου ενάμισι χιλιομέτρου από τον τόπο της δολοφονίας.



Η βαρλίστικη εξέταση «δείχνει» «Σέχτα»

Λίγο αργότερα, ανακοινώθηκε από την Αστυνομία ότι από τον τόπο της επίθεσης περισυνελέγησαν 16 κάλυκες, διαμετρήματος 9mm. Οι 13 προέρχονται από το όπλο που χρησιμοποιήθηκε για τη δολοφονία του υπαρχιφύλακα της Αντιτρομοκρατικής Υπηρεσίας Νεκτάριου Σάββα, στις 17 Ιουνίου 2009, στα Πατήσια. Άλλοι τρεις προέρχονται από το 9άρι πιστόλι, το οποίο χρησιμοποιήθηκε και αυτό στην ίδια δολοφονία, καθώς και στις ένοπλες επιθέσεις κατά του Αστυνομικού Τμήματος Κορυδαλλού, στις 3 Φεβρουαρίου του 2009 και κατά του τηλεοπτικού σταθμού ALTER, στις 17 Φεβρουαρίου του ίδιου έτους.

Παράλληλα, οι κάλυκες από το συγκεκριμένο πιστόλι ταυτίζονται με κάλυκα που είχε βρεθεί πάνω στο μνήμα του νεαρού Αλέξανδρου Γρηγορόπουλου, μία μέρα μετά την επίθεση στο Αστυνομικό Τμήμα Κορυδαλλού, μαζί με την προκήρυξη για ανάληψη ευθύνης για τη συγκεκριμένη ενέργεια.

Έρευνα και στον Κυβερνοχώρο

Ταυτόχρονα, εκτός από την Αντιτρομοκρατική, στις έρευνες συμμετέχει και η Δίωξη Ηλεκτρονικού Εγκλήματος, άνδρες της οποίας θα

ΣΩΚΡΑΤΗΣ ΓΚΙΟΛΙΑΣ: «ΣΕ ΚΑΘΕ ΚΟΙΝΩΝΙΑ ΥΠΑΡΧΟΥΝ ΑΠΟΒΡΑΣΜΑΤΑ ΠΟΥ ΣΚΟΤΩΝΟΥΝ ΑΔΙΑΚΡΙΤΩΣ»...

εξετάσουν τους σκληρούς δίσκους των υπολογιστών που βρίσκονται στο σπίτι του δημοσιογράφου, ενώ ζητήθηκε η άρση του απορρήτου για τα ηλεκτρονικά μηνύματα του θανόντος.

Σημειώνεται ότι ο δικηγόρος του θύματος, Γιάννης Μαρακάκης, δήλωσε ότι ο δημοσιογράφος ερευνούσε δεκάδες υποθέσεις και τα τελευταία χρόνια δεχόταν απειλές κατά της ζωής του.

Πάνδημη καταδίκη

Τη δολοφονία του Σωκράτη Γκιόλια καταδίκασε σύσσωμος ο πολιτικός κόσμος, επισημαίνοντας ότι η δημοκρατία και η ελευθερία του λόγου δεν φιμώνονται, δεν τρομοκρατούνται και δεν απειλούνται, καλώντας τις Αρχές να εξιχνιάσουν τα αίτια της δολοφονίας και να συλλάβουν τους δράστες.

Ποιός ήταν ο Σωκράτης Γκιόλιας

Ο Σωκράτης Γκιόλιας ήταν διευθυντής του ραδιοφωνικού σταθμού ΘΕΜΑ 9.89, ενώ για αρκετά χρόνια ήταν αρχισυντάκτης στις εκπομπές του Μάκη Τριανταφυλλόπουλου. Επίσης, ήταν ένας εκ των εμπνευστών του ιστολογίου troktilko.blogspot.com, όπως έγραψε και επίσημα το ίδιο το ιστολόγιο.

Ο δολοφονηθείς δημοσιογράφος

γεννήθηκε στην Γερμανία στις 13 Φεβρουαρίου 1973. Το 2003 παντρεύτηκε τη σύζυγό του Αδαμαντία και το 2008 απέκτησαν το γιο τους, ενώ η σύζυγος του άτυχου δημοσιογράφου είναι έγκυος στο δεύτερο παιδί τους.

Τι έλεγε για την τρομοκρατία

Ο δημιουργός του blog Troktilko, Σωκράτης Γκιόλιας, δεν είχε και τις καλύτερες απόψεις για την τρομοκρατία.

Με αφορμή το πρόσφατο χτύπημα στο υπουργείο Προστασίας του Πολίτη, υπήρξε ανάρτηση στο blog του, που άρχιζε με τη φράση: «Καλά, μην κόβουμε και φλέβες ότι η τρομοκρατική επίθεση που έγινε στο υπουργείο δεν είχε σχέση με ξένα κέντρα...».

Στις 29 Μαρτίου, ένα άλλο σχόλιο έλεγε: «Σε κάθε κοινωνία υπάρχουν αποβράσματα που έχουν ανάγκη να σκοτώσουν αδιακρίτως. Μια κατηγορία αυτών είναι και οι ψευτο-ιδεολόγοι που δίνουν σκοτώνουν για να αλλάξουν την κοινωνία. Το χειρότερο όμως είναι ότι υπάρχουν ανεγκέφαλοι που τους δικαιολογούν, επειδή έχουν την ίδια ιδεολογική αποχαύνωση...».

Τα δημοσιεύματα αυτά μπορεί να ενόχλησαν την εγχώρια τρομοκρατία...

Νικήτας Κακλαμάνης η επιλογή Αντ. Σαμαρά

«Κλείδωσε» την Πέμπτη (15/7) και επισήμως η νέα υποψηφιότητα του Νικήτα Κακλαμάνη για το Δήμο Αθηναίων, καθώς ο πρόεδρος της Νέας Δημοκρατίας Αντώνης Σαμαράς την ανακοίνωσε μετά το τέλος της επίσκεψής του στο Κέντρο Κοινωνικής Αλληλεγγύης του Δήμου Αθηναίων (φωτό).

Απευθυνόμενος στον Νικήτα Κακλαμάνη, ο Αντώνης Σαμαράς τόνισε ότι «για τη Νέα Δημοκρατία, μέσα από τη συζήτηση που είχαμε, για άλλη μια φορά διαπίστωσα και πάλι την ετοιμότητά σας, την ωριμότητά σας, τη σοβαρότητα και την αξιοπιστία σας, με την οποία θα διεκδικήσετε και πάλι την εμπιστοσύνη του δημότη, του πολίτη των Αθηνών», δίνοντάς του εκ νέου το χρίσμα για την υποψηφιότητα του μεγαλύτερου Δήμου της Ελλάδος.

Παράλληλα, ο πρόεδρος της Νέας Δημοκρατίας ξεκαθάρισε στον Ν. Κακλαμάνη ότι «σε αυτή σας την προσπάθεια θα έχετε τη στήριξη της Νέας Δημοκρατίας, η οποία πιστεύει σε αυτό το έργο που κάνετε και η οποία σή-



ΦΩΤΟ: ΓΟΥΛΙΕΛΜΟΣ ΑΝΤΩΝΙΟΥ

μερα, βλέποντας στην πράξη τη μεγάλη κοινωνική σας παρέμβαση, αισθάνεται υπερήφανη ότι θα μπορέσει να βοηθήσει και στο

μέλλον, για να συνεχιστεί αυτή η προσπάθεια. Η οποία, ιδιαίτερα αυτές τις κρίσιμες ώρες που περνάμε, είναι απολύτως αναγκαία».

Δίκυκλη αστυνόμευση στις γειτονιές με ακόμα 1060 αστυνομικούς

Επιπλέον 1.060 αστυνομικοί ενίσχυσαν την ομάδα Δίκυκλης Αστυνόμευσης «ΔΙΑΣ» και ρίχτηκαν από την Τρίτη, στη μάχη κατά του εγκλήματος σε ολόκληρη την Ελλάδα.

Η πρώτη φάση εφαρμογής του προγράμματος είχε ξεκινήσει στις 29 Μαρτίου σε 75 Δήμους της Αττικής και 21 περιοχές της Θεσσαλονίκης με 2.448 αστυνομικούς (2.004 στην Αττική και 444 στη Θεσσαλονίκη). Στη συνέχεια, στους 2.004 αστυνομικούς στην Αττική προστέθηκαν ακόμα 132.

Με την τελευταία επέκταση του προγράμματος, η ομάδα ΔΙΑΣ στελεχώνεται συνολικά από 3.640 αστυνομικούς σε όλη τη χώρα.

Οι 1.060 αστυνομικοί που στελεχώνουν τη ΔΙΑΣ στην Περιφέρεια θα αστυνομεύουν περισσό-



τερες από 100 περιοχές σε όλες τις Αστυνομικές Διευθύνσεις της χώρας, βάσει σχεδιασμού που στηρίζεται στη χαρτογράφηση της

εγκληματικότητας, την έκταση και τις ιδιαιτερότητες κάθε περιοχής. Θα επιβαίνουν ανά δύο σε μοτοσυκλέτες μεγάλο κυβι-

σμού από νωρίς το πρωί έως αργά το βράδυ, περιπολώντας στις γειτονιές.

Στην Κόρινθο ξεκίνησε από την περασμένη Δευτέρα, η λειτουργία της ομάδας ΔΙΑΣ, που αποτελείται από 20 αστυνομικούς, οι οποίοι εκτελούν κυλιόμενη υπηρεσία στην πόλη της Κορίνθου και στην ευρύτερη περιοχή.

Η ενεργοποίηση των ομάδων ΔΙΑΣ εντάσσεται στο πλαίσιο της Αντεγκληματικής Πολιτικής του υπουργείου Προστασίας του Πολίτη για την περίοδο 2010-2014.

Οι αστυνομικοί που στελεχώνουν την ομάδα Δίκυκλης Αστυνόμευσης ακολούθησαν εξειδικευμένη εκπαίδευση, ενώ θα μετακινούνται σε τακτά χρονικά διαστήματα.

Έντονη αντίδραση για το «Πίρι Ρέις»

Την έντονη αντίδραση της ελληνικής διπλωματίας προκαλεί η συνεχιζόμενη παρουσία του τουρκικού ερευνητικού σκάφους «Πίρι Ρέις» στο νότιο Αιγαίο, εντός των ορίων της ελληνικής υφαλοκρηπίδας. Την ενόχληση της Αθήνας για τις συνεχιζόμενες τουρκικές προκλήσεις στο Αιγαίο μετέφερε στον Τούρκο υπουργό Εξωτερικών ο Έλληνας ομόλογός του, ενώ το σκάφος θα παραμείνει στο νότιο Αιγαίο για ερευνητικούς σκοπούς ως τις 20 Αυγούστου.

Από το βράδυ της Παρασκευής (16/7), το «Πίρι Ρέις» εισέρχεται και εξέρχεται των ορίων της ελληνικής υφαλοκρηπίδας σε περιοχές στα νότια της Ρόδου και συγκεκριμένα 45 ναυτικά μίλια νότια του Καστελόριζου.

Η νέα αυτή πρόκληση της Τουρκίας οδήγησε τον Έλληνα αναπληρωτή υπουργό Εξωτερικών Δημήτρη Δρούτεα να μεταφέρει στον Τούρκο υπουργό Εξωτερικών Αχμέτ Νταβούτογλου την ενόχληση της ελληνικής πλευράς κατά τη διάρκεια της συ-

νάντησής τους στο Καζακστάν, στο περιθώριο της Συνόδου του Οργανισμού για την Ασφάλεια και τη Συνεργασία στην Ευρώπη (ΟΑΣΕ), ενώ παράλληλα, για τη στάση της Τουρκίας ενημέρωσε τους Ευρωπαίους και τον Αμερικανό ομόλογό του.

Συγκεκριμένα, με αφορμή τις κινήσεις του πλοίου «Πίρι Ρέις», ο Δ. Δρούτσας έθεσε στον Α. Νταβούτογλου το θέμα της διάστασης λόγων και πράξεων της Τουρκίας, που με τις ενέργειές της των τελευταίων ημερών, υπονομεύει τις προοπτικές ενίσχυσης των ελληνοτουρκικών σχέσεων και της διμερούς συνεργασίας.

Ο αναπληρωτής υπουργός Εξωτερικών τόνισε τη συνεχιζόμενη βούληση της Ελλάδος για εξομάλυνση των σχέσεων Ελλάδος-Τουρκίας και πρόοδο στο θέμα της οριοθέτησης της υφαλοκρηπίδας μεταξύ των δύο χωρών, μέσω των διμερικών επαφών, διευκρινίζοντας όμως ότι οι κινήσεις της τελευταίας περιόδου, και ιδιαίτερα η εμφάνιση του «Πίρι Ρέις» στην ελληνική

υφαλοκρηπίδα, όχι μόνο δεν συμβάλλουν στην βελτίωση των σχέσεων, αλλά ενέχουν τον κίνδυνο ακύρωσης της όλης προσπάθειας.

Την ίδια στιγμή, πηγές του ελληνικού υπουργείου Εξωτερικών σημείωναν ότι με τις ενέργειες αυτές, η Αγκυρα επιχειρεί να θέσει στο τραπέζι, ενώπιε και του επόμενου γύρου των διμερικών επαφών, γνωστές θέσεις της που έρχονται σε αντίθεση με το Διεθνές Δίκαιο της Θάλασσας.

Ταυτόχρονα, προσέθεταν ότι η ελληνική πλευρά έχει κάνει με ψυχραιμία και αποφασιστικότητα όλες τις απαραίτητες ενέργειες, προκειμένου να κατοχυρωθούν τα ελληνικά κυριαρχικά δικαιώματα, όπως προβλέπονται στη Σύμβαση για το Δίκαιο της Θάλασσας, τόσο με τη διενέργεια διαβημάτων και την επίδοση ρηματικών διακοινώσεων, στις οποίες αναπτύσσονται με ξεκάθαρο τρόπο οι ελληνικές θέσεις, όσο και με την παρουσία σκάφους του Λιμενικού Σώματος στην περιοχή, με την οποία επιβεβαιώνεται η ελληνική κυριαρχία.

ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΤΩΝ... ΘΑΥΜΑΤΩΝ

Ιδιοκτήτες (6.000) πολυτελών αυτοκινήτων δήλωσαν εισοδήματα... πείνας!!!

ΚΑΠΟΙΟΙ ΕΠΑΙΡΝΑΝ ΚΑΙ ΕΠΙΔΟΜΑ... ΦΤΩΧΕΙΑΣ ΑΠΟ ΤΟ ΚΡΑΤΟΣ

Στους 6.000 υπολογίζονται από το ΣΔΟΕ οι κάτοχοι πολυτελών αυτοκινήτων που «πιάστηκαν» να δηλώνουν στην Εφορία εισοδήματα φτώχειας, λαμβάνοντας σε ορισμένες περιπτώσεις ακόμα και το επίδομα κοινωνικής αλληλεγγύης!!!

Σύμφωνα με δημοσιεύματα, ειδικά κλιμάκια του ΣΔΟΕ πραγματοποίησαν στο δίμηνο Απριλίου-Μαΐου 802 ελέγχους σε νυχτερινά κέντρα, μπαρ και εστιατόρια στην Αττική και δεκάδες ακόμα σε Θεσσαλονίκη και άλλες μεγάλες πόλεις.

Εντόπισαν 449 παραβάτες με 23.021 παραβάσεις και ήδη το υπουργείο Οικονομικών προχωρεί στα δέκα πρώτα λουκέτα.

Παράλληλα, οι ελεγκτές κατέγραψαν τις πινακίδες των πολυτελών αυτοκινήτων που κοσμούν την είσοδο των νυχτερινών κέντρων και στη συνέχεια προχώρησαν σε διασταύρωση των αριθμών κυκλοφορίας με τα στοιχεία που έχουν στην κατοχή τους τα τελωνεία και η Γενική Γραμματεία Πληροφοριακών Συστημάτων.

Όπως διαπιστώθηκε, οι ιδιοκτήτες 6.000 πολυτελών αυτοκινήτων δήλωσαν στην Εφορία εισοδήματα κάτω από 10.000 ευρώ και εκατοντάδες από αυτούς φαίνεται να εμπλέκονται σε σκάνδαλο εισαγωγής 435 Ι.Χ. μεγάλης αξίας με υποτιμολογημένα παραστατικά προκειμένου να γλιτώσουν δασμούς και φόρους.

990 ΑΤΟΜΑ ΧΡΩΣΤΟΥΝ ΣΤΗΝ ΕΦΟΡΙΑ 6,7 ΕΚΑΤ. ΕΥΡΩ, ΕΝΩ ΕΧΟΥΝ ΑΚΙΝΗΤΗ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑ 289 ΕΚΑΤ. ΕΥΡΩ

Σπεύδουν να σώσουν τις επαύλεις τους σε νησιά οι φοροφυγάδες

ΣΤΟ ΣΤΟΧΑΣΤΡΟ ΤΩΡΑ ΜΕΓΑΛΟΔΙΚΗΓΟΡΟΙ, ΜΕΓΑΛΟΓΙΑΤΡΟΙ, ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΕΣ ΚΑΙ ΑΛΛΟΙ

Εξέπνευσε την Τρίτη, η προθεσμία που παρείχε το υπουργείο Οικονομικών σε οφειλότες του Δημοσίου με ακίνητη περιουσία σε Μύκονο και Σαντορίνη για τη ρύθμιση των χρεών τους και σύμφωνα με πληροφορίες, η ανταπόκριση ήταν μεγάλη.

Υπενθυμίζεται πως η Γενική Γραμματεία Πληροφοριακών Συστημάτων του υπουργείου Οικονομικών συνέταξε λίστα με ονόματα 990 φορολογουμένων οι οποίοι, ενώ χρωστούν στο δημόσιο 6,7 εκατ. ευρώ εμφανίζονται να κατέχουν ακίνητα αξίας 289 εκατ. ευρώ, μόνο σε Μύκονο και Σαντορίνη. Ο καθένας από τους ιδιοκτήτες εμφανίζεται να χρωστά πάνω από 590.000 ευρώ!

Οι οφειλότες κλήθηκαν με επιστολές από το υπουργείο να εξοφλήσουν τα χρέη τους έως τις 20 Ιουλίου, καθώς σε αντίθετη περίπτωση θα ξεκινήσει διαδικασία αναγκαστικής είσπραξης μέχρι και πλειστηριασμό.

Σύμφωνα με πληροφορίες, η ανταπόκριση ήταν μεγάλη και ήδη για το μεγαλύτερο μέρος των χρεών έχει ξεκινήσει διακανονισμός.

Την ίδια στιγμή, το οικονομικό επιτελείο ενεργοποιεί το ΣΔΟΕ και τη Γενική Γραμματεία Πληροφοριακών Συστημάτων προς την κατεύθυνση διενέργειας εξονυχιστικών ελέγχων στα ταμεία των μεγάλων επιχειρήσεων που τηρούν βιβλία Γ' κατηγορίας του ΚΒΣ. Στόχος είναι οι ελεγκτές θα πρέπει να διενεργούν, με βάση την ισχύουσα νομοθεσία, υποχρεωτικούς ελέγχους «ταμείων και αξιολογίων», οι οποίοι και θα προηγούνται των λοιπών ελεγκτικών επαληθεύσεων.

Τέλος, το ΣΔΟΕ αξιοποιώντας τα στοιχεία από καταγγελίες πολιτών και τις διασταυρώσεις της Γενικής Γραμματείας Πληροφοριακών Συστημάτων έχει θέσει στο επίκεντρο των ελέγχων μεγαλοδικηγόρους, μεγαλογιατρούς, γνωστούς καλλιτέχνες που εμφανίζουν στην εφορία εισοδήματα μικρότερα και από το μέσο όρο των εισοδημάτων που δηλώνουν οι μισθωτοί, σχεδιαστές μόδας με ατελιέ στο Κολωνάκι, τηλεπερσόνες, ξενοδοχεία και εργοστάσια που έχουν ενταχθεί σε επενδυτικά προγράμματα, ιδιοκτήτες πολυτελών ακινήτων κατόχους offshore εταιρειών, κ.α..

ΜΕΤΑ ΤΙΣ ΣΥΓΚΛΟΝΙΣΤΙΚΕΣ ΑΠΟΚΑΛΥΨΕΙΣ ΓΙΑ ΔΙΑΦΘΟΡΑ

Και οι διευθυντές νοσοκομείων στο «πόθεν έσχες»

Το υπουργείο Υγείας ανακοίνωσε την επέκταση της υποχρέωσης υποβολής δήλωσης περιουσιακής κατάστασης και στους διευθυντές και συντονιστές διευθυντές που υπηρετούν στα νοσοκομεία και Κέντρα Υγείας του ΕΣΥ.

Την τροπολογία κατέθεσε στο Σχέδιο Νόμου «Αναβάθμιση του Εθνικού Συστήματος Υγείας, και λοιπές διατάξεις του Υπουργείου Υγείας και Κοινωνικής Αλληλεγγύης» η υπουργός Υγείας και Κοινωνικής Αλληλεγγύης **Μαριλίζα Ξενογιαννακοπούλου**, από κοινού με τους υπουργούς Εσωτερικών, Αποκέντρωσης και Ηλεκτρονικής Διακυβέρνησης **Γιάννη Ραγκούση**, Οικονομικών **Γιώργο Παπακωνσταντίνου** και Δικαιοσύνης, Διαφάνειας και Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων **Χάρη Καστανίδη**.



Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:

757 High Road, Finchley, London N12 8LD, **Tel:** 020 8343 7522, **Fax:** 020 8343 7524

Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περικοπές.

Δεν ξεχνώ

Λαλούν μου, πόθεν έρκουμαι, εν πρέπει να θυμούμαι
Τζι' άδικα βασανίζουμαι, άδικα τυραννιούμαι.
Με λλία λόγια, θέλουν με, ψυσιή, καρκιά ν' αλλάξω.
Μα, εν τζιαι ζήτησα παπρά, μόνο γυρεύκω δκυό φτερά,
έσσω μου να πετάξω.

Τζι' αν ξεριζώσω τηνκαρκιάν, κομμάδκια τζι' αν την κάμω,
για την Τζιερούνεια θα λαλώ, θα γράψω τζιαι θα τραουδώ,
ωσότου ν' αποθάνω.
Λαλούν μου... Μ' αν τζι' ακρόνουμαι, ούτε καταλαβαίνω,
τζιαί πά στον Πενταδάχτυλο ξυπόλητη πηαίνω.

Τα μονοπάδκια ξέρουν με, όποθεν τζιαί να ρέξω.
Τσαπίζω με τα νύσια μου, μυρσίνια να φυτέψω.
Δάκρυ τζι' αθάνατον νερό, οι μυρσινιές να πίνουν.
Πα να μας δώσουν τον καρπό, γλήγορα να μιαλήνουν.

Εν να ανθίσει μυρσινιά, μιαν άνοιξη, μια πασκαλιά,
που νά'ρτη Άγια ώρα. Τζι' εν να βουρήσει στη γιορτή,
ο κόσμος που τη χώρα.
Μα νεν τζ' εν είμαι ζωντανή, τούν' τη χαρά να πάρω.
Θα γίνω κόρη γαλανή, μ' άσπρα φτερά, σγιάν το πουλί,
στου λιμανιού το φάρο.

Τα τζύματα να πίνουνσιν τον αναστεναγμό μου
τζι' ο ζέφυρος που να φυσά, να παίρνει τον καημό μου.
Τζι' άμα ν' έρτει Ανάσταση, την ώρα την Αγίαν,
τότες θα ξαναγεννηθώ, τζι' εν να βουρήσω να βρεθώ
τζι' εγώ στη Λειτουργίαν.

Τζιείνη την ώρα εν να ξυπνήσω,
με τους αγγέλλους εν να πετώ.
Να αγαλιάσω τζιαί να φιλήσω
τζιείνη την κόρη που αγαπά.
Της Τζιερούνειας τα μυρσίνια,
της καρκιάς τα γιασεμιά.

Στο λαό μας με αγάπη
Ξεριζωμένη Λεμονιά

Θυμήσου

Αφιέρωση για επέτειο γάμου

Μαζί παντού σαν δυο πουλιά,
για χρόνια είμαι πάντοτε κοντά σου.
Κι αν μια ευχή θα μου δωρίσει η Παναγιά,
ζητώ άλλα χίλια, να προφέρω τ' όνομά σου.
Θυμήσου μόνο να μου λές – σε αγαπάω...
Χαρά μου, είσαι ευτυχία μου και πνοή μου.
Εσύ το νόημα να θέλω τη ζωή.
Εσύ ο άγγελος που λειτουργεί μαζί μου!
Π' αυτό ας ξαναγιορτάσουμε οι δυο,
κάτι που λίγοι έχουν εννοήσει.
Να ευχηθούμε, η αγάπη της ζωής, ποτέ...
Ποτέ να μη κουραστεί και μας αφήσει.

Μερίνη Douglas MacFarland

Το τουρκικό τσουνάμι

Κύριε Διευθυντά,

Αναφέρομαι στην αξιόλογη μελέτη του κ. Χρήστου Ιακώβου, με τίτλο «Ευρώ - Ισλάμ ή εξισλαμισμός της Ευρώπης;» στην «Ε» (15/7/2010) και ιδιαίτερα στην εξής παράγραφο: «Το πρόβλημα (μουσουλμάνων σε πολλές ευρωπαϊκές χώρες) γίνεται ακόμη πιο έντονο ενόσω αυξάνεται ραγδαία ο μουσουλμανικός πληθυσμός της Ευρώπης και το χάσμα αυτό δεν φαίνεται να αμβλύνεται. Εδώ είναι ένα σημείο από το οποίο προκύπτουν σοβαρές αμφιβολίες, έως αντιδράσεις, για την ένταξη της Τουρκίας στην Ε.Ε., αφού πιθανή ένταξή της θα αυξήσει σημαντικά τον μουσουλμανικό πληθυσμό της Ε.Ε.».

Πράγματι, όλο και κάτι ακούγεται για φυλετικά ή ρατσιστικά παρατρέγονδα με Τούρκους και Βορειοαφρικανούς μετανάστες ή πολίτες της Γερμανίας, της Γαλλίας, της Ελβετίας κ.ά. Ο βασικότερος λόγος για τον σκεπτικισμό των γηγενών της Ευρώπης ως προς την ένταξη της Τουρκίας, ακριβώς είναι ο φόβος τουρκικής πλημμύρας σε όλον τον ευρωπαϊκό χώρο, με «πλήρη» ένταξη αντί «προνομιακής σχέσης» που ζητούν η Γαλλία και η Γερμανία.

Κανένας σχολιαστής από τους δικούς μας δεν κάνει λόγο για τουρκικο παλιρροϊκό κύμα στην Ελλάδα και την Κύπρο, εάν και όταν τελεσφορήσει ασιώς η «πλήρης» ένταξη στο

εγγύς μέλλον. Διότι «πλήρης» ένταξη προϋποθέτει και ελεύθερη διακίνηση στον ευρωπαϊκό χώρο όλων ανεξαιρέτως των ισωτίμων ευρωπαίων πολιτών. Είναι σ' αυτό το σημείο που δυναστεύομαι από οξείαν «διλημματίτιδα»:

α) Ποιος μας εγγυάται ότι δεν θα μας κατέβουν ως νόμιμοι έποικοι ή μετανάστες από το πρώτο ή το δεύτερο έτος της «πλήρους» ένταξης ένα εκατομμύριο Τούρκοι στην Ελλάδα και εκατό χιλιάδες στην ελεύθερη Κύπρο; Και τι θα γίνουμε και πώς θα «κουμαντάrouμε» τόσους, επανοαμβάνω, νόμιμους και μόνιμους φιλοξενούμενους;

β) Τα επιχειρήματα της Τουρκίας προς όλες τις κατευθύνσεις, αρκετά καταπραϊντικής φύσεως, είναι ότι με την «πλήρη» ένταξη, στη χώρα τους θα ανθίσουν ωραιότατες οικονομικές και κοινωνικές συνθήκες, ένα «τσεσίτι» επίγειο παραδείσου, που κανένας Τούρκος πολίτης δεν θα ήθελε ν' αφήσει αυτή την τουρκική «Αρκαδία» χάριν περιπετειών σε ξένες, έστω κοντινές, χώρες. Έτσι λένε. Όμως, εμείς, με τόσες πικρές δοκιμασίες, είμαστε σε θέση να πάρουμε κι άλλα ρίσκα;

γ) Ως γνωστόν, ο Σουλεϊμάν ο Μεγαλοπρεπής (1494-1566), έκανε κι αυτός μια μικρή «ειρηνευτική» εκστρατεία στην καρδιά της Ευρώπης και για ένα χρόνο πολιορκούσε τη

Βιέννη (1529 μ.Χ.), χωρίς εν τέλει να την εκπορθήσει. Αν τα κατάφερνε, ίσως θα ακολουθούσε αυτό που έλεγε ο μ. Λόρδος Χέηλσαμ για τον εξισλαμισμό της Ευρώπης: «Αν έπεφτε η Βιέννη, σίγουρα θ' ακούγαμε πέντε φορές την ημέρα τη θρηνώδη φωνή του μουεζίνη από τα κρηπιδώματα του Αγίου Παύλου, στο Σίτυ».

Η επίκληση του μουεζίνη, που κατά τον Παπαδιαμάντη παγώνει το αίμα κάθε χριστιανού, είναι «Λα ιλλάχ, ιλ ιλλάχ, βε Μοχάμετ ρεσούλουλλαχ». Ας αφήσω αυτές τις λέξεις αμετάφραστες κι ανέγγιχτες με το χνούδι τους.

Ό,τι δεν πέτυχε ο Σουλεϊμάν ο Μεγαλοπρεπής, μπορεί να το αξιωθούν οι Νεότουρκοι, με «πλήρη» ένταξη. Παίζεται το πράμα.

δ) Είμαι ένας απλός πρακτικός άνθρωπος, αλλά στην περίπτωση «πλήρους» ένταξης της Τουρκίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση, δεν βλέπω επιλογή για την Ελλάδα και την Κύπρο, παρά την έξοδό τους από την Ε.Ε. κι «ας τρώγωμεν πέτρες», καθώς το λέει ο ποιητής. Καλύτερες οι πέτρες, παρά να μας «σκουλήσει» τουρκικο τσουνάμι.

Μετά τιμής,
Αντώνης Κωνστ. Ηλιάκης
(Έλλην Κύπριος, 80 ετών)

«Αιματο-ξεβαμμένη πια η μνήμη, να μην ενοχλούμε τους φονιάδες»

Τους βγάλαμε γλυκό,
τους βγάλαμε και μέντα,
Μα για το φονικό,
δεν είπαμε κουβέντα.

Με επιμέλεια που θα ζήλευαν κι οι ντετέκτιβ ιατροδικαστές του CSI, εξαφανίστηκε κάθε ίχνος του φονικού. Κάθε κηλίδα αίματος. Και μαζί της κι η ενοχή των φονέων – κι όσων απεφάσισαν να μην ενοχλούμε πια τους φονιάδες. Αιματο-ξεβαμμένη πια η μνήμη. Το αίμα νερό. Ξενέρωτες έτσι κι οι διαμαρτυρίες που βαρετά πια οργανώνει.

Έφυγε πια το αίμα από την εικόνα της κατεχόμενης Κύπρου. Αλλάξε το «Δεν Ξεχνώ» που από το 1974 ώριζε το πρόταγμα του αγώνα μας. Πια θυμείτε με, τί

δεν ξεχνούμε; Είπατε «αποενοχοποίηση»; Έγινε πια το αίμα μας νερό. Κι η καθιερωμένη πορεία διαμαρτυρίας των Κυπρίων στην πλατεία Τραφάλγκαρ του Λονδίνου προέβαλε πια μια διαμαρτυρία χωρίς μνήμη του φονικού. Απονευρωμένα τα αιτήματα, στο μέτρο της συμφωνημένης βρετανικής γραμμής. Έξω οι μνήμες μέσα τα μνημόνια.

Και ραγιάδικα υποκλινόμαστε στο αίτημα των Τούρκων του «Εμπάργκο» να μην χρησιμοποιούμε το σύμβολο τούτου του διχασμού, το αίμα της πληγής μας. Κι ήταν (δεν ήταν;) κι εκλεκτός του «Εμπάργκο» ο Ελληνοκύριος υπονήςιος βουλευτής των Τόρηδων, προβαλλόμενος

στα φυλλάδια του «Εμπάργκο» σαν φίλος της υπόθεσης της άρσης της απομόνωσης των Τουρκοκυπρίων και της Επανάστασης. Διχοτόμηση ναι, διχασμός ποτέ!

Τόλμησε, μόνο αυτό, το «ξεροκέφαλο» Lobby for Cyprus να βάλει το δάκτυλο στο αίμα της αιωνίας πληγής. Και να κατέβει με πλακάτ που έφεραν το σήμα της διαμαρτυρίας όπως για 36 χρόνια, από τον καιρό εκείνο «της λόγχης και φωτιάς της κραυγής που ακολούθαγε τον βρόντο.

Το αίμα της σφαγής να σκεπάζει την αιματοβαμμένη κατεχόμενη γη. Κι ο Πρόεδρος της ΕΚΟ, από το εκκοκιστήριο του ΑΚΕΛ έχοντας κερδίσει την ΕΚΟ, προωθώντας τώρα την γραμμή, «επέ-

πληξε ο κύριος Δρουσιώτης, τον Εκτελεστικό Γραμματέα του Λόμπυ Νίκο Πάννουλο για το παρωχημένο αυτό σύμβολο του μίσους. Το αίμα των νεκρών μας.

Είχε προηγηθεί από πρόπερσι το σβήσιμο της ελληνικής σημαίας με τον ηλεκτρονικό σφόγγο άλλων σφογγοκαλαρίων παροικιακής εφημερίδας.

Το είχαμε και τότε προγκήξει, «ύβριν χρη σβεννύνα ή σημαίαν».

Τώρα σφογγίσαμε και το αίμα...

Τα δάκρυα, ε, αυτά έχουν στερέψει καιρόν πολύν τώρα. Μαζί με τις μνήμες.

Τίτος Χριστοδούλου

Η συμμετοχή των Κυπρίων στην Ελληνική Επανάσταση στην Κρήτη (1821-1829)

ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ

Στην Κρητική Επανάσταση των ετών 1866 - 1869 πάνω από 400 Κύπριοι εθελοντές πολέμησαν κοντά στους ηρωικούς Κρητικούς αδελφούς τους για την απελευθέρωσή τους και την ένωσή τους με τη μητέρα Ελλάδα.

Τότε, τα δύο μεγαλονήσια, Κύπρος και Κρήτη, ήταν κάτω από την κατοχή των Οθωμανών Τούρκων, όπως και άλλα σκλαβωμένα εδάφη των Ελλήνων.

Η στρατολόγηση Κυπρίων εθελοντών και η αποστολή τους στην Κρητική Επανάσταση του 1866 - 1869 έγινε μυστικά από τους Τούρκους κατακτητές, όπως και ο εθνικός έρανος υπέρ του αγώνα των Κρητών για ελευθερία. Η προσφορά των Κυπρίων έφτασε στις τέσσερις χιλιάδες τουρκικά γρόσια.

Οι Κύπριοι εθελοντές πολέμησαν υπό τον Ταγματάρχη Πεζικού του Ελληνικού Στρατού, Ιωάννη Ζυμβρακάκη, ενάντια στον οθωμανικό τουρκικό στρατό του Μουσταφά Παρά Κιριτλή.

Συνεχίζουμε την καταγραφή ορισμένων από τους Κύπριους εθελοντές:

—**Βρωνιώδης Παναγιώτης**, λοχαγός του Πυροβολικού του Ελληνικού Στρατού, 23 χρόνων, εκ Λεμεσού. Βρήκε ηρωικό θάνατο στη μάχη στο Βαφέ της Κρήτης, στις 12 Οκτωβρίου 1866.

—**Ιωάννης Βαρνάβα**, εκ Λεμεσού. Βρήκε ηρωικό θάνατο στη μάχη στο Βαφέ της Κρήτης, στις 12 Οκτωβρίου 1866.

—**Σώζως Λοΐζου**, εκ Λεμεσού. Τραυματίστηκε στο χέρι, στη μάχη στο Βαφέ της Κρήτης, στις 12 Οκτωβρίου 1866.

—**Δαμιανός Χατζηναντωνίου**, Κύπριος εθελοντής. Έπεσε σε μάχη στην επαρχία Μαλεβιζίου Κρήτης, στις 21 Ιουνίου 1867.

—**Μουστάκας (...)**, Κύπριος εθελοντής. Έπεσε σε μάχη στην επαρχία Μαλεβιζίου Κρήτης, το 1866.

—**Αντώνης Βασιλείου**, Κύπριος πυροβολητής στον Κρητικό Πόλεμο. Έπεσε σε μάχη στην επαρχία Μαλεβιζίου Κρήτης, (1866-1869).

—**Α. Μήτσας**, Κύπριος εθελοντής. Πολέμησε στην επαρχία Μα-

λεβιζίου της Κρήτης (1866-1869).

—**Γ. Ζήκος**, Κύπριος εθελοντής. Πολέμησε στην επαρχία Μαλεβιζίου της Κρήτης (1866-1869).

—**Φάνης Μιχαλόπουλου**, Κύπριος εθελοντής. Πολέμησε στην Κρητική Επανάσταση (1866-1869).

—**Μιχαήλ Κωνσταντινίδης**, Κύπριος εθελοντής. Πολέμησε στην Κρητική Επανάσταση (1866-1869).

—**Σωτήρης Μυριανθοπούς**, Κύπριος εθελοντής. Πολέμησε στην Κρητική Επανάσταση (1866-1869).

Πηγές:

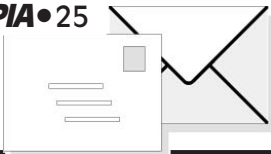
—Ελληνικό Προξενείο Κύπρου, έτος 1866.

—Γενικά Αρχεία του Κράτους, Αθήνα.

—Αρχείο της Ιστορικής και Εθνολογικής Εταιρείας της Ελλάδος στην Αθήνα.

—Αρχεία Χειρογράφων, Εθνική Βιβλιοθήκη Αθήνας.

Αντώνης Κυριάκου Γεωργίου
Ιστορικός - Ερευνητής



Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περικοπές.

Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:
757 High Road, Finchley, London N12 8LD, Tel: 020 8343 7522, Fax: 020 8343 7524

Ποιοι... κνήθονται και ο Άη Γιώρκης

Αγαπητή Σύνταξη,

Διάβασα την περασμένη εβδομάδα ένα περισπούδαστο άρθρο του κ. Πάμπου Χαραλάμπους, διευθυντή της «Παροικιακής», με τον εύστοχο τίτλο «Αλλού τους τρώει κι αλλού κνήθονται» και ενθουσιάστηκα.

Επιτέλους, βρέθηκε ένας άνθρωπος του ΑΚΕΛ-Αριστερά-Νέες Δυνάμεις να βάλει τα πράγματα στη θέση τους και με πειστικό, βαθυστόχαστο γραπτό λόγο να ισοπεδώσει τα επιχειρήματα των κατηγορών του Προέδρου και των «κιστιμένων» του ΔΗΚΟ, που δεν χώνεψαν ακόμα ότι ο Τάσος Παπαδόπουλος έχασε παταγωδώς, από τον πρώτο, μάλιστα, γύρο των προεδρικών εκλογών. Δεν κατάλαβαν αυτά τα λίγα στελέχη του ΔΗΚΟ ότι το μεγάλο ΑΚΕΛ ταπεινώσε τον εκλεκτό τους Τάσσο και ανάγκασε ολόκληρο το ΔΗΚΟ να υποκύψει και να συρθεί άβουλο στην υπέρτερη δύναμη. Έτσι, καταφεύγουν σε κουβέντες του καφενέ (όπου αφθονούν οι αργόσχολοι) και του πεζοδρομίου (όπου, ως γνωστόν, συχνάζουν οι πάσης φύσεως άχρηστοι). Πολύ σωστά ο κ. Χαραλάμπους υπονοεί έμμεσα ότι το μεγάλο ΑΚΕΛ κάνει χάρη στο ΔΗΚΟ που το ανέχεται στην κυβέρνηση, αλλά και πολύ εύστοχα τούς υποδεικνύει να μείνουν εκεί «σκασμένοι» και γονατισμένοι και όχι να βγάζουν και γλώσσα από πάνω!!!

Ο κ. Χαραλάμπους είναι με μεγάλη λύπη, οδυρμό και στεναγμό, που διαπιστώνει ότι το πολιτικό επίπεδο της Κύπρου είναι τόσο χαμηλό που έχει ξεπεράσει κάθε προηγούμενο στην ιστορία της Κυπριακής Δημοκρατίας. Επί προεδρίας άλλων Προέδρων το επίπεδο της πολιτικής ζωής δεν ήταν τόσο χάλια και αντικρούει επιτυχώς τη διαπίστωση ότι είναι κατόρθωμα του νυν Προέδρου αυτή η κατάντια, αφού η λαϊκή παροιμία «Άη Γιώρκη βοήθα με - και συ την πόδα κούνησε» καταρρίπτει το επιχείρημα των αναιδών.

Δεν ξέρω πού και πώς... κολλά αυτή η παροιμία στην περίπτωση του χαμηλού επιπέδου της πολιτικής ζωής της Κύπρου, ούτε σε ποιο χωριό της Κύπρου λέγεται. Μάλλον έχει σχέση η παροιμία αυτή με το θέμα. Όμως, υποθέτω (δεν είμαι βέβαιος) ότι ο κ. Π. Χαραλάμπους εννοεί ως Άη Γιώρκη τον Πρόεδρο Χριστόφια, ο οποίος, για να βοηθήσει να ανεβεί το επίπεδο της πολιτικής ζωής, πρέπει ταυτοχρόνως να κουνήσουν και οι άλλοι λίγο το πόδι τους. Διαφορετικά, ο Άη Γιώρκης θα κάτσει στα... βραστά του και τα πράγματα θα παραμείνουν χάλια. Οπότε, μάλλον θα χρειάζεται αλλαγή του... Άη Γιώρκη, ώστε να κουνηθούν και οι άλλοι, αφού το ΑΚΕΛ ως αντιπολίτευση ουδέποτε κατανήφισε σημαντικούς προϋπολογισμούς ή νομοσχέδια (φυσικά, όταν οι προϋπολογισμοί δεν ήταν σημαντικοί, «σταυρώνονταν» από το ΑΚΕΛ).

Ο διευθυντής της «Παροικιακής» αποδεικνύει στους «μερικούς» του ΔΗΚΟ και «σε άλλους», ότι η κατηγορία εναντίον του Δημ. Χριστόφια ότι είναι «ευλύγιστος», δεν ευσταθεί, διότι «το ΑΚΕΛ στην ένδοξη ιστορία του απέδειξε ότι δεν λυγίζει». Συνεπώς, τα περί «ευελιξίας» του Προέδρου δεν πρέπει να συγχύζονται με την ευλυγισία.

Τέλος, ο Πάμπος Χαραλάμπους διασκεδάξει τις κατηγορίες που του μετέφερε συνάδελφός του στην «Παροικιακή», ότι ο Πρόεδρος Χριστόφιας ευθύνεται για την έκρηξη του ηφαιστείου στην Ισλανδία. Η διαβεβαίωση αυτή του κ. Χαραλάμπους ανακούφισε τις μάξες και ανάσταναν οι ουρανοί από τη στάχτη του ηφαιστείου, αφού ο Πρόεδρος της Κύπρου δεν φέρει καμία απολύτως ευθύνη.

Πιστεύω ότι το βαθυστόχαστο αυτό άρθρο θα πρέπει να κυκλοφορήσει ευρέως, ίσως σε φυλλάδιο, ώστε να λάβουν γνώση περισσότεροι συμπατριώτες, αλλά και οι άνθρωποι του ΔΗΚΟ, οι οποίοι δεν χώνεψαν ακόμα ότι ο Τάσος όχι απλώς έχασε τις εκλογές, αλλά «ρεζίλευτηκε» από τον πρώτο γύρο και μαζί του πήραν το μάθημά τους και όσοι τον υποστήριζαν και τώρα... κνήθονται.

Με εκτίμηση
Γεώργιος Τελεβαντίδης
Enfield

«Τα πάντα ρει, αλλά όχι στο ΑΚΕΛ»

Κύριε Διευθυντά,

Οι αρχαίοι Έλληνες έλεγαν «Ώδυνε όρος και έτεκεν μυν» (κοιλοπόνησε το βουνό και γέννησε ένα ποντικάκι). Έτσι, την περασμένη βδομάδα, στο 23ο Φεστιβάλ Νεολαίας και Φοιτητών της ΕΔΟΝ έγιναν γιορτές, πανηγύρεις, ομιλίες και καλλιτεχνικό πρόγραμμα με πολλούς γνωστούς Έλληνες τραγουδιστές. Στο τέλος, μας πληροφόρησαν ότι όλος αυτός ο σματάς, ο θόρυβος, η φασαρία, έγιναν για τη «Δικονοτική, Διζωνική Ομοσπονδία», η οποία – μας πληροφόρησαν – είναι η μόνη σωτηρία της Κύπρου.

Το μεγάλο δημιούργημα, η μεγάλη εφεύρεση τού Γενικού Γραμματέα του ΑΚΕΛ, Αντρου Κυπριανού, πιθανόν να είναι στην ιστορία του κόσμου το πιο διαφημισμένο προϊόν, αλλά και το πιο αζήτητο.

Ακούσαμε από το στόμα τού δημοφιλούς αυτού πολιτικού «Αν απορριφθεί η Διζωνική Δικονοτική Ομοσπονδία, θα είναι μοιραίο λάθος, καταστροφή για την Κύπρο».

Τι έκανε ο Δημήτρης Χριστόφιας στις «απ' ευθείας συνομιλίες» και στις «εντατικές»; Είναι φανερό ότι το μεγάλο σχέδιο δεν το θέλουν οι Τούρκοι. Αν κοιτάζουν οποιοδήποτε λεξικό, οι δύο αυτές λέξεις θα έχουν τη σημασία της διχοτόμησης και οι Τούρκοι θέλουν μεν το κρατίδιό τους, αλλά τα έξοδα να πληρώνονται από τους βλάκες τους Ελληνοκύπριους. Όταν η Τουρκία βλέπει πόσον ευγενικοί και χριστιανικοί είναι ο Πρόεδρος Χριστόφιας και οι σύμβουλοί του, αφού αποφεύγουν να την ενοχλήσουν και της κάνουν και γενναϊόδωρες προσφορές, δεν κάνει καμμία υποχώρηση.

Κάθε μέρα ακούμε στα νέα να γίνονται κηδείες Ελληνοκυπρίων στρατιωτών, που δολοφονήθηκαν από τους στρατιώτες του Αττίλα. Τι κάνει η κυβέρνηση για την τιμωρία των δολοφόνων; Γιατί δεν προσφεύγει στα Ευρωπαϊκά Δικαστήρια;

Ακούσαμε, μόλις εγκαταστάθηκε η κυβέρνηση Χριστόφια στο Προεδρικό, ότι θα γινόταν έστω και αργά έρευνα και απόδοση ευθυνών για το πραξικόπημα του 1974, αλλά μέχρι τώρα τίποτε δεν έγινε. Είχαν στη διάθεσή τους φωτογραφίες τουρκικών εφημερίδων, βίντεο, παραδοχές από Τούρκους της Τουρκίας, ότι σαν στρατιώτες διέπραξαν εγκλήματα το 1974 και δεν έκαναν απολύτως τίποτε. Πριν να παρουσιαστεί στην πολιτική σκηνή ο Μακάριος Γ', το μόνο κόμμα που υπήρχε στην Κύπρο ήταν το ΑΚΕΛ, που όχι μόνο δεν προσπάθησε να οργανώσει τους Ελληνοκυπρίους και τους Τουρκοκυπρίους στον αγώνα για μια ελεύθερη Κύπρο, αλλά απέβαλε με τη μεγαλύτερη ευκολία όποιον μιλούσε ενάντια στην Ένωση με την Ελλάδα και χρησιμοποιούσε τα συνθήματα των εξτρεμιστών της Μητρόπολης της Κερύνειας. Με ποια Ελλάδα θα έκαναν Ένωση; Η Ελλάδα μέχρι το 1974 ήταν κάτω από δικτατορία των βασιλέων

και όλων των πρακτόρων και δούλων των Αγγλοαμερικανών. Είχαν, μάλιστα, κάνει και ύμνο... για την Τουρκία! Να μη ξεχνούμε ότι οι συνταγματάρχες τής χούντας κι η «Ελλάς Ελλήνων Χριστιανών» υπηρετούσαν τον Χένρι Κίσινγκερ, που ήταν Εβραίοαμερικανός. Ο Κίσινγκερ, που αναμφίβολα είναι ο μεγαλύτερος εγκληματίας που γέννησε η Οικουμένη, ζει και βασιλεύει και αντί να καταδιώκεται για τα εγκλήματά του, γυρίζει και του κάνουν τεμενάδες όσοι τον δουν.

Κάποιος νεαρός φοιτητής, μόλις συμπλήρωσε τις πρώτες εκατόν ημέρες διακυβέρνησής του ο Δημήτρης Χριστόφιας, έγραψε ένα συγκινητικό άρθρο γι' αυτόν. Ανάμεσα στα άλλα και το γνωστό «τα πάντα ρει» των αρχαίων. Η μόνη παράταξη, όπου φαίνεται τίποτα δεν κινείται, δεν αλλάζουν αποφάσεις, είναι το ΑΚΕΛ και η κυβέρνηση. Όταν πάρουν μια απόφαση, τη διατηρούν σταθερά και πεισματικά.

Δεν ξέρω αν ο Πρόεδρος Χριστόφιας και ο Αντρος Κυπριανού μπήκαν στον κόπο να διαβάσουν το σχέδιο Ανάν ή αν ο καλός τους φίλος και συνεργάτης Τσελεπής, που ήταν ο κυριότερος διαφημιστής του σχεδίου, τούς το ανέλυσε, επειδή κάθε λίγο κινούνται προς αυτό το σχέδιο. Το μόνο που ξέρουμε είναι ότι αφάνισαν σε «στοχειμένα» «φιλολαϊκά» μέτρα το «κομπόδεμα» που τους άφησε ο Τάσος και τώρα βρίσκονται υπό την επιτήρηση των Ευρωπαίων.

Παρ' όλο που επίσημα ισχυρίζονται ότι «Δεν ξεχνούν», δεν θυμούνται τι είπαν την προηγούμενη μέρα. Ένα από τα δυνατά χαρτιά του ΔΗΣΥ και του ΑΚΕΛ ήταν η ελάττωση της θητείας της «Εθνικής Φρουράς», αλλαγές και κατάργησή της. Κέρδισαν, φυσικά, πολλές ψήφους απ' αυτό, επειδή ο πατριωτισμός σε Ελλάδα και Κύπρο είναι σπανιότατο είδος. Αποτέλεσμα είναι η φυγοστρατία και η έλλειψη ιδανικών στη νεολαία και η εξάπλωση της χρήσης ναρκωτικών, οι ληστείες, τα εγκλήματα, και δεν περνάει μέρα να μη σκοτωθεί κάποιος νέος στην άσφαλτο, λόγω υπερβολικής ταχύτητας.

Τελιώνω και με κάτι ευχάριστο, χάριν του Γενικού Γραμματέα του ΑΚΕΛ, Αντρου Κυπριανού. Αυτή τη φορά κατηγορεί τους αντιφρονούντες ότι θυσιάζουν τα πάντα στο βωμό των κομματικών τους σκοπιμοτήτων. Τι έκανε αυτός στις προηγούμενες προεδρικές εκλογές; Πώς συνέβη οι Αναστασιάδης και Πουργούριδης να εισηγηθούν ξαφνικά υποψηφιότητα Χριστόφια και ποια ήταν η δική του αντίδραση και του Χριστόφια;

Με λίγα λόγια, «είπεν ο γάδαρος τού πετεινού κεφάλαι».

Διατελώ
Ζαννέττος Χριστοφόρου

Τι πάει να πει «αναλαμβάνω την ευθύνη»...

Οι παλιότεροι θα θυμούνται φαντάζομαι την εποχή της Αποστασίας. Για τους νεότερους σίγουρα δεν λείει και πολλά πράγματα. Έλα, όμως που ήρθε να μας το θυμίσει μία απόγονός της. Το σαράκι της εξουσίας που κατατράπει ανέκαθεν την Μητσοτακική οικογένεια και η απλή πολιτική αριθμητική που αυτή την φορά, μάλλον δεν της βγαίνει, αφού κατά τα φαινόμενα ξύπνησαν τα πρόβατα.

Γράφει
ο ΝΤΙΝΟΣ
ΑΥΓΟΥΣΤΗΣ
Εκπαιδευτικός
στο Τ.Ε.Ι. Λάρισας
Από το Μονάγρι Λεμεσού
a.avgoustis@hotmail.com



«Αναλαμβάνω την ευθύνη που μου ανήκει», λείει και επαναλαμβάνει διαρκώς η κυρία Ντόρα Μητσotάκη. Και τι πάει να πει, αλήθεια, «αναλαμβάνω την ευθύνη» από μία πολιτικό που μας κάθισε στο σβέρκο για δύο σχεδόν δεκαετίες; Από μια πολιτικό που, μεταξύ των άλλων, διατέλεσε Υπουργός Εξωτερικών σε κρίσιμες στιγμές για το Έθνος (φανατικός υποστηρικτής μάλιστα του επαίσχυντου σχεδίου Ανάν) και Δήμαρχος του μεγαλύτερου Δήμου της χώρας... Από μια πολιτικό προερχόμενη από μια οικογένεια που σχεδόν έχει

μετακομίσει οικογενειακώς στο Ελληνικό Κοινοβούλιο, σε περιόδους μάλιστα που αποδείχθηκαν εξαιρετικά βλαπτικές, έως και καταστροφικές για την χώρα μας, συνεπεία των οποίων ο τόπος βαδίζει από το κακό στο χειρότερο, με τον κάθε εργαζόμενο και τον κάθε συνταξιούχο να βλέπουν το μεροκάματο τους κυριολεκτικώς να αφανίζεται.

Και το ερώτημα που προκύπτει αμείλικτο: Αρκεί οι πολιτικοί και δη οι πρωτοκλασάτοι, όπως επικράτησε να λέγονται, να αναλαμβάνουν μόνο τις ευθύνες τους για τα απίστευτα και τραγικά πολιτικά λάθη(;) τους, ή πρέπει να οδηγούνται στην σύνταξη (πλουσιοπάροχη μάλιστα, αφού με δύο θητείες στο κοινοβούλιο είναι δέκα φορές μεγαλύτερη από 40 χρόνων δουλειάς στον λίβαν και στ' αγιάζι). Και τότε, επιτέλους, θα μας αφήσουν ήσυχους οι πολιτικοί της αμαρτωλής κοπής, που επισώρευσαν τεράστια προβλήματα για την χώρα; Πολιτικοί που, αν και ευθύνονται τα μέγιστα για το σημερινό κατάντημα, εντούτοις επιμένουν να βρίσκονται ακόμα στο προσκήνιο! «Αναλαμβάνω την ευθύνη» για τα όσα τραγικά πολιτικά λάθη διέπραξα, σημαίνει αυτομάτως ότι εγκαταλείπω την πολιτική και περιορίζομαι στα του οίκου μου. Και ο Εισαγγελέας αναλαμβάνει για τα περαιτέρω. Όχι για να γίνουμε μάρτυρες ανθρωποθυσιών, αλλά για να βάλουμε μια τάξη και να μπούμε σε μια

πορεία που θα φέρει επιτέλους την ανόρθωση της χώρας μας. Και για το περί δικαίου αίσθημα.

Αυτό θα αναμέναμε, εμείς οι απλοί πολίτες από την κάθε κυρία και κύριο Μητσotάκη, τον κάθε κύριο Μαγγίνα, τον κάθε κύριο Μαντέλλη, τον κάθε κύριο Παπανδρέου και Καραμανλή, αλλά και όποιον άλλο φέρει ευθύνη για τα σημερινά κρίσιμα αδιέξοδα. Αντ' αυτού παρακολουθούμε άναυδοι τους πολιτικούς να επιτίθενται, τότε στηριζόμενοι στην σιγουριά του βουλευτικού ασύλου και τότε σε εκβιασμούς που επιτυγχάνουν την παραγραφή των αδικημάτων με ένα νομικίστικο τρόπο που οι ίδιοι νομοθέτησαν.

Μέσα σε αυτό το τραγικά ομιχλώδες τοπίο, νόσου και η Ντόρα με εκείνο το χαρακτηριστικό μόνιμο και φαρδύ χαμόγελο να ανακοινώνει το «Forum» προβληματισμού που διατείνεται την σωτηρία του τόπου μας.

Για την Ελλάδα ρε.... Ωσάν να προσπαθεί να αλιεύσει εξωγήινος!!!

Υ.Σ.: Υπό τέτοιες συνθήκες, λοιπόν, ποιος θα εμποδίσει το "Πίρι Ρέϊς" να βγαίνει όποτε θέλει στο Αιγαίο εκτελώντας εντός των κυριαρχικών θαλάσσιων συνόρων μας σεισμικές έρευνες...

Αλήθεια, τι σόι 21 συμφωνίες υπογράψαμε πρόσφατα εν μέσω πανηγυρισμών στην Αθήνα με τον Ερντογάν, κύριε Παπανδρέου μας;



Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:
757 High Road, Finchley, London N12 8LD, Tel: 020 8343 7522, Fax: 020 8343 7524

Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν
προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ»
που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περικοπές.

Γιώργο, του Άη Γροσιού βλαστάρι

Γιώργο, φίλε, σεβαστέ συμμαθητή, μαζί αρχίσαμε το σχολείο, διαβάζαμε από το ίδιο βιβλίο και μέσ' την τάξη εκαθόμαστε μαζί.

Στον πόλεμο ερίχτηκες με πίστη και ελπίδα, ο εχθρός δεν σε λύγισε. Η προδοσία όμως σε αδίκησε και αγνοούμενος εγράρτηκες στη μαύρη τη σελίδα.

Τριάντα έξι χρόνια για μας ήσουν χαμένος, μα πού να ξέριουμε εμείς, ότι σε μια ψυχρή γωνιά της γης, λεβέντη μας, ήσουν αθαμμένος.

Γιώργο, της Κύπρου ήρωα, του Άη Γροσιού βλαστάρι, ο Χάρος ήρτεν πρόωρα, στον Αδη να σε πάρει.

Γιώργο Μιχαήλ Δράκου, καμάρι του Αγίου Αμβροσίου, τώρα είσαι με τους ήρωες, Παλληκαρίδη κι Αυξεντίου.

Μάνα Κύπρος, άνοιξε την αγκαλιά σου τη ζεστή, και γλυκά νανούρισε ακόμα ένα σου παιδί.

Ο φίλος σου και συμμαθητής σου,
Κυριάκος Χατζηθεοδόσης
Μάιος 2010

Πονεμένη πέρδικα

Πώς να πετάξω στα ψηλά; Πώς να κελαηδήσω;

Μου'χουν κομμένα τα φτερά, και πώς να μη δακρύσω.

Πώς να πετάξω ελεύθερα; Πώς να χαρεί η καρδιά μου,

μου'χουν χαλάσει τη φωλιά, σκοτώσαν τα παιδιά μου...

Αρματομένοι ήλθανε – χιλιάδες κυνηγοί. Αλύπητα με χτύπησαν – Μου άνοιξαν πληγή!

Αρματομένο βάρβαροι, ξένοι περαστικοί, βόλια πολλά μου ρίξανε στο άμοιρο κορμί. Μ'έχουν λαβώσει βαρεία – μέ'χουνε δέσει με δεσμά,

μου'χουνε κλέψει τη χαρά – με βρήκε συμφορά...

Μοιάζω ζωή μας, Πέρδικα, με βάσανα φτιαγμένη,

είναι της μοίρας μας γραφτό να'ναι κυνηγημένη.

Μοιάζει ζωή μας, Πέρδικα, μ'ένα μικρό Νησί,

χρόνια και χρόνια καρτερά τη Λευτεριά να βρει.

Αυτή'ναι η πατρίδα μας – μαζί μας υποφέρει. Μια προσευχή να κάνουμε – τη Λευτεριά να φέρει.

Αυτή'ναι η πατρίδα μας – Πέρδικα πονεμένη. Θά'ρθουνε μέρες της χαράς – μη είσαι λυπημένη!!!

Ειρήναρχος Στεφάνου

Διαθρησκειακό Συμπόσιο για Χριστιανούς, Ιουδαίους και Μουσουλμάνους

«Πνεύμα ο Θεός και τους προσκυνούντας Αυτόν εν πνεύματι και αληθεία δει προσκυνείν»

Η ρήση αυτή του Ιησού, που αναφέρεται στη συνάντησή και συνδιάλεξη του με τη Σαμαρείτιδα γυναίκα στο πηγάδι του Ιακώβ, είναι πιστεύω ένα κεντρικό – ίσως το κεντρικότερο – σημείο αναφοράς στην όλη διδασκαλία του και συμπληρώνει την απεριφραστη κριτική και δριμύτητα με την οποία στηλίτευε τους Γραμματείς και Φαρισσαίους αλλά και τους εμπόρους του Ναού της Ιερουσαλήμ. Αντηχούν οι αφορισμοί ακόμα και σήμερα σαν βροντερή κι αδυσώπητη καταδίκη της υποκρισίας, κατάχρησης, παραπλάνησης και πνευματικής καταπίεσης που ασκούσε η θρησκευτικοπολιτική εξουσία της εποχής του.

Ας θυμηθούμε λοιπόν σε σύντομία το τόσο ουσιαστικό αλλά και συγκινητικό εκείνο επεισόδιο της συνάντησης του Χριστού με τη Σαμαρείτιδα γυναίκα (Ευαγγέλιο κατά Ιωάννη 4)

Εξαντλημένος ο Χριστός από το ολόημερο περπάτημα φτάνει στη πόλιχνη Σιχάρ και κάθεται δίπλα στο πηγάδι του Ιακώβ. Την ίδια ώρα φτάνει μια Σαμαρείτιδα γυναίκα ν'αντλήσει νερό από το ιστορικό πηγάδι. Την παρακαλεί ευγενικά να του δώσει να πει νερό. Ας σημειώσουμε ότι: «ου γαρ συγχρωτίζονται Ιουδαίοι Σαμαρείταις». Προφανώς απορημένη, τον ρωτά πως είναι δυνατόν ένας Ιουδαίος να ζητά νερό από μια Σαμαρείτιδα – γιατί ήταν τόσο μεγάλη η δογματική αντίθεση ανάμεσα στους «καθαρόαιμους» Εβραίους και τους «μιγάδες» Σαμαρείτες, όσο και σήμερα ίσως οι διαφορές ανάμεσα στις τρεις Αβρααμικές θρησκείες που επιλέγηκαν για το συμπόσιο στο Ελληνικό Κέντρο, μ'όλο που προέρχονται θεωρητικά από την ίδια ρίζα.

Ο Χριστός τής λέει πως αν ήξερε με ποιον μιλά, θα του ζητούσε εκείνη να της δώσει νερό και θα έπινε από το αθάνατο νερό της ζωής, που θα την ξεδιψούσε για πάντα.

Στη συνέχεια της συνομιλίας, αφού της φανερώνει πράγματα εντελώς προσωπικά από τη ζωή της, η συζήτηση περιστρέφεται γύρω από τη δογματική θέση των Εβραίων, που αποδεχόταν πως ο μόνος τόπος λατρείας του Θεού είναι ο ναός της Ιερουσαλήμ, σ'αντίθεση με τη δογματική πίστη των Σαμαρειτών πως ο σωστός τόπος λατρείας του Θεού είναι το όρος Γαριζίν (όπου υπήρχε παλιότερα ναός που κατέστρεψαν οι Ρωμαίοι κατακτητές).

Η καθοριστική απάντησή του Χριστού θα μπορούσε να είναι σημαντικότερη στη σημερινή θρησκευτική αντίληψη των πραγμάτων κι οπωσδήποτε μια καλύτερη αφετηρία για προσέγγιση με τις άλλες δύο θρησκείες.

Πατί έρχεται ώρα «και νυν εστί», που ο αληθινός Θεός δεν θ'αναζητείται και λατρεύεται ούτε στο όρος Γαριζίν ούτε στο ναό του Σολομώντα – αφού είναι πανταχού παρών και τα πάντα πληρών, σύμφωνα με τις Γραφές.

«Πνεύμα ο Θεός και τους προσκυνούντας αυτόν εν πνεύματι και αληθεία δει προσκυνείν».

Διερωτώμαι αν το πραγματικό, βα-



θύτερο μήνυμα και νόημα του αποκαλυπτικού αυτού διαλόγου είναι ο κύριος λόγος που τόσο σπάνια γίνεται αναφορά σ'αυτό το κεφάλαιο του Ευαγγελίου. Όμως αυτό το αφήνω για μια άλλη περίπτωση.

Θα ήθελα να επισημάνω πως η παρέμβαση αυτή κι αναφορά στο κεντρικό αλλά και συμβολικό αυτό περιστατικό, που καταγράφεται στο Ευαγγέλιο του Ιωάννη, δεν γίνεται με καμιά πρόθεση θρησκευτικού προσανατολισμού, δογματικής ή άλλης θεολογικής τοποθέτησης ή διδασχής.

Πιστεύω απλά πως θα βοηθήσει τις παρατηρήσεις μου και θα φωτίσει καλύτερα όσα έχω να σχολιάσω σχετικά με τη προσέγγιση των τριών καθαρά δογματικών πίστεων (θρησκειμάτων), που ήταν το θέμα του θεολογικού, διαθρησκειακού συμποσίου στο Ελληνικό Κέντρο στις 9 Ιουνίου 2010.

Πολύ θα ήθελα να μπορούσα να παραθέσω ανάλογα αποσπάσματα από τα ιερά κείμενα και διδασκαλίες των άλλων δύο Αβρααμικών θρησκειών – το Κοράνι, τη Παλαιά Διαθήκη, τον Λευιτικό κ.ά. – ομολογώ όμως την άγνοια μου.

Η όλη οργάνωση του συμποσίου, που έγινε με την πρωτοβουλία και υπό την αιγίδα του Σεβασμιωτάτου Αρχιεπισκόπου Θυατείρων και Μ.Β. κ.κ. Γρηγορίου, ήταν άριστη και οι παρουσιάσεις εμβριθείς κι εμπεριστατωμένες θεολογικά από μέρους των τριών προσκεκλημένων ομιλητών, του Δρα Dawud Bone – εκπροσώπου του Ισλάμ και της Μωαμεθανικής πίστewς – που έχει πλούσιο ενεργητικό στο διάλογο πίστεων και θρησκειμάτων (ιδιαίτερα Ιουδαϊσμού και Μωαμεθανισμού), τόσο στο σχολικό επίπεδο διδασκαλίας αλλά και στα ανώτερα επιμορφωτικά επίπεδα, σε ινστιτούτα και πανεπιστήμια, διευθυντή (Stone Ashdown Director) του Κέντρου για τη Μελέτη Μουσουλμανικο-Εβραϊκών σχέσεων, του Δρα Ed Kessler, εκπροσώπου της Ιουδαϊκής Πίστewς, μελετητή και διανοούμενου σε θέματα διαθρησκειακά, ιδιαίτερα για το σύγχρονο Ιουδαϊσμό, και Εβραιο-Χριστιανικές όσο και Εβραιο-Μουσουλμανικές σχέσεις, με πλούσιο συγγραφικό έργο γύρω από τα πολύπλευρα διαθρησκειακά θέματα που είναι επίσης ιδρυτής και διευθυντής του γνωστού «Woolf Institute» και του εκπροσώπου/ομιλητή της Ορθόδοξης Χριστιανικής πίστewς, Πανιερ. Μητροπολίτου Καλλίστου Διοκλείας (Metropolitan Kallistos of Diokleia – Timothy Ware), γνωστού ιστορικού και μελετητή/ερευνητή της Ορθόδοξης Εκκλησίας και λατρείας, με ενεργητικό στην εξέλιξη του ενδοχριστιανικού διαλόγου, καθηγητή Ορθόδοξης Θεολογίας στο πανεπιστήμιο Οξφόρδης και προέδρου του Διεθνούς Αγγλικανικο-Ορθόδοξου Θεολογικού Διαλόγου και μέλους της Διεθνούς Επιτροπής Θεολογικού Διαλόγου των Ορθόδοξων και Ρω-

μαιοκαθολικών Εκκλησιών.

Όμως οι προσωπικές μου αντικειμενικές και μη δογματικές παρατηρήσεις περιστρέφονται γύρω από θέματα ουσίας, που αφορούν τον καθημερινό άνθρωπο, τις ανώνυμες μάζες πιστών και μη πιστών, που άθελα τους πληρώνουν ακριβά το τίμημα των θρησκευτικών αντιπαραθέσεων, που σε πολλά μέρη του πλανήτη μας έχουν οξυνθεί φοβερά. Των τόσων θρησκευτικών και πολιτικών διαμαχών, των θρησκευτικοπολιτικών σχισμάτων και πολέμων τώρα και στο παρελθόν, της Ιερής Εξέτασης, των αφορισμών, φυλακίσεων και βασανιστηρίων, του μεσαιωνικού σκοταδισμού και της τεράστιας τραγικής πολιτιστικής (και όχι μόνο) καταστροφής στους αρχαίους πολιτισμούς. Ολα αυτά έχουν δημιουργήσει αθεράπευτες πληγές και βαθιές ουλές, ματώνοντας μικρές και μεγάλες χώρες και κοινωνίες, σβύνοντας την ελπίδα συμβίωσης, κατανόησης και ειρήνης ανάμεσα στους λαούς της μικρής, άγνωστης πατρίδας μας, της γης, του μικρού τούτου πλανήτη που δεν ξέρει ποια πίστη ν'ακολουθήσει για να σωθεί από το τόσο μίσος κι έχθρα που σπέρνουν με φανατισμό πολλοί ακόρεστοι οδηγοί της «σωστής πίστewς» σ'όνομα δασκάλων και προφητών, που θέλησαν μόνο να φέρουν το φως της αγάπης, ευσπλαχνίας, αδελφσύνης, ειρήνης και ανεκτικότητας στους ταλαιπωρημένους, καταπονημένους και καταπιεσμένους κατοίκους του κόσμου αυτού.

Δεν πήραμε τις απαντήσεις που διψούσαμε να βρούμε από τους επισήμους ομιλητές κι αντιπροσώπους του Συμποσίου.

Ο διάλογος του Συμποσίου, σε τελευταία ανάλυση, ήταν μια ακαδημαϊκή, θεολογική συζήτηση σε υψηλά επίπεδα, πολύ λίγο προστή νομίζω στο εκλεκτό ακροατήριο, που έτσι κι αλλιώς αποτελούσαν κατ'εξοχήν εκκλησιαστικοί, θεολογικοί και ιερατικοί εκπρόσωποι από διαφορετικά επίπεδα και δόγματα, προσηλυτισμένοι και μη εκπαδευτικοί και φοιτητές, μελετητές και ερευνητές, με κάποια προσέγγιση στα περίπλοκα θρησκευτικο-δογματικά θέματα που αποτέλεσαν τα σημεία αναφοράς των ομιλητών.

Ελάχιστα ήταν τα θέματα ουσίας που θα είχαν νόημα και πλατύτερη απήχηση σ'ένα πολύ ευρύτερο, δεκτικό, ευαίσθητο και διαλεκτικό κοινό, πιο αντιπροσωπευτικό από εκείνο που οπωσδήποτε γέμισε τη μεγάλη αίθουσα του Ελληνικού Κέντρου.

Αν οι ομιλητές, τουλάχιστον ο καθένας από τη δική του τοποθέτηση, έδιναν περιεκτικά τα κυριότερα σημεία, όπου οι τρεις πίστewς συγκλίνουν κι ίσως εφάπτονται και προσδιόριζαν τα ουσιαστικά σημεία βασικών διαφορών που πρέπει να γεφυρωθούν, θα γινόταν μια καλύτερη αρχή διαλεκτικής συμμετοχής μ'ένα διαλλακτικό κοινό που

δεν θα ήταν αποκλειστικά ή κατ'εξοχήν ακαδημαϊκό, θεολογικό ή προσηλυτισμένο – αλλά πιθανώς και ουδέτερο, αντικειμενικό με πιο καθαρές αντιλήψεις απέναντι στις τεράστιες προκλήσεις της πραγματικότητας που έχουν επιφέρει οι μεθοδευμένες διαφορές που φανατίζουν και διαχωρίζουν τους λαούς, πέρα από τους ήδη υπάρχοντες πολιτικούς, κοινωνικούς και εθνοφυλετικούς φραγμούς.

Δυστυχώς, ούτε οι φιλοφρονήσεις και οι μάλλον διπλωματικές επικοινωνίες απέκρυψαν τα ψηλά, αν όχι απόρθητα, φρούρια που κατά βάθος εκπροσωπούσαν οι επίσημοι ομιλητές και την προσοχή και κάποια νευρική τους να μη φανούν πως υποχωρούν στα «γειτονικά» δόγματα και πίστewς.

Η επιφανειακή αυτή, φιλοφρονητική προσέγγιση δυστυχώς αποδείχτηκε περισσότερο ελλειπής όταν στο λίγο μόνο ακροατήριο της βραδιάς, ο καθηγητής David Frost μού φάνηκε διπλωματικά επιλεκτικός, αποφεύγοντας πρόσωπα που θα μπορούσε να προβάλλουν απαιτητικά ερωτήματα (όπως τον γράφοντα), δίνοντας συχνότερα την ευκαιρία στους επισήμους των μπροστινών θέσεων και φυσικά περισσότερο χρόνο στους ομιλητές ν'απαντήσουν, ελαχιστοποιώντας έτσι το χρόνο και πιθανότητα μιας ανοικτής και ζωτικής συζήτησης με το ακροατήριο.

Απολογούμαι αν οι παρατηρήσεις και σχόλιά μου μοιάζουν να είναι αρνητικά. Επικροτώ ιδιαίτερα τη καλή πρόθεση και διάθεση του Σεβασμιωτάτου και αξιέπαινη προσπάθεια να δημιουργήσει μια νέα γέφυρα προσέγγισης κι επικοινωνίας ανάμεσα στις τρεις Αβρααμικές πίστewς και τη πολλή δουλειά και φροντίδα που δόθηκε από όλους τους οργανωτές.

Ένας διάλογος, όμως, που διεξάγεται στο υψηλό – συχνά ακατάληπτο – θεολογικό, εκκλησιαστικό και ακαδημαϊκό επίπεδο, ενώ φαινομενικά επιδιώκει τη προσέγγιση και κατανόηση, δημιουργεί μια τεχνητή απόσταση στο ακροατήριο, που τελικά αποξενώνεται, καταλαβαίνοντας έστω και υποσυνείδητα τον αποκλεισμό του από μια ουσιαστική, γόνιμη συμμετοχή.

Ελπίζω πως τα βαθιά, μεγαλύτερα ερωτήματα και προβληματισμοί που αφορούν τον καθένα μας γύρω από τα πιο πάνω θέματα, δεν θα καθυστερήσουν περισσότερο να βρουν τα σωστά τους κανάλια.

Άλλωστε, όπως εύστοχα παρατήρησε ένας ακροατής, ο κοσμικός ή λαϊκός (secular) χαρακτήρας που διέπει τη ζωή, τη σκέψη αλλά και τρόπο ζωής, δεν είναι κατ'ανάγκη ατύχημα, αφού η πνευματική ανάπτυξη κι εξέλιξη των ανθρώπων, στα θρησκευτικά πλαίσια, έχει γίνει μια βασανιστική διαδικασία τελετουργικών και λατρευτικών επαναλήψεων, που όλο και περισσότερο μάς απομακρύνουν από τη γνήσια κι απαιτητική πνευματική μας υπόσταση αλλά κι από τα ίδια τα διδάγματα των δασκάλων πάνω στα οποία θεμελιώθηκαν οι θρησκείες αυτές.

ΕΝΑ ΔΙΗΓΗΜΑ ΜΕ ΑΦΟΡΜΗ ΤΗΝ 36η ΕΠΕΤΕΙΟ ΤΗΣ ΒΑΡΒΑΡΗΣ ΤΟΥΡΚΙΚΗΣ ΕΙΣΒΟΛΗΣ ΚΑΙ ΣΥΝΕΧΙΖΟΜΕΝΗΣ ΚΑΤΟΧΗΣ ΤΗΣ ΚΥΠΡΟΥ ΜΑΣ

Βαλιντέ Χανούμ Τσιτσέκ

ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ

Γιατί, σε τέτοιες τραγικές στιγμές του ανθρώπου, δεν λείπουν, δυστυχώς, κι οι κλέφτες κι οι πλιατσικολόγοι, που περιμένουν τη δυστυχία του αλλοιού για να μπουκάρουν και να κάνουν το δικό τους. Και ο ιδιοκτήτης, μόλις ήρθε κι είδε και τους τρεις Ρωμηούς να του φρουρούν την περιουσία του, έδωσε φυλαχτό μέσ' στην καρδιά του την πράξη ετούτη των φτωχών και την ευγνωμοσύνη του. Και δέκα, τόσα, χρόνια υστερότερα, όταν ο ένας απ' αυτούς, ο πιο φτωχός τους, ο Θανάσης, του ζήτησε να του δανείσει χρήματα για ν' αγοράσει μαγαζί δικό του, ο γέροντας ιδιοκτήτης του 'φερε τα χρήματα κρυφά σε μια βαλίτσα, κι αρνήθηκε να πάρει απόδειξη για τα λεφτά του.

«Να μου τα επιστρέψεις μόνον όταν θα μπορέσεις. Και να μην μάθει για το δάνειο κανένας, ούτε και η γυναίκα μου, Θανάση. Ακούς; Κανένας!» Και τον αγκάλιασε, σα να 'τανε παιδί δικό του τον Θανάση, και τον φίλησε, και τού 'πε κι από πάνω κι ένα μεγάλο, απ' την καρδιά του μέσα, «ευχαριστώ», για κείνη την καλή κι αξιοθαύμαστή τους τότε πράξη.

Κάθε φορά που οι σειρήνες σήμαναν συναγερμό, κι οι βόμβες θ' άρχιζαν σε λίγο να βαράνε, στα τυφλά, σπίτια και μαγαζιά και τραίνα κι ό,τι λάχει, ο κόσμος έτρεχε για να κρυφτεί σ' υπόγεια σπιτίσια καταφύγια και στους σταθμούς του υπόγειου σιδηρόδρομου, όπου οι σήραγγες ήταν απρόσβλητες από τις βόμβες. Όμως, πού να 'βρισκες, τις ώρες κείνες της απελπισίας και του φόβου, τόπο ν' απλώσεις τις κουβέρτες σου να κοιμηθείς ή και να ξεποστάσεις έστο, όταν κόσμος αμέτρητος είχαν, προληπτικά κι από πολύ νωρίς, κουρνιάσει και δεν άφηναν για σένα ουδέ σπιθαμή να κάτσεις και να βολευτείς για τις κακές τις ώρες του πολέμου. Υπήρχαν και οι ρατσιστές και οι αδιάντροποι που, μόλις βλέπανε τους ξένους να ζυγώνουν, τους βρίζανε και τους προγκούσαν και τους διώχνανε – κι άρχιζαν τότε κι οι καυγάδες κι οι ξυλοδαρμοί και τα εγκλήματα, όταν οι «ξένοι» που ζητούσαν καταφύγιο δεν ήτανε καθόλου ξεμοναχιασμένοι, κι έτσι αντιδρούσαν με μπουινιές κι έπεφτε ξύλο κάθε που ο εγγλέζος καυγατζής ήταν συνήθως μεθυσμένος κι έτρωγε τότε ξύλο της χρονιάς του.

Γι' αυτό, λοιπόν, κι ο μαγαζάτορας ο γείτονας, ξένος κι εκείνος, όμως με δικό του καταφύγιο, ένα στο σπίτι του κι άλλο ένα στο υπόγειο του μαγαζιού του, εμπιστευόταν τα κλειδιά – το βράδυ – στους τέσσερις αυτούς συγκατοίκους, ξέροντας ότι δεν θα καταδέχονταν ποτέ για να τον κλέβανε. Έτσι κι αυτοί με τα παιδιά τους καταφεύγανε με σιγουριά σ' εκείνο το υπόγειο κρυσφύγετο, διασχίζοντας με προσοχή το μάκρος πού 'χε το τεράστιο πολυκατάστημα εκείνο του Εβραίου προτού κι αυτό γίνει συντρίμια και καταστραφεί από την βόμβα που μιλήσαμε πιο πάνω.

Και πού να βρεις, ξένος εσύ, το δικίο σου, στις σήραγγες αυτές του τραίνου, όταν μετά από τους συχνούς καυγάδες με τους «ντόπιους», ερχόταν η πολιτοφυλακή να βάλει τάξη. Κι οι τέσσερις αυτοί συγκατοίκοι Κυπραίοι, μα και οι άλλοι «ξένοι» κατὰ πινάνα με δέος – τι να κάνουν; –



Τα παιδιά του Λονδίνου στους γερμανικούς βομβαρδισμούς αναγκάστηκαν να ζήσουν και την Εκκένωση

και τον εγωισμό και την ντροπή και το παράπονό τους και κούρνιαζαν, σαν τα δαρμένα τα σκυλιά, σε κάποια απόμερη γωνιά, μέχρι που να σημάνει πάλι ο συναγερμός πως είχε πια ο κίνδυνος βομβαρδισμών περάσει.

Αποφασίσανε, λοιπόν, οι τέσσερις συγκατοίκοι να στείλουνε σε μέρη που τους έψαφνε ασφαλέστερα, μακριά από το Λονδίνο – όπως και τόσοι άλλοι τότε ντόπιοι και δικοί τους – τις οικογένειές τους: τις γυναίκες τους και τα παιδιά, στο πρόγραμμα που το 'πανε «Η Εκκένωση», μετάφραση της αγγλικής Evacuation.

Μονάχα η Εμινέ στάθηκε' αδύνατο να παρατήρει τη δουλειά στον φούρνο, έστειλε όμως με τις Ελληνίδες συγκατοίκους της και τα δικά της τα παιδιά, εκτός από την Βαλιντέ, που την κρατήσανε κοντά τους να τους βοηθά στο σπίτι, αλλά και να δουλεύει τώρα πιο πολύ στο παπουτσιδικο, προπάντων, όμως, να την προστατέψουν απ' τον πειρασμό της σάρκας που δεν κουμαντάρεται!

Έντεκα όλα τα παιδιά και τρεις γυναίκες, κι οι άντρες, με σφιγμένη την καρδιά, να τις ξεπροβοδάνε στο σταθμό του τραίνου που θα τους πήγαινε μακριά τους – και με δικά τους, εννοείται, χρήματα. Στο Yeovil πήγαν αυτές, κι οι άντρες να τους δίνουν όλο το κομπόδεμα για φαγητό και νοίκι και τα μικροέξοδά τους.

Και στην αρχή βρήκανε καταφύγιο και κάποια δωρεάν φιλοξενία σε γυναικείο μοναστήρι, όμως προτίμησαν αργότερα να μείνουν σε μικρά δωμάτια που τους τ' ακριβονοίκιαζαν οι ντόπιοι, για να 'χουν έτσι μια πιο άνετη κι ελεύθερη ζωή.

Αλλά ο χωρισμός απ' τους συζύγους τους βαρύς και πολυέξοδος, μιας κι ο μαγνήτης – τα παιδάκια κι οι γυναίκες τους – τραβούσανε τους άντρες τους τα Σάββατα να κάνουν το ταξίδι με το τρένο και να περάσουνε μαζί τους ένα βράδυ. Έτσι, μόνο ένα δεκάμηνο περίπου κράτησε ο εθελοντικός εκείνος χωρισμός και η περιφημη, για τους Κυπραίους μας, Εκκένωση.

«Αν πρόκειται να πάμε από βόμβες, κάλλιο να πάμε όλοι μας μαζί», είχε δηλώσει πρώτος και καλύτερος ο Θανασάκης Τσόφαρος. Συμφώνησαν μαζί του αμέσως και οι άλλοι. Για την επιστροφή δε των δικών της των παιδιών και των ρωμηών «γειτόνων» της, η Εμινέ, μόλις το έμαθε, είχε ετοιμάσει πατατοκεφτέδες, λουκουμάδες κι ό,τι μπόρεσε – χωρίς καν να το πει στους άλλους και στον άντρα της – κι έτρεξε ν' αγοράσει τα υλικά, και με δικά της έξοδα, από τα μικρομάγαζα της γειτονιάς τους.

Και κάνανε χαρές και γέλια και γλεντήσανε. Και ξαναθυμηθήκαν τα παλιά, και τις λαχτάρες από τους βομβαρδισμούς, και το βρισίδι, τους καυγάδες τους τρικούβερτους και τις χυδαίες προσβολές που δέχονταν κάθε φορά που καταφεύγανε στη σήραγγα του τραίνου πίσω από το σπίτι τους στο Waterloo του Νότιου Λονδίνου για να γλιτώσουν απ' των Γερμανών τις βόμβες...

Πέρασαν από τότε, στην Εκκένωση, χρόνια πολλά κι αμέτρητα. Ο Θανασάκης κι ο Μανόλης κι ο Νεόφυτος είχαν, στο μεταξύ, ο καθένας πάρει και τον δρόμο του: Ο πρώτος έπιασε ξανά την τέχνη του την πρώτη, κουρέας σε δικό του μαγαζί, και με λεφτά, όπως είδαμε, του γέροντα Εβραίου, και να 'χει δίπλα του την κόρη του την Άννα που 'γινε, για να τον βοηθά, κομμώτρια. Ο δε Μανόλης δούλευε καθαριστής σ' ένα σταθμό των τραίνων, κι ο τρίτος, ο Νεόφυτος, ο πιο «σφικτός» απ' όλους, είχε αγοράσει απ' τους άλλους δυο συνεταιρούς το μερτικό τους στο εστιατόριο και το 'χε τώρα ολοδικό του.

Η Πηνελόπη σπούδασε κι εργαζόταν δασκάλα, τα δυο Τουρκάκια, τα δίδυμα, γίνανε λογιστές, ο Αντώνης δικηγόρος, ο Δήμος έγινε πολιτικός μηχανικός, η Βαλιντέ τα 'φτιαξε στα δεκάξι της κρυφά μ' έναν Σκωτσέζο απόστρατο, πού 'χε σακατευτεί στον πόλεμο και τώρα δούλευε στο μαγαζί μαζί της, και φύγανε κρυφά, δίχως να το ξέρουν οι γονείς της και τ' αδέρφια της, κι επήγαν για να μείνουν στη Γλασκώβη.

Κι από τους άλλους, άλλος έγινε γιατρός ή εστιατορας, κι άλλος τους πήγ' εδώ κι

άλλος πιο πέρα, κι όλοι σκορπίσανε παντού, «σαν τα παιδάκια του λαγού», όπως συνήθιζε να λέει, θυμοσοφικά, η κυρά – Θεογνωσία, του Νεόφυτου η γυναίκα.

Ο κόσμος, όμως, είναι τόσο δα μικρός – όπως το λένε κι οι Εγγλέζοι με τη σοφία τους την πρακτική. Πρώτη του Μάη το πρωί, εξήντα τόσα χρόνια ύστερ' από την «εκκένωση», και μια μακριά κι απτελειωτή ουρά Ελληνοκύπριοι περίμεναν υπομονετικά, με την ψυχή στο διψασμένο στόμα, να τους επιτραπεί, από τις τουρκικές Αρχές των εισβολέων και της κατοχής, να μπουν σαν τουρίστες που ζητιάνευαν στα κατεχόμενα εδάφη της πατρίδας τους να ξαναδούν τα σπιτία και τα κουρσεμένα τους χωριά, και να ματώσει, από προσμονή κι ελπίδες φρούδες κι ανεκπλήρωτες, η πληγωμένη στο φιλότιμο καρδιά τους.

Μ' όλους αυτούς τους άγνωστους, τους πρόσφυγες, μαζί κι ο Αναστάσης, χρόνια γιατρός πετυχημένος στην Αγγλία, μαζί του και τα δυο του τα παιδιά, να πάει να δει – αν δηλαδή θα υπάρχει ακόμα – το ιατρείο του, που το 'χε στήσει με λεφτά της προίκας της γυναίκας του και το 'χε εγκαταλείψει, με την εισβολή, λίγους μονάχα μήνες ύστερ' από τα εγκαίνιά του. Μπροστά του στην ουρά – και μιλούσαν μονάχα στ' Αγγλικά – στεκόταν ο παλιός ο παιδικός του φίλος και συγκατοικός του στο Λονδίνο – κι άγνωστοι τώρα μεταξύ τους – ο Δήμος και μαζί κι αυτού τα δυο παιδιά του.

Είχανε χρόνια και ζαμάνια να ιδωθούν, μιας κι οι γονιοί τους – ο Θανάσης κι ο Μανόλης – είχανε ξεκόψει από καιρό τις επαφές τους και δεν βλέπονταν σχεδόν καθόλου πια, εκτός το Πάσχα, τα Χριστούγεννα, τα Φώτα, τον Δεκαπενταύγουστο και, πού και πού, σε κάνα γάμο στους Αγίους Πάντες του Λονδίνου, κι αυτό, να πούμε, όχι τόσο τακτικά. Όμως κι οι δυο τους απ' το ίδιο χωριό, που το 'χαν τώρα για τον στόχο της επίσκεψής τους. Και στην κουβέντα τους απάνω, με τα δικά του ο καθένας τους παιδιά, στ' άκουσμα του κοινού χωριού τους ρήγησαν, ο Δήμος κι ο Αναστάσης, και «ξαναγνωρίστηκαν»



ΤΟΥ ΧΑΡΗ ΜΕΤΤΗ

απρόσμενα και ξαφνικά – μα τι χαρά! – και δώσανε τα χέρια κι αγκαλιάστηκαν, με βουρκωμένα μάτια και οι δυο απ' τη συγκίνηση. Κι από κουβέντα σε κουβέντα θυμηθήκανε και πάλι τα παλιά: Βομβαρδισμούς, εκκένωση, παιγνίδια, λύπες και χαρές, τα πάντα, που τους τα ξαναθύμιζαν, σαν παραμύθι αρχαϊκό, συχνά – πυκνά, κι όταν ακόμα μεγαλώσανε στα χρόνια και στην πείρα της ζωής, σαν βρίσκονταν ακόμα στη ζωή οι μακαρίτες πια γονείς τους, ώστε ποτέ τους να μην τα ξεχνούν.

»Βρήκε ο γύφτος τη γενιά του κι αναγάλιασε η καρδιά του», σηγομυρμούρισε ειρωνικά, κοντά τους, ένας ντόπιος πρόσφυγας, που 'χε πάρει τ' αυτί του και το μάτι του τη συγκινητική σκηνή ανάμεσα στους δυο Αγγλοκυπρίους.

Ένας άλλος, όμως, ντόπιος π' άκουσε το πικρόχολο ετούτο σχόλιο του αποπήρε λέγοντάς του μεγαλόφωνα: «Γύφτοι, αν θες να ξέρεις, φίλε, γίναν' όλοι μας, κι εσύ κι εγώ κι η απτελειωτή αυτή ουρά μπροστά και πίσω μας, με τα διαβατήρια και τις ταυτότητες στο χέρι, να μας κοιτάνε οι Τουρκαλάδες και ν' αγάλλονται, που να μην λιώσουνε ποτέ στο μαύρο χρώμα τα κορμιά τους, τόσο κακό που προξενήσανε στον τόπο μας!».

«...Και η αδερφή σου η Πηνελόπη, τι να γίνεται;» ο Αναστάσης ρώτησε κάποια στιγμή τον Δήμο. «Και η Βαλιντέ και τα Τουρκάκια της πού βρίσκονται;»

Ο Δήμος αναστέναξε βαθιά και δεν απάντησε. Κοίταξε γύρω του μήπως τυχόν και τον ακούνε οι άλλοι εκεί τριγύρω και του ψιθύρισε στ' αυτί.

«Της Βαλιντέ ο γιος είναι μεγάλος και τρανός στα κατεχόμενα. Δένει και λύνει με το χρήμα και τις σχέσεις πού 'χει κάνει. Η Βαλιντέ είχε αφήσει τον Σκωτσέζο πριν να κάνουνε παιδιά, τα 'φτιαξε ύστερα με τους γονιούς της και την ξαναδέκτηκαν κοντά τους, πού 'χανε τώρα φούρνο πια δικό τους κι άφθονα λεφτά. Την στείλανε μετά στην Κύπρο και την πάντρεψαν μ' ένα γνωστό τους Τουρκαλά και μεγαλύτερο πολύ στα χρόνια. Κι αυτός – ή κάποιος άλλος, πού να ξέρουμε; – της έκαν' ένα γιο, τον Οσμάνλη. Κι όταν ο γιος αυτός, ο μονογιός, έκλεισε μόλις τα δεκάξι του, γύρισαν όλοι στην Αγγλία για να τον σπουδάσουνε. Τον κάνουν προσοντούχο λογιστή, κι αυτός, μπαίνοντας συνεταίρος στο γραφείο των δυο θείων του, των καταξιωμένων τότε λογιστών, έκανε χρήματα πολλά, άλλ' από τη δουλειά του τη λογιστική, όμως τα πιο πολλά, καταλαβαίνεις πού και το γιατί και με το πώς! Με μια δικιά του εταιρεία μαϊμού, “εισαγωγών – εξαγωγών”, με τροφοδότρα τη «μεγάλη του πατρίδα» και με προορισμό κι τακτική του πελατεία – θύματα, τους χασικλήδες, τους ναρκωμανείς στις τρώγλες του απέραντου Λονδίνου. Μαζί του, λένε, και το σόι της μητέρας του, αδέρφια και γαμπροί κι ανίψια, όλοι τους εργάστηκαν στην επιχείρησή...».

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

ΜΕΡΟΣ ΔΕΚΑΤΟΝ (ΤΕΛΕΥΤΑΙΟΝ)

Η Ολυμπία τον άκουσε αμίλητη. Αναστέναξε μονάχα κι ένα δάκρυ, στα σταγόνα, κύλησε κι αυλάκωσε το βαμμένο πρόσωπό της.

«Μην το πείτε σε κανένα!», είπε η Ολυμπία με φωνή συγκρατημένη. «Σας παρακαλώ, κυρ-Αστυνόμε, τέτοια μέρα ευτυχισμένη, μην τους την χαλάσουμε εμείς!»

Το ακοίμητο το μάτι, όμως, του Θανάση Τσάγκουρα είδε τον Ζακχαίο να μιλάει με την Ολυμπία Γερμανάκη κι εκείνη να κοιτάει μ' ένα βλέμμα θολωμένο, και κατάλαβε αμέσως ότι κάτι σοβαρό για τον Τάγαρη θα ήρθε για να της ανακοινώσει.

Κι όταν το Μυστήριο τελείωσε κι όλοι –ξένοι και δικοί τους– ευχηθήκανε, χαρούμενοι, στους νεόνυμφους να ζήσουνε πάντοτε αγαπημένοι, και τους δώσανε τα δώρα τους και τους αποχαιρέτισαν με πολλές ευχές και χάδια να περάσουνε καλά στο γαμήλιο ταξίδι τους, ο Θανάσης κι η Ολυμπία πήγαν να πούνε τα δικά τους γύρω απ' τον Μητροφάνη Τάγαρη, που τον φάγανε τα πάθη του κι ο καρκίνος του μυαλού του. Τίποτα δεν είπαν για τον άλλο, τον Σπυδύρογλου τον Στέφανο, τον ξεμωραμένο τον Σαλίγκαρο.

Όμως ο Θανάσης Τσάγκουρας, με τον Μέλιο Μηλικούρη, έχουν καταγράψει, με ψευδώνυμα και αλάτι και πιπέρι και πολλά μπαχαρικά, τα περὶ Καρκίνου και Σαλίγκαρου, σαν επιφυλλίδες στη φυλλάδα τους. Και το κάνουν αυτό γιατί οι αναγνώστες όλοι πάντοτε τρελαίνονται για τέτοια, που θα θέλανε κι εκείνοι, άλλος λίγο κι άλλος πιο πολύ να τα δοκιμάζανε τα λάθη και για να μετανοήσουνε μετά.

«Και για τ' άλλο τι θα κάνουμε;» ρώτησε ο Τσάγκουρας τον Μέλιο, όταν συναντήθηκαν το βράδυ για κανά ποτό και να τα πούνε.

«Για τον φίλο τον Κατσόγιαννη, που όπου να 'ναι βγαίνει δήμαρχος και ποιος ξέρει τι θα κάνει για την πόλη και για μας; Είναι άνθρωπος, νομίζεις, υπεράνω υποψίας και κρατά τις υποσχέσεις του, ή μπαρούφας και αυτός, ψεύτης και υποκριτής όπως οι πολι-

Ιστορίες αληθινές με ψευδώνυμα Ο Θανάσης ο Τσάγκουρας της Στέλλας Χριστοφής

τικοί μας όλοι δίχως εξαιρέσεις;».

Ο Μέλιος Μηλικούρης, αντί άλλης απάντησης, υπομειδίασε κι έκανε νόημα στον Τσάγκουρα ν' αλλάξουνε θέμα επειδή πήρε το μάτι του τον ιδιοκτήτη της φυλλάδας αγκαζέ με τον Κατσόγιαννη συνοδεία με τρεις άλλους άγνωστους στον Μηλικούρη. Το αφεντικό, όμως, τους πρόσεξε και τους κάλεσε κοντά του για να τους συστήσει και στους ξένους του.

«Ο αρχισυντάκτης μου, ο Μέλιος, κι ένας δημοσιογράφος μου, ο Τσάγκας. Από δω, παιδιά, να ξέρετε, τρεις επιχειρηματίες της πρωτεύουσας που υποστηρίζουνε για δήμαρχο τον Παρρασκευά Κατσόγιαννη, όπως κάνουμε κι εμείς. Και θα πούμε στην υγεία του κι όταν πια θα είναι δήμαρχος, τότε θα κερνά αυτός! Έτσι, φίλτατέ μας δήμαρχε;»

Την άλλη μέρα ο Θανάσης ξύπνησε πολύ πρωί κι όχι πια από δικιά του θέληση μα γιατί τον επισκέφθηκε μέσα στα βαθιά χαράματα ο στενός του φίλος και συνάδελφος, ο Θεμιστοκλής Μπιζίνης.

Και χωρίς εισαγωγές, αποπήρε τον Θανάση «για το έγκλημα που κάνατε να σκοτώσετε, σαν κτήνη, δυο κατατρεγμένα πλάσματα, τον Σπυδύρογλου τον Στέφανο και τον Μητροφάνη Τάγαρη. Και το ξέρατε, Θανάση, πως κι οι δυο ετούτοι πάσχανε από μίσος κι ασωπία κι όλα τα κακά της μοίρας τους, και δεν ήταν στα καλά τους κι είχαν πάθη αθεράπευτα. Και τι κάνατε εσείς, σαν χριστιανοί που λέγεστε; Αντί να τους βοηθήσετε να βρουνε τον δρόμο τον σωστό και να μην παραπατάνε, τους αφήσατε να πέσουνε με τα μούτρα στον γκρεμό και ν' αφανιστούν για πάντα! Τώρα, τι κερδίσατε, για πες μου, ο Ζακχαίος κι ο Κατσόγιαννης και

η φάρα του κι εσύ; Πες μου, ρε Θανάση, την αλήθεια, γιατί λέγονται πολλά να σου φύγει το καφάσι!».

«Κήρυγμα μου κάνεις ή και μάθημα, τέτοια ώρα, τέτοια μέρα, κύριε Μπιζίνε θεολόγε; Πρώτα, όπως σου 'χω πει χίλιες δυο φορές ως τώρα, εγώ τα κηρύγματά σου σέβομαι και εκτιμώ. Όμως δεν τ' ακολουθώ, όπως θες εσύ κι οι φίλοι σου, και για τους δικούς μου λόγους, τους προσγειωμένους και τους ντόμπρους. Δεύτερον και κυριώτερο, ούτε εγώ ούτε ο Κατσόγιαννης, ούτε και κανένας άλλος φέρουμε καμιά ευθύνη για τα δυο αυτά παραάσχη και την τύχη που τους βρήκε! Ο Κατσόγιαννης, το δέχομαι, τους προσέφερε δουλειά με μοναδικό σκοπό το δικό του το συμφέρον κι όχι γιατί έτρεφε γι' αυτούς οποιαδήποτε εκτίμηση. Αλλά τούτοι οι ηλίθιοι, που ήρθες τώρα δικηγόρος τους, δεν κοιτούσαν το συμφέρον τους ούτε και δεχόντουσαν βοήθεια ή και συμβουλή καμιά, ούτε και τα παραδείγματα άλλων πιο ανωτέρων τους, παρά μόνο υποσκάπτανε, μ' ένα μίσος ασυγχώρητο κι εγκληματικά τρελό, οποιονδήποτε ζηλεύανε και του σκάβανε τον λάκκο –έτσι νόμιζαν και πίστευαν και διάδιδαν στον κόσμο– να τον θάψουν εκεί μέσα και να τον ξεφορτωθούνε. Κι είναι ακριβώς στους λάκκους που 'χανε εκείνοι σκάψει κι ύστερα τους βρήκε έτοιμους ο Ιάκωβος Ζακχαίος και με τη βοήθεια του νόμου τα κατάφερε στο τέλος να τους ρίξει, να τους θάψει μέσα και τους δυο κακούργους! Και στο τέλος τους λυπήθηκε και τους έθαψε μαζί για να μείνουνε για πάντα μέσα εκεί αγκαλιασμένοι, σαν δυο λωποδύτες διδύμοι!».

«Και η αγάπη που μας δίδαξε ο Χριστός μας στον σταυρό; Πού την βάζουμε, Θανάση;».

«Μιας και μου μιλάς γι' αγάπη και

συγχώρηση και τέτοια, δεν διαφωνώ καθόλου. Αν δεν κάνω λάθος, όμως, λέτε εσείς οι θεολόγοι πως υπάρχει, τάχα, κόλαση για τους ασεβείς και τους κακούργους, όσοι δεν αλλάζουν γνώμη κι ούτε και μετανοούν για να τους συγχωρηθούν οι αμαρτίες τους! Είναι και το άλλο πάλι, φίλε μου Θεμιστοκλή: Αφορίζετε, νομίζω, και τους στέλνετε στον διάβολο όσους δεν θα συμφωνήσουνε μ' όσα τους κηρύττετε εσείς. Υπερβάλλω, πες μου, μήπως, και δεν ξέρω τι μιλάω; Πες μου για να πω συγγνώμη! Όμως έχω δίκαιο, το ξέρω, και γι' αυτό μιλάω έτσι! Να, λοιπόν, γιατί ετούτοι, ο Καρκίνος κι ο Σαλίγκαρος, πήγανε μαζί στην κόλαση και από επιλογή δικιά τους! Και θα σου το πω, επίσης, φίλτατε Θεμιστοκλή μου, και ποιητικά, αν θέλεις, όπως κάνουν κι οι Γραφές, παραβολικά και λυρικά. Και για τον Σπυδύρογλου τον Στέφανο, τον αποκαλούμενο Σαλίγκαρο, μα και για τον Μητροφάνη Τάγαρη, τον Καρκίνο, που τους βάφτισε η πανέξυπνη η Λίζα. Άκουσε, λοιπόν, και κρίνε κι ύστερα μιλάμε ήσυχα για τα δυο αυτά κοπρόσκυλα που ο νους τους, κι όχι άλλοι, τους κατάστρεψε για πάντα, για καλό της κοινωνίας που την μαγαρίζανε κι οι δυο τους με τις πράξεις και τα μίση τους!».

Το μίσος τρώει τον άνθρωπο που ανθρωπιά δεν έχει, καρκίνος αθεράπευτος στις φλέβες του και τρέχει. Έτσι κι εσύ παρασίτε, καρκίνε κι αλαζόνα, θα 'χεις την τύχη του φονιά και του απατεώνα!

Αυτό το τετράστιχο, Θεμιστοκλή, το 'χε γράψει, για τον Τάγαρη, η προσγειωμένη Λίζα, η συνάδελφός του, όπως μου το ομολόγησε εμπιστευτικά η ίδια, και μάλιστα του το είχε βάλει πάνω στο γραφείο του ένα πρωί,

για να το διαβάσει ο Καρκίνος και να πάψει να συμπεριφέρεται υπεροπτικά σε όλους σαν να ήτανε αυτός το αφεντικό της επιχείρησής μα και κάτι περισσότερο.

Και το δεύτερο το έγγραφο παραβολικά εγώ έχοντας υπ' όψη μου, βεβαίως, τον χειρότερο απ' όλους τους παράσιτους που γνώρισα, τον Σαλίγκαρο τον γλύφτη. Ένα υποκείμενο αχρείαστο κι επικίνδυνο συνάμα, και που μαγαρίζει με τις πράξεις του όλους όσοι από άγνοια, ή αφέλεια και βάλε, έρχονται, οι άτυχοι κι απρόσεκτοι, σ' επαφή κάποιας μορφής με το κάθαρμα ετούτο.

Και ως μην παρατραβάμε την κουβέντα μας γι' αυτούς μιας και η ατμόσφαιρα καθάρισε από την βρομιά της παρουσίας του.

Ο σαλίγκαρος

Ένας σαλίγκαρος ζητά φτερά μεγάλα να πετά και δεν κατέχει, πως το καρπούκι του βαρύ να τ' αποβάλει δεν μπορεί και σέρνεται, δεν τρέχει.

Γλύφει το χώμα, την βρομιά και προξενεί παντού ζημιά, τρυπά και καταστρέφει. Κι ένας αλήτης τον κρατά, τον ρίχνει κάτω, τον πατά και τα μυρμήγκια τρέφει.

Αχ, βρε σαλίγκαρε, κουτέ, δεν θα το μάθεις πια ποτέ το μυστικό του κόσμου, πως η ζωή σου η μικρή έχει την γεύση την πικρή του μαραμένου δυόσμου!

Πάμε τώρα στη δουλειά μας, που μας περιμένουν τα παιδιά να τους πούμε πέντε πράγματα, και τα ξαναλέμε πάλι εμείς, όταν βρούμε ευκαιρία, αλλά όχι πια γι' αυτούς, τον Καρκίνο και Σαλίγκαρο, μα για κάτι πιο σπουδαίο, όπως είναι η εκλογή του καινούργιου δημάρχου μας, του Παρρασκευά Κουτσόγιαννη !».

ΤΕΛΟΣ

CAVENCO
FREIGHT FORWARDERS

CYPRUS - GREECE - WORLDWIDE
74 MANDEVILLE ROAD, ENFIELD, MIDDLESEX, EN3 6SL
TEL: 01992 712 333 FAX: 01992 712 812
e-mail: staff@cavenco.co.uk

ΠΡΩΤΟΠΟΡΟΙ ΣΤΙΣ ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ ΣΑΣ ΠΡΟΣΦΕΡΟΥΜΕ:

- Μεταφορά προσωπικών ειδών - εμπορευμάτων, αυτοκινήτων, μηχανημάτων
 - Μεταφορές με όλους τους τρόπους
 - Μεταφορές από πόρτα σε πόρτα
 - Πλήρη συσκευασία
 - Γενική ασφάλεια • Δωρεάν υπολογισμός
 - Δωρεάν κιβώτια • Δωρεάν συμβουλές
- ΣΑΣ ΕΓΓΥΟΜΑΣΤΕ:**
- Σιγουριά, υπευθυνότητα, τυπικότητα, πλήρη ασφάλεια

THE LEADING FREIGHT FORWARDERS WE OFFER YOU:

- Shipment of personal effects - commercial goods, cars and machinery
 - By Sea - Road - Air
 - Door to door service
 - Full packing/documentation
 - Insurance • Free estimates
 - Free packing cases • Free advice
- WE GUARANTEE YOU:**
- Reliability, Responsibility, Efficiency, Total Assurance

74 MANDEVILLE, ROAD, ENFIELD, MIDDLESEX, EN3 6SL

Offices at: **LIMASSOL: 25 568 030** **LARNACA: 24 811 810** **NICOSIA 22 460 700** **PAPHOS: 26 229 595**

OneStop
CO-ORDINATIONS

VENUES AVAILABLE INCLUDE

London Marriott, Landmark, Mandarin Oriental, London Hilton, Inter-Continental, Decorium, Alexandra Palace and many others.

It is our aim to be supremely helpful without taking over and to ensure all goes without a hitch on the big day.

You are only 'One Stop' away from Your perfect day.

For more information on our competitive prices please contact Tony Vouros
TEL: (020) 8445 6720 MOBILE: 0780 22 66 841
email: onestopcoordinations@bigfoot.com
web: www.onestopcoordinations.co.uk

ΤΟ ΙΣΤΟΡΙΚΟ ΤΗΣ ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΗΣ ΘΥΑΤΕΙΡΩΝ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΗΣ ΒΡΕΤΑΝΙΑΣ

Η Ελληνοκυπριακή Παροικία στη μεγαλούπολη Birmingham

ΜΕΡΟΣ 195ον

**ΑΡΧΙΜΑΝΔΡΙΤΗΣ
ΕΙΡΗΝΑΙΟΣ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ
ΕΠΙΣΚΟΠΟΣ ΠΑΤΑΡΩΝ
(συνέχεια)**

Επτά, όμως, μήνες αργότερα ακολουθεί δεύτερη επιστολή του Φοίβου Παπαχριστοφόρου προς τον Αρχιεπίσκοπο Αθηνάγóra Κοκκινάκη, η οποία αίρει πλήρως την άδικη επίθεση που εγένετο από τον επιστολογράφο στην πιο πάνω πρώτη επιστολή του. Την δημοσιεύουμε δε εδώ και αυτή χωρίς κανένα σχόλιο από μέρους μας επειδή και αυτή, όπως και η προηγούμενη, μιλάει από μόνη της:

«His Eminence The Archbishop
Of Thyateira and Gt. Britain
5, Craven Hill, London W.2.
Your Grace,

I am taking the liberty of writting (sic) this letter to You, because of our recent telephone conversation, concerning the Committee and presidential elections of our Church in Birmingham.

My name should be quite known to You, not only because I served the Church as vice-chairman of the committee for the previous two years but most of all, because of the long and rather disrespectful letter I have written to your Grace some considerable time ago. More than four months ago my conscience, because of my great respect for your Grace and all the clergy let (sic) me to telephoning You for the purpose of apologising and asking for Your forgiveness. Unfortunately You were not present, but the gentleman who answered Your telephone asked me, if he could help. I decided to let him know of my intention, and he assured me that my apologies would be conveyed to Your Grace only too gladly, leaving me with a peace of mind that I would be forgiven.

The fact that I have written this letter cannot be denied, but the reason for it was its motivation by the great amount of influence that, not only I but all the members of the Committee, had been impressed upon us by the Rev. Vassiliou, whose ambition to become a bishop I do not have to explain.

At every Committee meeting one of the main points of discussion, which was being brought up by Rev. Vassiliou was the fact that Your Grace had promised (sic) him to be ordained as a bishop time and time again; That You failed to keep your promise; That you were a liar; That your old age, too much drinking habits, turned you into an irresponsible and unfit person of your position; Threats that you needed the same sort of treatment in Gt. Britain as you were supposed to have received in America i.e. (hunged upside down) and had to leave the country overnight; Threats that the community of Birmingham should take the same action as the Community of Manchester i.e. Non recognition of Your Grace; Several other threats and disrespectful, serious, insults against You by the Rev.



Πλήθος λαού παρακολούθησε την χειροτονία σε Επίσκοπο του Αρχιμανδρίτη Ειρηνάιου

Vassiliou seconded by most members of the committee, who followed and believed father Vassiliou's views like most faithful little dogs, and still do, were being said.

At a meeting after the month of October last, which was the time that Your Grace was supposed to announce to Rev. Vassiliou the good news, but were not received as expected, the same threats, insults etc. went on as usual. Rev. Vassiliou complained that You were fooling him with excuses, suggesting to him that he should go to Constantinople to see the highest in office; This he said was an utterly stupid suggestion, resulting only in his assassination (sic.) by the Turks. He said, he would be writting (sic.) to a great many influential friends of his in Constantinople, and prove to us that it has never been Your intention to ordain him as bishop, as this would be a great financial loss to Your Grace. Most of the members of the Committee were in a turmoil. He looked at me and said: "Mr Phivos, you are being very quiet about this subject; You are saying nothing!" My answer was that I respect the clergy especially the ones in high office, mentioning that since I have written that long letter to Your Grace, it was a grave mistake and sin, and that everything kept going wrong for me ever since; I suggested that we should have more respect for the Head of our Church, and if it was God's will Rev. Vassiliou would one day be ordained a bishop. He answered to me by calling me superstitious; that I should take no notice if a person is cursed by an honest, genuine, sincere person who, truly has a reason to put a curse; and not by someone like Your Grace. He has also accused Your Grace of ordaining two other Bishops in London, both of whom had neither the length of service, nor the qualifications he has; especially the Very Rev. Komodados [.....].

At the end of a recent meeting of all the

priests of Gt. Britain, of whom, he said is the chairman, he laughed with sarcasm that Your Grace had called him several times before he finally had no option, to have his photograph taken with Your Grace.

Your Grace, I am not writting (sic.) all these asking for revenge, neither am I asking for new elections, so that I may be elected president. Far from it, I have saved myself a great amount of worry, work, running about, telephone calls, etc. etc. My services to the church during my two years as vice-chairman (in fact as acting president) cannot be denied, nor disputed by any member of the Committee, neither the contents of this letter concerning Rev. Vassiliou's attitude, and great influence over most members of the Committee; bad and evil, sacrificing the respectability of our church and clergy for the sake of his ambitious and dictatorial character.

For all that has been said herein, none is a lie or exaggeration; all the people who were present are still alive.

The way that the elections have been conducted were in all aspects against the principles and regulations published by Your Grace's booklet of Rules concerning such.

Mr I. Sergiou was tired and had enough with the work of the church. He made it quite clear he did not want to be elected in the new committee. Rev. Vassiliou made sure he did, not only that, but also that Mr Sergiou became again the president, which he also made clear he did not want

In a recent letter sent to You by Mr Constantinou and myself expressing dissatisfaction, Rev. Vassiliou who was sent a copy by Your Grace, did not deny any of the points mentioned, but stressed that if the letter was read in front of the Committee as instructed by Your Grace, it could mean libel action against us by Mr V. Sofroniou. That was being said over the telephone as a sort of a threat. I admit that it was rather

harsh. I was not intending to use the word 'Porny' in the sentence but Mr Constantinou insisted that, that is how it is interpreted in the Bible.

As far as the 'libel' action is concerned, I was quite assured by two good solicitors that it is utter nonsense, as Mr Sofroniou is not a famous figure in society, neither has he suffered any financial loss as a result.

I am sorry for the length that this letter took, but I had no alternative but to mention as much of the contents as I could remember so that you may know the truth and that I may make it clear to Your Grace that our telephone conversation last week which was short was not for a reason of my self wanting to be elected as president. Also I would sincerely like your Grace to know that I have never been your enemy or the enemy of our church, and that it has never been my intention and never will be to see a split in our congegation (sic).

Also I have great reason to believe that Rev. Irenaeos, knowing what was happening got in first; Communicating with you quite often during last week, distorting my character.

I would very much like the contents of this letter to remain private and confidential, that is if Your Grace thinks it is right.

With my greatest respect and sincere Love,

Your obedient servant,
Phivos Papachristoforou

[Note: Reverend Vassiliou was at the time Archimandrite Irenaios Vassiliou, later to become Bishop of Patara, who served the Community of Birmingham till his abrupt departure and permanent settlement in Greece, where he died in 2010. On the other hand, 'the Very Reverend Komodatos' was in actual fact the Right Reverend Bishop of Telmissos Christoforos Kommodatos].

Στο ίδιο επικριτικό πνεύμα με την πρώτη επιστολή του Φοίβου Παπαχριστοφόρου γράφει και η Εκκλησιαστική Επιτρο-



ΤΟΥ ΧΑΡΗ ΜΕΤΤΗ

πή της Κοινότητας BIRMINGHAM, διαμαρτυρόμενη έντονα για την υποτιθέμενη ολιγωρία, αν μη τι άλλο, του Αρχιεπισκόπου Αθηνάγóra να επισκοποποιήσει τον Αρχιμανδρίτη Ειρηνάιο Βασιλείου:

«Σεβασμιώτατε,

Τα αποτελέσματα των ενεργειών σας δια την επισκοπή εις Βίρβιχαμ πληροφορηθήκαμεν με μεγάλη θλίψην. Ό λαός ολος, τα σωματεία και οι οργανώσεις ητοιμάζοντο πυρετωδώς διά το γεγονός αυτό. "Η άρνησις του Πατριαρχείου" συνετάραξε μικρούς και μεγάλους.

Η αναστάτωσις που επικρατεί δεν λέγεται. Το Συμβούλιον ευρίσκεται εν αναστατώσει. Ζητούνται πληροφορίες, γίνονται εισηγήσεις, ζητείται παγκοινοτική συνέντευξη Βίρβιχαμ και Περιχώρων και δεν ξεύρουμε πώς να αντιδράσουμε. Ο λαός που μόνισε τα δύο τελευταία χρόνια, είναι ανάστατος, στοιχεία δε εχθρικά προς την εκκλησίαν ζητούν να δημιουργήσουν θλιβερά γεγονότα.

Εμείς ως συμβούλιον ζητούμε να μάθουμε την καθαρή αλήθεια, γιατί δεν μπορούμε να καταλάβουμε πώς η Ιερά Αρχιεπισκοπή πήρε την απόφαση, μας διετάξατε να υπογράψουμε ότι αναλαμβάνουμε ωρισμένες υποχρεώσεις.

Τις εστέλαμε με τον Ιερατ. προϊστάμενον, εκάμαμε έρανον δια επιδιόρθωσιν κατοικίας νέου Ιερέως και αγοράς νέας κατοικίας διά τον Επίσκοπον, και εγελοποιήθημε στα μάτια ξένων και δικών μας.

Εκείνο που μας πειράζει είναι ότι οι εχθροί της εκκλησίας χαίρονται και μας φωνάζουν «ότι εμείς τα ξέραμε», «ότι ο Αρχιεπίσκοπος σας κοροϊδεύει».

Εμείς ταπεινώς εισηγούμεθα ότι η εισηγήσις σας προς το Πατριαρχείον πρέπει να επαναληφθή, και εάν χρειάζεται ακόμη, έχουμε στα χέρια μας χιλιάδες υπογραφές διά την απαίτησιν αυτή.

Πιστεύουμε ότι το Πατριαρχείο δεν θα θλήση να περιφρονήση την απαίτησιν κάπου δέκα χιλιάδων λαού, διαυτό επιμένουμε όπως η Σεβασμιότης σας ζητήσει την πραγματοποιήσιν της απήσεως σας διά να αποφευχθούν θλιβερά συνέπειαι αναστατώσεως του λαού, αι οποίαι δυνατόν να οδηγήσουν την Εκκλησίαν εις αδιέξοδον.

Παρακαλούμε θερμά όπως σταλεί αντίγραφο της επιστολής μας αυτής εις το Οικουμενικό Πατριαρχείο.

Με πολύ σεβασμό

(ακολουθούν οι ιδιόχειρες υπογραφές)

Πρόεδρος **Ιωάννης Σεργίου**

Αντιπρόεδρος **Φοίβος Παπαχριστοφόρου**

Γραμματεύς **Π. Θεοφάνης**

Ταμίας **Χρ. Μάλλας**

Σύμβουλοι: **Ζαφείρης Παναγιώτου, Δ Σωφρονίου, Τ. Κωνσταντίνου, Χ. Παναγιώτου, Σ. Κωνσταντίνου, Σωφρονίου Βάσος**

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

For your business and personal foreign exchange requirements please visit any of our branches at:

MARFIN LAIKI BANK

Mayfair, Finchley, Palmers Green, Erdington (Birmingham) or call 020 7307 8400

Marfin Laiki Bank is the trading name of Marfin Popular Bank Public Co Ltd.



ΑΜΦΙΛΕΓΟΜΕΝΑ

από τον Αιδεσιμώτατο Ανδρέα Μιχαηλίδη

Προφήτης ή Μάντης;

ΜΕΡΟΣ ΕΒΔΟΜΟΝ

Γι' αυτό διατηρεί απόλυτα το δικό του προσωπικό ύφος, τρόπο του γράφειν, τον δικό του γενικό προσωπικό «γραφικό» χαρακτήρα. Η μόρφωση που είχε όταν κλήθηκε για το προφητικό έργο, η ανατροφή του και γενικά ο μοναδικός προσωπικός του χαρακτήρας ως ανθρώπου βρίσκεται εκεί μαζί του στο προφητικό του έργο.

Δεν είναι μηχανήματα του Θεού οι προφύτες. Είναι ελεύθεροι άνθρωποι, πιο ελεύθεροι από τον καθένα μας. Το ερώτημα που μπορεί να έρχεται στο μυαλό του καθένα μας είναι: «*Πώς γίνεται κανείς προφήτης; Πώς έγιναν προφύτες αυτοί που έγιναν; Ήταν απόφαση δική τους; Έγιναν με το ζόρι προφύτες;*» Η απάντηση είναι η εξής. Δεν γίνεται κανείς προφήτης με προσωπική απόφαση. Δεν είναι, όπως, ως πούμε, κάποιος που αποφασίζει να γίνει γιατρός ή αρχιτέκτονας ή οτιδήποτε άλλο.

Θα έλεγε, όμως, κάποιος: «*Αρα, αναγκάζεται να γίνει προφήτης.*» Όχι, όχι απλώς δεν αναγκάζεται, αλλά, όταν κληθεί από τον Θεό στο προφητικό έργο, αυτό το θεωρεί ως την μεγαλύτερη ευλογία, μάλιστα θεόδοτη. Ο προφήτης, προτού ακόμα κληθεί στο προφητικό έργο, έχει ελεύθερα πάντοτε καλλιεργήσει μέσα του την αγάπη του προς τον Θεό και τους συνανθρώπους του.

Πατί, χωρίς αυτές τις δύο αγάπες (που στην πραγματικότητα μια είναι) πώς είναι δυνατό ο άνθρωπος να καταστεί το μέσο που φέρει τον Θεό κοντά στους ανθρώπους και τανάπαλιν; Ένα άλλο χαρακτηριστικό του προφήτη είναι η απλότητα. Κανένας από τους προφύτες δεν είχε οίηση ή αλαζονεία μέσα του. Ήταν άνθρωποι απόλυτα ταπεινοί. Μια άλλη ιδιότητά τους ήταν η δικαιοσύνη. Ήταν απόλυτα δίκαιοι. Καμιά απολύτως σχέση δεν είχαν με την αδικία και με άδικους ανθρώπους. Αγαπούσαν την αλήθεια και μισούσαν το ψέμα. Γι' αυτό και δεν λογάριάζαν τίποτε, ακόμα και τη θυσία της ζωής τους προκειμένου να πουν την αλήθεια. Και πραγματικά, οι πιο πολλοί προφύτες θυσιάσαν και αυτή τη ζωή τους στο βωμό της Αλήθειας, που είναι ο ίδιος ο Θεός.

Αναφερθήκαμε, χωρίς να εξαντλήσουμε το θέμα, στα προσόντα του προφήτη. Δεν αναφερθήκαμε, όμως, στο πώς ακριβώς γίνεται κάποιος προφήτης. Όπως είπαμε κιόλας δεν είναι θέμα προσωπικής απόφασης. Απλώς ο Θεός, ο Οποίος είναι ο μόνος καρδιογνώστης, αιτάζων καρδιάς και νεφρούς, διαλέγει αυτές τις ελεύθερες, αγνές, ταπεινές, δίκαιες, έτοιμες για κάθε θυσία υπάρξεις και τους καλεί στο έργο της εξηγήσεως, δηλ. της μετάδοσης του θελήματός Του προς τους ανθρώπους.

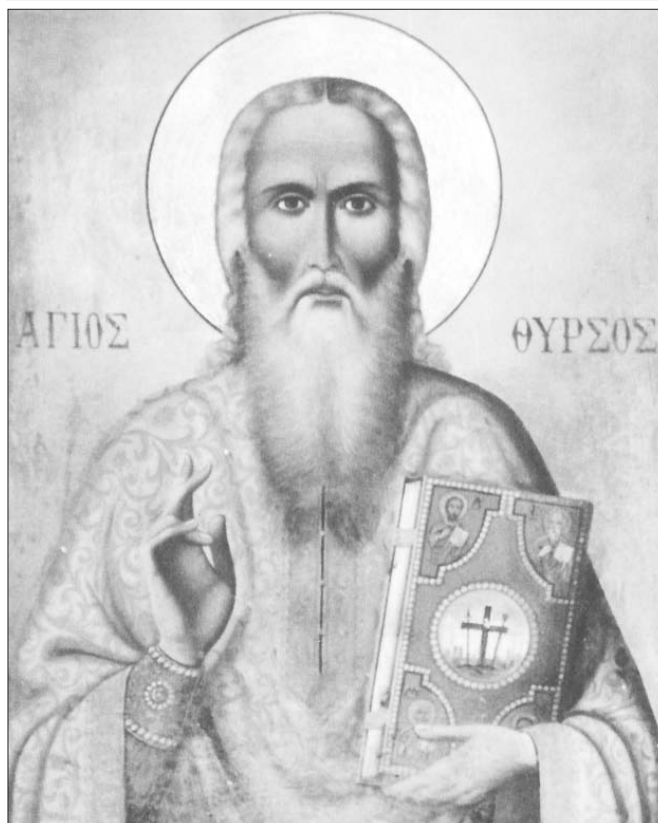
Ας παρακολουθήσουμε τη συναρπαστική, αληθινή, αυτή περίπτωση: την κλήση στο προφητικό έργο. Ας την παρακολουθήσουμε αυθεντικά, δηλ. όπως μας την παραθέτει η ίδια η Βίβλος και στην ουσία οι ίδιοι οι προφύτες.

Διαβάζουμε κατά λέξη από το προφητικό βιβλίο του Ιερεμία, τα ίδια τα λόγια του προφήτη: «*Ο Κύριος μου είπε: "Πριν ακόμα σε πλάσω μέσα στην κοιλιά της μάνας σου, σε διάλεξα, και πριν ακόμα γεννηθείς σε είχα ξεχωρίσει, για να είσαι προφήτης στα έθνη..."*» (Ιερ. 1.4-5).

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

Ο Άγιος Θύρσος, Επίσκοπος Καρπασίας

ΕΟΡΤΑΖΕΤΑΙ ΣΤΙΣ 23 ΙΟΥΛΙΟΥ



Στην Κύπρο, ο Άγιος Θύρσος είναι πιο γνωστός με το όνομα «*Αη Θέρισσος*», ένας πολύ σεβαστός και αγαπητός Άγιος.

ΑΠΟΛΥΤΙΚΙΟ: «*Καρπασέων το κλέος και Κυπρίων αγλάνισμα και θαυματουργός ανεδείχθης, ουράνια χαρίσματα λαβών· θεραπεύεις τους νοσούντας και τας ψυχάς των πίσει προστρέχόντων σοι. Δόξα τω δεδοκότι σοι ισχύν, δόξα τω σε στεφανώσαντι, δόξα τω ενεργούντι διά σου πάσιν ιάματα.*»

Το Απολυτίκιο, απλοποιημένο, λέγει τα εξής: Ο Άγιος Θύρσος είναι η δόξα και το στόλισμα της Καρπασίας και της Κύπρου. Με τη νηστεία, την αγρυπνία και την προσευχή του απέκτησε ουράνια χαρίσματα, με τα οποία θεραπεύει τις σωματικές και ψυχικές ασθένειες των ανθρώπων που πηγαίνουν κοντά του. Δόξα, λοιπόν, στον Άγιο Θεό που τον επροίκισε με τέτοια πνευματική δύναμη.



Γράφει ο
**Δαμασκηνός
Ιωαννίδης,**
θεολόγος

Με την παρουσίαση του Αγίου Θύρσου στη σημερινή εργασία, δίδεται η ευκαιρία στους αναγνώστες των θρησκευτικών θεμάτων της εφημερίδας να γνωρίσουν και μερικούς Κυπρίους Αγίους, τους οποίους ίσως να αγνοούσαν. Άλλωστε, ως μη ξεχνούμε ότι η Κύπρος μας αποκαλείται και «*Νήσος των Αγίων*», λόγω των πολλών αγίων της.

Περί του Αγίου Θύρσου

Ο Άγιος αυτός είναι ένας από τους τρεις μεγάλους Ιεράρχες της Καρπασίας, αλλά οι περί του αγίου πληροφορίες στα εκκλησιαστικά βιβλία είναι πολύ πτωχές.

Με το ίδιο ακριβώς όνομα είναι και ένας άλλος άγιος, που έζησε επί αυτοκράτορος Δεκίου και μαρτύρησε τον 3ο μ.Χ. αιώνα στον Ελλήσποντο.

Από την εκκλησιαστική ακολουθία μαθαίνουμε ότι είναι γέννημα της Καρπασίας Κύπρου. Οι γονείς του ήταν πολύ ευσεβείς και ενάρετοι χριστιανοί, γι' αυτό και οδήγησαν και τον γιο τους στον ορθό δρόμο.

Για να γνωρίσουμε πιο καλά τη ζωή της οικογενείας του Αγίου Θύρσου, παρουσιάζουμε τρεις σκηνές της οικογενειακής ζωής:

Η πρώτη σκηνή: Ένα βράδυ, ο πατέρας συνηθισμένος να διαβάζει από την Αγία Γραφή, edιάβασε το εξής: «*Μακάριοι οι πτωχοί το πνεύματι, ότι αυτών εστιν η βασιλεία των ουρανών*» (Ματθ. ε'). Αυτό σημαίνει ότι η βασιλεία του Θεού κερδίζεται από τους ανθρώπους που ταπεινώνονται. Άρα, αυτοί είναι οι ευτυχημένοι στην άλλη ζωή που έμαθαν από την εδώ ζωή να έχουν ταπεινώση.

Ο Χριστιανισμός είναι η θρησκεία της ταπεινώσης. Πρώτος εταπεινώθη ο Χριστός. Παρ' όλο που ήταν και είναι Θεός αληθινός, εντούτοις ταπεινώθηκε και πήρε μορφή δούλου «*γενόμενος υπήκοος μέχρι θανάτου, θανάτου δε σταυρού*» (Φιλιπ. β' 8).

Η δεύτερη σκηνή: Μια καλοκαιρινή νύχτα, όλη η οικογένεια καθόταν στην αυλή του σπιτιού. Στο τραπέζι υπήρχε λίγο ψωμί και λίγα χόρτα. Αφού έκαναν την προσευχή τους, άρχισαν να τρώνε. Σε κάποια στιγμή, ο πατέρας άρχισε να λέγει τον ύμνο «*Αινείτε τον Κύριο εκ των ουρανών. Αινείτε Αυτόν εν τοις υψίστοις. Αινείτε Αυτόν πάντες οι Άγγελοι Αυτού... Αινείτε Αυτόν ο ήλιος και η σελήνη, πάντα τα άστρα και το φως*» (Ψαλμός 148). Μετά τον ύμνο, όλη η οικογένεια πήγε να κοιμηθεί.

Η τρίτη σκηνή: Ήταν Κυριακή

πρωί. Όλη η οικογένεια πήγαινε εκκλησία. Μπροστά πήγαιναν τα παιδιά, πίσω οι γονείς. Μόλις έφτασαν στην εκκλησία, έκαναν τον σταυρό τους με ευλάβεια, προσκυνούσαν τις αγίες εικόνες, παρακολουθούσαν τη Θεία Λειτουργία και κοινωνούσαν των Αχράντων Μυστηρίων.

Ο Θύρσος γίνεται κληρικός

Ύστερα απ' όλη αυτή τη θρησκευτική καθοδήγηση από τους γονείς και με τη μελέτη της Αγίας Γραφής, ο Θύρσος όταν έφτασε σε ηλικία, έγινε κληρικός και υπηρέτησε την Καρπασία. Όταν χήρεψε ο επισκοπικός θρόνος, όλοι οι κάτοικοι της Καρπασίας τον κάλεσαν να αναλάβει. Ο Θύρσος ευχαρίστως αποδέχτηκε την πρόσκληση των κατοίκων και έγινε Επίσκοπος Καρπασίας. Η χειροτονία του συνέπεσε με περίοδο πολιτικών ανωμαλιών για τη νήσο Κύπρο.

Η δράση του ως Επισκόπου

Ο Επίσκοπος Καρπασίας Θύρσος, λόγω των πολιτικών ανωμαλιών, έτρεξε παντού σε πόλεις και χωριά για να εμψυχώσει, να ενθαρρύνει και να βοηθήσει τον κόσμο.

Έγινε ο παρήγορος άγγελος. Η

θύρα της Επισκοπής του ήταν πάντα ανοιχτή για το κοινό. Εκεί οι πεινασμένοι εύρισκαν ψωμί, οι διψασμένοι νερό, οι καταδικασμένοι ασφάλεια, τα ορφανά τους γονείς τους. Σύνθημά του ήταν οι λόγοι του Αποστόλου Παύλου: «*Τοις πάσι γέγονα τα πάντα, ίνα πάντας σώσω*» (Α' Κορινθ. θ' 22). Προς το ποίμνιό του έλεγε: «*Οι επιδρομείς και οι εχθροί ας αρπάξουν τις περιουσίες μας και ας τρώνε το ψωμί των παιδιών μας, ο Κύριος δεν θα μας εγκαταλείψει*».

Η ασκητική του ζωή

Μόλις ο Επίσκοπος Θύρσος βρήκε τον κατάλληλο διάδοχό του, απεσύρθη από την Επισκοπή του και κατέφυγε σε μια σπηλιά στο βουνό. Εκεί έζησε το υπόλοιπο της επίγειας ζωής του. Ασχολείτο, συνεχώς, με άσκηση και προσευχή.

Πολλοί ήταν οι καθημερινοί επισκέπτες του για ν' ακούσουν τις συμβουλές του και να δεχτούν την ευλογία του.

Ο θάνατός του

Ο θάνατος του Επισκόπου Θύρσου λύπησε όλους τους κατοίκους Καρπασίας. Με ψυχική οδύνη εκήδευσαν το άγιο λείψανό του κοντά στη σπηλιά που ασκήτευε. Εκεί έκτισαν και ένα μικρό ναό επ' ονόματι του Αγίου Θύρσου. Στο ναό αυτόν αργότερα εφύλαξαν εντός λάρνακος τα λείψανα του Αγίου.

Ο Άγιος Θύρσος είναι πολύ θαυματουργός. Κοντά στο ναό είναι και το αγίασμά του, που θεραπεύει τους πόνους των ματιών, καθώς και τα δερματίνα νοσήματα. Έκανε και κάνει πολλά θαύματα, τόσο ενόσω ζούσε όσο και μετά το θάνατό του.

Ένα από τα πολλά θαύματα

Κάποιος από το Καρπάσι πόνεσε τα μάτια του, μάλιστα το ένα έχασε και το φως του. Επήγε στην εκκλησία του Αγίου, προσκύνησε τα λείψανα, άκουσε τη Θεία Λειτουργία, κοινωνήσε και προσευχήθηκε. Επιστρέφοντας στο χωριό του, ένοιωσε ανακούφιση. Όταν έφτασε στο γεφύρι του χωριού, σκέφτηκε να αφαιρέσει το ύφασμα που κάλυπτε το τυφλό μάτι. Μόλις το αφαιρέσει, αντελήφθη ότι επανήλθε το φως του.

Χιλιάδες πιστοί συνηθίζουν κάθε χρόνο να πηγαίνουν στο ναό του. Εύχομαι όλοι να έχουμε την προστασία του Αγίου Θύρσου.

ΤΟ ΠΡΩΤΟ ΚΑΙ ΜΟΝΑΔΙΚΟ ΕΛΛΗΝΟΚΥΠΡΙΑΚΟ ΟΡΘΟΔΟΞΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΗΔΕΙΩΝ ΤΗΣ ΠΑΡΟΙΚΙΑΣ



24ΩΡΗ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΣΕ ΟΛΑ ΤΑ ΜΕΡΗ ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ

Specialists in repatriation to Cyprus, Greece and all over the world

**ΤΑΦΟΠΕΤΡΕΣ
ΚΑΙ ΣΤΑΥΡΟΙ**

131-133 MYDDLETON ROAD, WOOD GREEN, LONDON N22 8NG

FUNERAL DIRECTORS

TEL: 020 8889 9888 (24 ώρες) FAX: 020 8888 9205 E-mail: d-e@d-e.co.uk

Εορτή Προφήτη Ηλία από Σύνδεσμο Στυλλιωτών

Με την ευκαιρία συμπλήρωσης 36 χρόνων από τις μαύρες επετείου του '74 και την εορτή του Προφήτη Ηλία, του πολιούχου αγίου του χωριού Στύλλοι, χοροστατούντος του Ιερατ. Προϊσταμένου Αρχιμανδρίτη π. Σεραφείμ Παπαθανασίου και του Διακόνου Παύλου Γρηγορίου, τελέστηκε την περ. Κυριακή, 18 Ιουλίου 2010, στην Εκκλησία του Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, στο Γουάιτμαν Ρόουντ, ειδική εκδήλωση – Πάνδημο Εθνικό Μνημόσυνο από το Σύνδεσμο Στυλλιωτών Αγγλίας και την Κοινότητα Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, για όσους έδωσαν τη ζωή τους υπερασπιζόμενοι τη δημοκρατία και την ελευθερία της Κύπρου. Και οι παρευρισκόμενοι διατρέψαν την επιθυμία τους να επιστρέψουν στις πατρογονικές τους εστίες σε μια ελεύθερη, επανενωμένη πατρίδα.

Για τη γιορτή του Προφήτη Ηλία και για το μνημόσυνο για τους ήρωες και μάρτυρες της Δημοκρατίας και της Ελευθερίας, μίλησε ο Πρόεδρος του Συνδέσμου Στυλλιωτών, Δρ Ζαννέτος Τοφαλλής, ο οποίος σε μια ασφυκτικά κατάρμεστη εκκλησία και συγκινητική ατμόσφαιρα, είπε μεταξύ άλλων: «...Σήμερα, εμείς οι Στυλλιώτες θυμούμαστε και ονειροπολούμε εκείνες τις όμορφες μέρες που γιορτάζαμε την ημέρα του Προφήτη Ηλία. Εδώ και 36 χρόνια, το χωριό μας – όπως και τα άλλα σκλαβωμένα μέρη του νησιού μας – βρίσκεται υπό ξένη κατοχή και όνειρό μας και επιδίωξή μας είναι να το δου-

με ελεύθερο και πάλι...»

«...Δεν ξεχνούμε αυτή την ημέρα του Προφήτη Ηλία – ήταν η πιο χαρούμενη μέρα του χρόνου για τους Στυλλιώτες. Από τα γύρω χωριά κατέφθαναν προσκυνητές για να τιμήσουν τον Άγιο της Βροχής. Οι γεωργοί τέλειωναν τις γεωργικές τους εργασίες. Μετά τη λειτουργία, ακολουθούσε η φιλοξενία. Όλοι προσκαλούνταν στα φιλόξενα σπίτια του χωριού μας. Εδώ δεν υπάρχουν ξένοι είναι όλοι μια οικογένεια. Οι παναύρκατες διαλαλούν τα προϊόντα τους. Οι νιοι και νιες περπατάνε στο δρόμο του χωριού δείχνοντας τα καινούργια τους ρούχα και την ομορφιά της νιότης. Και το απόγευμα μιλούσαν στην πλατεία του χωριού, χορεύοντας λεβέντικους χορούς.

«...Και ήταν ανήμερα του Άη Ηλία, το 1974 που ακούστηκαν τα τουρκικά αεροπλάνα που εισέβαλλαν στην πατρίδα μας, και έμελλαν να φέρουν τη μεγαλύτερη συμφορά, τη χειρότερη καταστροφή στην πατρίδα μας. Και η τραγωδία ακολούθησε το προδοτικό πραξικόπημα της λαομίσητης Χούντας των Αθηνών με τη συνεργασία της ΕΟΚΑ Β.

«...Το 40 τοις εκατόν της πατρίδας μας περιήλθε κάτω από την τουρκική κατοχή. Χιλιάδες οι σκοτωμένοι, 1619 αγνοούμενοι, 200.000 πρόσφυγες στην ίδια την πατρίδα τους. Και οι Στυλλιώτες – σαν καλαμιά στον κάμπο – πήραν των ομματιών τους – και βρήκαν καταφύγιο σε όλα τα μήκη και πλάτη της ελεύθερης Κύπρου...»



Ο Δρ Ζαννέτος Τοφαλλής

«...Εμείς οι ξενιτεμένοι καταδικάζουμε το προδοτικό πραξικόπημα και τη βάρβαρη τουρκική εισβολή. Και τιμούμε αυτούς που αγωνίστηκαν και έδωσαν τη ζωή τους για τη δημοκρατία και την ελευθερία της πατρίδας τους. Τελούμε μνημόσυνο ιερό, σεμνό: να μην ξεχνάμε την ιστορία μας. Για να θυμούνται οι παλιοί και να γνωρίζουν οι νέοι μας το δράμα της χώρας μας. Γιατί, λαοί που δεν ξεχνούν, δεν πρόκειται να πεθάνουν.

«...Σήμερα η παροικία μας, μαζί με ολόκληρο τον απανταχού Ελληνισμό, παρακολουθούν με ελπίδα τις δύσκολες συνομιλίες που διεξάγει ο Πρόεδρος Χριστόφιας με τον Τ/Κ ηγέτη για την εξεύρεση μιας δίκαιης και βιώσιμης λύσης σε μια ελεύθερη και επανενωμένη Κύπρο. Και η παροικία μας του συμπαράστέκεται. Και καλούμε και τους συμπατριώτες μας και την ηγεσία μας στην Κύπρο να κάνουν το ίδιο...»

Η τελετή έκλεισε με τον Εθνικό Ύμνο.

Τετραήμεροι λαμπροί εορτασμοί και μεγάλη πανήγυρις Χρυσοσώτηρα στο Woolwich

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Η Κοινότητα του Σωτήρος Χριστού στο Γούλιτς και ο Σύνδεσμος Αγγλο-Ακανθού, προσκαλούν εγκάρδια τους συμπατριώτες μας στους εορτασμούς της Μεταμόρφωσης του Σωτήρος.

Το πρόγραμμα έχει ως εξής:

—Την **Πέμπτη 5 Αυγούστου** – Μέγας Πανηγυρικός Εσπερινός (μετ' αρτοκλασίας), 7-8.30 μ.μ.

—Την **Παρασκευή 6 Αυγούστου** – Όρθρος και Θεία Λειτουργία. 9-12 μ. Στο τέλος,

θα γίνει και η περιφορά της Εικόνας του Σωτήρος Χριστού, η Λιτή και η Αρτοκλασία.

—Το **Σάββατο 7 Αυγούστου** – Ο Μέγας Εσπερινός, 7-8 μ.μ.

—Την **Κυριακή, 8 Αυγούστου** – Αρχιερατική Θεά Λειτουργία, χοροστατούντος του Σεβασμιωτάτου Αρχιεπισκόπου κ. Γρηγορίου. Θα τελεσθεί αρτοκλασία και λιτάνευση της Θείας και Ιεράς Εικόνας της Μεταμορφώσεως

Μετά θα επακολουθήσουν στο καταπράσινο, ειδυλλιακό προαύλιο της εκκλησίας διά-

φορες εκδηλώσεις, Κυπριακοί και Ελληνικοί χοροί με χορευτικό συγκρότημα, της Κοινότητας Γούλιτς και άλλων συλλόγων. Θα υπάρχουν πολλά τραπέζια με διάφορα αντικείμενα, τροφές ρούχα κτλ., σουβλάκια και διάφορα λογοτεχνικά βιβλία και πολλά παιδικά παιχνίδια. Στο χολ της Εκκλησίας, η Φιλόπατος θα πουλάει σε χαμηλές τιμές καφές, λουκουμάδες, γλυκά, μαχαλεπί κτλ.

Το απόγευμα στις 3 μ.μ. θα γίνει Παράκληση και θα μνημονευτούν τα ονόματα ζώντων και τεθνεώτων, των αγνο-

ουμένων και εκτελεσθέντων Κυπρίων αδελφών μας.

Ο Δρ Ζαννέτος Τοφαλλής θα μιλήσει για την τραγωδία του 1974 που μοίρασε την Κύπρο στα δύο και έφερε τόσες συμφορές στην πατρίδα μας.

Για εορτές, οι ενδιαφερόμενοι παρακαλούνται να κάνουν την παραγγελία τους στην κ. Μαρούλλα Everett στα τηλέφωνα **020 8316 7911** ή **020 8856 5725**.

Ο Ιερός Ναός του Σωτήρος Χριστού Woolwich και Περιχώρων βρίσκεται στη διεύθυνση: Upper Wickham Lane, Welling, Kent DA16 3PR και εξυπηρετείται από το τραίνο στο σταθμό Welling από το Charing Cross (χρόνος διαδρομής 35 λεπτά) και τα λεωφορεία 96, 422 και 51 σταματούν έξω από την εκκλησία.

Για όσους συμπατριώτες μας θέλουν να πάνε στην Εκκλησία του Σωτήρος, θα υπάρχουν λεωφορεία για να μεταφέρουν τους πιστούς από το Σωματείο Αγγλο-Ακανθού (**628 Holloway Road, London N189 3NU**), την Κυριακή 8 Αυγούστου στις 8.30 π.μ.

Για πληροφορίες τηλεφωνήστε στον κ. Γεώργιο Κ. Παπαφώτη **020 7272 0729**

Ελπίζουμε ότι θα έχουμε τη χαρά να σας έχουμε και φέτος μαζί μας για να αξιωθούμε να γιορτάσουμε τη Θεία Μεταμόρφωση του Σωτήρος Χριστού.



ΕΠΙΦΥΛΛΙΔΑ

από τον **Αλέξανδρο Χριστοδούλου**
alexandros@talktalk.net

Αλλοτρίωση του μηνύματος του ευ-αγγελίου με αυθαίρετο «κήρυγμα» από τον λειτουργό πρεσβύτερο, καλύτερη η σιωπή

Θρησκευοποιημένο «κήρυγμα» αλλοτρίωσης, από λειτουργό πρεσβύτερο (της τοπικής Εκκλησίας), περί αμαρτίας.

Αφορμή εναργέστατο θρησκευοποιημένο «κήρυγμα» – γιατί κήρυγμα, δεν είναι στην εκκλησιαστική σημειωτική – από ιερέα, της τοπικής Εκκλησίας, (στην αντίπερα όχθη ο πρεσβύτερος της εκκλησιαστικής σημειωτικής) στην τέλεση της Θείας Ευχαριστίας την Κυριακή 4 Ιουλίου 2010 περί αμαρτίας: «Όταν αμαρτάνουμε προκαλούμε και έρχεται ενέργεια κακή τώρα ή και μετά από εκατοντάδες χρόνια στον κόσμο. Αυτή η ενέργεια πρέπει να πάει κάπου να προσγειωθεί σε κάποιον τώρα, ή σε εκατοντάδες χρόνια μετά. Οι αρρώστιες είναι παρενέργειες της αμαρτίας. Δεν αρκεί η εξομολόγηση και να βάλει ο παπάς το πετραχίλι πάνω μας να μας διαβάσει την συγχωρητική ευχή, πρέπει εμείς μετά την εξομολόγηση να κάνουμε κάτι παραπάνω καλά έργα καλές πράξεις φιλανθρωπία να δώσουμε στα φιλανθρωπικά ιδρύματα στην εκκλησία το καθήκον μας συνεχίζει κάτι παραπάνω καλές πράξεις έτσι στον κόσμο φέρνουμε το καλό και αναιρούμε τις παρενέργειες της αμαρτίας».

Η ψευδαίσθηση γνώσης των σημαινομένων, έχει ερείσματα στο πεδίο της λογικής συγκρότησης του καθενός

Ανάμεσα στη γλώσσα και στην πραγματικότητα υπάρχει δεδομένη διαφορά: Η γλώσσα μόνο *σημαίνει* την πραγματικότητα, τα *σημαίνοντα* της γλώσσας – λέξεις και σύνταξη – είναι μόνο συμβατικές επιστημονικές της πραγματικότητας.

Η γλώσσα είναι σύμβαση. Όμως η συμβατική γλώσσα μορφοποιεί την εμπειρική μου σχέση με την πραγματικότητα: την ορίζει με συγκροτημένες έννοιες, τη συντάσσει την αρθρώνει. Δεν μπορώ να νοήσω κάτι, να το ορίσω, να το σημάνω, έξω από τις δυνατότητες που μου παρέχει η γλώσσα.

Τη δυνατότητα του λόγου δεν την οφείλω στη γλώσσα, της οφείλω όμως τη συγκρότησή μου σε λογικό-νοήμον υποκείμενο. Αν η κατανόηση των σημαινόντων ευκόλα διολισθαίνει στην ψευδαίσθηση γνώσης των σημαινομένων, η σύγχυση του πραγματικού με το φαντασιώδες έχει ερείσματα στο πεδίο της λογικής μου συγκρότησης.

Αυτό που σημαίνει το γλωσσικό σημαίνον δεν είναι η ίδια η πραγματικότητα, αλλά η υποκειμενική μου σχέση μαζί της (διάφορη από κάθε άλλη υποκειμενική σχέση με τα ίδια σημαινόμενα). Το κοινό γλωσσικό σημαίνον συντονίζει την υποκειμενική μου σχέση με μια κοινή αναφορά όλων των ομόγλωσσων υποκειμένων στο ίδιο σημαινόμενο.

Αυτός ο συντονισμός μου επιτρέπει να ελέγχω την ορθότητα της υποκειμενικής μου επισήμανσης, χωρίς η σημαντική ορθότητα να εγγυάται τον πραγματικό ή ψευδαισθητικό χαρακτήρα της σχέσης μου με το σημαινόμενο. Η λέξη *κακό*, λ.χ., παραπέμπει τους ομόγλωσσους σε μια κοινή νοηματική εικόνα και μπορεί να ελεγχθεί η τυχόν παράχρηση του όρου στη γλωσσική σημαντική. Αλλά η ορθή χρήση της λέξης στο πλαίσιο του συγκεκριμένου γλωσσικού κώδικα δεν εξασφαλίζει και την *πραγματικότητα* του υποκειμενικού μου βιώματος (του κακού).

Εκκλησιαστικός αποφατισμός: απάντηση στο αυθαίρετο (και επικίνδυνο) θρησκευοποιημένο κήρυγμα

Η γλώσσα της εκκλησιαστικής εμπειρίας στους πρώτους χριστιανικούς αιώνες (και

αργότερα στις αναλλοτρίωτες ορθόδοξες εκδοχές της) επέμενε με συνέπεια *στη γνωσιοθεωρητική αρχή του αποφατισμού: στην άρνηση να ταυτιστεί η γνώση με μόνη την κατανόηση της γλωσσικής διατύπωσης*. Η γλώσσα της εκκλησιαστικής μεταφυσικής λειτουργεί μόνο ενδεικτικά και παραπεμπτικά: παραπέμπει στην εμπειρία της σχέσης, στο *κατόρθωμα* της σχέσης – σε εκείνη τη γνώση που προκύπτει από την υπέρβαση της διανοητικής περιέργειας και της ψυχολογικής ανασφάλειας: τη γνώση της πίστης-εμπιστοσύνης.

Στην προοπτική του εκκλησιαστικού αποφατισμού η εμπειρική *σχέση*-πρόσβαση στα σημαινόμενα της μεταφυσικής σημαντικής δεν κερδίζεται με ατομική αποκλειστικά προσπάθεια. Διαμεσολαβείται από τη μετοχή στον εκκλησιαστικό τρόπο του βίου: σε εκείνο το είδος των *σχέσεων προσωπικής-αληπτικής κοινωνίας* που συγκροτεί το «σώμα» της ευχαριστιακής κοινότητας. Μόνο μέσα από την εμπειρία της εκκλησιαστικής κοινωνίας των σχέσεων μπορεί να κερδηθεί προοδευτικά κάποια έμμεση γνώση («ως δι'εσώππου εν αινίγματι») για τα σημαινόμενα λέξεων όπως: *πρόσωπο, υπόσταση, υπόσταση προσωπική, ενέργεια ζωοποιός, χάρη, αγάπη, ελευθερία*.

Απάντηση στον κώδικα ηθικής συμπεριφοράς που το – εν λόγω – θρησκευτικό κήρυγμα επιτάσσει: **Η Εκκλησία καλεί τον άνθρωπο όχι να ασπασθεί κάποιες ιδεολογικές αρχές, να αποδεχθεί ένα κώδικα ηθικής συμπεριφοράς, να βιώσει μια ψυχολογική («μυστική») θρησκευτικότητα. Τον καλεί να μετάσχει σε έναν τρόπο (πράξη) σχέσεων που οδηγούν προοδευτικά στην υπαρκτική «μετάβαση» από το άτομο στο πρόσωπο. Η πράξη της νηστείας, της ελεημοσύνης, της εγκράτειας, της προσευχής, της μετοχής στη λατρεία, δεν είναι στην εκκλησιαστική προοπτική «θρησκευτικό καθήκον», αφορμή ατομικής αξιομισθίας. Είναι χειραγώγηση στην «αναγέννηση» του ανθρώπου: να «γεννηθεί» ο άνθρωπος «στον τόπο του Επώνυμου Άλλου».**

Γιατί καλύτερη η σιωπή

Το Ευαγγέλιο της Εκκλησίας απαιτεί πολλήν ωρίμανση του ανθρώπου για να ψηλαφίσει, στο Ευαγγέλιο της Εκκλησίας, ελπίδα. Όχι να φαντασιωθεί ελπίδα. Να την ψηλαφίσει. Αυτό μέσα από τους δρόμους της Εκκλησίας. Οι δρόμοι της εκκλησιαστικής είναι δρόμοι σιωπηλοί. Δεν είναι δρόμοι ούτε κηρυγματικοί ούτε θριαμβολογίας. Ακριβώς επειδή πρόκειται για το μέγιστο και τίμιο. Για το εν ου «εστι χρεία» (Λουκ. 10, 41). Και νομίζω ότι η απάντηση – αν υπάρχει απάντηση σ' αυτή την φρικαλεότητα που ζει σήμερα ο κόσμος – αυτή η απάντηση περισσότερο ψηλαφείται στα πρόσωπα των αγίων της Εκκλησίας, παρά σε μια απ' ευθείας προσπάθεια να τα καταλάβουμε όλα μέσα από την δική μας πρόσβαση ή να προσπαθήσουμε να καταλάβουμε μέσα από ένα αυθαίρετο θρησκευτικό κήρυγμα αλλοτρίωσης της εκκλησιαστικής εμπειρίας (ακόμα και αν συντελείται από τον λειτουργό πρεσβύτερο μέσα στην τέλεση της Θείας Ευχαριστίας) – καλύτερα να κλείσουμε τα αυτιά μας.

Τραγικότητα να συντελείται αλλοτρίωση του μηνύματος του ευ-αγγελίου με ένα «κήρυγμα» – εναργέστατα θρησκευτικό – από τον λειτουργό πρεσβύτερο, καλύτερη η σιωπή.

Εορταστικές εκδηλώσεις εις μνήμην του Αγίου Παντελεήμονος Harrow

Σας προσκαλούμε στις εορταστικές εκδηλώσεις της Κοινότητάς μας, με την ευκαιρία της Εορτής του Προστάτη μας, Αγίου Ενδόξου Μεγαλομάρτυρος Παντελεήμονος του Ιαματικού.

Οι εκδηλώσεις θα έχουν ως εξής:

—**Κυριακή, 25η Ιουλίου 2010:** 9.00 π.μ. - 12.30 μ.μ., Όρθρος και Αρχιερατική Θεία Λειτουργία, προεξάρχοντος του Σεβ. Αρχιεπισκόπου Θυατείρων και Μεγ. Βρετανίας κ.κ. Γρηγορίου.

Μετά το πέρας της Θείας Λειτουργίας θα ακολουθήσει, στους Κοινοτικούς χώρους, μεγάλο Κοινοτικό Πανηγύρι, με σουβλάκια, λουκουμάδες, παραδοσιακά εδέσματα και γλυκά, καθώς και ελληνική μουσική.

—**Δευτέρα, 26η Ιουλίου 2010:** 7.00 - 8.30 μ.μ., Μέγας Πανηγυρικός Εσπερινός, με Αρτοκλασία και Λιτάνευση της Ιεράς Εικόνας του Αγίου Παντελεήμονος, χοροστατούντος του Θεοφίλ. Επισκόπου Κιανένων κ. Χρυσοστόμου.

—**Τρίτη 27η Ιουλίου 2010:** 9.00 π.μ. - 12.30 μ.μ., Όρθρος και Πανηγυρική Αρχιερατική Θεία Λειτουργία, προεξάρχοντος του Θεοφίλ. Επισκόπου Τροπαίου κ. Αθανασίου.

Η παρουσία σας θα μας τιμήσει ιδιαίτερα.

Εκ μέρους του Εκκλησιαστικού Συμβουλίου

Ο Ιερατικός Προϊστάμενος

Πρωτοπρ. Αναστάσιος Δ. Σαλαπάτας

Ο Πρόεδρος

Παντελής Δημοσθένους

Νέο αιματολογικό τεστ υπόσχεται έγκαιρο εντοπισμό του καρκίνου των ωοθηκών

Αμερικανοί επιστήμονες ανέπτυξαν μια νέα μέθοδο για την ανίχνευση του καρκίνου των ωοθηκών σε πρόωρο στάδιο, στις μεσήλικες γυναίκες που έχουν περάσει στο στάδιο της εμμηνόπαυσης.

Περισσότεροι από το 70% των καρκίνων των ωοθηκών εντοπίζονται όταν πια βρίσκονται σε προχωρημένο στάδιο, έτσι ένα αξιόπιστο αιματολογικό τεστ θα αποτελούσε σημαντική εξέλιξη, σωτήρια για πολλές γυναίκες.

Όμως η νέα μέθοδος πρέπει πρώτα να δοκιμαστεί και να επιβεβαιωθεί από άλλες μεγάλες έρευνες.

Η ανακάλυψη του Δρα **Κάρεν Λου** του Αντικαρκινικού Κέντρου M.D. Anderson του Πανεπιστημίου του Τέξας, παρουσιάστηκε από την Αμερικανική Εταιρία Κλινικής Ογκολογίας λίγο πριν το ετήσιο συνέδριό της.

Η νέα τεχνική χρησιμοποιεί ένα μαθηματικό μοντέλο για να αξιολογήσει τις τάσεις που εμφανίζονται στα τεστ αίματος για την πρωτεΐνη CA-125 (η οποία αυξάνει στις περιπτώσεις καρκίνου), σε συνδυασμό με την ηλικία της ασθενούς. Ακολουθεί υπέρηχος και έλεγχος από γυναικολόγο-ογκολόγο.

Το τεστ για την CA-125 είναι λιγότερο ευαίσθητο στα αρχικά στάδια του καρκίνου, γι' αυτό είναι σημαντικό να μπορεί ο γιατρός να «διαβάσει» έγκαιρα και αξιόπιστα (χάρη στη νέα μέθοδο) τα αποτελέσματα της αιματολογικής εξέτασης.

Η έρευνα παρακολούθησε επί οκτώ χρόνια 3.238 γυναίκες ηλικίας 50-74 ετών που δεν είχαν οικογενειακό ιστορικό καρκίνου ωοθηκών ή μαστού και η ακρίβεια της μεθόδου (με συνδυασμό του μαθηματικού μοντέλου με τον υπέρηχο) για τον εντοπισμό περιστατικών καρκίνου αποδείχτηκε ότι ήταν 99,7%.

Μια παρεμφερής μεγαλύτερη μελέτη, που αφορά πάνω από 200.000 γυναίκες, βρίσκεται ήδη σε εξέλιξη στη Βρετανία και τα αποτελέσματά της θα δημοσιευτούν το 2015.

Το κόκκινο πιπέρι κάνει καλό



Πολλοί είναι εκείνοι που επιθυμούν το φαγητό τους λίγο πιο πικάντικο. Το κόκκινο πιπέρι είναι ένα μπαχαρικό που μπορεί να ικανοποιήσει τους λάτρεις των έντονων γεύσεων και όχι μόνο. Η κυριότερη ιδιότητά του είναι ότι περιέχει την ουσία καψαϊκίνη.

Η καψαϊκίνη είναι μια ουσία με ισχυρή αντιφλεγμονώδη δράση. Σχετίζεται με μείωση της χοληστερόλης και των τριγλυκεριδίων, μειωμένη πιθανότητα θρομβώσεων και γενικότερα καλύτερη υγεία της καρδιάς και των αγγείων.

Παράλληλα, το κόκκινο πιπέρι σε αντίθεση με το τι θεωρεί πολύς κόσμος, είναι ευεργετικό για το έλκος στομάχου! Το γεγονός αυτό οφείλεται στο ότι λόγω της αντιμικροβιακής του δράσης καταστρέφει τα παθογόνα μικρόβια και παράλληλα προάγει την έκκριση συγκεκριμένων προστατευτικών γαστρικών υγρών.

Αντικαταστήστε το αλάτι στα φαγητά με κόκκινο πιπέρι για να δώσετε και γεύση αλλά και ποιότητα στο πιάτο σας.

1 κουταλάκι του γλυκού κόκκινο πιπέρι δίνει και το 10 % της βιταμίνης Α που χρειαζόμαστε ημερησίως.

Για καλύτερη απορρόφηση της, προσθέστε το κόκκινο πιπέρι σε φαγητά που έχουν λίγο λίπος ή βάλτε το μαζί με λίγο ελαιόλαδο, καθώς η βιταμίνη Α είναι μια λιποδιαλυτή βιταμίνη και η απορρόφησή της χρειάζεται κάποιο ποσό λιπαρής ύλης.

Λουτεΐνη και έχετε τα μάτια σας 14

Η καλή υγεία των ματιών μας έχει σήμερα συσχετιστεί με συστατικά όπως είναι η βιταμίνη Α, ο φώσφορος και τα αντιοξειδωτικά.

Η βιταμίνη Α που βρίσκεται κυρίως στα γαλακτοκομικά, το κρέας, το συκώτι, το βούτυρο και το αβγό, παίζει καθοριστικό ρόλο στην καλή λειτουργία των ματιών μας και στην πρόληψη εμφάνισης οφθαλμικών διαταραχών, όπως επίσης και ο φώσφορος, που βρίσκεται κυρίως στα γαλακτοκομικά και το ψάρι.

Τελευταία όμως φαίνεται ότι ουσίες που εξουδετερώνουν τις καταστροφικές για τα μάτια μας ελεύθερες ρίζες, μπορεί να προσφέρουν μια σημαντική ασπίδα προστασίας. Ίσως η σημαντικότερη από αυτές είναι η λουτεΐνη.

Η λουτεΐνη αποτελεί συστατικό του οφθαλμού και ο ρόλος της είναι πάρα πολύ σημαντικός, καθώς ακενός απορροφάει ένα σημαντικό ποσοστό της ακτινοβολίας που εισέρχεται στο μάτι, αφετέρου εξουδετερώνει τις ελεύθερες ρίζες που μπορούν να καταστρέψουν τα συστατικά του ματιού.

Καλές πηγές λουτεΐνης στη διατροφή μας αποτελούν ο κρόκος του αυγού, το λάχανο, τα σπαράγγια, το πορτοκάλι και τα εσπεριδοειδή, το σπανάκι, το καρότο, η πορτοκαλί πιπεριά και οι αγκινάρες.

Υγεία - Ιατρική

Νευρική ανορεξία, νευρική βουλιμία και οι επιπτώσεις τους στα δόντια

Έρευνες που έχουν γίνει σε αθλητές και φοιτητές αποδεικνύουν ποσοστό συχνότητας νευρικής ανορεξίας στις γυναίκες 0,03% και νευρικής βουλιμίας 1 % στις γυναίκες και 0,1 % σε άνδρες.

Αυτό μεταφράζεται σε περίπου 8 περιπτώσεις σε πληθυσμό 100.000 ατόμων για την ανορεξία και σε 12 περιπτώσεις ανά 100.000 ατόμων για τη νευρική βουλιμία.

Τόσο η νευρική ανορεξία όσο και το αντίθετό της, η νευρική βουλιμία, είναι οι σύγχρονες ασθένειες του δυτικού πολιτισμού.

Η νευρική βουλιμία χαρακτηρίζεται από επίμονη ενασχόληση κάποιου με το βάρος του σώματός του, επαναλαμβανόμενα βουλιμικά επεισόδια (κατανάλωση μεγάλων ποσοτήτων τροφών σε μικρή χρονική περίοδο) ακολουθούμενα από αυτοπροκαλούμενο εμετό, χρήση καθαρτικών, αφαγία ή υπερβολική άσκηση για τον έλεγχο του βάρους.

Ο εμετός είναι οξύ και διαβρώνει την αδαμαντίνη των δοντιών. Η εκτεταμένη απασβεστίωση και διάλυση, λόγω του εμετού, μπορεί να οδηγήσει σε πλήρη απώλεια της αδαμαντίνης.

Η διάβρωση που σχετίζεται με επαναλαμβανόμενο εμετό οδηγεί σε λέπτυνση και απο-



κοπή των κοπτικών άκρων των μπροστινών δοντιών. Οι βλάβες είναι μη αντιστρεπτές και αυτοί οι ασθενείς μπορούν να αποκαταστήσουν το χαμόγελό τους μόνο με αισθητική οδοντιατρική.

Η διάβρωση των δοντιών θα πρέπει να διαχωριστεί από κάποιες άλλες αιτίες, πριν συσχετιστεί με τη νευρική βουλιμία ή ανορεξία που είναι οι ακόλουθες: Η νόσος της γαστροοισοφαγικής παλινδρόμησης, ο αλκοολισμός, η ακτινοβολία ως θεραπεία του καρκίνου, η χρήση μασώμενης ασπιρίνης, η εγκυμοσύνη, η υπερβολική κατανάλωση οξίνων.

Παράλληλα, για να γίνει διάγνωση της νόσου, πρέπει να εξαιρεθεί το έντονο οριζόντιο βούρτσισμα, το οποίο διαβρώνει την αδαμαντίνη, κάνοντάς την λεπτή, διαφανή και εύθραυστη.

Αντιμετώπιση του προβλήματος.

Πρέπει όμως κάποιος να αναγνωρίσει και στη συνέχεια να παραδεχθεί το πρόβλημα.

Στην πορεία, πρέπει να αναζητήσει ιατρική βοήθεια σε εξειδικευμένους ψυχολόγους, ψυχιάτρους και διατροφολόγους.

Όταν αντιμετωπιστεί το πρόβλημα, τότε απευθυνόμαστε στον οδοντίατρο, ασχολούμενο με την αισθητική οδοντιατρική, για την αποκατάσταση των βλαβών που έχουν υποστεί τα δόντια από τον αυτοπροκαλούμενο εμετό.

Οι βλάβες στην αδαμαντίνη των μπροστινών δοντιών αποκαθίστανται με veneers πορσελάνης ή ολοκεραμικές στεφάνες, όταν η φθορά είναι εκτεταμένη. Στα πίσω δόντια χρησιμοποιούμε inlays ή tabletops πορσελάνης «σφραγίσματα από πορσελάνη», όταν τα φύματα των δοντιών έχουν καταστραφεί.

Παράλληλα, κάνουμε συστηματικές φθοριώσεις στο ιατρείο, σε συνδυασμό με τη χρήση σκευασμάτων φθορίου στο σπίτι.

Η κατάχρηση αντιβιοτικών «απειλεί» τον γενικό πληθυσμό

Οι ασθενείς των οποίων οι θεράποντες ιατροί υπερ-συνταγογραφούν αντιβιοτικά, ίσως εκδηλώσουν φαρμακο-αντίσταση που διαρκεί έως και έναν χρόνο, θέτοντας τους ίδιους και τον γενικό πληθυσμό σε κίνδυνο, σε περίπτωση σοβαρότερης θεραπείας.

Όπως αναφέρεται σε σχετικό άρθρο του επιστημονικού εντύπου British Medical Journal, ερευνητές από το Πανεπιστήμιο του Μπρίστολ στην Μ. Βρετανία εξηγούν ότι «όσο περισσότερα αντιβιοτικά συνταγογραφούνται για τον βήχα και παθήσεις όμοιες με την γρίπη ή τις ουρολοιμώξεις, τόσο πιο ανθεκτικά γίνονται τα βακτήρια, δημιουργώντας έναν φαύλο κύκλο».

Η ανάλυση 24 παλαιότερων ερευνών για την αντίσταση στα αντιβιοτικά δείχνει ότι η επίδραση αυτή είναι εντονότερη τον μήνα μετά την ολοκλήρωση της θεραπείας, αλλά μπορεί να διαρκέσει έως και 12 μήνες και αυτό η υπολειμματική επίδραση μπορεί να είναι το έναυσμα για μεγαλύτερη ανθεκτικότητα στην κοινωνία.

Οι επιστήμονες σημειώνουν ότι η κατάχρηση αντιβιοτικών στην Ευρώπη, τις Η.Π.Α. και άλλες εύπορες περιοχές του πλανήτη οικοδομεί μια διάχυτη αντίσταση και απειλεί σημαντικές ιατρικές θεραπείες από την αντίκατάσταση ισχίου και τις αντικαρκινικές θεραπείες μέχρι και τις εντατικές μονάδες των νοσο-

κομείων.

Η παρούσα ανασκόπηση δείχνει πως δημιουργείται η ατομική ανθεκτικότητα και πως αυτό μεταφράζεται σε κοινωνικά ή πληθυσμιακά γενικευμένα προβλήματα.

Τα αντιβιοτικά είναι αναγκαία στην καταπολέμηση των βακτηριακών λοιμώξεων αλλά μπορεί να καταστούν άχρηστα αν χορηγούνται συχνά και το βακτήριο αναπτύξει ανοχή σε αυτά.

Το πρόβλημα όμως συχνά παραγνωρίζεται από τους ίδιους τους γιατρούς, παρά το γεγονός ότι το 80% των αντιβιοτικών συνταγών προέρχεται από τους οικογενειακούς γιατρούς.

Μέχρι σήμερα η πλειοψηφία των επιστημονικών στοιχείων

αφορά το πληθυσμιακό επίπεδο, άρα ήταν εύκολο για γιατρούς και ασθενείς να μεταθέσουν το πρόβλημα αλλού ή να σκεφτούν ότι ένα αντιβιοτικό λιγότερο ή περισσότερο δεν κάνει την διαφορά.

Αλλά όσο περισσότερα αντιβιοτικά συνταγογραφούνται, τόσο πιο ανθεκτικά γίνονται τα βακτήρια. Και ο μόνος τρόπος να κλείσει αυτός ο φαύλος κύκλος είναι η συνταγογράφηση τους μόνο όταν είναι απολύτως αναγκαία. Αξίζει να σημειωθεί ότι στην Ευρώπη το επιπρόσθετο κόστος και η απώλεια παραγωγικότητας ως αποτέλεσμα της ανθεκτικότητας στα αντιβιοτικά εκτιμάται στα 1,5 δισεκατομμύρια ευρώ ετησίως.

Σύνδρομο νυχτερινής κατανάλωσης τροφής

Είστε από αυτούς που ξυπνάτε το βράδυ και ψάχνετε απεγνωσμένα να βρείτε κάτι για να φάτε. Τότε ίσως να έχετε μια ήπια μορφή του λεγόμενου συνδρόμου νυχτερινής κατανάλωσης τροφής.

Αυτό δεν θα πρέπει να σας πανικοβάλλει αλλά να σας προβληματίσει, καθώς η έλλειψη γευμάτων κατά τη διάρκεια της ημέρας δημιουργεί σοβαρές προϋποθέσεις για τη δημιουργία πείνας και στερησης κατά τις βραδινές ώρες αυξάνοντας την πιθανότητα για «βουλιμικά» τσιμπολογήματα. Η υιοθέτηση κανόνων σωστής διατροφικής συμπεριφοράς, φαίνεται να παίζει ουσιαστικό, προληπτικό αλλά και θεραπευτικό ρόλο στο εν λόγω σύνδρομο. Είναι απαραίτητη η κατανάλωση μικρών ενδιάμεσων σνακ κατά τη διάρκεια της ημέρας και μεταξύ των κυρίως γευμάτων, υπό μορφή δημητριακών, χυμών, γαλακτοκομικών.

Με άλλα λόγια απαιτούνται μικρά και συχνά γεύματα στο σπίτι, στη δουλειά, στο σχολείο, ώστε ο οργανισμός να βρίσκεται σε μια ισορροπία και να μη διαμορφώνονται συνήκες πείνας, οι οποίες θα εκφραστούν με ανεξέλεγκτο τρόπο κατά τις βραδινές ώρες.

Ακόμη όμως και αν εκδηλωθούν θα πρέπει να καταφεύγετε σε σωστές επιλογές όπως ένα ποτήρι γάλα ή 1 γιαούρτι ή 1 φρυγανιά με λίγο τυρί ή γαλοπούλα.



Μωβ λάχανο

Το μωβ λάχανο αποτελεί μια εξαιρετική πηγή βιταμίνης C, απαραίτητη για την ενίσχυση του ανοσοποιητικού μας συστήματος.

Επίσης, είναι καλή πηγή φυλικού οξέος και βιταμινών του συμπλέγματος Β που συμβάλλουν στην καλή υγεία του νευρικού μας συστήματος, καθώς και καλίου που ρυθμίζει την πίεση. Παράλληλα, περιέχει βιταμίνη Κ που είναι απαραίτητη για την καλή πήξη του αίματος.

Από τα σημαντικότερα συστατικά του είναι ουσίες, όπως οι ινδόλες, οι ανθοκυανίνες και οι σουλφοραφάνες. Σε σχέση με το άσπρο λάχανο έχει πολύ περισσότερες αντιοξειδωτικές ουσίες (όπως ανθοκυανίνες), ενώ και η περιεκτικότητά του σε βιταμίνη C είναι 6-8 φορές μεγαλύτερη από την αντίστοιχη του άσπρου.

Επειδή τα συστατικά που περιέχει το μωβ λάχανο αντιδρούν με τα συνήθη μαχαιροπήρουνα και μπορεί να σκουρύνουν τα φύλλα του, χρησιμοποιείται ανοξείδωτα μαχαίρια για την κοπή του.

Αν θέλετε να το μαγειρέψετε, ψιλοκόψτε το και κρατήστε το 5-10 λεπτά πριν το βάλετε στη φωτιά, ενώ καλό είναι να μην υπόκειται σε υψηλές θερμοκρασίες μαγειρέματος πάνω από 5-10 λεπτά. Επίσης, για να πάρετε τη μέγιστη βιταμίνη C από το λάχανο της σαλάτας, πλύντε το και κόψτε το αμέσως πριν το καταναλώσετε.



Το ωροσκόπιο της εβδομάδας

ΚΡΙΟΣ

(21 Μαρτίου - 21 Απριλίου)



Είναι το πιο κατάλληλο διάστημα για να προβάλετε τον εαυτό σας και για να διεκδικήσετε τα δικαιώματά σας (χωρίς να φτάνετε σε ακρότητες)...Μια σειρά από απροσδόκητα γεγονότα θα σας δώσουν την ευκαιρία να κάνετε ανατροπές στη ζωή σας.Ετοιμαστείτε για διακοπές!

ΤΑΥΡΟΣ

(22 Απριλίου - 21 Μαΐου)



Γύρω στα τέλη του Ιουλίου ίσως συναντήσετε κάποια πρόσωπα που συνδέονται (όχι πάντα θετικά) με το παρελθόν σας. Άτομο σε φιλική σας παρέα ίσως εκδηλώσει έντονο ερωτικό ενδιαφέρον για εσάς. Όσο αφορά τις διακοπές σας μη τ' αφήνετε όλα την τελευταία στιγμή.

ΔΙΔΥΜΟΙ

(22 Μαΐου - 21 Ιουνίου)



Ίσως προκύψουν πολύ θετικές για εσάς εξελίξεις σε προσωπικό αλλά και επαγγελματικό επίπεδο. Προτιμήστε να αναλάβετε πρωτοβουλίες μετά τις 30 Ιουλίου. Φροντίστε να αποφεύγετε αυτό το διάστημα τις «εν βρασμώ» αντιδράσεις. Οι διακοπές θα σας βοηθήσουν να ηρεμήσετε.

ΚΑΡΚΙΝΟΣ

(22 Ιουνίου - 22 Ιουλίου)



Με κάποιες δυσκολίες φαίνεται να ξεκινάει αυτή η περίοδος για εσάς. Ζητήματα που σχετίζονται με δάνεια ή με κάποια περιουσιακά στοιχεία που έχετε μαζί με άλλους μπορεί να αποτελέσουν πηγή εντάσεων. Η σκέψη ότι σύντομα θα πάτε διακοπές θα σας βοηθήσει να ηρεμήσετε.

ΛΕΩΝ

(23 Ιουλίου - 23 Αυγούστου)



Σύντομα θα αρχίσετε να δέχεστε θετικότερες επιδράσεις και τα πράγματα θα εξελιχτούν πιο ευνοϊκά. Ευνοείστε σε τυχόν δικαστικούς αγώνες. Μια προσφορά θα σας βοηθήσει να κάνετε κάποια κέρδη. Έντονη κινητικότητα παρουσιάζεται τώρα στον τομέα του ωροσκοπίου σας που συνδέεται με την εργασία σας.

ΠΑΡΘΕΝΟΣ

(24 Αυγούστου - 23 Σεπτεμβρίου)



Ίσως δημιουργηθούν εκεί απαιτητικές συνθήκες. Θα πρέπει να συγκεντρωθείτε στη δουλειά σας και να κινηθείτε έξυπνα, ώριμα και μεθοδικά. Μην αποκλείσετε το ενδεχόμενο να συνεργαστείτε με κάποια άτομα. Προτιμήστε να πάρετε πρωτοβουλίες μετά τις 30 Ιουλίου.

ΖΥΓΟΣ

(24 Σεπτεμβρίου - 23 Οκτωβρίου)



Αρκετά θετική και δημιουργική διαγράφεται η περίοδος αυτή για εσάς. Ευχάριστες εξελίξεις αναμένεται να συμβούν στη ζωή σας, ιδιαίτερα στα αισθηματικά. Φροντίστε να έχετε στη διάθεσή σας εναλλακτικές λύσεις και διατηρήστε την αισιοδοξία σας.

ΕΚΟΡΙΠΟΣ

(24 Οκτωβρίου - 22 Νοεμβρίου)



Προς τα μέσα Αυγούστου ίσως αντιμετωπίσετε αυξημένο φόρτο εργασίας στη δουλειά και στο σπίτι σας. Προτιμήστε να πάρετε σημαντικές πρωτοβουλίες μετά τις 30 Ιουλίου. Προς το παρόν σκεφτείτε ότι σε λίγες μέρες φεύγετε για διακοπές!

ΤΟΞΟΤΗΣ

(23 Νοεμβρίου - 21 Δεκεμβρίου)



Πιθανό να αντιμετωπίσετε κάποιες αντιξοότητες, κυρίως στην προσωπική σας ζωή αλλά και στη δουλειά σας. Σταδιακά θα δεχτείτε πιο ευνοϊκές επιδράσεις και θα ξεπεράσετε τις όποιες δυσκολίες. Ετοιμαστείτε για το ταξίδι που έχετε προγραμματίσει και τ' άλλα αφήστε τα προς το παρόν.

ΑΙΓΟΚΕΡΩΣ

(22 Δεκεμβρίου - 20 Ιανουαρίου)



Οι πλανήτες ενεργοποιούν αυτό το διάστημα τον τομέα του ωροσκοπίου σας που σχετίζεται με τα οικονομικά σας. Ίσως καταφέρετε να εκμεταλλευτείτε κάποια από τα ταλέντα και τις ικανότητές σας βάζοντας χρήμα στο πορτοφόλι σας.

ΥΔΡΟΧΟΟΣ

(21 Ιανουαρίου - 18 Φεβρουαρίου)



Προτιμήστε να κινηθείτε μετά τις 30 Ιουλίου. Έντονα χτυποκάρδια θα σας φέρει η Αφροδίτη (ο πλανήτης του έρωτα, της ομορφιάς και των ανέσεων), που μπαίνει στο ζώδιό σας. Αφήστε τις πολλές σκοτούρες και ετοιμαστείτε να απολαύσετε το καλοκαίρι!

ΙΧΘΥΕΣ

(19 Φεβρουαρίου - 20 Μαρτίου)



Ο Ιούλης θα σας κάνει πιο δημοφιλείς και αγαπητούς και θα φέρει κοντά σας γοητευτικούς ανθρώπους. Ίσως κάνετε σχέση με κάποιον από αυτούς. Ευνοϊκές επιδράσεις θα δεχτείτε και στον οικονομικό τομέα. Το καλοκαίρι θα σας βοηθήσει!

Γυναίκα & Ζωή

10 χρυσοί κανόνες για τέλειο μαύρισμα

Αγαπητές φίλες,

Για να απολαύσετε το καλοκαίρι και να μαυρίσετε υγιεινά, χωρίς να διακινδυνεύετε την υγεία σας, ακολουθήστε κατά γράμμα τις ολόχρυσες συμβουλές μας...

1) Προστατέψτε το πρόσωπό σας

Αν πραγματικά νοιάζεστε για την επιδερμίδα σας, έχετε χρέος να κάνετε το παν για να την προστατέψετε από την ακτινοβολία. Το πρόσωπο «δικαιούται» να μην είναι εξίσου μαυρισμένο με το σώμα. Αν θέλετε να τονίσετε την απόχρωσή του, μπορείτε να καταφύγετε στο μακιγιάζ τύπου τερακότα, που σας δίνει έντονα ηλιοκαμένο look πανεύκολα. Για τις βόλτες στην πόλη, βασιστείτε σε μια ενυδατική με δείκτη προστασίας τουλάχιστον SPF 15, ενώ, για την παραλία, επιβάλλεται να φορέσετε εξειδικευμένο αντιηλιακό προσώπου, και μάλιστα με αρκετά υψηλό δείκτη προστασίας.

2) Επανεκτιμήστε τη στάση σας απέναντι στην ηλιοθεραπεία

Μη χαίρεστε όταν αρχίζετε να κοκκινίζετε. Αυτό είναι ένδειξη ότι κινδυνεύετε να καείτε και όχι ότι πρόκειται να μαυρίσετε. Τις πρώτες μέρες στον ήλιο, μη διατάζετε να φοράτε υψηλούς δείκτες, μέχρι να ξεκινήσετε να παίρνετε χρώμα. Όταν συμβεί αυτό, μπορείτε σταδιακά να μειώνετε το δείκτη, αλλά ποτέ δεν πρέπει ν' αφήνετε ακάλυπτο το δέρμα σας, ακόμη κι όταν θα έχει πια μαυρίσει.

3) Προνοήστε...

Στην παραλία, οι ακτίνες του ήλιου επιτίθενται αλύπητα στο δέρμα σας, που έχει τότε ανάγκη από ιδιαίτερα ενισχυμένη προστασία. Αλλά ακόμη κι όταν βρίσκεστε στον κήπο σας, εξακολουθείτε να χρειάζεστε προφύλαξη, γιατί ο ήλιος σάς «βλέπει» παντού και στην περίπτωση που έχει συννεφιά.

4) Το πολύ ποτέ δεν είναι αρκετό...

Μια μέση γυναίκα που ζυγίζει 64 κιλά χρειάζεται περίπου τρεις συσκευασίες αντιηλιακού των 200 ml για διακοπές διάρκειας 2 εβδομάδων



στη Μεσόγειο. Ο σωστός τρόπος χρήσης είναι να το απλώνετε μισή ώρα προτού φθάσετε στην παραλία, έτσι ώστε να έχει προλάβει ν' απορροφηθεί και να μπορεί να δράσει όταν πια θα βρίσκεστε κάτω από τον ήλιο.

Μην ξεχνάτε ν' ανανεώνετε την επάλειψη κάθε 40 λεπτά και οπωσδήποτε έπειτα από τις βουτιές στη θάλασσα. Χρησιμοποιείτε αντιηλιακό και σε περιοχές που συνήθως μένουν απροστάτευτες και δεν τους δίνετε σημασία, όπως πάνω από τις φτέρνες ή στην εσωτερική πλευρά των χεριών και το ποδιών.

5) Μην ξεπερνάτε τα όρια...

Το ότι χρησιμοποιείτε αντιηλιακό με υψηλό δείκτη δεν σημαίνει, σε καμιά περίπτωση, ότι έχετε το δικαίωμα να μένετε εκτεθειμένη στον ήλιο και να «ψήνεστε» για ατέλειωτες ώρες. Όταν εξαντλήσετε τα χρονικά περιθώρια, που ποικίλουν ανάλογα με το πόσο ανοιχτόχρωμη είναι η επιδερμίδα σας και το πόσο έχετε μαυρίσει, πηγαίνετε στη σκιά.

6) Προτιμήστε προστασία ευρέος φάσματος

Τα πιο εξελιγμένα αντιηλιακά έχουν πλέον διπλό δείκτη προστασίας και σας προφυλάσσουν ενάντια όχι μόνο στην ακτινοβολία UVB (που ευθύνεται για τα εγκαύματα), αλλά και την UVA (που είναι υπαίτια για τη φωτογήρανση και το

σχηματισμό πρόωγων ρυτίδων). Έτσι, μπορείτε να είστε ακόμη πιο σίγουρες ότι προστατεύεστε με επάρκεια.

7) Μην καπνίζετε στον ήλιο

Όταν κάνετε ηλιοθεραπεία, οι πιθανότητες να προκληθεί μόνιμη φθορά στο δέρμα σας είναι τέσσερις προς μία. Όταν καπνίζετε, είναι τρεις προς μία. Και όταν κάνετε και τα δύο συγχρόνως, οι ρυτίδες γίνονται 12 φορές (4x3) πιο έντονες. Τα σχόλια περιπετούν...

8) Προστατέψτε τα μαλλιά σας

Δεν πρόκειται για πολυτέλεια αλλά για ανάγκη. Αλλιώς, τη λύση θα μπορέσει να τη δώσει μόνο το... αμειλίκτο ψαλίδι του κομμωτή σας. Για να μην έχετε, λοιπόν, απώλειες, χρησιμοποιήστε τα εξειδικευμένα προϊόντα φροντίδας με αντιηλιακή προστασία και για το styling προτιμήστε ζελ που να διαθέτουν ειδικά φίλτρα.

9) «Ναι» στη μεσημεριανή σιέστα...

Επιβάλλεται... εξάλλου, στο διάστημα 11-4 μ.μ., ο ήλιος είναι πιο καυτός απ' οποιαδήποτε άλλη ώρα, οπότε καλύτερα ν' αφιερώσετε το μεσημέρι σας στην ανάπαυση και τη δροσιά, μακριά από τις θερμοκρασίες... Σαχάρας που θα επικρατούν στην παραλία.

10) Μαυρίστε... ψεύτικα!

Με τα προϊόντα self-tan μπορείτε ν' αποκτήσετε στο άψε-σβήσε μαύρισμα για το οποίο θα χρειάζοταν να κάνετε πολλά πολλά μπάνια. Αν, λοιπόν, δεν παίρνετε εύκολα χρώμα ή για κάποιο λόγο βρίσκεστε ακόμη μακριά από την παραλία, δεν υπάρχει λόγος να μελαγχολείτε... Απλώς εφοδιαστείτε με το «μαγικό» προϊόν, κάντε προηγουμένως μια σχολαστική απολέπιση και προχωρήστε στην εφαρμογή, φροντίζοντας να το απλώνετε ομοιόμορφα και να καλύπτετε εξίσου καλά όλα τα σημεία. Μέσα σε 2 ώρες θα έχετε αποκτήσει, χωρίς κόπο, το πολυπόθητο μαύρισμα. Ωστόσο, μετά μην ξεχάσετε να πλύνετε πολύ καλά τα χέρια σας (και ιδίως ανάμεσα στα δάχτυλα) για να μη βαφτούν.

Χάστε τρία κιλά σε μία εβδομάδα

Ακολουθήστε πιστά την διαίτα που σας προτείνουμε και θα χάσετε τρία κιλά σε μια εβδομάδα, χωρίς να πεινάσετε!

Μικρά μυστικά

Τρώτε λίγο, αλλά σε τακτά διαστήματα. Μια διατροφή καλά κατανεμημένη στη διάρκεια της ημέρας, επιτρέπει την αποβολή του λίπους που περιέχουν οι τροφές. Αντίθετα, αν τρώτε μια φορά την ημέρα, το λίπος παραμένει στον οργανισμό σας, καθώς δεν έχει το χρόνο να αφομοιωθεί. Έτσι, τα παραπανίσια κιλά "κάθονται" στο σώμα.

Οι συμβουλές

1. Αντικαταστήστε τη ζάχαρη με ασπαρτάμη.
2. Πίνετε 1.5 λίτρα νερό κατά τη διάρκεια της ημέρας.
3. Περιορίστε το αλάτι, γιατί προ-

καλεί κατακράτηση υγρών.

4. Αν πεινάσετε, προτιμήστε ένα φρούτο. Δεν παχαίνει, ενώ παράλληλα είναι χορταστικό.

5. Ζυγιστείτε μόνο μια φορά την εβδομάδα.

6. Τρώτε αργά και μασάτε καλά την τροφή.

7. Χρησιμοποιήστε ελαιόλαδο στο φαγητό σας. Προσφέρει πολύτιμα συστατικά στον οργανισμό.

8. Αποφύγετε τα γλυκά, τα μπισκότα και το αλκοόλ.

Η διαίτα

Το μενού είναι διαφορετικό κάθε μέρα. Ωστόσο, υπάρχουν και κάποια κοινά:

Πρωινό: Τσάι ή καφές χωρίς γάλα

Στις 11.00: Ένα φρούτο (κατά προτίμηση ακτινίδιο ή μήλο)

Στις 18.00: Γιαούρτι 2%

Προσπαθήστε να τρώτε τα γεύματα περίπου την ίδια ώρα κάθε μέρα.

Μέρα πρώτη

Γεύμα: Πιπεριές, μελιτζάνες και κρεμμύδια και μια φέτα μπακαλιάρου στη σχάρα.

Δείπνο: Σπαράγγια και μια μερίδα βραστάς γαρίδες.

Μέρα δεύτερη

Γεύμα: Σαλάτα (με ντομάτα, μαρούλι και σπαράγγια) και μια μερίδα ψητό κοτόπουλο.

Δείπνο: Τρεις φέτες ζαμπόν ή γαλοπούλα, χωρίς ψωμί και ένα ποτήρι χυμό ντομάτας.

Μέρα τρίτη

Γεύμα: Σαλάτα και φιλέτο στη σχάρα.

Δείπνο: Βραστό σπανάκι και μια

κονσέρβα τόνο.

Μέρα τέταρτη

Γεύμα: Λαχανικά.

Δείπνο: Πράσινη σαλάτα και ψάρι βραστό.

Μέρα πέμπτη

Γεύμα: Σαλάτα με φασολάκια πράσινα και ψάρι γλώσσα στη σχάρα.

Δείπνο: Κοτόσουπα.

Μέρα έκτη

Γεύμα: Σαλάτα με θαλασσινά.

Δείπνο: Σπαράγγια και τόνο.

Μέρα έβδομη

Γεύμα: Ρύζι με γαρίδες.

Δείπνο: Βραστό λαχανικά και

μπακαλιάρo στον ατμό.

ΣΥΝΤΑΓΕΣ

Αρνάκι με κρεμμύδια και κρασί

ΥΛΙΚΑ:

- 1 κουταλιά για όλες τις χρήσεις ΑΛΕΥΡΙ
- 1 ½ κιλά κότσια από γάλακτος APNI
- 2 κουταλάκια ΔΕΝΔΡΟΛΙΒΑΝΟ
- 1 ½ φλιτζάνια ΚΡΑΣΙ ΚΟΚΚΙΝΟ
- 4 κουταλιές ΝΕΑ ΦΥΤΙΝΗ
- 1 κουταλιά ΤΟΜΑΤΟΠΟΛΤΟΥ
- ΑΛΑΤΙ και ΠΙΠΕΡΙ
- ½ κιλό χοντροκομμένα ΚΡΕΜΜΥΔΙΑ
- 1 κύβο KNORR ΖΩΜΟΣ ΒΟΔΙΝΟΥ

ΕΚΤΕΛΕΣΗ:

— Πλένετε το κρέας, το σκουπίζετε και το σωτάρετε με τη ΝΕΑ ΦΥΤΙΝΗ σε μεγάλη κατσαρόλα,



σε μέτρια φωτιά ώσπου να πάρει χρώμα.

— Μεταφέρετε το κρέας σε πιάτο.

— Προσθέτετε στην κατσαρόλα τα κρεμμύδια και τα σωτάρετε σε μέτρια φωτιά ώσπου να κοκκινίσουν ανακατεύοντας συνέχεια.

— Πασπαλίζετε το αλεύρι στην κατσαρόλα, ανακατεύετε μια-δυο φορές και βάζετε στην κατσαρόλα το κρέας.

— Σβήνετε με το κρασί και αφήνετε το φαγητό στη φωτιά 15 λεπτά περίπου.

— Διαλύετε τον κύβο σε 2 φλιτζάνια ζεστό νερό, προσθέτετε τον πελτέ και τον ανακατεύετε να διαλυθεί.

— Ρίχνετε το μίγμα στην κατσαρόλα.

— Προσθέτετε το δενδρολίβανο, αλάτι, πιπέρι και βράζετε το φαγητό περίπου 3/4 της ώρας.

ANT1

Από Δευτέρα μέχρι Παρασκευή

11.00 Τα νέα του ANT 1

12.00 Άκρως οικογενειακό

12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου

13.35 Non stop music

13.50 Έρωτας

14.40 Φίλα το βάτραχό σου

15.25 Non stop music

15.45 Αξίζει να το δεις

16.50 Με αγάπη

17.00 Love bites

18.00 Τα νέα του ANT 1

19.00 Κάρμα

19.45 Ανοιχτή γραμμή

20.30 Εργαζόμενη γυναίκα

21.30 Το κλειδί του παραδείσου

Πέμπτη 22 Ιουλίου

11.00 Τα νέα του ANT 1

12.00 Λίφτινγκ

12.50 Τα κορίτσια του μπαμπά

13.35 Έρωτας

15.05 Θα βρεις το δάσκαλο σου

15.50 Αξίζει να το δεις

16.50 Με αγάπη

17.00 Love bites

18.00 Τα νέα του ANT 1

19.00 Κάρμα

19.45 Special edition

20.30 40 κύματα

22.10 ΟΛΑ 10

00.00 Elatte

Παρασκευή 23 Ιουλίου

11.00 Τα νέα του ANT 1

12.00 Λίφτινγκ

12.50 Τα κορίτσια του μπαμπά

13.35 Έρωτας

15.05 Θα βρεις το δάσκαλο σου

15.50 Αξίζει να το δεις

16.50 Με αγάπη

17.00 Love bites

18.00 Τα νέα του ANT 1

19.00 Κάρμα

19.50 The X Factor

22.20 ΟΛΑ 10

23.20 Έρωτας

00.30 Τα φιλαράκια

01.15 Λόλα

Σάββατο 24 Ιουλίου

09.10 Κωνσταντίνου και Ελένης

10.00 Non stop music

10.15 Έλα να αγαπηθούμε

11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

12.00 Νταντά για όλες τις δουλειές

12.30 Γεύση από Ελλάδα

13.00 Κάρμα

13.45 Ράδιο αρβύλα

14.45 ΤΟΠ 16

16.30 Χαράζοντας πορεία

17.10 Τεν τεν

18.00 Τα νέα του ANT 1

19.00 Ο διάδοχος του Uri Geller

21.15 Special edition

22.00 Άρπα κόλλα

23.40 Εκείνες κι εγώ

00.30 Έλα να αγαπηθούμε

01.15 Και Sera Sera

Κυριακή 25 Ιουλίου

10.15 Έλα να αγαπηθούμε

11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

12.00 Νταντά για όλες τις δουλειές

12.30 Non stop music

13.00 Κάρμα

13.45 Ράδιο Αρβυλα

16.30 Τορ 16

17.15 Το κλειδί του παραδείσου

18.00 Τα νέα του ANT 1

19.00 Next top model

20.30 Έρωτας κλέφτης

21.15 Τεν τεν

22.00 Elatte

Δευτέρα 26 Ιουλίου

16.50 Με αγάπη

17.00 Love bites

18.00 Τα νέα του ANT 1

19.00 Κάρμα

19.45 Χαράζοντας πορεία

20.35 40 κύματα

21.20 Ολα 10

Τρίτη 27 Ιουλίου

17.00 Love bites

18.00 ΤΑ ΝΕΑ ANTENA

19.00 Κάρμα

19.45 Πίσω πόρτα

21.30 Ολα 10

Τετάρτη 28 Ιουλίου

15.50 Αξίζει να το δεις

16.50 Με αγάπη

17.00 Love bites

18.00 Τα νέα του ANT 1

19.00 Κάρμα

19.45 Εργαζόμενη γυναίκα

20.30 40 κύματα

21.30 Ράδιο αρβύλα

ALTER

Πέμπτη 22 Ιουλίου

05.00 Υδρόγειος

05.30 Lifestyle

06.45 That's life

08.00 Στη κουζίνα με τη Βέφα

09.00 Εδώ και τώρα

11.00 Πολύ μπλα μπλα

13.15 Μεσημβρινό express

15.15 ΕΔΙΣΗΣΕΙΣ

15.30 That's life

16.45 Σήμερα με τον Άκη Παυλόπουλο

18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

19.00 Υδρόγειος

19.30 Auto Alter

19.45 30 Rock

20.15 Friday night lights

21.15 Heroes

Παρασκευή 23 Ιουλίου

05.00 Υδρόγειος

05.30 Lifestyle

06.45 That's life

08.00 Στη κουζίνα με τη Βέφα

09.00 Εδώ και τώρα

11.00 Πολύ μπλα μπλα

13.15 Μεσημβρινό express

15.15 ΕΔΙΣΗΣΕΙΣ

15.30 That's life

16.45 Σήμερα με τον Άκη Παυλόπουλο

18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

19.00 Υδρόγειος

19.30 Auto Alter

19.45 30 Rock

20.15 Friday night lights

21.15 Heroes

Σάββατο 24 Ιουλίου

04.30 Παιδικά προγράμματα

09.15 Ταϊνία

10.30 Hit parade

11.00 Tv weekend

14.15 Τα παρατράγουδα

16.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

19.00 Lipstick Jungle

20.00 Mad men

21.00 Ταϊνία

00.15 Ταϊνία

Κυριακή 25 Ιουλίου

04.00 ALTER KIDS

09.30 Ταϊνία

ALPHA

Από Δευτέρα μέχρι Παρασκευή

05.30 Πάνω στην ώρα

08.00 Καφές με την Ελένη

11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

11.15 Κους κους το μεσημέρι

14.00 Δέστε τους!

15.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

15.45 Δέστε τους!

17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

18.00 Κάτι ψήνεται

(ΑΠΟ ΤΙΣ 19.00 ΜΕΧΡΙ ΑΡΓΑ ΔΕΣΤΕ ΑΝΑΛΥΤΙΚΑ ΠΙΟ ΚΑΤΩ)

18.00 Νταντά αμέσου δράσης

19.00 Ταϊνία

21.00 Ταϊνία

23.00 Ταϊνία

Κυριακή 25 Ιουλίου

12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

12.15 FORMULA 1

15.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

15.05 Τεν

16.00 Η κουζίνα της μαμάς

17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

18.00 Νταντά αμέσου δράσεως

19.00 Mad video music awards 2010

22.15 Formula 1

23.00 Χωρίς ήχους

Δευτέρα 26 Ιουλίου

17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

18.00 Νταντά αμέσου δράσης

19.00 Get to dance

20.00 CSI

21.00 Υπέροχα πλάσματα

22.00 Νόμος και τάξη

01.00 Κόκκινος κύκλος

Τρίτη 27 Ιουλίου

17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

18.00 Νταντά αμέσου δράσης

19.00 Get to dance

20.00 CSI

21.00 Υπέροχα πλάσματα

22.00 Νόμος και τάξη

23.00 Χωρίς ήχους

Τετάρτη 28 Ιουλίου

17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

18.00 Νταντά αμέσου δράσης

19.00 Get to dance

20.00 CSI

21.00 Υπέροχα πλάσματα

22.00 Νόμος και τάξη

23.00 Χωρίς ήχους

Παρασκευή 23 Ιουλίου

17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

18.00 Νταντά αμέσου δράσης

19.00 Got to dance

20.00 CSI

21.00 Υπέροχα πλάσματα

22.00 Νόμος και τάξη

23.00 Χωρίς ήχους

Σάββατο 24 Ιουλίου

12.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

12.30 Formoula 1

14.15 Greek idol

15.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

15.05 Greek idol

17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

MEGA

Πέμπτη 22 Ιουλίου

08.00 Φάε τη σοκολάτα σου

08.45 Τα μυστικά της Εδέμ

10.40 Η ζωή της άλλης

12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

13.00 Μπουκιά σε συγχώριο

14.00 Το κόκκινο δωμάτιο

15.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

15.10 Οι αταίριατοι

16.00 Λατρεμένοι μου γείτονες

17.00 Λάκης ο γλυκούλης

18.00 MEGA κεντρικό δελτίο

19.00 M+M

20.00 50-50

21.00 Μίλα μου βρώμικα

22.00 Χαρά αγνοείται

23.00 Τελευταία γεγονότα

Παρασκευή 23 Ιουλίου

08.00 Φάε τη σοκολάτα σου

08.45 Τα μυστικά της Εδέμ

10.40 Η ζωή της άλλης

12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

13.00 Μπουκιά σε συγχώριο

14.00 Το κόκκινο δωμάτιο

15.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

15.10 Οι αταίριατοι

15.50 Λατρεμένοι μου γείτονες

16.50 Λάκης ο γλυκούλης

18.00 MEGA κεντρικό δελτίο

19.00 M+M

20.00 50-50

21.00 Μίλα μου βρώμικα

22.00 Χαρά αγνοείται

23.00 Τελευταία γεγονότα

23.15 Ο μάγισσες της Σμύρνης

Σάββατο 24 Ιουλίου

08.00 Όμορφος κόσμος το πρωί

10.50 MEGA STAR

12.00 MEGA ΕΙΔΗΣΕΙΣ

12.50 Ένας μήνας και κάτι

13.50 Μπαμπά μη τρέχεις

14.50 Το κόκκινο δωμάτιο

15.48 Μονόλεπτα δελτία

15.50 Γλυκές αλχημειες

16.30 Η εκδίκηση της Ξανθιάς

18.00 MEGA – ΕΙΔΗΣΕΙΣ

19.00 Παιδική χαρά

19.30 Παιδική χαρά

20.30 The twenty

21.30 Mega cinema

Κυριακή 25 Ιουλίου

10.50 MEGA STAR

12.00 MEGA ΕΙΔΗΣΕΙΣ

12.50 Ένας μήνας και κάτι

13.50 Μπαμπά μη τρέχεις

14.50 Το κόκκινο δωμάτιο

15.48 Μονόλεπτα δελτία

15.50 Γλυκές αλχημειες

16.50 Η εκδίκηση της Ξανθιάς

18.00 MEGA – ΕΙΔΗΣΕΙΣ

19.00 Guinness word records show

20.50 The twenty

22.00 Παταγονία

22.50 Τελευταία γεγονότα

Δευτέρα 26 Ιουλίου

04.00 Βέρα στο δεξί

05.00 Κοινωνία ώρα MEGA

08.00 Φάε τη σοκολάτα σου

08.45 Τα μυστικά της ΕΔΕΜ

10.40 Η ζωή της άλλης

11.10 Η ζωή της άλλης

12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

13.00 Μπουκιά και συγχώριο

14.00 Το κόκκινο δωμάτιο

15.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

15.10 Οι αταίριαστοι

15.50 Λατρεμένοι μου γείτονες

16.50 Λάκης ο γλυκούλης

18.00 MEGA – ΕΙΔΗΣΕΙΣ

19.00 M+M

20.00 Η οικογένεια βλάπτει

21.15 Μίλα μου βρώμικα

22.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Τρίτη 27 Ιουλίου

08.00 Κάπου δε ξέρω

08.45 Τα μουσικά της ΕΔΕΜ

10.40 Η ζωή της άλλης

11.10 Η ζωή της άλλης

12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

13.00 Μπουκιά και συγχώριο

14.00 Το κόκκινο δωμάτιο

15.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

15.10 Οι αταίριαστοι

15.50 Λατρεμένοι μου γείτονες

16.50 Λάκης ο γλυκούλης

18.00 MEGA – ΕΙΔΗΣΕΙΣ

19.00 M+M

20.00 Η οικογένεια βλάπτει

21.15 Μίλα μου βρώμικα

22.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Τετάρτη 28 Ιουλίου

08.00 Φάε τη σοκολάτα σου

08.45 Τα μουσικά της ΕΔΕΜ

09.30 Τα μουσικά της ΕΔΕΜ

10.40 Η ζωή της άλλης

11.10 Η ζωή της άλλης

12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

13.00 Μπουκιά και συγχώριο

14.00 Το κόκκινο δωμάτιο

15.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

15.10 Αταίριαστοι

15.50 Λατρεμένοι μου γείτονες

16.50 Λάκης ο γλυκούλης

18.00 MEGA – ΕΙΔΗΣΕΙΣ

19.00 M+M

20.00 Η οικογένεια βλάπτει

21.15 Μίλα μου βρώμικα

22.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

AROMA PATISSERIE

AROMA PATISSERIE

AROMA No 1:

424 GREEN LANES, PALMERS GREEN, LONDON N13 5PB

TEL: 020 8886 8083

AROMA No 2:

34 GREEN LANES, N13

TEL: 020 8889 4324

Το L.G.R. μεταδίδει		
Από Δευτέρα μέχρι Παρασκευή		
★ 7.00π.μ. Αγιολόγιο της ημέρας με τον Αρχιεπίσκοπο κ.κ. Γρηγόριο	10.03 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από το LGR	★ 2.03-4.00μ.μ. Κάθε Τετάρτη απόγευμα με την Σ Μπιλικά
★ 7.00- 10.00 Καλημέρα Λονδίνο με τον Γιώργο Γρηγορίου - Ανασκόπηση τουρκικού τύπου, ειδήσεις, καιρός, μουσική (εκτός Τρίτη και Πέμπτη με την Έλενα Μαυρίδη)	11.00 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από την IRN	★ 7.10μ.μ. Αγγελίες θανάτων
★ 10.00 π.μ. – 1.00 μ.μ. Λίγο πριν το μεσημέρι - Μουσικές επιλογές με τον Άκη Ηρακλέους καθημερινά	12.00 μ.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από την IRN	★ Πέμπτη
★ 3.00μ.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από NET	13.00 μ.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από PIK	★ 12.03- 2.00μ.μ. Ένα τραγούδι για σας με τον Γ. Γρηγορίου
★ 4.00-6.00μ.μ. LGR Young and connected	14.00 μ.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ στα αγγλικά από την IRN	★ 2.03-4.00μ.μ. Με βάρκα το τραγούδι με την Σ. Μπιλικά
★ 10.00 μ.μ. -12.00 π.μ. Ελληνική μουσική	15.00 μ.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από NET	★ 7.15 -8.15μ.μ. Γύρω στο μικρόφωνο με τον Τ. Ζαχαριάδη
★ 12.00-7.00 π.μ. LGR play music no stop	16.40 μ.μ. Τοπικές ειδήσεις, σπορ, καιρός	★ 8.03-9.00 μ.μ. Young and connected
ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΕΣ ΕΙΔΗΣΕΙΣ	17.00 μ.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ τα αγγλικά από την IRN	★ 9.00-10.00μ.μ. The Green Hour με τον Α. Χαραλάμπους
7.00 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από LGR	18.00 μ.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από τηλεοπτικό σταθμό PIK	★ Παρασκευή
7.30 π.μ. Τίτλοι ειδήσεων-Ανασκόπηση Τουρκοκυπριακού Τύπου)	12.00 μεσάνυχτα ΕΙΔΗΣΕΙΣ από PIK	★ 12.03- 2.00 μ.μ. <i>Σώπα κι άκουσε</i> με την Α. Παναγιώτου
8.00 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ	01.00 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από PIK	★ 2.03- 4.00 μ.μ.
8.30 π.μ. LONDON today -News- Finacial, traffic	★ Δευτέρα	★ 7.15-7.45 μ.μ. Η ηχώ της παροικίας
8.45 π.μ. Ανασκόπηση του Αγγλικού τύπου στα Ελληνικά	★ 12.00-1.00μ.μ. Μουσικό πρόγραμμα με την Α Παναγιώτου	★ 8.00μ.μ. <i>Young and connected</i> με τον Πάρι Σουφλά
9.00 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ στα αγγλικά	★ 2.00-4.00μ.μ. Απομεσήμερο, με τον Βασίλη Παναγή	★ Σάββατο
9.30 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από το LGR	★ 7.30- 8.30μ.μ. Ώρα της Εκκλησίας	★ 8.30-9.00 π.μ. Η εκπομπή της Εκκλησίας
10.00 π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από την IRN	★ 10.15 μ.μ. Greek Vibes Τόνους Νεοφύτου	★ 10.00-1.00μ.μ. Η ώρα της Γυναίκας -Α. Παναγιώτου
	★ Τρίτη	★ 2.03μ.μ.-2.30μ.μ. Ώρα για σπορ
	★ 12.30μ.μ.-2.00μ.μ. Λαϊκό. Κομπολόι με τον Γιώργο Γρηγορίου	★ 2.30-4.00μ.μ. Μεσημβρινές σελίδες με τον Βασίλη Παναγή
	★ 2.03 μ.μ.- 4.00μ.μ. Τα τραγούδια της παρέας	
	★ Τετάρτη	
	★ 12.03 - 2.00μ.μ. Περρασμένα αλλά όχι ξεχασμένα με την Α. Παναγιώτου	

ΣΤΙΒΟΣ

Δύο παγκύπρια ρεκόρ σε Ημερίδα της ΚΟΕΑΣ

Ο Απόστολος Παρέλης, αθλητής του ΓΣΠ και ο Νίκανδρος Στυλιανού, αθλητής του ΓΣΠράξανδρος πέτυχαν νέα Παγκύπρια Ρεκόρ στη διάρκεια της Παγκύπριας Ημερίδας Στίβου που διοργάνωσε η ΚΟΕΑΣ την Παρασκευή στο Εθνικό Στάδιο Στίβου στη Λευκωσία.

Ο Παρέλης κατάφερε να βελτιώσει το δικό του Παγκύπριο Ρεκόρ Ανδρών στη Δισκοβολία που είχε πέτυχε τον περασμένο Απρίλιο στο Φοιτητικό Πρωτάθλημα με 61.82 και να το ανεβάσει κατά 10εκ. στα 61.92μ., πετυχαίνοντας ταυτόχρονα και το όριο πρόκρισης για το Ευρωπαϊκό Πρωτάθλημα της Βαρκελώνης. Ο αθλητής έδειξε εξαιρετική σταθερότητα στις βολές του, αφού οι πέντε από τις έξι ήταν πάνω από τα 60.00μ.

Ο Νίκανδρος Στυλιανού με τη σειρά του πέτυχε νέο Παγκύπριο Ρεκόρ κάτω των 23 ετών στο Επί Κοντώ και τη δεύτερη καλύτερη επίδοση όλων των εποχών στο αγώνισμα με 5.40μ.

Ο αθλητής του ΓΣΠράξανδρος κατάφερε αρχικά να ισοφαρίσει το ρεκόρ του Φώτη Στεφανή που ήταν 5.25μ από το 1992 και στη συνέχεια να το βελτιώσει περνώντας τα 5.35μ και στη συνέχεια τα 5.40μ. Με την επίδοση που σημείωσε πέτυχε και το όριο συμμετοχής για τους Κοινοπολιτειακούς Αγώνες που θα γίνουν τον ερχόμενο Οκτώβριο στην Ινδία.

TENIS

Στο Νο 25 ο Μάρκος

Ο **Ραφαέλ Ναδάλ**, παρέμεινε στην κορυφή της παγκόσμιας κατάταξης του τένις με 10.745 βαθμούς, αφήνοντας στη δεύτερη θέση τον **Νόβακ Τζόκοβιτς**, ενώ ο **Ρότζερ Φέντερερ** παρέμεινε στην τρίτη. Παράλληλα, ο **Μάρκος Παγδατής** έπεσε αυτή την εβδομάδα μια θέση και είναι 25ος στον κόσμο με 1.555 βαθμούς.

Η πρώτη 10αδα της παγκόσμιας κατάταξης έχει ως εξής (σε παρένθεση η θέση που ο κάθε τενίστας κατείχε την προηγούμενη εβδομάδα):

- (1) Ραφαέλ Ναδάλ (Ισπανία) 10.745 βαθμοί
- (2) Νόβακ Τζόκοβιτς (Σερβία) 6.905
- (3) Ρότζερ Φέντερερ (Ελβετία) 6.885
- (4) Αντι Μάρεϊ (Μ. Βρετανία) 5.155
- (5) Ρόμπιν Σόντερλινγκ (Σουηδία) 4.835
- (6) Νικολάι Νταβιντένκο (Ρωσία) 4.740
- (7) Χουάν Μάρτιν Ντελ Πότρο (Αργεντινή) 4.270
- (8) Τόμας Μπέρντιχ (Τσεχία) 3.780
- (9) Αντι Ρόντικ (ΗΠΑ) 3.490
- (10) Φερνάντο Βερντάσκο (Ισπανία) 3.475

...

25. (24) Μάρκος Παγδατής (Κύπρος) 1.555

ΦΟΡΜΟΥΛΑ -1

Πάνε κι έρχονται οι οδηγοί

Στο τιμόνι της **Renault** έως το τέλος του 2012 θα παραμείνει ο **Ρόμπερτ Κουμπίτσα**. Ο Πολωνός οδηγός, ανανέωσε τη συνεργασία του με τη γαλλική ομάδα, δίνοντας τέλος στα σενάρια που ήθελαν την Ferrari να κινείται για την απόκτησή του. Ο Κουμπίτσα, κατέχει την έκτη θέση στο παγκόσμιο πρωτάθλημα της Φόρμουλα Ενα.

Ο Ισπανός **Χαϊμέ Αλγκερσοουάρι** και ο Ελβετός **Σεμπαστιάν Μποεμί** θα είναι και την επόμενη σεζόν οι οδηγοί της **Toro Rosso**. «Πιστεύω ότι θα είναι καλά προετοιμασμένοι για το 2011, γι' αυτό επιβεβαιώνουμε την παρουσία και των δύο για την επόμενη χρονιά», τόνισε ο γενικός διευθυντής, **Φραντς Τοστ**.

Ο Ινδός **Καρούν Τσαντχόκ** δεν θα "τρέξει" την επόμενη εβδομάδα στο γερμανικό γκραν πρι της Φόρμουλα Ένα, όπως ανακοίνωσε η **Hispania Racing**. «Αφού ο Σάκον Γιαμαμότο έκανε μια πολύ θετική εμφάνιση στο Σίλβερστούουν, η ομάδα αποφάσισε να δώσει στον Ιάπωνα οδηγό άλλη μια ευκαιρία να οδηγήσει το μονοθέσιο πλάι στον **Μπρούνο Σένα**, αναφέρει η σχετική ανακοίνωση.

Όλα αυτά και άλλα πολλά το επόμενο Σαββατοκύριακο στο γερμανικό (ευρωπαϊκό-2) γκραν πρι στο Χοκενχάιμ. **Σάββατο, κατατακτήριες διαδρομές, BBC-1, 12.10 μ.μ. Κυριακή, αγώνες, ζωντανή μετάδοση, BBC-1, 12.10 μ.μ.**

12η στον κόσμο η Εθνική Ελλάδας!

Η ΦΙΦΑ ανακοίνωσε την ανανεωμένη βαθμολογία των εθνικών ομάδων, που ανήκουν στις τάξεις της. Πρώτη είναι, φυσικά, η **Ισπανία** με 1883 β., ακολουθούμενη από την **Ολλανδία** (1659 β.) και τη **Βραζιλία** (1536 β), ενώ συμπληρώνουν την πεντάδα **Γερμανία** (1464 β.) και **Αργεντινή** (1289 β.). Δέκα θέσεις ανέβηκε η **Ουρουγουάη**, ενώ η **Αγγλία** βρίσκεται στην έβδομη θέση. Τη δεκάδα συμπληρώνουν οι Πορτογαλία (8), Αίγυπτος (9), Χιλή (10). Η Εθνική Ελλάδος ανέβηκε μία θέση και βρίσκεται πλέον στο Νο 12 (975 β.), ενώ μπροστά της στους 982 β. βρίσκεται η **Ιταλία**. Μεγάλη χαμένη η **Γαλλία** που έχασε 12 θέσεις και βρίσκεται στην 21η θέση. Σύμφωνα με αυτή την κατάταξη, η Ελλάδα είναι έβδομη στην Ευρώπη.

ΣΤΟ CHAMPIONS LEAGUE

Η ΟΜΟΝΟΙΑ «καθάρισε» και στα Σκόπια

Αυτό αυτό που ζητούσε η Ομόνοια στα Σκόπια, το πέτυχε με την συμπλήρωση μόλις 25 λεπτών. Πέτυχε δύο γκολ στο 15' με Αλωνεύτη και 24' με Λεάντρο και σφράγισε την πρόκριση επί της Ρένοβα με δεύτερη νίκη, και πλέον έχει ήδη στραμμένη την προσοχή στην πολύ πιο αμφίρροπη αναμέτρηση με την αυστριακή Σάλτσμπουργκ στον τρίτο προκριματικό γύρο του Champions League.

Η Ομόνοια ήταν σαφώς ανώτερη σε όλη την διάρκεια της αναμέτρησης και η επικράτηση της ήταν πολύ εύκολη. Μπορεί στα πρώτα λεπτά της συνάντησης, η **Ρένοβα** να έπαιξε επιθετικά, μάλιστα στο 5' ο **Γιαντσέφσκι** να σημάδεψε το δοκάρι, όμως ήταν φανερό ότι οι πράσινοι απλά χρειάζονταν χρόνο προσαρμογής. Μετά το πρώτο 10λεπτο η μη-χανή της Ομόνοιας άρχισε να ξεσταίνεται, και έδειχνε ότι ήταν η καλύτερη ομάδα στο γήπεδο και σίγουρα με την καλύτερη ποιότητα. Και στο 15' εξαργύρωσε αυτή την υπεροχή με προσωπικό γκολ του **Αλωνεύτη**, που έκλεψε την μπάλα και με δυνατό σουτ έστειλε την μπάλα στα δίχτυα.

Το γκολ αυτό έπαιξε καταλυτικό ρόλο, καθώς η Ομόνοια κατάφερε να κερδίσει το χώρο της μεσαίας γραμμής, και στο 24' ο **Εφραίμ** έδωσε ασίστ στον εξαιρετικό για άλλη μια φορά **Λεάντρο**, που με πλασέ στην κίνηση διαμόρφωσε το 2-0.

Το σκορ μετέτρεψε τον υπόλοιπο αγώνα σε τυπική διαδικασία και έδωσε την ευκαιρία στον **Τάκη Λεμονή** να ρίξει στον αγώνα τους **Λούα Λούα** και **Ρουέντα** στο δεύτερο ημίχρονο. Οι δύο παίκτες έκαναν ντεμπούτο, όπως και ο **Μπουθόν** που ήταν στην αρχική ενδεκάδα.

Η Ομόνοια έχασε σωρεία ευκαιριών για να πε-

τύχει περισσότερα τέρματα, κυρίως στην φάση του 74' όταν ο **Λούα Λούα** απέφυγε και τον αντίπαλο τερματοφύλακα αλλά δεν μπόρεσε να στείλει την μπάλα στα δίχτυα.

ΟΜΟΝΟΙΑ: **Ποργαλλίδης, Ντάβιντσον, Μπουθόν, Καρυπίδης, Χαρχαλάμπους, Κασέκε, Λεάντρο, Μακρίδης (46' Ρενχίφο), Εφραίμ, Αλωνεύτης (74' Ρουέντα), Κωνσταντίνου (63' Λούα Λούα).**

Την Τρίτη ο πρώτος αγώνας με Σάλτσμπουργκ

Την ερχόμενη **Τρίτη 27 Ιουλίου** θα διεξαχθεί ο πρώτος αγώνας **Ομόνοια - Σάλτσμπουργκ**. Όσο για τους Αυστριακούς οπαδούς, αυτοί προβλέπεται να μην ξεπεράσουν τους 200 και η Ομόνοια προτίθεται να τους παραχωρήσει μέρος της Νότιας κερκίδας του ΓΣΠ.

Στο μεταξύ τις πρώτες της απώλειες στο πρωτάθλημα είχε η Σάλτσμπουργκ. Η αυστριακή πρωταθλήτρια, που αντιμετώπισε το Σάββατο τη μέτρια Κάφφενμπεργκ, δεν κατάφερε να πέτυχε τέρμα κι έτσι, μοιραία έμεινε στο 0-0.

Ο εκπρόσωπος Τύπου της Ομόνοιας **Θεόδωρος Κανκαρίδης**, δήλωσε ότι οι «πράσινοι» σέβονται αλλά δεν φοβούνται την Σάλτσμπουργκ και η ομάδα θα παλέψει με στόχο το καλύτερο.

«Ξέραμε ότι όλες οι ομάδες σε αυτή τη φάση είναι υψηλού επιπέδου. Η Σάλτσμπουργκ είναι πολύ καλή ομάδα, πρέπει να την αντιμετωπίσουμε με σοβαρότητα, σεβασμό, αλλά και με εμπιστοσύνη στη δική μας ομάδα. Θα μαζέψουμε όλα τα απαραίτητα στοιχεία, θα την παρακολουθήσουμε από κοντά για να βγάλουμε τα συμπεράσματά μας και να προετοιμαστούμε κατάλληλα. Το ότι αγωνιζό-

Η κλήρωση στο Γ' προκριματικό γύρο του Champions League

Η Ομόνοια κληρώθηκε να αντιμετωπίσει την πρωταθλήτρια Αυστρίας Σάλτσμπουργκ, ενώ στην "Amsterdam Arena" θα αρχίσει την προσπάθεια πρόκρισης στους ομίλους του Champions League ο **ΠΑΟΚ**, αντιμετωπίζοντας τον **Άγιαξ**.

Ο πρώτος αγώνας θα διεξαχθεί στο "Amsterdam Arena" στις 27 ή 28 Ιουλίου 2010

ο επαναληπτικός θα διεξαχθεί στις 3 ή 4 Αυγούστου στο γήπεδο της Τούμπας.

Όλα τα ζευγάρια

Γκρουπ Πρωταθλητών

Μέταλλουργκς Λιεπάγιας/Σπάρτα Πράγας – Ίντερ Μπακού/Λεχ

Άκτομπε/Ολίμπι Ρούσταβι – Χάποελ Τελ Αβίβ/Ζελέζνιτσαρ

Σέρφι/Ντιναμό Τιράνων – Ντιναμό Ζάγκρεμπ/Κόπερ

Λίτεξ/Ρούνταρ – Μπριρκίρκάρα/Ζίλνα

Λεβάντια/Ντέμπρετσεν – Βασιλεία

ΑΐΚ/Ζενές Ες – Λίνφιλντ/Ρόζενμποργκ

Παρτιζάν/Πιούνικ – Εκράνας/Ελσίνκι

ΜΠΑΤΕ/Χαφνάρφιρντορ – Κοπεγχάγη

Μποέμιανς/Δε Νιου Σεντς – Άντερλεχτ

Σάλτσμπουργκ/Τόρσβαβν – Ομόνοια/Ρένοβα

Γκρουπ μη Πρωταθλητών

Άγιαξ – ΠΑΟΚ

Ντιναμό Κιέβου – Γάνδη

Γουνγκ Μπρίζ – Φενέρμπαχτσε

Μπράγκα – Σέλτικ

Ουνιρεά – Ζενίτ Αγ. Πετρούπολης

ΠΟΔΟΣΦΑΙΡΙΚΑ ΝΕΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΥΠΡΟ

Ομόνοια: Φόρεσε το «τριφύλλι» ο Αβραάμ

Ο 23χρονος διεθνής μεσοεπιθετικός, **Αντρέας Αβραάμ** είναι το νέο μετεγγραφικό απόκτημα της **Ομόνοιας** και ήδη βρίσκεται στη λίστα του **Τάκη Λεμονή** για τον τρίτο προκριματικό γύρο του Champions League για τους αγώνες με την Σάλτσμπουργκ.

Αξίζει να σημειωθεί πως ο διεθνής άσος έδειξε ότι βρίσκεται σε αρκετά καλή κατάσταση αφού για δύο βδομάδες βρισκόταν στην Αυστρία για το βασικό στάδιο προετοιμασίας του **Απόλλωνα**. Ο διεθνής επιθετικός μέσος θα αγωνίζεται με το Νο 11.

Η Ομονοια πέρα από τα οικονομικά ανταλλάγματα που πρόσφερε για την απόκτηση του Ανδρέα Αβράαμ στον Απόλλωνα παραχώρησε, στη λεμεσιανή ομάδα, με ελευθέρω και τον **Μουσταφά Μπαγκούρα**.

Ο αφρικανός ποδοσφαιριστής αγωνιζόταν, ως γνωστόν, με τη μορφή δανεισμού στη λεμεσιανή ομάδα

και πλέον με την παραχώρηση του Αβραάμ ο νεαρός έγχρωμος ποδοσφαιριστής ανήκει στον Απόλλωνα.

ΑΝΟΡΘΩΣΗ: Συμφωνία με Φροντίνι, έρχεται ο Κάμπορα!

Η **Ανόρθωση** ανακοίνωσε την προφορική συμφωνία με τον **Πάμπλο Χαβιέ Φροντίνι**. Πρόκειται για 26χρονο Αργεντινός κεντρικό αμυντικό από την **Ντιφένσο**.

Η «Κυρία» ανακοίνωσε επίσης πως ο **Χαβιέ Κάμπορα** έρχεται στην Κύπρο για τελικές διαπραγματεύσεις με τη διοίκηση. Ο Αργεντινός επιθετικός βρίσκεται από τη Δευτέρα στην Κύπρο.

ΑΠΟΕΛ: Καλύτερα ο Σικόρα

Ο **Αντριάν Σικόρα** άρχισε να μετρά αντίστροφα, για να ξαναμπει σε φουλ ρυθμούς με την υπόλοιπη ομάδα. Ο Πολωνός ξεπέρασε σε μεγάλο βαθμό

το πρόβλημα τραυματισμού που τον ταλαιπώρησε και πλέον περιμένει να πάρει το πράσινο φως από το ιατρικό τιμ για να μπει με την υπόλοιπη ομάδα.

Στο μεταξύ στο Γιάμπλονετς βρέθηκαν το Σαββατοκύριακο ο **Πρέντρανγκ Έρακ** και ο **Γιάννος Ιωάννου** προκειμένου να παρακολουθήσουν την επόμενη αντίπαλο του ΑΠΟΕΛ, Γιάμπλονετς, στην πρεμιέρα του πρωταθλήματος Τσεχίας κόντρα στη Μπρνο.

Ο Σέρβος, μαζί με τον Γιάννο Ιωάννου αποτελούν τα «μιάτια» του Γιοβάνοβιτς, σε τέτοιου είδους αποστολές γι αυτό και το ίδιο θα γίνει τώρα.

Απόλλων: επέστρεψε πανέτοιμος

Καταιγιστικός ήταν ο Απόλλωνας στο τελευταίο φιλικό επί αυστριακού εδάφους αφού διέσυρε τη **Βάσας Ουγαρίας** με το σκορ 9-0. Αξιοσημείωτο ότι η συγκεκριμένη ομάδα αγωνίζεται στη Γ' κατηγορίας της χώρας της και όχι στη Α' κατηγορία, εκεί όπου βρί-

σκεται μια ομάδα με ακριβώς το ίδιο όνομα!

Ο **Μπόμπαν Κρισμάρεβιτς** έβγαλε εκ νέου κάποια συμπεράσματα ωστόσο ανέμενε το χθεσινό φιλικό όπου αναμένεται να προβάρει και την ενδεκάδα ενόψει του πρώτου ευρωπαϊκού αγώνα.

Απ' την αρχή μέχρι το τέλος της φιλικής αναμέτρησης οι κυανόλευκοι ήταν αυτοί που είχαν την πρωτοβουλία των κινήσεων. Το πρώτο ημίχρονο ολοκληρώθηκε με σκορ 3-0 για το συγκρότημα του Μπόμπαν Κρισμάρεβιτς. Τα γκολ πέτυχαν οι **Ατόρνο** (18', 30') και **Μπαγκούρα** (40').

Στην επανάληψη οι ποδοσφαιριστές του Απόλλωνα έπιασαν εκπληκτική απόδοση και κατάφεραν να σκοράρουν άλλα έξι γκολ! Ο **Γκονζάλες** πέτυχε χατ τρικ (48', 63', 72'). Απ' εκεί και πέρα δύο γκολ πέτυχε ο **Μιρντάκοβιτς** (59', 70') και ένα ο **Σεμέδο** (64').

Η αποστολή της ομάδας επέστρεψε την Κυριακή στην Κύπρο όπου συνεχίζει την προετοιμασία ενόψει των ευρωπαϊκών της υποχρεώσεων.



Τις Αθλητικές Σελίδες
σας προσφέρει το εστιατόριο



Paneri
Greek Tavern

Open 7 days a week

340 High Rd Wood Green N22

020 8888 3111

ΣΤΑ ΠΡΟΚΡΙΜΑΤΙΚΑ ΤΟΥ EUROPA LEAGUE

Την ανατροπή ψάχνει η ΑΝΟΡΘΩΣΗ, για μεγάλο σκορ πάει ο ΑΠΟΕΛ

ΑΠΟΕΛ και ΑΝΟΡΘΩΣΗ αγωνίζονται απέναντι στους επαναληπτικούς του β' προκριματικού γύρου του Γιουρόπα Λίγκ και στόχος και των δύο βέβαια είναι η πρόκριση. Εύκολη υπόθεση φαίνεται να είναι το παιχνίδι για τους γαλαζοκίτρινους, που κέρδισαν εκτός έδρας με 3-0 την Τάουρας, ενώ δύσκολο φαντάζει το σκηνικό για την "κυρία" που ... αυτοκτόνησε μέσα στο "Αντώνης Παπαδόπουλος" χάνοντας 2-0 από την Σίμπενικ.

Ο ΑΠΟΕΛ μπροστά σε δέκα χιλιάδες περίπου οπαδούς του θέλει να πάρει μια μεγάλη νίκη χαρίζοντας τους μια θριαμβευτική πρόκριση. Ο Ιβάν Γιοβάνοβιτς δήλωσε για τον αγώνα: «Το επαναληπτικό παιχνίδι με την Τάουρας αποκτά μεγάλη σημασία για εμάς γιατί είναι παιχνίδι στην Ευρωπαϊκή διοργάνωση και σίγουρα η πρόκριση στην επόμενη φάση μπροστά στους φιλάθλους μας επιβάλλεται να επικυρωθεί με μια νίκη και καλή απόδοση».

Η εκτός έδρας νίκη

Ό,τι καλύτερο και με άριστα, ξεκίνησε τις ευρωπαϊκές του υποχρεώσεις ο ΑΠΟΕΛ, φιλοδωρώντας την Τάουρας με 3-0 μέσα στη Λιθουανία. Επίσημο ντεμπούτο έκαναν και όλα τα αποκτήματα της ομάδας. Τα γκολ πέτυχαν οι Χαραλαμπίδης, Πίντο και Μαντούκα.

Παρά την κυριαρχία, την κατοχή της μπάλας

και τον έλεγχο του παιχνιδιού, ο ΑΠΟΕΛ δεν μπόρεσε να πετύχει κάποιο γκολ στο πρώτο ημίχρονο, που ολοκληρωτικά ανήκε στην κυπριακή ομάδα με αποτέλεσμα να λήξει 0-0.

Προσθέτοντας ουσία και αποτελεσματικότητα στο δεύτερο ημίχρονο, ο ΑΠΟΕΛ κατάφερε να κερδίσει στο 49ο λεπτό να πάρει προβάδισμα στο σκορ με τον Χαραλαμπίδη. Στη συνέχεια, με την είσοδο του Τρισκόφσκι και του Πίντο, τα πράγματα άλλαξαν άρδην προς το καλύτερο, αφού ο Πίντο στο 80ο λεπτό πέτυχε το 2-0, ενώ ο Μαντούκα στο 83ο λεπτό έκανε το 3-0.

Ο Ιβάν Γιοβάνοβιτς χρησιμοποίησε τους ακόλουθους παίκτες: Χιώτης, Σολωμού, Ζόρζε, Γκριντσιάρφο, Μποαβεντούρα, Μπουόρες, Μοράις (12' Σατσιάς), Χαραλαμπίδης, Μαντούκα, Μαρσίνιο (72' Πίντο), Σολάρι (70' Τρισκόφσκι).

Η ήττα σοκ της Ανόρθωσης

Προσπάθησε, πάλεψε, αλλά στο τέλος ηττήθηκε με 2-0 η Ανόρθωση από τη Σίμπενικ στον πρώτο μεταξύ τους αγώνα στο «Αντώνης Παπαδόπουλος», στα πλαίσια του δεύτερου προκριματικού γύρου του Γιουρόπα Λιγκ και οι ελπίδες της για πρόκριση είναι πλέον ελάχιστες.

Η Ανόρθωση παρουσιάστηκε εντελώς ανέτοιμη για τη συνάντηση, στην οποία προστέθηκε και η αστοχία, καθώς και τα λάθη του διαιτητή. Όλα αυτά οδήγησαν στην ήττα την Κυρία και πλέον

είναι πολύ δύσκολο να ανατραπεί το αποτέλεσμα στον αποψινό επαναληπτικό μέσα στην Κροατία. Όπως προαναφέραμε η διαιτησία ήταν κάκιστη και πέραν από το ότι αρνήθηκε τρία εξώφθαλμα πέναλτι στην ομάδα της Αμμοχώστου, έκλεισε τα μάτια και σε πολλά φάουλ που έπρεπε να δοθούν. Τα τέρματα των Κροάτων πέτυχαν οι Μπλούτεκ και Μπάτσελιτς με πέναλτι.

Ο Γκιγιέρμο Όγιος χρησιμοποίησε τους ακόλουθους ποδοσφαιριστές: Κόζατσικ, Λειβακαμπέσι, Κατσοβάκης, Κωνσταντίνου, Μάρτινς, Μαρογκός (64' Μιγκέλ), Σκοπελίτης, Λαμπάν (70' Παπαθανασίου), Οκκάς, Ράμος (50' Κότο Παγές), Καφού.

Παρά την ήττα της η ομάδα της Αμμοχώστου είναι διπλά και τριπλά αποφασιστική για τον αποψινό επαναληπτικό.

Ανάμεσα στις δύο ομάδες υπάρχει διαφορά ποιότητας και αυτό που απομένει είναι η ομάδα της Αμμοχώστου να αποδείξει αυτή τη διαφορά για να φέρει την πρόκριση στην Κύπρο.

Μια πρόκριση η οποία αν έρθει θα φέρει την Ανόρθωση αντιμέτωπη είτε με την Σερκλ Μπριζ είτε με την Τούρκου.

Ο Γκιγιέρμο Όγιος τις μέρες που πέρασαν είχε ως προτεραιότητα τη ψυχολογία των παικτών του, ενώ αναγκαστικά θα αλλάξει τερματοφύλακα για τον σημερινό επαναληπτικό, αφού ο Κόζατσικ συμπλήρωσε δύο κίτρινες κάρτες. Εναλλακτικές λύσεις είναι οι Αργουέγιο και Κωνσταντίνου.

«Πεντάσφαιρος» στην Αλβανία ο Ολυμπιακός Π.

Ο Ολυμπιακός έχει το χρέος του απέναντι στην ιστορία και τον κόσμο του να βγει δυνατός από τη δοκιμασία του φετινού καλοκαιριού και το μάθημα αυτό να αποτελέσει οδηγό για το μέλλον. Η Μπέσα δεν προβλήματισε στο ελάχιστο την πειραϊκή ομάδα, που έκανε επίδειξη δύναμης στα Τίρανα, επικρατώντας με το επιβλητικό 5-0.

Οι ερυθρόλευκοι παρουσιάστηκαν σοβαροί και άφησαν υποσχέσεις. Σαφώς και η Μπέσα είναι αδύναμη. Ωστόσο, είναι δεδομένο πως, η ομάδα που δημιουργείται,

μπορεί να πραγματοποιήσει μία έξοχη και επιτυχημένη αγωνιστική περίοδο. Θυμίζουμε πως στο γήπεδο "Κεμάλ Στάφα" ο Ολυμπιακός αγωνίστηκε χωρίς τους Α. Παπαδόπουλο, Τοροσιδή, Μέλμπεργκ, Ρόμενταλ, Ιμπαγάσα, Ντάρμπισιρ. Και φυσικά, χωρίς τους παίκτες που πρόκειται να αποκτηθούν.

Πρώτος ποδοσφαιριστής του γηπέδου ο "αναγεννημένος" Ντουντού. Ο υπαρχηγός έδειξε πάνω από όλα υγιή μετά το σοβαρό τραυματισμό που αντιμετώπισε, αλλά και διάθεση για σπουδαία πράγματα τη νέα αγωνιστική περίοδο. Έτρεχε κάτω-πάνω, οργάνωνε το παιχνίδι με μαεστρία και συμμετείχε στα τρία (δύο ασίστ και ένα γκολ στο 47') από τα πέντε ερυθρόλευκα γκολ.

Από δύο γκολ σημείωσαν οι Όσκαρ (19', 31') και Ντόγκο (70', 83'). Ο Βραζιλιάνος επιθετικός πέτυχε δύο τέρματα και άρχισε από νωρίς να αποκαθιστά τη σχέση του με τα αντίπαλα δίχτυα.

Ο Χοσέ Χολέμπας, με τρεις προπονήσεις και χωρίς να έχει μάθει ακόμα τα ονόματα των συμπαίκτών του, άφησε εξαιρετικές εντυπώσεις. Μπορεί να καλύψει ολόκληρη την αριστερή πτέρυγα και διαθέτει αριστερό σουτ-βολίδα. Πολύ καλός και ο Κέβιν Μιραλός, ο οποίος είναι γρήγορος, "μιλάει" στην μπάλα και θα βοηθήσει σημαντικά την ομάδα τη νέα σεζόν.

Σίγουρος και επιβλητικός στην άμυνα, ο Φρανσουά Μοδέστο. Στον πρώτο επίσημο αγώνα του Ολυμπιακού για τη νέα αγωνιστική περίοδο, ο Έβαλντ Λίνεν παρέταξε την ομάδα με τη διάταξη που έχει στο μυαλό του ενόψει της ποδοσφαιρικής χρονιάς: 4-2-3-1. Την εστία υπερασπίστηκε ο Νικοπολίδης. Ο Γκαλιτόνς κάλυψε το δεξί άκρο της άμυνας, ο Χολέμπας το αριστερό.

Οι Μοδέστο και Ραούλ Μπράβο αποτέλεσαν το κεντρικό αμυντικό δίδυμο. Οι Μαρέσκα και Ντουντού σύνθεσαν τη δυάδα των αμυντικών μέσων. Ο Ζαΐρι αγωνίστηκε στη δεξιά πτέρυγα της μεσαίας γραμμής, ο Μιραλός στην αριστερή, ενώ ο Όσκαρ είχε ρόλο περιφερειακού επιθετικού, πίσω από τον μοναδικό πρωωθημένο Ντόγκο.

ΠΟΔΟΣΦΑΙΡΙΚΑ ΝΕΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ

ΠΑΟΚ: Φιλική ήττα με Κίκερς Οφενμπαχ

Σε φιλικό αγώνα προετοιμασίας που έγινε στην Γερμανία, ο ΠΑΟΚ ηττήθηκε με 3-1 από τους Κίκερς Οφενμπαχ. Το τέρμα του ΠΑΟΚ πέτυχε στο 75ο λεπτό ο Μουσλίμοβιτς.

Ο Μάριο Μπερέτα χρησιμοποίησε τους Χαλκιά, Μπουσσιάντι, Σαβίνι (62' Σνάουτσονερ), Τσιρίλο, Μαλεζά (62' Βτόλο), Φωτάκη (62' Ζουέλα), Γκαρσία (46' Σορλέν), Σαλιγγίδη (69' Αθανασιάδη), Βιεϊρίνια, Φιλομένο (46' Παπάζογλου) και Μουσλίμοβιτς.

Στην Αυστρία ο Παναθηναϊκός

Στο προπονητικό κέντρο του Κιτσμπίχελ βρίσκεται από το Σάββατο ο Παναθηναϊκός, ο οποίος επί αυστρια-

κού εδάφους θα πραγματοποιήσει το βασικό στάδιο της προετοιμασίας του. «Είμαστε μια πολύ καλή ομάδα, όμως έχουμε στόχο να γίνουμε ακόμα καλύτεροι», είπε ο Νίκος Νιόβλιας.

Παράλληλα, αναφέρθηκε και στον Δημήτρη Σαλιγγίδη: «Είναι μια σημαντική απώλεια. Το καλό είναι ότι πήραμε στη θέση του έναν πάρα πολύ καλό ποδοσφαιριστή (Γκοβού). Τώρα προσπαθούμε να πάρουμε έναν κεντρικό αμυντικό».

Σχετικά με την προετοιμασία του Παναθηναϊκού, ο Έλληνας τεχνικός είπε: «Δεν είμαστε στην Αυστρία για να κάνουμε το βασικό στάδιο προετοιμασίας. Στην Παιανία έχουμε ένα πολύ καλό προπονητικό κέντρο. Στο εξωτερικό πάμε υποχρεωτικά για να δώσουμε φιλι-

κά με δυνατές ομάδες, με ομάδες που είναι πιο έτοιμες».

Στο πρώτο φιλικό, την Τρίτη, οι «ρεζέρβες» του ΠΑΟ νίκησαν τη Βόλφσμπρουκ με 3-0.

ΑΕΚ: Νικηφόρο και το δεύτερο φιλικό

Νικηφόρο ήταν και το δεύτερο φιλικό προετοιμασίας που έδωσε η ΑΕΚ, καθώς ο «Δικέφαλος» επιβλήθηκε 3-0 της άσημης Σβατς στην ομώνυμη πόλη της Αυστρίας. Τα τέρματα της ομάδας του Ντούσαν Μπάγεβιτς σημείωσαν οι Μπλάνκο (35'), Γκέντσογλου (38') και Λυμπερόπουλος (40').

Στο πρώτο μέρος η ΑΕΚ αγωνίστηκε με τους Λούκατς, Γεωργέα (39' Αργυρίου), Καράμπελα, Δέλλα, Μαϊστό-

ροβιτς, Γκέντσογλου, Καφέ, Λεονάρντο, Σκόκο, Λυμπερόπουλο και Μπλάνκο, ενώ με την έναρξη του δευτέρου ημιχρόνου ο Ντούσαν Μπάγεβιτς έκανε εννέα αλλαγές σε σχέση με την αρχική ενδεκάδα.

ΟΣΦΠ: Παρουσίασε τους Ιμπαγάσα και Ρόμενταλ

Στους νέους συμπαίκτες τους παρουσίασε τους Αριέλ Ιμπαγάσα και Ντένις Ρόμενταλ ο τεχνικός του Ολυμπιακού, Έβαλντ Λίνεν. Τα δύο τελευταία μεταγραφικά αποκτήματα των «ερυθρόλευκων» πραγματοποίησαν την Παρασκευή το απόγευμα την πρώτη προπόνηση με τη νέα ομάδα τους. Αμφότεροι έκαναν ζέσταμα και τρέξιμο, αλλά δεν μετείχαν στο εσωτερικό διπλό.

ΠΟΔΟΣΦΑΙΡΙΚΑ ΝΕΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΓΓΛΙΑ

Ο Τζο Κόουλ για τέσσερα χρόνια στη Λίβερπουλ

Τη σημαντικότερη μεταγραφή στην Αγγλία για την τρέχουσα περίοδο ολοκλήρωσε το απόγευμα της Δευτέρας η διοίκηση της Λίβερπουλ. Πιο συγκεκριμένα, οι «κόκκινοι» απέκτησαν για τα επόμενα τέσσερα χρόνια τον Τζο Κόουλ, ενώ, σύμφωνα με όσα αναφέρει ο βρετανικός Τύπος, ο πρώην άσος της Τσέλσι θα εισπράττει περίπου 4,7 εκατομμύρια λίρες ετησίως!

Τσέλσι: Δίνει 50 εκατ. λίρες για Τόρες!

Η Τσέλσι πρόσφερε 50.000.000 λίρες στην Λίβερπουλ για να αποκτήσει τον Φερνάντο Τόρες, ποσό ρεκόρ για τους «μπλε» του Λονδίνου.

Οι «κόκκινοι» απέρριψαν την προσφορά 40 εκ. λιρών που έκαναν οι πρωταθλητές Αγγλίας για τον 26χρονο Ισπανό την περασμένη εβδομάδα. Η ομάδα του Άνφιλντ ξεκαθάρισε πως δεν θέλει να δεχθεί άλλη προσέγγιση για τον Τόρες. Όμως, αυτό δεν σταμάτησε τον ιδιοκτήτη της Τσέλσι, Ρομάν Αμπράμοβιτς από το να επανέλθει με μία βελτιωμένη προσφορά για τον Ισπανό διεθνή.

Υψηλό στέλεχος του "Στάμφορντ Μπριτζ", είπε: «Είναι αλήθεια πως βελτιώσαμε την πρώτη μας προσφορά που ήταν 40 εκ. στερλίνες, αλλά δεν πιστεύω πως φθάνουμε προς το τέλος της συμφωνίας. Ας δουμε τι θα γίνει όταν η προσφορά των 50 εκ. ευρώ φθάσει στο γραφείο του Κρίστιαν Πάρολου (γενικός διευθυντής της Λίβερπουλ)».

Μάν. Γ.: Νίκησε σε φιλικό τη Σέλτικ

Η Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ νίκησε 3-1 τη Σέλτικ, σε φιλική αναμέτρηση που διεξήχθη στο «Ρότζερς Σέντερ» του Τορόντο. Τα τέρματα των «κόκκινων διαβόλων» σημείωσαν οι Μπερμπάτοφ (34'), Γουέλμπεκ (79') και Κλέβερλι (86'), ενώ οι «Καθολικοί» είχαν ισοφαρίσει προσωρινά με το πέναλτι του Σαμαρά στο 61'.

Συμβόλαιο «χρυσάφι» στον Ρούνεϊ

Ο Γουέιν Ρούνεϊ θα ξεκινήσει διαπραγματεύσεις για ένα νέο πενταετές συμβόλαιο που θα του αποφέρει 150.000 στερλίνες την εβδομάδα!

Ο 24χρονος επιθετικός, μετά από ένα κακό Μουντιάλ, κάνει τις διακοπές του μέχρι τις 28 Ιουλίου και ο Εκτελεστικός Σύμβουλος Ντέιβιντ Τζιλ θα κάτσει στο τραπέζι με τον ατζέντη του παίκτη για να τελειώσουν το συμβόλαιο.

Η συμφωνία των περίπου 35 εκατ. στερλινών θα κάνει τον Ρούνεϊ τον πιο ακριβοπληρωμένο παίκτη στην ιστορία των «κόκκινων διαβόλων».

Παράλληλα, ο Άλεξ Φέργκιουσον δεν πιστεύει πως η μη ικανοποιητική εμφάνιση του Άγγλου διεθνή στο Παγκόσμιο Κύπελλο θα τον επηρεάσει τη νέα σεζόν.

Ο Χάργκριβς θα μείνει στις ΗΠΑ

Αβεβαιότητα υπάρχει στη Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ για το πότε θα επιστρέψει ο Όουεν Χάργκριβς στις αγωνιστικές υποχρεώσεις της ομάδας, καθώς ο διεθνής μέσος υποβάλλεται σε θεραπεία στις Ηνωμένες Πολιτείες, ύστερα από τραυματισμό στο γόνατο.

Γουέστ Χαμ: Ανακοίνωσε Μπαρέρα και Μπικιόν

Η διοίκηση της Γουέστ Χαμ ανακοίνωσε την απόκτηση του Μεξικανού Πάμπλο Μπαρέρα από την UNAM Πούμας, έναντι του ποσού των τεσσάρων εκατομμυρίων λιρών. Ο 23χρονος μεσοεπιθετικός, ο οποίος αγωνίστηκε σε τρεις αναμετρήσεις της εθνικής ομάδας στην τελική φάση του Παγκοσμίου Κυπέλλου, υπέγραψε τετραετές συμβόλαιο συνεργασίας με τα «σφυρίδα».

Λίγο μετά, η διοίκηση της Γουέστ Χαμ ολοκλήρωσε ακόμη μια μεταγραφή, καθώς ο αγγλικός σύλλογος ανακοίνωσε ότι ενέταξε στο δυναμικό του τον Φρεντερίκ Πικιόν. Η ομάδα του Άβρααμ Γκραντ απέκτησε τον Γάλλο στράικερ για τρία χρόνια από τη Λιόν, χωρίς ωστόσο να δοθεί στη δημοσιότητα το οικονομικό μέρος της συμφωνίας.

Φιλικά: Νίκες για Άρσεναλ και Τσέλσι

Φιλικές νίκες σε αγώνες προετοιμασίας πέτυχαν Άρσεναλ και Τσέλσι. Η Άρσεναλ επικράτησε 0-4 της Μπάρντ με δύο γκολ του Τζέι Σίμπσον στο 16' και 45', ενώ από ένα γκολ πέτυχαν οι Αρσάβιν στο 2' και Νασσί στο 73'.

Όσον αφορά την Τσέλσι πέτυχε νίκη 0-1 επί της Κρίσταλ Πάλας με γκολ του Μίκαελ Εσσιέν στο 60' που δείχνει πως ξεπέρασε τον τραυματισμό του.

Εξάλλου σε φιλικό αγώνα προετοιμασίας που διεξήχθη στο Σαν Χοσέ των ΗΠΑ, η Τότεναμ αναδείχθηκε ισόπαλη χωρίς τέρματα με την ομώνυμη τοπική ομάδα.

STOP PRESS...

••• **WORLD CUP FINAL BALL AUCTIONED FOR \$74,000:** Spanish fans have bought a ball used in Spain's World Cup final win over Holland for £48,200 (\$74,000) in an online charity auction. Proceeds from the sale on eBay are due to go to 46664, Nelson Mandela's campaign to prevent HIV/Aids ••• **FABREGAS ON 'LOAN':** Barcelona star Xavi has warned Arsenal they only have midfielder Cesc Fabregas "on loan" and that the Gunners captain will eventually return to the Nou Camp, where he started his career.

EDITORIAL

As the inquest continues over England's dismal World Cup continues, Manchester United manager Sir Alex Ferguson has weighed in with his opinion believing that the demands on England's players from the hectic Premier League season as well as from the media never gave the team the best possibility of performing to their potential.

Ferguson has gone on the offensive and hit out at the FA for 'handicapping' England's chances of World Cup success.

The United manager believes the FA's refusal to join other nations in enforcing a winter break did the harm.

Ferguson said: "The FA has to give the country the best possible chance of doing well in the World Cup.

"Because of the nature of our game, and because of the demands from television to have a programme every week, the idea of a winter break, which I was first talking about 30 years ago in Scotland and have done since I came down to England, has come to nothing.

"They must realise that, going into the World Cup, they have handicapped their team."

Any decision on a break would have to be agreed between the FA and Premier League and this is where there is an issue.

It cannot be a coincidence that all three European semi-finalists at the World Cup - Spain, Germany and Holland - have breaks.

United played 57 games in all competitions during a hectic 2009/10 season and Wayne Rooney played almost every minute.

So is a winter break a viable option? Would it help the national team? Or is it simply another excuse that can be used to mask greater deep seated issues with the England national team? These are all pertinent questions and while there is a feasible argument to suggest that technically English footballers are not as good as their European counterparts, what Ferguson has alluded to is at the very least give the players a chance of performing at their best by giving them the break midway through the season.

The technical deficiencies and tactical changes that need to be made at grass roots level will take years to change and take effect but a winter break will allow footballers the rest and recuperation time required for end of season tournaments.

In South Africa Wayne Rooney and Frank Lampard, two of the best performing players in the Premier League last season, were simply anonymous. In the lead up to the World Cup England manager Fabio Capello bemoaned the number of injuries he had to endure. Is there a link to a lack of rest? Possibly.

Ferguson added "The English season is exhausting. Most December we play between eight and nine games at the worst time of the year. The pitches are heavier, the weather is worse and then in the second half of the season you'll find a lot of players at all clubs carrying strains, pulls, but because of the importance of the games they keep on playing. And then when they get to the end of the season and have a major tournament like a World Cup or European Championship they are not 100% fit, they can't be. They need that rest factor which brings the energy back into the system."

Ferguson protestations may have credence given that a few years ago a report was published claiming that there are four times as many injuries in the Premiership between April and May than leagues that do have winter breaks.

The demands from television companies are also a factor. If there was a mid-winter break would revenues for television companies be affected? Would this then lead to smaller TV deals for clubs?

With England's miserable showing in South Africa, issues such as looking at a winter break have come to the fore. There has always been resistance given that the Christmas period is usually a time of the year when attendances are high, thanks to the traditional Boxing Day fixtures. But is this enough to warrant not looking at an alternative? That there are reports that FA committee is looking into ways to improve the FA Cup with the idea of settling all ties over one match is gaining support would suggest that space is being in the football calendar for a break.

It has worked for Germany for decades and look at their international record. English football needs to change and it would do well to look at the structures that have made other nations much more successful than them.



YOUNG GREEK INTERNATIONAL JOINS ITALIAN GIANTS

AC Milan clinch Papastathopoulos signing

On Tuesday the transfer of Greece central defender Sokratis Papastathopoulos to AC Milan was confirmed in what is one of the biggest ever transfers for a Greek footballer.

The Milan website wrote on Tuesday: "Today Papastathopoulos begins his experience with the Milan shirt. Welcome Sokratis and good luck with your adventure in the red and black colours."

Greek centre-back Sokratis Papastathopoulos, who played in two of his country's group games at the World Cup, has made over 50 appearances for Genoa since joining in 2008 from AEK Athens.

The 22-year-old is reported to have moved for around 5million euros, with a series of Milan players moving the other way.

Papastathopoulos has earned himself a five-year contract for some 1.3 million euros per season.

AEK stands to get some 600,000 euros from the transfer, according to the contract they had signed with Genoa in 2008.

An AEK Athens youth product, Papastathopoulos captained Greece to the final of the 2007 UEFA European Under-19 Championship, but was suspended for the loss to Spain in the decider. The

following year he made his senior international debut and joined Genoa, for whom he made more than 50 Serie A appearances. He played in two of Greece's games at the recent FIFA World Cup in South Africa.

Papastathopoulos is the first arrival since former Cagliari Calcio boss Massimiliano Allegri's appointment as Milan coach. Third in Serie A last season, Milan begin their UEFA Champions League campaign in the group stage.

The Rossoneri have confirmed Gianmarco Zigoni, Nnamdi Oduamadi and Rodney Strasser have gone the other way in a co-ownership deal as part of the transfer.

On Friday the greek international expressed his joy at moving to one of the world's biggest clubs:

"I will find a great group where I will have to integrate myself well. I am a central defender, but I can also play on the flanks," Papastathopoulos told La Gazzetta dello Sport

"I think the greatest players I have seen are Paolo Maldini and Alessandro Nesta. But if I was to say I was ready to inspire myself to them it would be presumptuous.

"I am very happy to be here as I am in one of the best teams in the world."



Omonia cruise into the next round

FK Renova 0-2 Omonia (Omonia win 5-0 on agg.)

Cyprus champions Omonia Nicosia won 2-0 at FK Renova to complete a 5-0 aggregate success and set up a Champions League third qualifying round tie with FC Salzburg.

If Omonia's work was not already done following last week's first leg, it certainly was after just 24 minutes in Skopje as Leandro added to Efstathios Aloneftis's opener. The Cypriot champions will return to European action next week, with Salzburg 5-1 aggregate winners against HB Tórshavn from the



Faroe Islands, set to visit the GSP Stadium in Nicosia.

Omonia did have to survive a scare before Aloneftis capitalised on Metodija Stepanovski's defensive lapse to break the deadlock from

the edge of the area a quarter of an hour in. It occurred in the fifth minute, visiting goalkeeper Antonis Georgallides pushing Boban Jan?evski's powerful drive behind via the post.

Renova No1 Armend Elezi could not get close to keeping out Omonia's second goal, however, as Leandro converted Georgios Efrem's fine cross from the right wing with ease. The best opportunities from then on all went Omonia's way, with new signing Lomana LuaLua missing twice late on as the substitute aimed to register his first goal for the club.

Omonia: Georgallides (gk), Davidson Morais, Karipidis, Bouzson, Charalambous (c), Leandro, Efrem, Kaseke, Makrides (Rengifo 46'), Aloneftis (Rueda 74'), Konstantinou (LuaLua 63').

Greek duo set for Pompey?

Portsmouth have targeted Greek duo Giourkas Seitaridis and Vangelis Mantzios to increase their threadbare squad.

Andrew Andronikou is currently trying to broker a deal for the Panathinaikos pair.

Although transfer listed, the Greek giants have in-

dicated they would be prepared to part with the players for nothing and that scenario has alerted Andronikou, who was already in Greece on last Thursday looking to sell Prince Boateng.

The administrator is now seeking to strike a deal to bring both to Fratton Park, with Steve Cotterill

left with just seven senior players at present. Seitaridis is an experienced Greek international and featured at the World Cup finals.

The 29-year-old right-back lined-up in their opening 2-0 defeat to the Korean Republic. Over the past eight years he has played 70 times for his country, appearing in the past two European Championships.

Mantzios has also represented Greece, amassing seven caps.

Under 7s Friendly Football Rivalry!

AEK & Omonia Youth FC's latest crop of football talent (6/7yr olds) played out a really exciting friendly which ended in a 0-0 draw. AEK Youth U7s certainly had the best chances in the first half with the Omonia keeper making a couple of great saves. The second half was more evenly balanced with Omonia U7s pressing to

score the winner. A fair result in the end in a match played in a fantastic atmosphere (many of the boys go to the same schools) & parents/supporters really enjoying the spectacle by encouraging and cheering the boys on. Well done boys, you have at least 8-9 more years of playing against each other to look forward to!



Olympiakos Youth host football funday

OYFC held their first ever Football Funday at Enfield Playing Fields on Sunday 18th July 2010 and welcomed a number of Football Clubs to this event. It was a fun-filled day which saw the teams of OYFC-ranging from U8s to U14s-enjoy a number of victories. Everyone present had a great time, enjoying the fantastic atmosphere as well as the refreshments and tasty burgers and hotdogs! The day was a great success and we all look forward to an even bigger and better Football Funday next year. A huge thank you to everyone who attended and helped make the day so spectacular! For further information about the Club please visit www.freewebs.com/olympiacosyouthfc



ON THE TEE with Peter Santamas

Periclis wins his second major of the season

TASOS PERICLIS WON THE CYPRESSA CUP WITH 41 POINTS - A POINT AHEAD OF THREE OTHER PLAYERS

Cypriot Golf Society Order of Merit front runner Tasos Periclis won the Cypressa Cup in a mighty tussle that saw the first four golfers separated by just one point. This was Tasos' second major win of the year. He won the first event, the Foundation Trophy in April. This win firmly puts Tasos on top of the Order of Merit with 189 points and makes him the main contender for the Player of the Year Award. Tasos had been playing so well this year and it seems that he thrives on the added responsibility of being the Captain of Muswell Hill Golf Club. His golf game has improved

tremendously this year. Our warmest congratulations to Tasos Periclis for an excellent win. The Cypressa Cup was played Wednesday 14th July at Ashridge Golf Club. Taking part in the competition were 51 members of the Cypriot Golf Society. The Cypressa Cup was kindly sponsored by Katsouris Brothers Ltd. Everyone arrived at the clubhouse by 12 o'clock for the 1pm tee off time. The Captain, Evangelos Evangelou, teed off first with his playing partners, Marios Symeou, Kyriacos Tsirpis and his cousin from Birmingham Tony Papadopoulos. The format of play was 18 holes



The winner Tasos Periclis with his trophies flanked by (l) the President of the Society Yiannos Georgallides and the (r) Captain Evangelos Evangelou



singles stableford competition. The Captains Charity Sweepstakes raised £335.00 on the day with Chris Georgiou winning the fourball voucher to play Ashridge Golf Club. After the evening meal and the speeches, the Captain, Evangelos Evangelou and the President Yiannos Georgallides presented the trophies to the winners. This Thursday, 22nd July, the Challenge Match against the Afro Caribbean Golf Association will be held at the Hertfordshire Golf Club. Twelve members from each Society will battle it out in fourballs in the morning and singles in the afternoon. Evangelos Evangelou is confident his team will win the day and win the Challenge Cup after losing for the last two years. Good Luck to all our players.

STATS

CYPRESSA CUP

WINNER	
TASOS PERICLIS	41 points
Runners-up	40 points
Marios Symeou	
Third.....	40 points
Marios Savva	
Best gross score.....	73 points
Callum Geogallides	
Seniors prize	39 points
Michael Tsangarides	
Best Group	116 points
Evangelos Evangelou, Marios Symeou, Kyriacos Tsirpis & Tony Papadopoulos	
Nearest to the pin	
Callum Geogallides	
Guest prize	42 points
Tony Papadopoulos	
Winner of bottom prize	16 points
Paul Mouis	

CGS News

The next event of the Cypriot Golf Society will be on Wednesday 25th August at Collingtree Park Golf Club, Northampton. For more information about the Cypriot Golf Society, the competitions or membership please contact Peter Sandamas on 020 8365 8505, email info@cypriotgolfclub.com or visit the website on www.cypriotgolfclub.com

For competitive rates on your savings please visit one of our branches at:

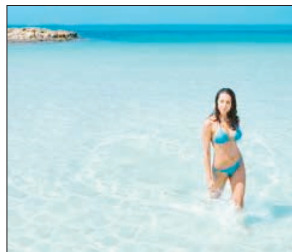
MARFIN LAIKI BANK

Mayfair, Palmers Green, Finchley, Erdington (Birmingham), or call 020 7307 8400

Marfin Laiki Bank is the trading name of Marfin Popular Bank Public Co Ltd.

Ψηλά στις προτιμήσεις Βρετανών τουριστών παραμένει η Κύπρος

Η ηφαιστειακή στάχτη τον Απρίλιο, η αυστηρή δημοσιονομική πολιτική και οι περικοπές στο Ηνωμένο Βασίλειο και ο καλός καιρός στη χώρα από τα μέσα του Ιουνίου έχει σαφώς επηρεάσει τα εξερχόμενα ταξίδια των Βρετανών, ωστόσο η Κύπρος βρίσκεται συγκριτικά σε καλύτερη θέση από αρκετούς άλλους τουριστικούς προορισμούς, αναφέρεται σε ανακοίνωση του Κυπριακού Οργανισμού Τουρισμού.



Σύμφωνα με σχετική ανακοίνωση, ο Πρόεδρος του Κυπριακού Οργανισμού Τουρισμού, **Αλέκος Ορουνηώτης**, που ολοκλήρωσε κύκλο επαφών με σημαντικούς Οργανωτές Ταξιδιών και Αεροπορικές Εταιρείες του Ηνωμένου Βασιλείου, στο Λονδίνο, διαπίστωσε πως «παρά τις δυσκολίες και χάρη στη στενή και εποικοδομητική συνεργασία του Οργανισμού με τους κύριους τουριστικούς εταίρους του στο Ηνωμένο Βασίλειο, τροχιοδρομήθηκε η από κοινού διενέργεια δράσεων τουριστικής προβολής της Κύπρου, ιδιαίτερα για την προώθηση του χειμερινού τουρισμού».

«Οι συνεργάτες του Οργανισμού τόνισαν τη δέσμευσή τους προς την Κύπρο η οποία απορρέει μέσα από την προτίμηση που δείχνουν οι Βρετανοί περιηγητές για το νησί μας», αναφέρεται στην ανακοίνωση.

Προστίθεται επίσης ότι ο Πρόεδρος του ΚΟΤ διαβεβαίωσε ότι θα συνεχιστούν και θα ενταθούν οι προσπάθειες του ΚΟΤ για την αναβάθμιση και τον εμπλουτισμό του τουριστικού προϊόντος, έτσι ώστε η προτίμηση των Βρετανών για την Κύπρο να εδραιωθεί ακόμη περισσότερο.

Στο Συμβούλιο Ασφαλείας του ΟΗΕ κατήγγειλε ο Αρχιεπίσκοπος Κύπρου την απαγόρευση τέλεσης λειτουργίας στο Ριζοκάρπασο άνευ... αδείας των κατοχικών «Αρχών»

• ΕΙΔΗΣΗ, ΣΕΛΙΔΑ 2



Επίθεση Έρογλου στους Ε/κ για... «άκρως αδιάλλακτη στάση»

Σε σφοδρή επίθεση κατά της ελληνοκυπριακής πλευράς, ο Τουρκοκύπριος ηγέτης Ντενβίς Έρογλου επανήλθε στις γνωστές ακραίες θέσεις του στο Κυπριακό.

Με αφορμή τις μαύρες επετείους του πραξικοπήματος και της εισβολής, κατηγόρησε την Ε/κ πλευρά ότι τηρεί **άκρως αδιάλλακτη στάση** στο Κυπριακό, ότι δεν θέλει λύση και ότι, τάχα, ασκεί πιέσεις στη διεθνή κοινότητα για επιβολή αθλητικών και εμπορικών embargos στους Τουρκοκύπριους.

Χαρακτήρισε, μάλιστα, τη λεγόμενη απομόνωση των Τουρκοκυπρίων ως «αίσχος της ανθρωπότητας», και κατηγόρησε την Ευρωπαϊκή Ένωση ότι φέρει ευθύνη γι' αυτή την κατάσταση.

Ο Έρογλου μίλησε για δύο λαούς και δύο κράτη που θα μπορούσαν να ζήσουν ειρηνικά σαν γείτονες, κατά την έκφρασή του, υπό καθεστώς διζωνικότητας.

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

Τ Ο Υ Λ Ο Ν Δ Ι Ν Ο Υ
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ

757 HIGH ROAD, FINCHLEY, LONDON N12 8LD

website: www.eleftheria.co.uk

tel.: 020 8343 7522, fax: 020 8343 7524, email: michael@eleftheria.biz

Π έ μ π τ η 22 Ι ο υ λ ί ο υ 2010

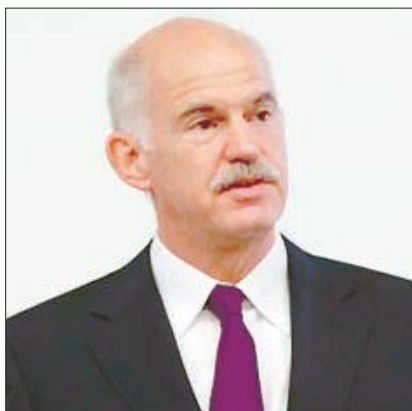
ΜΗΝΥΜΑΤΑ ΓΙΑ ΤΗ ΜΑΥΡΗ ΕΠΕΤΕΙΟ ΤΗΣ ΕΙΣΒΟΛΗΣ

Γ. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ: «Να τερματιστεί η απαράδεκτη κατοχή»

Μήνυμα προς την Τουρκία να επιδείξει πολιτική βούληση και να τερματίσει την απαράδεκτη κατοχή, ώστε να υπάρξει δίκαιη διευθέτηση του Κυπριακού, απήντησε ο πρωθυπουργός της Ελλάδας, Γιώργος Παπανδρέου, με αφορμή τη συμπλήρωση 36 ετών από την εισβολή του Αττίλα.

Ο κ. Παπανδρέου ξεκαθάρισε ότι χωρίς τη λύση του Κυπριακού δεν μπορεί να υπάρξει πλήρης εξομάλυνση των ελληνο-τουρκικών σχέσεων.

«Συμπληρώνονται 36 χρόνια από την τουρκική εισβολή στην Κύπρο. Είναι μία επώδυνη επέτειος για τη Μεγαλόνησο, για την Ελλάδα, για όλο τον Ελληνισμό», αναφέρει στη δήλωσή του ο Έλληνας Πρωθυπουργός, προσθέτοντας ότι «η 20η Ιουλίου του 1974 σηματοδοτεί την απαρχή της παράνομης κατοχής από τις τουρκικές στρατιωτικές δυνάμεις μεγάλου τμήματος του εδάφους της Κυπριακής Δημοκρατίας. Μίας χώρας ανεξάρτητης, μέλους του Οργανισμού Ηνωμένων Εθνών και της Ευρωπαϊκής Ένωσης».



«Την ημέρα αυτή η διεθνής έννομη τάξη καταπατήθηκε βάνανυσα και συνεχίζει μέχρι τώρα να παραβιάζεται», σημειώνει ο πρωθυπουργός, συμπληρώνοντας ότι η σημερινή κατάσταση στην Κύπρο είναι απαράδεκτη και πρέπει να τερματιστεί.

Ο κ. Παπανδρέου επανέλαβε ότι η Ελλάδα στηρίζει ενεργά τις προσπάθειες του Προέδρου της Κυπριακής Δημοκρατίας, Δημήτρη Χριστόφια, για την επίτευξη συμφωνίας στο τραπέζι των διαπραγματεύσεων, βασι-

ΑΝΤ. ΣΑΜΑΡΑΣ: «ΤΟ ΚΥΠΡΙΑΚΟ ΕΙΝΑΙ ΠΡΟΒΛΗΜΑ ΚΑΤΟΧΗΣ ΚΑΙ ΕΘΝΟΚΑΘΑΡΣΗΣ»

σμένη στις Αποφάσεις του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών και της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Ο πρόεδρος της Νέας Δημοκρατίας, Αντώνης Σαμαράς, σημείωσε ότι «η θλιβερή επέτειος θυμίζει σε ολόκληρο τον κόσμο την πραγματική διάσταση του Κυπριακού Προβλήματος, το οποίο έχει τις ρίζες του στην εισβολή του Αττίλα και αφορά στη συνεχιζόμενη τουρκική κατοχή, την εθνοκάθαρση που έγινε από τα στρατεύματα κατοχής και τον εθνικισμό των κατεχομένων εδαφών».

«Τιμούμε τους ηρωϊκούς πεσόντες στην άνοιξη μάχη του 1974 και συμπαράστασά μας στους αγώνες του Κυπριακού Ελληνισμού για μια δημοκρατική, βιώσιμη και ειρηνική λύση, που να οδηγεί σε μια επανενωμένη Κύπρο, χωρίς στρατεύματα κατοχής», καταλήγει ο κ. Σαμαράς.

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΑΠΟΚΕΝΤΡΩΣΗΣ ΤΟΥ ΒΡΕΤΑΝΟΥ ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΥ ΜΕ ΕΝΙΣΧΥΣΗ ΤΩΝ ΤΟΠΙΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ

ΚΑΜΕΡΟΝ: «Η εξουσία από τις ελίτ του Λονδίνου στους απλούς πολίτες»

Το όραμά του για την ενίσχυση των τοπικών κοινοτήτων – μέσω ενός σχεδίου αποκέντρωσης που οδηγεί σε μια «μεγάλη κοινωνία» – ανακοίνωσε ο Βρετανός πρωθυπουργός Ντέιβιντ Κάμερον.

Σύμφωνα με τον πρωθυπουργό, οι τοπικές κοινότητες θα έχουν πλέον τη δυνατότητα να διαχειρίζονται υπηρεσίες όπως τα ταχυδρομικά γραφεία, τις βιβλιοθήκες και τα μέσα μεταφοράς.

Αρχικά το σχέδιο θα εφαρμοστεί

στο Λίβερπουλ, την Κάμπρια και το Σάτον Εξω από το Λονδίνο και οι τοπικές Αρχές θα πλασιωθούν από υψηλόβαθμα στελέχη του δημόσιου τομέα που θα εποπτεύσουν την εφαρμογή των μέτρων.

Οι οργανώσεις που θα βοηθήσουν στην εφαρμογή του σχεδίου θα χρηματοδοτηθούν από τραπεζικούς λογαριασμούς, πρόσθεσε ο πρωθυπουργός απαντώντας έτσι σε ερωτήματα που έθεσαν οι Εργατικοί. Περιγράφοντας αυτό ονόμασε

το «μεγάλο πάθος» του (αποτελέσει και κεντρικό προεκλογικό θέμα για τους Συντηρητικούς), ο Κάμερον μίλησε για «τη μεγαλύτερη αναδιανομή εξουσίας» από τις ελίτ του Λονδίνου προς τους καθημερινούς ανθρώπους.

Υπογράμμισε πάντως ότι «δεν είμαστε αρκετά αφελείς να θεωρούμε ότι αν η κυβέρνηση αποτραβηχτεί και κάνει λιγότερα τότε σαν από θαύμα η κοινωνία θα ξεπεταχτεί και θα κάνει περισσότερα».



Συνάντηση του Προέδρου Χριστόφια με τον Αρχιεπίσκοπο Θυατείρων

Ο ευρισκόμενος στην Κύπρο, Αρχιεπίσκοπος Θυατείρων και Μεγ.Βρετανίας, κ.κ. Γρηγόριος, την Τρίτη έγινε δεκτός από τον Πρόεδρο της Δημοκρατίας, Δημήτρη Χριστόφια.

Η συνάντηση διήρκεσε 50 λεπτά.

Ο Σεβασμιώτατος μετέβη στην Κύπρο για να παραστεί σε εκδηλώσεις μνήμης των Μαραθόβουνων. Ως γνωστόν, κατάγεται και ο ίδιος από το κατεχόμενο χωριό Μαραθόβουνος.



STAR ESTATES
RESIDENTIAL & COMMERCIAL SALES

STAR LETTINGS
LETTINGS & PROPERTY MANAGEMENT

Η εγγυημένη λύση για την περιουσία σας

020 88291414

400/402 West Green Road, London N15, 3PX FAX: 020 8365 8422

020 8365 8877